LE "SOLEIL"
est lu dans 100% des fami
canadiennes-françaises d

OTTAWA LE SENAT
LE SENAT — OTTAWA
SALLE DE LECTURE
14-9-49

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

68e ANNEE — No 27

QUEBEC, JEUDI 17 NOVEMBRE 1949

PRIX: TROIS CENTS

Prévisions atmosphériques
Québec, Lac St-Jean, Côte-Nord: Nuageux et doux.

Tirage certifié par l'A. B. C.

La foi doit soutenir la loi, déclare le pape

La force doit être employée à la défense des droits que Dieu a donnés à l'homme, dit le Saint Père à une commission parlementaire américaine — La crainte de la guerre, pire que la guerre elle-même — La reconstruction des pays dévastés.

Cité du Vatican, 17 (AFP) "La loi, pour sage qu'elle soit, peut difficilement espérer dans son succès — tant la nature humaine est faible ou perverse — si elle n'est pas soutenue par une force appropriée", a déclaré le pape Pie XII dans l'allocution qu'il a prononcée à l'intention des membres de la commission parlementaire américaine des forces armées, après avoir souligné que "législateurs et militaires se donnent la main".

Le Saint-Père a rappelé ensuite l'affirmation d'un philosophe de l'antiquité selon laquelle la crainte de la guerre était pire que la guerre elle-même. "Cette crainte ne manquera jamais", a commenté le Souverain Pontife, "tant que, dans la grande famille des nations, il existera un seul membre qui, repoussant le sens moral des droits humains inaliénables, usera de la force pour réduire les citoyens à une condition d'objet matériel appartenant à un Etat qui ne reconnait aucun pouvoir au-dessus et en-dehors de lui-même".

Après avoir insisté sur l'idée que la force doit être employée à la défense des droits que Dieu a donnés à l'homme, Pie XII a précisé qu'au sein d'une nation, la seule garantie véritable de paix ne doit pas, toutefois, être recherchée dans la force mais dans l'âme de la nation elle-même. "c'est-à-dire, a-t-il précisé, dans la vie intime de son peuple élevé dans le culte de la défense de la famille, des enfants et des travailleurs".

Le pape a poursuivi : "Les principes chrétiens de la justice et de la charité sont indispensables dans un monde qui cherche la paix. Basés sur la religion, ils constituent deux solides appuis de la société civilisée."

Ayant constaté que ses interlocuteurs avaient pu se rendre compte des progrès de la reconstruction dans les pays dévastés par la guerre, le Saint-Père a conclu :

"Que Dieu veuille que ce relèvement pénètre dans l'âme de toutes les nations, même celles qui, dans leur tragique aveuglement, persécutent aujourd'hui l'Eglise de Dieu, et les amène à reconnaitre l'autorité bienfaisante du Christ dans laquelle, seulement, elles trouveront la paix et la sécurité."

Evêques tchèques réunis à Prague

Prague, 17 (AFP) On confirme que les évêques de Tchécoslovaquie sont réunis depuis hier à Prague, et l'on précise que le gouvernement avait été avisé du lieu et de la date de cette réunion, au cours de laquelle, croit-on, devait être réexaminée la question du serment au régime que doivent prêter les ecclésiastiques en vertu de la loi sur les cultes récemment votée.

Pearson dénonce la Russie à Ottawa

Le ministre des Affaires extérieures du Canada fait une revue de la situation mondiale et affirme la liberté d'action de notre pays.

Ottawa, 17 (Par Mel Sufrin, de la Presse Canadienne). — Le Parlement canadien a commencé, hier, un débat sur la politique étrangère du Canada et il a entendu à tout bout de champ des dénonciations contre la Russie et le communisme. L'hon. Lester-B. Pearson, ministre des Affaires extérieures, a d'abord fait une revue de la situation du Canada dans les affaires internationales. Des membres de l'Opposition l'ont suivi, disant l'un après l'autre ce que le gouvernement devrait ou ne devrait pas faire.

Presque tous les sujets — le pacte de sécurité de l'Atlantique-Nord, la situation de la Chine, les Nations-Unies et l'unité de l'Europe occidentale — ont été discutés d'une façon qui laissait croire que la base de tout problème extérieur que le Canada doit résoudre à quelque chose à faire avec la Russie et le Communisme.

Dans son discours sur la politique étrangère aux communes, M. Pearson demanda une action des Etats-Unis sur au moins six points, dont la canalisation du St-Laurent, l'échange d'armes, les bases militaires de Terre-Neuve, les restrictions sur l'entrée aux Etats-Unis de certains Canadiens de gauche, le traité de paix avec le Japon, et un accord aérien bilatéral.

M. Pearson brossa d'abord un tableau de la situation mondiale, et il souligna que les efforts russes d'absorber une région de plus en plus étendue empoisonnent et dénaturent les aspirations de l'Europe occidentale et ont réduit la plus grande partie de l'Europe orientale à une subordination abjecte dans laquelle une identification complète avec les caprices de Moscou est devenue la demande fondamentale. Mais il prédit qu'avec le temps, cette sombre méthode de gouvernement par la tyrannie et l'ignorance ne pourra prévaloir même à l'intérieur du rideau de fer, parce que les ressources de l'esprit humain sont suffisamment fortes pour soutenir ce siège. Il ajouta aussi qu'un jour viendra où la flamme de la liberté qui brille encore dans l'Europe orientale aidera à faire tomber le bandeau noir qui l'obscurcit.

M. Pearson parla ensuite de l'oeuvre des Nations-Unies et souligna que cette organisation mondiale s'est renforcie au cours de l'année actuelle. Voici quelques-uns des principaux points qu'il développa.

Les Etats-Unis

Les relations du Canada avec les Etats-Unis sont amicales, complexes et continues, mais ne doivent pas être prises trop pour acquises. Le Canada doit reconnaitre l'importance et les efforts des Etats-Unis, mais ce pays doit considérer le Canada comme un partenaire actif et non comme un suiveur de groupe. Le Canada espère que le Congrès américain approuvera sans tarder le projet de canalisation du St-Laurent. Le Canada espère que l'accord aérien bilatéral, présentement entravé par certains intérêts américains, deviendra effectif dans un bref délai. Il espère qu'un moyen sera trouvé bientôt en vue de concilier les droits américains sur des bases militaires à Terre-Neuve avec les droits du Canada sur ces bases, surtout au point de vue des douanes, de la justice et des taxes. Le Canada déplore que des Canadiens innocents soient l'objet de mesures embarrassantes et vexatoires et se voient empêchés de visiter les Etats-Unis à cause de prétendues activités qui, même si elles étaient vraies, seraient loin de constituer une menace à la sécurité américaine. Les Etats-Unis devraient faire disparaitre certains obstacles qui

(Suite à la page 17, 1ère col.)



LA CIGOGNE REJOINT L'AVION: Un gros avion scandinave qui se rendait cette semaine de Brême, Allemagne, à New-York avec 60 personnes déplacées à son bord avait un passager de plus à son arrivée aux Etats-Unis. C'était une fillette de six livres, née à 6,000 pieds d'altitude, quelque part à l'est du Groenland, à madame Leokadia Rolbiecki, une Polonaise de 36 ans, qui a passé les dix dernières années dans les camps de concentration et les camps de personnes déplacées d'Europe. L'hôtesse de l'avion, Barbara Wenngren, aidée d'une passagère, assista madame Rolbiecki dans la naissance qui se produisit dans la salle de repos des femmes. Pendant ce temps, papa Josef Rolbiecki et ses trois autres enfants, dans une autre partie de l'avion, attendaient avec anxiété des nouvelles de l'événement heureux. A l'arrivée de l'avion à Sydney, Nouvelle-Ecosse, avant-dernière étape du voyage, les médecins trouvèrent madame Rolbiecki et son bébé en parfaite condition. On voit ici l'heureuse famille au complet à bord de l'avion.

(Photos Presse Canadienne)

Nouveau brise-glace

Ottawa, 17. (PC) On procédera demain à la pose de la quille du nouveau brise-glace, construit à Sorel, a-t-on annoncé, hier, aux quartiers-généraux de la Marine. Ceci marquera l'ouverture du programme de construction de 9 nouveaux navires.

Etat de siège établi à Haïti

Port-au-Prince, Haïti, 17. PA) Le gouvernement de la république a déclaré l'état de siège dans tout le pays avant-hier, il a fermé les bureaux de sept journaux et dissous trois partis politiques. Un porte-parole du gouvernement a déclaré que ces mesures ont été prises pour sauvegarder le pays contre les troubles résultant des activités des groupes d'opposition qui ont causé une grève de 11,000 étudiants des universités. Le 1er octobre, le gouvernement du président Dumarsais Estimé donnait aux Haïtiens de pleines garanties constitutionnelles et levait l'état de siège qui existait depuis le mois de février. Il y a des élections générales le 10 janvier 1950 et le gouvernement voulait donner à chaque groupe liberté absolue de faire la campagne politique.

Devant la Commission Massey

Prudence recommandée dans la diffusion du journal "fac-simile"

L'Association des quotidiens canadiens demande que l'étude de ce système révolutionnaire d'information soit confiée à une commission reponsable et indépendante relevant du Parlement.

Toronto, 17 (PC) L'Association des quotidiens canadiens, dans un mémoire soumis aujourd'hui à la Commission royale d'enquête sur les arts, sciences et lettres, a recommandé que le développement au pays de la diffusion "fac-simile" soit confiée à une commission responsable et indépendante qui relève directement du Parlement. Le mémoire décrit "fac-simile" comme une méthode de publication qui pourrait révolutionner l'édition actuelle des journaux. Par ce procédé, il est possible "d'imprimer" le journal à la maison et l'on peut se dispenser des presses et de la livraison par porteur.

Son usage peut représenter un élément vital du succès constant des quatidiens et peut tenir à leur existence même, ont souligné les propriétaires de journaux. Une forte délégation des membres de l'Association des quotidiens canadiens est venu à Ottawa, de toutes les parties du pays, pour appuyer son mémoire.

L'Association prétend que l'application des lois et règlements de la radio à "fac-simile", "détruirait l'indépendance de la presse et frapperait à la base même de la liberté de parole et de presse."

Ses membres ont recommandé les moyens suivants de diffusion au Canada de ce mode d'édition des journaux.

Les journaux devraient avoir l'usage complet des installations de "fac-simile". Ce système relève directement de la publication du journal et il ne devrait pas y avoir de permis séparé pour s'en servir.

"Fac-simile" ne devrait pas être l'objet d'une censure ou d'un contrôle plus sévère que celui en vigueur pour les journaux. Les normes techniques d'usage satisfaisant devraient être réduites au plus strict minimum.

La réglementation et l'émission de permis de "fac-simile" devraient relever d'une commission indépendante, responsable au Parlement directement et qui n'a aucun rapport avec les activités de la radiodiffusion.

Si les règlements actuels ont cours, "ac-simile", comme la radiodiffusion, tomberait sous le contrôle direct et absolu de Radio-Canada.

La délégation se composait de MM. A.-F. Mercier, gérant général de "L'Evénement-Journal" et du "Soleil", président de l'Association des quotidiens canadiens;; J.-P. Hogue, de "La Presse";; H. A. Graybiel, "Windsor Daily Star"; H. L. Garner, "Peterborough Examiner"; W. J. Blackburn, "London Free Presse"; Robert W. Southam, "Ottawa Citizen"; W. J. G. Sutton, "Gazette", Montréal; John Bassett, fils, "Toronto Telegram"; John E. Motz,

(Suite à la page 35, 7e col.)

Second procès à Hiss

New-York, 17, (PA). Alger Hiss retourne en cour fédérale aujourd'hui pour y subir son deuxième procès pour parjure. Comme la première fois, ce procès tournera autour des affirmations contradictoires de deux hommes, Hiss lui-même et l'ancien agent communiste Whittaker Chambers. Au premier procès, les jurés ont délibéré longtemps pour tenter de trouver lequel des deux mentait. Hiss est accusé de parjure en deux circonstances, quand il a déclaré qu'il n'a pas fourni de documents du gouvernement à Chambers et quand il a juré qu'il n'a pas rencontré Chambers depuis le 1er janvier 1937 jusqu'au procès. Chacune des deux accusations de parjure comporte une peine d'emprisonnement de cinq ans.

Deux B-29 en collision en Californie ; un autre tombe à la mer aux Bermudes

On ignore encore au juste combien de personnes ont perdu la vie dans ces tragédies — Sept survivants connus sur 42 hommes — Autre collision de l'air à Calcutta: onze morts, 30 blessés.

(Par la Presse Canadienne)

Deux avions B-29 de l'Aviation militaire américaine sont entrés en collision et se sont écrasés hier soir en Californie. Les recherches se poursuivent au-dessus de l'Atlantique pour retracer un autre B-29 qui est tombé à la mer dans les parages des Bermudes. On ne sait au juste combien de personnes ont perdu la vie dans ces accidents ; 42 hommes étaient à bord des trois avions et à date on ne connait encore que 4 survivants.

Une autre collision aérienne s'est produite hier à Calcutta. Deux chasseurs de l'Aviation royale indienne sont entrés en collision au-dessus de la ville au cours d'un vol de démonstration et se sont écrasés dans les rues ; onze personnes ont perdu la vie et 30 autres ont été blessées. Un des deux pilotes a eu la vie sauve.

COLLISION

Stockton, Californie, 17 — (P.A.) Deux avions B-29 de l'Aviation américaine se sont frappés nez à nez, à minuit, hier soir, au-dessus

(Suite à la page 25, 4e col.)

Le shah d'Iran veut l'aide des États-Unis

Washington, 17. (PA) — Le jeune shah de l'Iran a inauguré hier sa tournée de bonne entente aux Etats-Unis en demandant franchement une augmentation de l'aide américaine à son pays.

Le jeune monarque aux cheveux noirs s'est adressé directement au président Truman hier, au cours d'un dîner d'Etat qui a suivi de quelques heures son arrivée de Téhéran. "L'Iran, dit-il, a besoin de l'amitié américaine, et espère en "une coopération même plus étroite et une aide plus grande pour l'avenir".

L'arrivée du shah a été marquée par un chaleureux accueil à l'aéroport de la part de Truman et des membres du cabinet. Il fut conduit en automobile à travers les rues bondées. Puis, on lui présenta une clé symbolique de la capitale américaine.

On croit que le monarque iranien espère une plus grande assistance militaire de la part des Etats-Unis et peut-être un programme de prêts à long terme pour relever le niveau de vie de son peuple.



JOURNALISTE MAIRE : M. Louis-H. Lewry, correspondant à Moose Jaw, Saskatchewan, du "Leader-Post" de Régina, prendra le 1er janvier prochain le fauteuil de maire de Moose Jaw. Il a été élu ces jours derniers et devient, n'étant âgé que de 30 ans, le plus jeune des maires dans l'histoire de la ville. Lewry a été messager du télégraphe, commentateur radiophonique de nouvelles et éditeur d'un hebdomadaire avant d'entrer dans la politique municipale de Moose Jaw en 1947, alors qu'il est devenue échevin.

(Photo Presse Canadienne)

Bagarres entre marins dans le port de N.-York

Des marins de gauche assiègent les bureaux de l'Union maritime nationale du C. I. O. et la police doit intervenir — Echange de coups

New-York, 17. (PA). Un cordon de la Sûreté new-yorkaise a été disposé aujourd'hui autour des quartiers-généraux de l'Union maritime nationale, du C.I.O. Des factions de gauche et de droite y ont déclenché un commencement d'émeute, hier. Deux dirigeants d'union ont été blessés et deux personnes ont été arrêtées. Des centaines de marins ont fait le siège des quartiers généraux du syndicat pendant 10 heures.

Les éléments de gauche et de droite de l'union ont depuis longtemps nourri des sentiments hostiles. Le nouvel exécutif, qui est récemment entré en fonctions, a suspendu l'agent de l'union à New-York, M. David Drummond, et 13 patrouilleurs de l'union ; ils ont été remplacés par des sympathisants de droite. Ce changement a soulevé l'ire de 300 membres de la faction de gauche.

L'exécutif de l'union s'est barricadé toute la journée d'hier dans les bureaux du sixième étage. Au crépuscule, la police a aidé le groupe de droite à sortir de l'édifice. Mais M. Adrian Duffy, vice-président de l'union, a subi une coupure à un oeil aux mains d'un manifestant, comme il sortait de l'édifice.

"Nous t'attraperons demain, Duffy", a crié quelqu'un. La foule a battu un patrouilleur de l'union, Joseph Moutal. Il souffre de contusions et a été hospitalisé.

Les marins Jack Smith, 29 ans, et Leo Silverman, 28 ans, ont été arrêtés et sont accusés d'assaut.

Le départ d'aucun navire n'a été retardé par ce grabuge, mais pendant dix heures toute activité normale a cessé au bureau d'embauchage de l'union. Si les troubles recommencent aujourd'hui, on s'attend à des retards.

Coopération possible ; mais comment l'obtenir ?

Lake-Success, N.-Y., 17 (PC). Le ministre des Affaires étrangères de l'URSS, Andrei Vishinsky, a exprimé l'opinion, hier, devant l'assemblée des Nations Unies, qu'il existe un terrain d'entente possible entre l'est et l'ouest, mais il n'a toutefois pas précisé comment on pourrait en arriver à une coopération effective et quel était ce point commun.

Le ministre soviétique des Affaires étrangères a brièvement fait allusion à cette coopération au cours du débat sur les propositions de paix que poursuivent présentement les 59 membres du comité politique des Nations-Unies.

Le comité débat la proposition de Vishinsky pour un pacte pacifique des cinq grandes puissances et une contre-proposition anglo-américaine pour la réaffirmation des principes de paix de la Charte des Nations-Unies.

Vishinsky a promis de commenter son allusion à ce "terrain commun" mais à la fin de son discours de deux heures et demie, les délégués occidentaux attendaient encore ses explications.

D'un verbe très haut, Vishinsky répondit à Hector McNeil, ministre d'Etat britannique, qui avait précédemment demandé que la Russie "lève les stores" qui obscurcissent ses frontières.

Le fier délégué russe répliqua que son pays "n'ouvrira pas ses fenêtres" à des agences telles que la British Broadcasting Corporation et la "Voix de l'Amérique" qui, dit-il, tentent de faire naître la révolte en Russie, non plus qu'aux journalistes occidentaux, "ces espions à l'emploi des Etats-Unis et de la Grande-Bretagne".

Résidence de St-Laurent

Ottawa, 17. (PC) On s'attend à ce que la rénovation de la nouvelle résidence officielle du premier ministre, 24 rue Sussex, soit entreprise le mois prochain. Il est également possible que M. St-Laurent s'y installe dès le printemps prochain.



UNE GROSSE JOURNEE : Ce gigantesque bâillement, c'est le ministre soviétique aux Affaires étrangères, M. Andrei Vishinsky, qui l'a décoché lundi, lors d'une séance du comité politique des Nations Unies à Lake Success. Au cours de la séance, M. Vishinsky avait déclaré que seuls "les blocs agressifs dirigés par les Etats-Unis et la Grande-Bretagne" s'opposent aux buts de paix des Russes. A sa gauche se trouvent le délégué C. C. Parrott, de Grande-Bretagne, et le délégué américain Warren Austin, qui répondirent à l'attaque de M. Vishinsky en demandant à la Russie de lever le "rideau de fer" et d'abandonner la "campagne de haine" lancée par le Cominform contre le monde non-soviétique.

(Photo International News)

Washington devra intervenir dans le différend du charbon

Washington, 17. (PA) Tout indique une intervention présidentielle pour écarter le danger d'une nouvelle grève de l'industrie du charbon, d'ici deux semaines.

Le président Truman serait maintenant disposé à demander à M. John L. Lewis et aux propriétaires de mines de soumettre à une commission d'enquête spéciale la pacification du différend qui s'est élevé autour de leur contrat de travail. M. Truman pourrait aussi invoquer la loi Taft-Hartley.

Sa décision sera probablement connue à une conférence de presse, en fin d'après-midi. M. Cyrus S. Ching, principal médiateur fédéral, a fait rapport hier à la Maison Blanche des perspectives peu encourageantes de la poursuite de négociations. Il a remis le problème entre les mains du président.

Comparution des quatre accusés à Trois-Rivières

Les quatre hommes soupçonnés d'avoir comploté pour dévaliser une série de banques et de Caisses Populaires comparaissent en Cour — Accusés du vol de Ste-Geneviève de Batiscan Enquête préliminaire le 29.

Trois-Rivières, 17. (DNC). Les quatre individus appréhendés par la Sûreté provinciale, et soupçonnés d'avoir comploté pour commettre une série de vols dans une trentaine de banques et de Caisses Populaires de la région des Trois-Rivières, ont comparu hier après-midi, devant Son Honneur le juge Léon Lajoie, de la cour de Magistrat. Le président du tribunal a fixé au 23 courant "proforma", et au 29, pour procéder, l'enquête préliminaire des prévenus.

Ceux-ci ont comparu hier après-midi. L'un d'eux doit répondre à deux chefs d'accusation et les trois autres à un chacun. Ils ont été remis en liberté provisoire sur des cautionnements variant de $200.00 à $1,000.00, en attendant leur enquête.

Une foule considérable de Trifluviens représentant presque toutes les classes de la société s'était donné rendez-vous au Palais de Justice et aux abords de la prison dans l'espoir de voir les quatre prévenus. Ces derniers ont été conduits au "prétoire" sous l'escorte d'agents de la police provinciale. Ils défilèrent entre les rangs des curieux, deux par deux, liés ensemble par des menottes aux poignets.

LES ACCUSES

Les accusés sont deux jeunes gens de la région des Trois-Rivières, et deux autres qui ont donné Montréal comme lieu de domicile. De ces deux derniers, l'un a déjà été condamné par Son Honneur le juge Léon Lajoie, devant qui il comparaissait à nouveau hier, à deux mois de prison pour vol avec effraction. Le président du tribunal déclara lui-même en l'occurence qu'il s'était montré clément parce que l'inculpé voulait s'amender mais qu'il avait maintenant raison de croire qu'il avait failli à sa promesse. Il s'agit dans ce cas d'Alex Buckzar, alias Bert Baxter. L'autre accusé de la métropole est Paul-Emile Larouche, marié, père d'un enfant et propriétaire d'un commerce.

De la région, les accusés sont Guy Poliquin, de Gentilly, commis à la Banque Provinciale du Canada, et Maurice Plante, de Louiseville, inspecteur régional des

(Suite à la page 25, 1ère col.)

Washington et Londres face au problème chinois

M. Dean Acheson cherche quelle attitude prendre dans le différend entre les deux factions chinoises, et M. Bevin préfère attendre l'opinion générale du Commonwealth — Un troisième parti chinois ?

Washington, 17. (PA) Les Etats-Unis sont en face d'un différend avec les deux factions chinoises. M. Dean Acheson, secrétaire d'Etat, cherche quelle attitude prendre.

Il doit décider de moyens nouveaux et plus vigoureux en vue de l'élargissement du consul général américain à Moukden, M. Angus Ward. Il doit aussi établir la position du gouvernement des Etats-Unis par suite de la canonnade qu'a subi récemment un navire marchand américain, le "Flying Cloud," qui a été intercepté par un navire de guerre nationaliste. Ce navire avait la mission de maintenir le blocus des ports détenus par les communistes; les Etats-Unis ne reconnaissent pas la légalité de ce blocus.

L'incident du "Flying Cloud" a donné lieu déjà à une protestation américaine auprès du gouvernement nationaliste; on y note que la vie d'Américains a été mise en danger par les obus du navire de guerre au large de Shanghai, mardi dernier.

L'ATTITUDE DE LONDRES

Londres, 17. (PA) — Le secrétaire des Affaires étrangères de l'Angleterre, Sir Ernest Bevin, déclarait hier au parlement, au sujet de la reconnaissance du gouvernement communiste de Chine: "Je suis plus enclin à agir en accord avec le Commonwealth et les autres gouvernements amicaux que de prendre une décision hâtive".

"Je suis d'avis qu'une décision combinée où s'entendent un grand nombre de peuples est d'emblée la meilleure", commenta-t-il. Il expliqua que le régime communiste de Pei-ping n'avait pas encore tenu compte de ses requêtes en vue des relations quotidiennes entre ces deux pays.

Il se déclara du même avis qu'un député travailliste de la gauche du parlement, Ronald Chamberlain, en précisant que les attaques des na-

(Suite à la page 25, 4e col.)

Grève du tramway évitée à Montréal

Les griefs des employés seront soumis à l'arbitrage — Le conflit intéresse 4,300 employés — M. Mosher conseille aux partisans de la grève de rester calmes.

Montréal, 17 (PC) — La menace d'une grève du tramway à Montréal a été évitée, du moins temporairement. Environ 1,000 employés de la compagnie ont accepté hier soir de soumettre leurs griefs à un comité d'arbitrage en vertu de la loi provinciale avant de prendre action contre la Montreal Tramways Company. Le conflit intéresse 4,300 employés.

Seul un petit nombre des employés s'est opposé à ce que le cas soit soumis à l'arbitrage et durant l'assemblée hier soir, des membres ont demandé que l'on fasse la grève immédiatement. M. A.-R. Mosher, président du Congrès Canadien du Travail, qui assistait à la réunion, a conseillé aux partisans de la grève immédiate de rester calmes et de se soumettre à la décision de la majorité.

M. J.-Eucher Corbeil, président du comité des griefs, a informé les membres de l'union que la compagnie n'a rien fait pour régler le différent, en dépit d'un ultimatum qui lui fut servi lundi dernier. Il a ajouté qu'il a rencontré à plusieurs reprises les officiers de la compagnie mais sans remporter aucun succès dans les négociations. Les membres de l'union demandent une augmentation de 10 cents l'heure et d'autres concessions.

Nouvelles de Lévis

Les anciens nombreux à la soirée du collège de Lévis

Hier soir, à 8 heures, au collège de Lévis, a eu lieu une soirée dramatique et musicale, à l'occasion de la fête de M. l'abbé Robert Létourneau, directeur des élèves. Dimanche soir, les élèves ont fêté leur dévoué directeur et hier soir, ce fut le tour des anciens élèves à venir féliciter le jubilaire. La salle des promotions était remplie d'anciens comprenant des dignitaires religieux et civils, heureux de se retrouver dans les murs de leur Alma Mater. M. le chanoine Raoul Tardif, supérieur du collège, au cours de la soirée, dit quelques mots de bienvenue et remercia les anciens d'avoir répondu aussi nombreux à l'invitation de l'Alma Mater. M. le supérieur remercia les membres de la fanfare et du choeur de chant ainsi que leurs directeurs, MM. les abbés Arthur Lecours et Jacques Tessier. Il félicita les élèves pour avoir interprété cette comédie de Molière ainsi que M. l'abbé Achille Couture pour les avoir si bien préparés.

Les élèves de Philosophie ont interprété une comédie de Molière, intitulée "Les fourberies de Scapin". Voici la distribution des rôles tenus par ces élèves: Argante, père d'Octave, M. Noël; Géronte, père de Léandre et avare, Gérard Grenier; Octave, fils d'Argante, Guimond Hébert; Léandre, fils de Géronte, Paul Fortin ; Scapin, valet de Léandre et fourbe, Luc Lessard; Sylvestre, valet d'Octave, Gustave Rousseau; Maurice, intendant de Géronte, Jean Marc Poulin; Carle, ami de Scapin et son complice, Jacques Gilbert; 1er homme, Albert Lacroix; 2ème homme, André Poulin.

Après la séance dramatique, les anciens se rendirent en la salle des prêtres pour causer avec leurs anciens professeurs ou leurs confrères de classe qui sont maintenant professeurs au collège. Chaque année, il est de tradition depuis de nombreuses années qu'a lieu en novembre la soirée en l'honneur de M. le directeur et au mois de mai, la soirée en l'honneur de M. le supérieur du collège. C'est une occasion pour les anciens de venir à l'Alma Mater qui est toujours heureuse de les recevoir.

Le club Lemelin sera fêté le 29 novembre.

Les Chevaliers de Colomb, fêteront le 29 novembre l'équipe Autobus Lemelin, champions provinciaux juniors au baseball en leur salle de l'avenue Larochelle, à Lévis.

A cette soirée qui sera mixte, le magnifique trophée sera présenté à M. Nazaire Lemelin, propriétaire de l'équipe et un trophée sera également remis à chacun des joueurs de ce club. Un orchestre fera les frais de la musique et la reine du baseball 1949 ainsi que ses deux princesses rehausseront de leur présence cette agréable fête.

Assemblée des Légionnaires.

L'assemblée générale mensuelle des officiers et membres de la Succursale No 12, de Lévis, de la Légion Canadienne, sera tenue ce soir, à 8 heures, en la salle de la Hutte No 3, près du Manège Militaire de Lévis, sous la présidence du major J.L.A. Carrier. Des questions intéressantes seront discutées et on compte sur la présence de tous les membres.

Ligue de quilles des Artisans de Lévis.

Jeudi soir dernier, en la salle du Quille-O-Drôme Ferland, à Lévis, la ligue de petites quilles des Artisans, de Lévis, a poursuivi ses activités, avec le résultat suivant:

Les équipes Archambault, Leclerc et Dorion ont triomphé des équipes Paré, Côté et Boisvert au score identique de 3 à 1.

Les étoiles de la soirée furent Georges Maranda qui roula 201 pour le meilleur simple et Patrick Bélanger qui totalisa 438 pour le triple.

A date, les honneurs pour la meilleure équipe échoient aux équipiers de l'équipe Dorion avec un score de 577 pour le simple et 1,601 pour le triple.

Ce soir, à 7 heures 15, en la même salle, la ligue présentera le programme suivant: Equipe Boisvert vs équipe Côté; équipe Dorion vs équipe Paré; équipe Leclerc vs équipe Archambault.

Conférence sur les équipes de ménages modernes.

Mardi soir dernier, en la salle du collège de Lévis, a eu lieu le septième cours de l'Ecole des Parents de Lévis. L'assistance était très nombreuse et a fort goûté le conférencier, M. l'abbé Robert Llewellyn, aumônier des étudiants de l'Université de Montréal. M. l'abbé Llewellyn a traité d'un sujet nouveau et d'actualité, les équipes de ménages modernes et il a grandement intéressé son auditoire. On se rappelle que l'an dernier, le même conférencier était venu parler à l'Ecole des Parents de la mode du Sherry chez les jeunes. Parmi les invités on remarquait Mgr Elias Roy, P.D., M. le chanoine Raoul Tardif, supérieur du collège de Lévis, M. l'abbé L.P. Lemay, vicaire à Lévis, ainsi que plusieurs religieux Maristes, de Lévis, aussi M. le Dr et Mme Paul Simard, M. et Mme Paul-Marcel Bilodeau, M et Mme Fernand Roy, M. le Dr et Mme Edouard Roy, M. et Mme Raoul Auger, M. et Mme Laurent Ethier, M. et Mme Médard Ouellet, M. et Mme Jean-Paul Simpson, M. et Mme Louis-Robert Ruel.

Le huitième cours aura lieu mardi soir prochain, alors que le conférencier sera le Révd Père Paul Fortin, jésuite, de Montréal, qui parlera de la simplicité, vertu familiale.

Assemblée Chevaliers de Colomb du 4ème degré.

Une assemblée générale des Chevaliers de Colomb du 4ème degré sera tenue ce soir, à 8 heures, dans leur salle, avenue Larochelle, à Lévis, sous la présidence de M. Eugène Guérin, fidèle navigateur. On demande à ce que tous les membres soient présents.

Soirée récréative bien réussie.

Lundi soir dernier, en la salle des Sports, à Lauzon, a eu lieu une soirée récréative organisée par la région Lacordaire de Lévis, en faveur de l'oeuvre du prêtre et du concours scolaire. La grande salle était remplie à sa pleine capacité. M. Florian Morin, président de la région de Lévis, souhaita à tous et toutes la plus cordiale bienvenue et M. l'abbé Réginald Bérubé, aumônier de la région Lacordaire, remercia toutes les personnes qui ont contribué de près ou de loin au succès de cette soirée pour cette oeuvre admirable. Le magnifique prix de présence, consistant en un très beau frigidaire, fut gagné par Mme Maurice Thivierge, de Lauzon, avec le No 690. Nos félicitations à l'heureuse gagnante.

Elections à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

Lundi dernier, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, le chapitre de cette communauté a fait ses élections annuelles comme suit: Mère St-Pierre-aux-Liens, supérieure, réélue; Mère-du-Calvaire, maitresse des novices, réélue; Mère Ste-Agathe-de-Jésus, hospitalière, réélue; Mère Catherine-de-St-Augustin, dépositaire, réélue; Mère du Sacré-Coeur-de-Jésus, discrète, réélue; Mère Marie-des Oliviers, discrète, élue. Ces élections furent présidées par Mgr G.E. Grandbois, P.A., V.G., assisté de M. le chanoine Charles Beaulieu et de M. l'abbé J.M. Beauchemin.

Mariage Lapierre-Rousseau.

Hier matin, à 8 heures, en la chapelle des Congréganistes, à Lévis, a été célébré le mariage de M. Robert Lapierre, sous-officier de la marine, fils de M. Amédée Lapierre, des Iles de la Madeleine, avec Mlle Juliette Rousseau, fille de M. le Dr Alphonse Rousseau M.V., de Lévis.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Joseph Gingras, curé de la paroisse. M. Philippe Bourque servait de témoin à son beau-frère et M. le Dr Alphonse Rousseau accompagnait sa fille. Pendant la messe un beau programme de chant fut rendu. Après la cérémonie nuptiale, il y eut réception au Manoir Shalenks, à Lévis, puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces à Montréal et Ottawa. Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

LEVIS GG

Séance de bridge-contrat

Ce soir, à 8 heures 30, en la salle des Chevaliers de Colomb de Lévis, aura lieu une séance de bridge-contrat pour tous les amateurs de ces populaires soirées de cartes.

Demain, au collège de Charny, aura lieu un cours de secourisme.

Soirée récréative samedi à Lévis

Le Levis Ski Club donnera samedi soir prochain, à son chalet, 6 rue St-Georges, à Lévis, une soirée récréative pour tous ses membres et leurs amis. Les dames et demoiselles sont cordialement invitées à cette soirée et un orchestre bien connu fera les frais de la musique. Il y aura un service d'autobus pour Lévis, Lauzon et la Traverse de Lévis après la veillée.

La Caisse Populaire de Lauzon en assemblée spéciale.

Une assemblée spéciale des membres du conseil de crédit, du conseil de surveillance et du conseil d'administration de la caisse Populaire de Lauzon a été tenue, mardi soir, au bureau de la Caisse, sous la présidence de M. le Dr J. E. Bélanger. Présents: MM. Gaston Barras, Paul Bégin, Médard Ouellet, Charles Pérusse, Roméo Bissonnette, Conrad Gosselin, Horace Huot, Joseph Dorval, Dr L. P. Guay, Alexandre Samson, Maurice Paquet, Georges Grenier, Arthur Massé et J. A. Allaire. La résolution suivante fut adoptée unanimement:

Les officiers de la Caisse Populaire de Lauzon ont appris avec un profond regret la mort de leur président, M. P. A. Boutin. Au cours des 35 années qu'il a été officier de cette Caisse dont 30 ans comme président, la Caisse s'est développée au point d'atteindre la position enviable qu'elle occupe présentement, et ce succès est dû en grande partie à l'esprit d'initiative et au dévouement de M. Boutin. Son départ est une grande perte pour la Caisse Populaire de Lauzon. Les directeurs prient les membres de la famille de M. P. A. Boutin de bien vouloir agréer leurs plus sincères condoléances à l'occasion du deuil qui les frappe si durement.

Il fut proposé par M. Conrad Gosselin et résolu à l'unanimité que les honoraires de six grand'messes soient versés pour le repos de l'âme du regretté disparu et qu'un tribut floral soit envoyé à la famille; que copie de cette résolution soit transmise à la famille et que les officiers se fassent un devoir d'assister aux funérailles.

Vente à Lauzon pour taxes municipales

La ville de Lauzon procédera mercredi matin, le 14 décembre procédera mercredi matin, le 14 décembre prochain, à l'hôtel de ville, à une vente à l'enchère, d'une propriété et de neuf terrains pour taxes municipales dues. Le greffier de la ville présidera cete vente faite suivant la loi.

Feu le jeune Jean Robitaille

Cet après-midi, en l'église Notre-Dame de Lévis, auront lieu les funérailles du jeune Jean, enfant bien-aimé de M. et Mme Marcel Robitaille, de Lévis, décédé mardi dernier, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, à l'âge de trois mois et 15 jours.

Funérailles de Mme Vve Gaudiose Lambert

Ce matin, en l'église de Ste-Jeanne d'Arc ont eu lieu les funérailles de dame Délina Carrier, épouse de feu M. Gaudiose Lambert, décédée lundi dernier, à l'âge de 79 ans et 9 mois. Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetolère Mont-Marie et inhumés dans le terrain de la famille.

Funérailles de M. Georges Bonafé

Jeudi matin, le 3 novembre, au milieu d'upn nombreux concours de parents et d'amis, ont eu lieu, en l'église de Bienville, les funérailles de M. Georges Bonafé, époux de feu dame Arthémise Boutin, décédé le 31 octobre, à l'âge de 89 ans.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Emile Hébert, curé de la paroisse qui chanta le service, assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les vicaires Arthur Gingras et Armand Lessard. La chorale paroissiale, sous la direction de M. Paul-Emile Langlois, chanta la messe des morts harmonisée et des soli furent rendus. Mme Jules Boulauger touchait l'orgue.

M. Lorenzo Gagnon, gendre du défunt, était porteur de la croix. Le cercueil était porté par MM. Paul Gaumond, Raymond Imbeau, Alfred Robinson et Gérard Gagnon, petits-fils du défunt.

Conduisaient le deuil : MM. Gaudiose, Georges et Ernest Bonafé, fils du défunt ; MM. Joseph Robinson, Alyexandre Bussières, Robert Langlois, Roméo Quintin et Henri Hamelin, ses gendres ; MM. Prudent Morin et Joseph Boutin, ses beaux-frères ; MM. Joseph, Alfred, Henry, Armand et Jacques Robinson, Roland, Jean-Paul et Paul Bonafé, Georges, François, Richard et Jacques Hamelin, Roland Bédard, ses petits-fils : MM. Edgar Therrien et Willis Bonafé, ses neveux. On remarquait dans le cortège, M. Gaston Barras, échevin de Lauzon, MM. Joseph Bourget, Eloi Beaulieu, Robert Langlois, Arthur Poiron, Arthur Thibault, Joseph Roy, Louis Falardeau, Wilfrid Deschênes, Edouard Carrier, Oliva Gaumond, Joseph Fournier, Adélard Turgeon, C. H. Paré, Proculus Bouffard, Emile Tavara, Valère Hamelin, Réal Méthot, Henri Roy, J.-B. Hamelin, Eug. Bussières, Robert Vézina, Gérard Michaud, Antonio Larochelle, Chs Falardeau, Malçolm Desbiens, Fernand Desrochers, Bernard Brûlotte, Gaston Turgeon, Lucien Guay, Patrick Lebel, Georges Royer, Gaston Langlois, Gérard Deschênes, Alexandre Ouzilleau, Rosaire Frégeau, P. E. Langlois, Wilifrid Jenkins, Roger Garné, etc.

Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetière Val Sainte et inhumés dans le terrain de la famille à laquelle nous réitérons nos plus cordiales sympathies.

ST-LOUIS DU HA ! HA !

Décès

M. Luc Ouellet est décédé récemment à l'âge de 83 ans. Son service a été chanté en l'église St-Louis du Ha! Ha! et l'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Mme Alex. Morin qui était depuis quelques semaines à l'hôpital St-Sacrement est décédée à l'âge de 56 ans. Son service et sa sépulture eurent lieu en notre paroisse.

Nos vives condoléances.

Service anniversaire

Le service anniversaire de feu M. Ernest Guérette a été chanté le 31 octobre, en notre paroisse.

Va-et-vient

Mlle Monique Morin est actuellement à Montréal.

M. Daniel Caron a passé une semaine parmi nous.

Mlle Adrienne Perron nous a quittés pour aller travailler à Montréal.

M. Armand Levasseur est actuellement en promenade chez ses parents.

Mlle Fernande Pelletier est en promenade à Rivière-Ouelle.

Feu Mme Maurice Savard

Sacré-Coeur, Saguenay, (DNC) Madame veuve Maurice Savard (Catherine Deschênes) du Sacré-Coeur est décédée le 5 novembre à l'âge de 70 ans et 10 mois. Elle laisse quatre fils et trois filles.

Nos condoléances à la famille.



MUFFINS AU MINCEMEAT

Rien à défaire en crème. Pas d'oeufs à battre. Mais un seul mélange . . . d'après cette nouvelle recette-éclair de Kellogg.

1 tasse d'All-Bran Kellogg
¾ tasse de lait
1 tasse de mincemeat préparé
1 tasse de farine tamisée
3 c. à thé de poudre à pâte
½ c. à thé de sel
¼ tasse de sucre ou de sirop de maïs
1 oeuf
2 c. à soupe de shortening mou

1. Mélangez All-Bran, lait et mincemeat dans un bol.
2. Tamisez ensemble la farine, la poudre à pâte et le sel dans ce même bol. Ajoutez le sucre ou le sirop de maïs, l'oeuf et le shortening. Ne tournez que *jusqu'à ce que le tout soit bien mélangé.*
3. Remplissez aux ⅔ des moules à muffins graissés—préalablement réchauffés. Faites cuire à four modérément chaud (400°F.) environ 25 minutes. Voilà 12 muffins délicieux!

La céréale laxative naturelle la plus célèbre au Canada—pour compléter l'alimentation pauvre en résidus. Essayez-en un bol aujourd'hui même!

Kellogg's ALL-BRAN

Chronique ouvrière

Le coût de la vie

L'indice du coût de la vie au Canada a baissé d'un dixième de point en octobre pour tomber de 162.3 à 162.2. L'indice des prix de gros des produits agricoles a cependant augmenté de 251.9 en juillet à 253.2 en août.

Les indices du coût de la vie (1935-1939 égale 100) étaient comme suit en octobre 1949. Indice du coût de la vie total 162.2 ; produits alimentaires 205.0 ; loyers 123.9 ; combustible et éclairage, 134.1 ; habillement, 184.1 ; articles de ménage et services, 167.2 ; divers 130.2 ; l'indice des prix de détail des denrées seulement était en septembre à 186.9.

Les indices des prix de gros (1926 égale 100) s'établissaient comme suit en septembre 1949 : indice général 155.4 ; légumes, total, 141.9 ; fruits, 149.5 ; grains, 147.3 ; farine et produits de minoterie, 145.8 ; produits de la boulangerie, 130.0 ; caoutchouc et produits, 76.1 ; sucre et produits 139.2 ; thé, café, cacao et épices, 180.9 ; légumes 104.5 ; animaux et produits des animaux, total 166.8 ; produits de la pêche, 181.4 ; fourrures, 52.6 ; peaux et cuirs, 149.1 ; cuir non ouvré, 177.8 ; chaussures 163.1 ; bétail 257.9 ; viandes et volailles, 194.4 ; lait et produits laitiers, 155.8 ; oeufs, 134.4; fibres, textiles et produits connexes, total, 158.9 ; tissus de coton, 160.9; produits du lin, chanvre et juste, 151.5 ; tissus de rayonne, 98.8 ; filés de royaume, 63.6 ; laine brute, 140.3; bonneterie et tricots, 184.1 ; tissus de laine, 191.2 bois, produits du bois et papier, total 181.7 ; papier à journal 133.2 ; bois et bois d'oeuvre, 271.3 ; pulpe 155.0 ; quincaillerie 158.0 ; charbon, 157.7 ; coke, 206.6 ; dérivés du pétrole 107.3. Ces chiffres nous donnent une idée de l'augmentation des prix de gros de 1926 à 1949 pour le mois de septembre. Il est à noter que de juillet à août l'indice des prix de gros des produits agricoles a augmenté de 251.9 en juillet à 253.2 en août.

Convocations

Syndicats catholiques : — Assemblée de l'Union nationale catholique des charpentiers-menuisiers et du Syndicat catholique des briqueteurs-maçons de Québec, ce soir, à 8 heures, à 17, rue Caron.

Déguisés en Indiens Mohawks, 50 hommes montèrent à bord des navires anglais dans le port de Boston en 1773 et jetèrent à la mer 400 caisses de thé pour protester contre la taxe sur le thé imposée par l'Angleterre.

Mort de monsieur Joseph Caron

Shawinigan, (DNC) M. Joseph Caron, époux de Louisella Vanasse, est décédé à Montréal samedi matin, à l'âge de 51 ans. Les funérailles eurent lieu mardi en l'église St-Pierre de Shawinigan.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, ses filles Mme Sylvio Girard, née Pauline, Mme Roger Caron, née Annette, du Rapide-Blanc;; son père et sa mère, M. et Mme Henri Caron (Clémentine Lacharité); ses soeurs Mme Jos. Lafond née Béatrice de Shawinigan, Mme Onésime Dupré, née Antoinette, de Dolbeau; un frère M. Aimé Caron, commissaire d'école; ses beaux-frères, MM. et Mmes Antonio, Rosaire et Jérôme Vanasse; une belle-soeur, Mme vve Odilon Poirier, Antoinette Vanasse.

Nos condoléances à la famille éprouvée.

NATURE PRIMITIVE



A VOUS D'EN JOUIR

Le MOYEN-DUC est sans doute le plus efficace de nos destructeurs de vermine. Plus de 90% de son menu se compose de souris et d'autres petits mammifères nuisibles. Il mérite protection. Tâchez de l'apercevoir dans les conifères, mais n'oubliez pas qu'il faut avoir l'oeil perçant pour le découvrir.

A VOUS DE LA PROTÉGER

CARLING'S
THE CARLING BREWERIES LIMITED
WATERLOO, ONTARIO

©1949 CARLING'S D1OEF

W. E. Bégin

RÔTI du FILET .45

COTELETTES .45 CHOISIES du CENTRE .55 DE JEUNE PORC

STEAK de RONDE DÉSOSSÉE .65

STEAK ou ROSBIF de SURLONGE .65 QUALITE DE BOUVILLON

SAUCISSES

LARD & BOEUF .29 PUR PORC .47

POULET .45 5 A 7 LIVRES CATEGORIE "B"

DINDE "A" .60 CANARD de BROME "A" .65

BACON

A DEJEUNER .55 WINDSOR .90

JAMBON CUIT .75
CUIT HACHE .50

FESSE de JAMBON
FUME .49 MOITIE OU ENTIER
DESOSSE .60
TRANCHE DESOSSEE .70

LARD SALÉ

ENTRELARDE .40 BARIL DE 100 lbs 38.00
GRAS .27 BARIL DE 100 lbs 25.00

BARILS INCLUS; ACCEPTONS COMMANDES DE L'EXTERIEUR ACCOMPAGNEES D'UN MANDAT DE POSTE

436 St-Jean Tél.: 2-1551
142 de la Salle Tél.: 5-8196

W. E. BEGIN

CAUSE DE DEMENAGEMENT

Liquidons notre stock de marchandises à la verge, coupons, lingeries pour dames, enfants, mercerie pour hommes. Tout au prix coûtant.

Mme J.-Alphonse Pellerin,
357, St-Joseph, Lauzon.



En connaisseur!... à la française!...

AMER PICON

Apéritif centenaire apprécié depuis 1837

En vente dans les magasins de la Commission des Liqueurs

Les personnes maigres engraissent de 5, 10, 15 liv.

Recouvrez entrain, énergie, vigueur

Quelle transformation! Les os ne paraissent plus, les chairs s'affermissent, le visage s'arrondit; plus de cou émaigé; disparu cet air de squelette ambulant. Des milliers de jeunes filles, hommes et femmes qui ne pouvaient engraisser sont fiers aujourd'hui de leur belle apparence. Ils attribuent ce résultat à Ostrex qui revivifie et renforcit. Contient ingrédients, stimulants, fortifiants, fer, vitamine B1, calcium pour enrichir le sang, améliorer l'appétit et la digestion et mieux faire profiter de la nourriture; fait gagner du poids. Ne craignes pas de trop engraisser. Cessez quand vous aurez rattrapé les 5, 10, 15 ou 20 livres nécessaires pour atteindre la normale. Coûte peu. Nouveau format d'essai seulement 60c. Essayez les fameux comprimés-toniques Ostrex pour recouvrer vigueur et poids. Toutes pharmacies.

SPÉCIAUX

EDGAR CARRIER

EPICIER - BOUCHER

LEVIS SELF SERVICE TEL. : 15

VIANDE CHOIX

BOUDINS frais, la livre .23
BOEUF SOUPE, bas côte, la livre .15
PLAURINES fraiches, la livre .50
SAUCISSE fraiche, la livre .33

EPICERIE

BEURRE No 1, la livre .61
CAFE spécial, frais moulu, la livre .60
FEVES COSSES choix, coupées. 6 boites pour .69 La caisse 24 boites 2.35
POIS VERT No 4. Choix — Napierville. 2 pour .25 La caisse 24 boites 2.85
ORANGES Calif. Grosseur 344. 2 douzaines pour .39
CHOUX gros-moyens, la douzaine 1.00

Poulets à partir de 35

Poules à partir de 28

Jambons cuit 75

Jambons épaule 38

Jeune lard côte ou filet . . .38

Steak de boeuf à partir de . .50

Croupe de boeuf 25

Graisse pur lard, 1 lb. 18



La qualité de notre marchandise a fait notre réputation

Carrier & Goulet Ltée
Bouchers - Charcutiers

118, rue du Pont..... Québec
Téléphone : 2-5291

Mozart

310 - 312 St-Joseph

UN ACHAT TRÈS SPÉCIAL. 100 MANTEAUX NON GARNIS

VALEURS JUSQU'A $40.

$25.



Styles nouveaux amples ou ajustés. Toutes les nuances en vogue pour la saison 1949-50. Doublure de satin et entre-doublure. Tons en vogue de : bruns pâle ou foncé, bleus, rouge, etc. Toutes les tailles.

HEURES D'AFFAIRES :

Lundi à vendredi : 9 a.m. à 5.30 p.m.
Le SAMEDI : 9 a.m. à 9.30 p.m.

Commandes postales remplies avec soin. Bien mentionner couleur et taille. Livraison gratuite dans la province. Ajouter 2%, taxe provinciale.

$2 COMPTANT $1 PAR SEMAINE

Mozart

ÉCONOMISEZ $15. Chez

310-312 RUE ST-JOSEPH

Mgr Roy expose le besoin d'une tradition militaire

Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, ancien aumônier de la première armée canadienne, parle "du moral et de la morale" dans l'armée — Devant l'Institut militaire de Québec.

S. E. Mgr Maurice Roy a hier soir émis le voeu qu'une grande tradition militaire s'établisse au Canada, comme elle existe depuis des siècles dans les vieux pays comme la France, l'Angleterre et l'Allemagne, et il a déclaré que nos officiers feraient bien de s'inspirer à cet effet de ce qu'il y a de meilleur dans l'armée. L'ancien aumônier militaire a assez longuement cité à l'attention de ses anciens camarades, les officiers de Québec, la vie héhoïque d'un grand intellectuel français devenu soldat et mort au champ d'honneur, Ernest Psichari. Mgr Roy a souligné que notre pays, jeune encore, ne pouvait compter sur une vieille tradition, et que la vie militaire avait été un peu affaire d'amateurs. Le conférencier a insisté pour dire que les militaires devaient être fiers de leur profession, et que d'ailleurs les civils ne comprenaient pas assez la grandeur austère et la dignité de l'armée. Cette grandeur et cette dignité viennent des graves responsabilités qui incombent aux officiers sur les champs de bataille, souligne l'archevêque de Québec, et elles exigent d'eux qu'ils étudient leur profession à la perfection.

Parlant à l'Institut militaire de Québec, Mgr Roy affirma que l'armée est une carrière comme les autres. Il n'y a aucune raison que l'officier soit moins compétent que le médecin ou l'avocat doivent l'être. Il doit se souvenir que la moindre erreur peut coûter d'autant plus de vies que son grade est plus élevé. C'est pourquoi il faut que l'officier soit instruit. L'officier ne doit jamais se tromper par ignorance.

Mgr Roy, qui a parlé "du moral et de la morale" dans l'armée a dénoncé l'opinion qui veut que l'armée soit un corps sans âme et sans moralité, affirmant que comme dans toute profession, il faut savoir dans l'armée vivre en soldat, en citoyen et en chrétien.

Au chapitre de la morale, l'ancien aumônier de la première armée canadienne lors de l'invasion de la France, a rappelé que "toute autorité vient de Dieu" et qu'il "n'est pas indifférent pour le soldat et l'officier de mettre dans leur vie la reconnaissance de l'autorité de Dieu".

Mgr Roy a rendu hommage à tant de "chefs admirables" qu'il a rencontrés parmi les officiers canadiens durant la dernière guerre, citant particulièrement le jeune Arthur Cannon. Ces officiers avaient le souci de préparer leurs hommes au combat et certains d'entre eux ont su parler à leurs soldats avec des convictions chrétiennes aussi profondes que les aumôniers.

C'est un jeune officier français mort à la première guerre mondiale, Ernest Psichari, que Mgr Roy a proposé en exemple aux officiers canadiens. Epris de vérité, Psichari a trouvé dans l'armée l'ordre et la discipline, qui lui ont fait découvrir la nécessité d'un ordre intérieur dans la vie de l'homme et dans la société et ainsi comprendre la nécessité de la foi et de la religion.

Au début de sa causerie, Mgr Roy

(Suite à la page 15, 2e col.)

Prédictions de M. Viau sur Québec

M. Armand Viau, commissaire industriel municipalde la ville de Québec, à une confiance illimitée en l'avenir de Québec et il affirme que notre ville se développera considérablement au cours des 15 prochaines années. Voici les principales prédictions de M. Viau :

— La population actuelle de 200,000 âmes sera doublée;

— Le "plus grand Québec" (dans un rayon de 20 milles) aura une population de près de 1,000,000 d'habitants;

— Le plan Greber sera complété et déjà partiellement appliqué;

— L'aéroport sera triplé en capacité et le port regagnera son activité d'avant-guerre;

— La cité universaitaire de Ste-Foy sera terminée;

— La Petite-Rivière et Québec-Ouest seront annexés et de nombreuses industries y seront établies;

— Québec sera le point de jonction des expéditions d'aluminium, de cuivre, de zinc et de plomb.

Condoléances de Duplessis

L'hon. Maurice Duplessis a exprimé hier les regrets que lui cause la mort de M. Wiliam Learmonth qui fut employé de la province pendant cinquante ans et qui occupait, lors de la mise à la retraite, le poste d'assistant greffier du conseil exécutif de la province de Québec.

"M. Learmonth était discret et il accomplissait bien ses importantes fonctions, a dit le premier ministre. Il a rendu de grands services à la province de Québec et aux membres des divers gouvernements sous lesquels il a servi. J'offre mes condoléances personnelles et celles du gouvernement à la famille en deuil."

M. Learmonth avait été nommé dans le service civil en 1887 comme sténographe dans le bureau de l'hon. J.-J. Ross, ministre dans le gouvernement Mercier. Plus tard il devint sténographe pour le conseil exécutif et c'est au début du siècle qu'il fut nommé assistant du greffier de ce conseil. Il conserva ce poste jusqu'en 1943, le 1er août, et prit alors sa retraite. Il était âgé de 89 ans et il laisse dans le deuil une fille, Mme William Chubb, de Portage-la-Prairie, au Manitoba, et deux petits-fils, MM. Frank et William Chubb. Il était le père du major Okill-Massey Learmonth, qui fut décoré de la Croix Victoria, à titre posthume, après la première grande guerre.

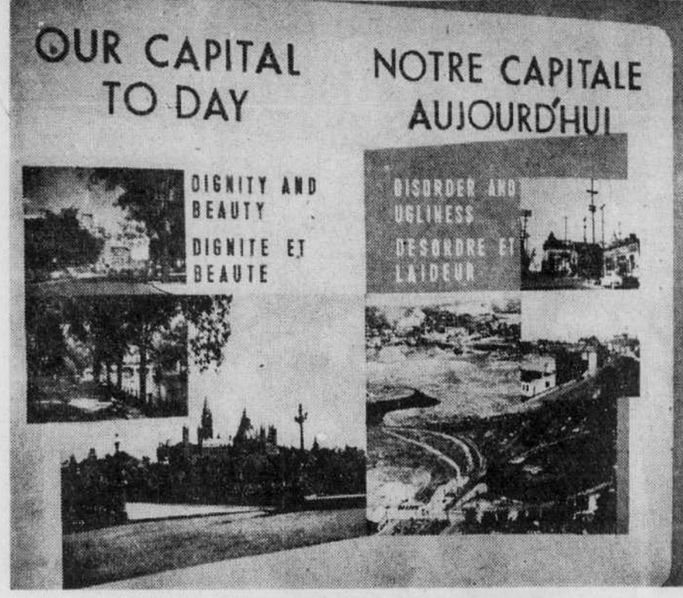
Le Franconia à Québec

Le paquebot Franconia de la ligne Cunard-Donaldson est actuellement à Québec où il a amené des nombreux passagers et transporté une forte cargaison. Il quittera l'Anse-au-Foulon, pour son voyage de retour en Europe, samedi prochain.

Ne jetez pas votre courrier trop vite !

Hanover, Pennsylvanie, 17. (PA) M. Richard L. Flickinger recevait samedi dernier dans son courrier l'avis qu'il avait été choisi le chauffeur de camion le plus prudent de Pennsylvanie au cours du mois d'octobre. Il était invité à se rendre à York pour y recevoir un bouton d'or, un certificat et quelques cadeaux. Mais il ne se présenta pas. On le rejoignit par téléphone et il répondit : "J'ai jeté un coup d'oeil sur le contenu de l'enveloppe et j'ai cru qu'il s'agissait d'une annonce publicitaire; je l'ai jeté sans même le lire."







OUVERTURE DE L'EXPOSITION DU PLAN D'OTTAWA: L'inauguration de l'exposition des maquettes de la capitale fédérale a eu lieu hier après-midi au manège militaire en présence d'un grand nombre de représentants des autorités fédérales, provinciales et municipales. L'ouverture a été marquée par de courtes allocutions de MM. Gaston Amyot, président de la cérémonie d'inauguration; Charles David, membre du comité d'aménagement; Jacques Gréber, auteur du projet d'embellissement; le maire Lucien Borne. C'est ce dernier qui inaugura l'exposition. Des deux photos ci-haut, l'une représente deux des nombreuses maquettes. Sur l'autre, on voit quelques-uns des principaux personnages qui ont pris part à l'inauguration: MM. EDOUARD FISET, urbaniste; JACQUES GREBER, A.-R. DECARY, président de la Commission municipale d'urbanisme: JOHN-M. KITCHEN, associé de M. Gréber; CHARLES DE L. MIGNAULT, président de la Commission municipale de Québec; S. H. le maire LUCIEN BORNE, GASTON AMYOT, architecte et représentant de la province de Québec à la Commission du district fédéral; CHARLES DAVID, membre du comité d'aménagement de la capitale nationale; WALTER BOWKER, chef d'informations du comité d'embellissement.

(Photos du "Soleil")

La Ligue des Locataires dénonce la hausse des prix des loyers

Une résolution "protestant énergiquement" contre la hausse des loyers permise par le gouvernement fédéral et demandant à M. Abbott de rescinder l'ordonnance a été adoptée, hier soir, au Palais Montcalm, au cours d'une assemblée convoquée par la Ligue des locataires de Québec, sous la présidence de M. Jos.-I. Bolduc. Une autre résolution sur la construction d'habitations à bon marché a été soumise à l'exécutif.

L'assistance était peu nombreuse et au moment d'adopter une résolution sur la construction de maisons à bon marché, une discussion assez vive a surgi sur la pénurie actuelle d'habitations et le président Bolduc a dû intervenir pour déclarer qu'il n'était pas question de faire de la politique à ce sujet.

Les orateurs de la soirée furent MM. Bolduc, le président, M. Alphonse Roberge, vice-président de la CTCC et organisateur du conseil général des syndicts catholiques de Québec, M. Ernest Bolduc, maire de Lauzon, M. Alphonse Proulx, secrétaire général du conseil central des syndicats catholiques de Québec, M. J.-B. Hurens, représentant du conseil fédéré des Métiers et du Travail, et M. Patrick Walsh, du comité d'habitation de la Légion canadienne. Le secrétaire, M. J.-René Dumais, fit lecture de la résolution. M. Alphonse Glode, trésorier, était aussi sur l'estrade.

M. Jos. Bolduc déplora la petite assistance: "C'est dire, dit-il, que les locataires ne s'occupent pas de leur affaire et sont prêts à payer n'im-

(Suite à la page 15, 1ère col.)

Samedi sera le Jour de l'Enfance à Québec

Par une proclamation en date de ce jour, Son Honneur le maire Lucien Borne décrète le samedi, 19 novembre, comme le Jour de l'Enfance à Québec et invite tous les citoyens à collaborer étroitement aux initiatives prises à cette occasion, afin de faire un succès de cette journée.

Le mouvement en faveur d'un Jour de l'Enfance est une réalisation du Kiwanis International et de la Fondation nationale du Jour de l'Enfance, qui désirent, par l'institution d'une journée spéciale, attirer l'attention sur les problèmes de la jeunesse. A Québec, c'est le club Kiwanis local qui a pris la direction du mouvement. Le déjeuner hebdomadaire du club, ce midi, a été consacré spécialement à la jeunesse, en prévision de la journée de samedi.

Voici le texte de la proclamation du maire:

ATTENDU que les citoyens de la ville de Québec sont vitalement intéressés à la jeunesse et reconnaissent l'importance pour les adultes de participer à tout ce qui se rattache au bien-être de l'enfance;

ATTENDU qu'une des tâches les plus importantes de la nation et de notre localité est de former une jeunesse qui puisse donner plus tard d'utiles et honorables citoyens;

ATTENDU qu'il est important de faire tous les efforts pour empêcher que les enfants deviennent la proie de la délinquence juvénile et d'encourager tous les mouvements pouvant aider notre jeunesse à profiter de tous les avantages du mode de vie canadien;

ATTENDU que grâce aux efforts

(Suite à la page 15, 1ère col.)

Des nominations par Mgr Roy

S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, vient de décider la nomination de trois nouveaux curès, d'un aumônier et d'un vicaire. Ces nominations intéressent des centres paroissiaux et une institution de la région. En voici la liste :

—M. l'abbé Victor Careau, vicaire-économe de Saint-Jean, Ile d'Orléans, comté de Montmorency, a été nommé curé de la paroisse de Saint-Jacques de Parisville, comté de Lotbinière devenue vacante par la promotion de Monsieur l'abbé Gérard Emond, à la cure de Saint-Jean, I. O.

—M. l'abbé Emile Bourassa, curé de Saint-Patrice de Beaurivage, Comét de Lotbinière, a été nommé curé de la paroisse de Saint-Malachie, comté de Dorchester, devenue vacante par la promotion de M. l'abbé Edwin Doyle à la cure de Saint-Maurice de Thetford-les-Mines.

—M. l'abbé James Cantin, Aumônier-adjoint à l'Institut Saint-Joseph-de-la-Délivrance, Lévis, a été nommé curé de la paroisse de Saint-Patrice-de-Beaurivage, devenue vacante par la promotion de M. l'abbé Emile Bourassa à la cure de Saint-Malachie.

—M. l'abbé Jean-Luc Nicole, prêtre auxiliaire au Collège de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, a été nommé Aumônier-adjoint à l'institut Saint-Joseph-de-la-Délivrance, Lévis.

—M. l'abbé Roland Godin, au repos, a été nommé vicaire à Notre-Dame-de-Grâce, Québec.

Chronique d'actualité

Pour un renouveau musical

par Henri Dutil

Sous l'égide du Conservatoire de musique de la province de Québec, créé par le ministère de la Jeunesse et du Bien-Etre social, un renouveau musical est en voie d'accomplissement à Québec, avec l'aide de musiciens locaux, dont M. Henri Talbot, frère de M. Robert Talbot, directeur de l'Ecole de musique de l'université Laval.

M. Talbot et ceux qui l'aident dans cette oeuvre de primordiale importance pour l'art musical à Québec ont pour but de former ici un groupe de violoncellistes, de joueurs de contrebasse, de cor français et de trompette qui sont les instruments les plus difficiles à jouer dans un orchestre moderne.

Dans le moment, les cours, dans ce groupe d'instruments, sont donnés par des professeurs qui viennent chaque semaine de Montréal et dont les frais de déplacement et les salaires sont payés par le gouvernement, par l'entremise du Conservatoire de musique de la province. M. Talbot, depuis plusieurs saisons, invite durant l'été des grands musiciens de la Symphonie de Boston comme Georges Mager, 1er prix du conservatoire de Paris, première trompette de la Symphonie, Gaston Dufresne et le célèbre violoncelliste belge Hyppolite Droehmans, à passer leurs vacances dans la ville de Québec. Tout en se reposant, ces artistes donnent des leçons aux musiciens de Québec, membres de la symphonie locale, et il y a lieu de croire que d'ici quelques années, grâce à cet appoint merveilleux, notre ville possédera un orchestre symphonique de la qualité des excellents orchestres dont Montréal se glorifie.

Plusieurs musiciens européens qui font actuellement partie des grands orchestres américains de New-York, Boston, Philadelphie, sont intéressés, quand ils prendront leur retraite, à venir dans la province de Québec donner des cours aux musiciens canadiens français qui profiteront ainsi d'une vaste expérience. Le gouvernement de la province de Québec leur facilitera la chose en leur donnant des cachets intéressants et l'art musical se développera dans la mesure où nos musiciens voudront profiter des leçons de ces grands maitres.

A l'arbitrage des policiers

Huis-clos ordonné pendant le témoignage d'un détective

Un huis clos temporaire a été ordonné hier après-midi au cours du témoignage d'un détective devant le tribunal chargé de la cause des policiers contre la cité de Québec. Il fut accordé par M. le juge Achille Pettigrew, président du tribunal, à la suite d'une motion de Me André Leclerc, procureur de la Ville, appuyé par Me Charles Lussier, l'avocat des policiers. Le huis clos a été décrété pour permettre à la cour d'entendre le témoignage de M. Jean-Paul Goupil, détective municipal de la moralité.

Me Leclerc avait représenté au tribunal que la bonne administration de la justice pourrait en souffrir si les renseignements fournis par M. Goupil sur le travail de l'escouade des moeurs se répandaient

M. Goupil le premier témoin appelé dans la boîte par Me Lussier hier après-midi a déclaré que l'escouade de la Moralité de Québec comptait 16 hommes, soit à peu près le même personnel que la Sûreté. Sur une question de Me Marc Lapointe, arbitre choisi par les policiers, qui demanda des explications sur le fait qu'il se trouvait un même nombre de policiers sur les deux escouades, M. Goupil a dit que les causes de moeurs étaient longues et délicates à faire, et qu'en outre les plaintes étaient fort nombreuses.

On a révélé cependant, au cours du témoignage de M. Goupil, qu'à Montréal, il se trouvaient 230 hommes affectés à la sûreté, tandis que la Moralité n'en comptait que 60. Le témoin, en poursuivant son témoignage a mis en lumière certains dangers auxquels étaient exposés les détectives de la moralité, notamment au cours des raids.

Quant aux heures de travail des détectives de la Moralité, M. Goupil a déclaré que quoique les équipes de jour et de nuit doivent commen-

(Suite à la page 15, 2e col.)

Ingénieurs forestiers en congrès annuel à Québec les 21, 22 et 23

Pendant trois jours la semaine prochaine, les ingénieurs forestiers de la province de Québec se réuniront au Château Frontenac pour étudier leurs problèmes, à l'occasion de leur congrès annuel. Ces assises, qui débuteront lundi et seront marquées de la présentation de nombreux travaux, se clôtureront mercredi soir par un dîner auquel l'hon. Onésime Gagnon, c. r., trésorier provincial, sera le conférencier d'honneur.

Comerce canadienne, a rendu visi-

Le président de l'Association, M. Ivar F. Fogh, de Trois-Rivières, ingénieur à l'emploi de la Canadian International Paper Co., dirigera lui-même les séances du congrès. Durant ces 3 jours, les 21, 22 et 23 novembre, les ingénieurs forestiers vont étudier les problèmes inhérents à leur profession et ceux que pose la forêt dans l'économie de la province. Plusieurs travaux seront présentés parmi lesquels nous pouvons dès maintenant signaler : "La Forêt et l'Industrie", par M. Thomas Maher, ingénieur-conseil de très vaste expérience, professeur de Re-

lations industrielles à la Faculté des Sciences de l'Université Laval; "La conférence de la conservation et de l'utilisation des ressources des Nations Unies", par M. J.-A. McNally, gérant en résidence de la Brown Corporation. On sait qu'en août dernier, M. McNally a été appelé à parler de la "récolte forestière" devant cette Conférence à Lake-Success. Signalons encore : "La photogrammétrie forestière, à prescrire ou à proscrire", par M. J.-Bte Pouliot, chef de la classification des Terres, au ministère de la Colonisa-

(Suite à la page 15, 4e col.)

Deux enfants brûlés dans un incendie

Squamish, C.-B., 17 (P.C.) Traqués dans une cabine en flammes, deux enfants ont été brûlés à mort, mardi soir. Il s'agit de Sharon Watkinson, 6 ans, et sa soeurette de 4 ans, Patricia. L'explosion d'une lampe à l'huile aurait provoqué cet incendie. Deux autres enfants ont échappé à la mort.



SON EXC. MGR M. ROY CHEZ LES MILITAIRES : L'ordinaire des forces canadiennes, le colonel S. Exc. Mgr M. Roy, archevêque de Québec, éta it hier soir l'invité d'honneur à un dîner au club de la Garnison réunissant quelques centaines d'officiers et anciens officiers, sous les auspices de l'institut militaire de Québec. A la table d'honneur, on remarque, de gauche à droite, en haut, le major-général H. Young, Mgr Roy et le lieutenant-colonel Jean Gendron; au centre, le brigadier M. Archer, le colonel Andrier, attaché militaire français; et le brigadier J.-V. Allard; en bas, le major-général T.-L. Tremblay, Mgr Walter-E. Cannon, le brigadier G. Francoeur, le brigadier J.-N.-E. Grenier et le brigadier T.-F. Atkinson. (Photos du "Soleil")

Comme Ottawa, Québec veut qu'on l'embellisse

Québec, la plus vieille capitale du pays, doit être rendue digne de son titre, déclare le maire — Ouverture de l'exposition du projet d'embellissement d'Ottawa.

A l'instar d'Ottawa, la ville de Québec est également une capitale, la plus vieille en fait du pays, et à ce titre, notre ville mérite qu'on l'embellisse. C'est ce qui ressort d'une déclaration faite hier par M. le maire Lucien Borne à l'ouverture de l'exposition du projet d'embellissement d'Ottawa, au manège militaire.

"Québec", dit-il, "est dans une situation semblable à celle d'Ottawa. Notre ville a été la première capitale du Canada. Des démarches sont faites actuellement afin de rendre notre cité digne de son titre." Faisant ensuite allusion à l'aide préconisée du gouvernement provincial pour l'embellissement de la ville, M. Borne déclara : "Je ne ferai toutefois pas appel à aucun gouvernement mais j'ose cependant espérer que Québec pourra, d'ici quelques années, se montrer sous un jour plus favorable aux touristes."

L'exposition, qui a été précédée d'une brève conférence de presse de M. Jacques Gréber, l'auteur du plan d'embellissement d'Ottawa, a été ouverte officiellement hier à 5 heures. M. Gaston Amyot, architecte de Québec et représentant de la province à la Commission du district fédéral, a présidé à la cérémonie d'inauguration. Plusieurs centaines d'invités, dont de nombreux représentants des autorités fédérales, provinciales et municipales, ont assisté à l'ouverture.

M. Amyot, le président de la cérémonie, a déclaré que "pour les Québecois, l'exposition présente un intérêt spécial, parce que Québec fut pendant un certain temps la capitale du pays, avant qu'Ottawa ne soit choisie comme le siège permanent du gouvernement, en 1857.

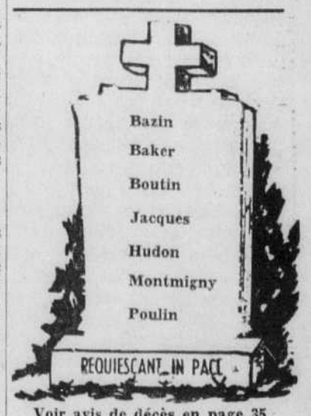
De son côté, M. Charles David, de Montréal, membre du Comité d'Aménagement de la capitale nationale, a fait un bref historique de la contribution apportée par des personnages éminents au choix et au développement de la capitale fédérale. Il passa ensuite à la présentation du plan Gréber qui, précise-t-il, "répond à la conception moderne d'une capitale, tant comme ville que comme région ménagée."

Monsieur Jacques Gréber, l'éminent urbaniste français, a expliqué lui-même son plan qui est le résultat de 4 années de recherches et d'efforts. Les projets que comporte le plan, visent d'abord à l'organisation des zones habitées ainsi que de leurs extensions futures afin de donner aux 250,000 habitants qui les occupent et qui seront sans doute un demi-million avant la fin de ce siècle, un cadre de vie assurant le bien-être.

M. Gréber a affirme que "le site naturel incomparable où s'est développée votre capitale donne à nos plans un équilibre, une beauté, une apparence majestueuse dont nous ne sommes pas responsables. Nous n'acceptons pas qu'on puisse nous blâmer d'avoir vu trop beau. Pour cela qu'on s'en prenne au Créateur".

Le probleme-clef de l'aménagement urbain proprement dit est la réorganisation des emprises ferroviaires, qui découpent les villes d'Ottawa et de Hull en une série de tronçons qui relient entre eux, si l'on peut dire, 137 passages à niveau. En déplaçant ce réseau, on pourra réaliser sur leurs emprises un système d'artères urbaines qui

(Suite à la page 15, 3e col.)



Voir avis de décès en page 35.

Sténo dactylo demandée

Parfaitement bilingue et possédant quelques années d'expérience et ouvrage de bureau. Références exigées. S'adresser en personne à 70 St-Pierre, Québec, entre 11 hres a.m. et 4 hres p.m.

SOURDS Pour une analyse audiométrique. *consultez* FUGER & ST-HILAIRE 22 Carré d'Aiguillon Tél. : 4-2733, Québec

P. FERLAND INC. "Nettoyeurs d'un ton plus clair" 155-157 DU PONT—Tel.: 4-3531 *Assurance gratuite contre* LE FEU ET LE VOL

BIRKS avant de décider

SPECIAL !

TABLE de fantaisie, pour	6.25
TABLE de bout, pour	5.25
TABLE pliante bois, 2'6" x 2'6"	9.50
CHAISE pliante bois, pour	3.75

L.-A. GAUCHER Enr. RADIOS - ACCESSOIRES ELECTRIQUES. **98** RUE DU PONT TEL.: 2-8768

PRELARTS - TAPIS - RIDEAUX

CELANEESE POUR RIDEAUX

• CHAMBRE • SALLE et SALONS

79c *Seul spécialiste à Québec*

L'AMI DU FOYER *Le plus grand spécialiste du genre à Québec*

St-Sauveur 460 St-Joseph Tél. : 3-0162 — St-Roch 78 St-Joseph Tél. : 4-1187

COMPAGNIE CANADIENNE INDEPENDANTE

demande services d'un représentant plein temps pour ville et environs de Québec jusqu'au Cap-de-la-Madeleine. Marchandise est indispensable à toutes sortes de comptes et dû à une nouvelle présentation elle est l'objet d'une vaste acceptation.

Généreuse commission assure gains exceptionnels immédiatement, avec complète coopération du surveillant. Si le candidat possède imagination, initiative et capacité d'impressionner le client, les gains sont illimités. Il se trouvera fermement établi dans une profession agréable offrant continuellement des possibilités additionnelles.

Les candidats devront être parfaitement bilingues et devront envoyer détails par écrit à CASE 2399 LE SOLEIL.

Formule de demande et renseignements seront alors envoyés et entrevue préparée.

Visitez notre

ROYAUME DES JOUETS

JOIGNEZ NOTRE

Club de Noël

UN ACOMPTE VOUS RESERVERA TOUT ARTICLE JUSQU'AU **24 DECEMBRE**

Ce plan "MIS DE COTE" s'applique à toutes nos lignes

Vous pouvez si vous le désirez faire des paiements hebdomadaires.
Livraison gratuite dans les limites de la ville.

● SERVICE D'ASCENSEUR

"OUVERT LE SAMEDI SOIR JUSQU'A 9 H. 30"

METROPOLITAN STORE LTD.

205-207 St-Joseph — *340 Boul. Charest*

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa).

Québec, jeudi 17 novembre 1949

En pleine oligarchie

Les citoyens qui désirent l'observance des règlements de la circulation n'ont pas lu sans ahurissement la correspondance rendue publique par l'inspecteur Gérard Girard et les déclarations de ce fonctionnaire municipal. Il en ressort clairement qu'environ 2,000 automobilistes, avec la connivence de l'autorité provinciale, peuvent se considérer au-dessus des lois provinciales et des règlements municipaux de la circulation. On les invitera bien par "billet", à l'occasion, à comparaître en cour du recorder où ils seraient condamnés à payer l'amende pour quelque infraction, mais on ne peut les y forcer parce qu'on ne peut les identifier. Ils jouissent d'une protection absolue.

C'est une situation extrêmement grave. En principe il est mauvais que 2,000 ou même seulement 200 citoyens jouissent de privilèges particuliers. En vertu de quel droit ? Quand le peuple, quand le législateur a-t-il décrété que les lois ne s'appliqueraient qu'à ceux qui n'ont pas la bonne fortune de détenir des permis d'automobile dont le numéro est inférieur à 2,000 ? Pourquoi cette distinction entre 2,000 personnes et d'autre part tous les autres automobilistes ? On nous dit qu'il en fut toujours plus ou moins de même, que seul le nombre des privilégiés a varié en augmentant. Un abus qui se prolonge en s'aggravant n'en devient pas plus admissible. Il reste un abus, qu'il faut réprimer.

Comment veut-on que soient respectés lois et règlements quand, au su de tous, au moins 2,000 personnes peuvent les violer avec l'assurance de l'impunité ? Supposons que le détenteur d'une plaque portant un numéro inférieur à 2,000 soit mêlé à un accident sérieux sur la grande route. Comment pourra-t-on l'amener à donner sa version de l'affaire, à rendre des comptes, si les services du trésorier provincial refusent de le laisser identifier? Après tout, c'est une chose possible; tout automobiliste ou presque, tôt ou tard, est mêlé à un accident plus ou moins grave. On voit tout de suite où l'étrange attitude du gouvernement peut conduire. On demande des explications.

La France parmi nous

C'est vraiment la France qui nous visite aujourd'hui et pour huit jours, par l'entremise du croiseur "Jeanne d'Arc" et de son équipage. C'est pourquoi on saluera de 21 coups de canon l'arrivée du magnifique vaisseau de guerre; c'est pourquoi, aussi, les autorités religieuses, civiles et militaires recevront les officiers de cette belle unité qui fut pendant la guerre au service de la France libre, de la France combattante.

L'occasion est propice de signaler que la France se relève de ses ruines à un rythme très rapide malgré ses querelles de politique intérieure, du reste plus superficielles qu'on ne pense. Au fond, presque tous les Français veulent la même chose : la paix et la prospérité. Si leur esprit analytique les incite à multiplier les formations politiques, on pourrait quand même les diviser, comme tous les peuples, entre libéraux et conservateurs.

Toujours fiers de nos origines, toujours jaloux de notre héritage intellectuel, nous sommes heureux d'accueillir dans le port de Québec le croiseur "Jeanne d'Arc" et nous espérons vivement que les membres de son équipage se sentiront chez eux parmi nous. Et partout où ils feront escale, ils pourront dire en toute vérité que la très grande majorité des Canadiens, quelle que soit leur origine, aiment et admirent et estiment la France sans aucunement manquer de loyauté à leur jeune patrie.

A propos de fonctionnarisme

On s'en doutait bien : notre représentation insuffisante dans le fonctionnarisme fédéral ne tient pas, comme certains l'ont insinué ou dit, à une seule cause, c'est-à-dire à l'hostilité et à l'ostracisme d'une minorité de hauts fonctionnaires anglo-saxons.

Dans une récente conférence, à Montréal, M. J.-Alexandre Boudreau, de la "Commission du service civil," a apporté là-dessus des précisions qui projettent sur le sujet une nouvelle lumière.

M. Boudreau explique par trois grandes raisons le petit nombre de Canadiens français dans le fonctionnarisme. Les deux premières, inévitables, que l'on doit subir jusqu'à un certain point, sont : 1) Le manque de confiance de nombre d'anglophones en la compétence des nôtres ; 2) Le système actuel de classement de la Commission qui accorde une trop grande préférence aux spécialistes, et 3) Le manque d'attrait de la plupart de nos compatriotes pour la carrière du fonctionnarisme.

Si les deux premières raisons sont en quelque sorte extérieures à nous, la troisième nous touche directement et, de ce fait, peut être corrigée. Il n'en tient qu'à nous d'y remédier en nous préparant adéquatement à remplir les fonctions publiques. Jusqu'ici, on s'en est très peu préoccupé.

Sur ce point précis, le conférencier fut explicite : "Après une enquête serrée et approfondie", dit-il, "on peut affirmer que le Service civil fédéral n'a pas recruté, depuis vingt ans, la crème des Canadiens français. Cela ne veut pas dire que ceux qui s'y trouvent n'ont pas de valeur, mais plutôt qu'un plus grand nombre des nôtres seraient aujourd'hui mieux placés si nous avions recruté ce que nos universités ont produit de meilleur".

Bien qu'en retard d'une génération, il est encore temps de commencer ce travail, qui sera nécessairement de longue haleine. C'est toute une psychologie qu'il faudra changer, en cherchant à persuader les jeunes et les moins jeunes qu'il y a de l'avenir dans le fonctionnarisme et qu'Ottawa n'est pas la capitale d'un pays étranger, encore moins "ennemi". Il faut s'y mettre dès maintenant, alors que l'atmosphère y est propice, car demain il sera peut-être trop tard.

Le recrutement des juges

Un vieux journal conservateur demande au gouvernement de ne pas nommer à la Cour Suprême des juges qui "même s'ils ont joué un rôle important dans la politique, peuvent ne pas posséder les qualifications nécessaires"... Le conseil est probablement superflu car presque tous les juges nommés par le gouvernement Saint-Laurent et par son prédécesseur quand le premier ministre actuel détenait le portefeuille de la Justice sont d'une compétence indiscutée. Le confrère exprime aussi le voeu que les juges soient choisis indépendamment de leurs opinions politiques; M. Saint-Laurent a déjà agi dans ce sens et l'on peut douter que la *Gazette* donnerait le même conseil à un gouvernement conservateur.

A la condition qu'ils connaissent bien le Droit, on ne voit pas pourquoi les juges ne se recruteraient pas partiellement parmi les hommes politiques. Ces derniers, quand ils siègent aux Communes ou à l'Assemblée législative, participent à l'élaboration des lois qu'ils devront interpréter sur le Banc. Leurs luttes électorales et leurs contacts fréquents avec les électeurs, leur donnent une précieuse connaissance de la nature humaine qui les aidera à rendre des décisions équitables, basées autant sur l'esprit que sur la lettre de la loi et sur l'esprit de générosité. La justice sera toujours préférable à la légalité.

Réfection à l'Hôtel de Ville

Dans un article récent, *L'Evénement-Journal* donnait un avis discret à l'administration municipale. L'opportunité de ce bon conseil a été soulignée depuis, d'une façon indirecte, par les perspectives que le commissaire industriel a présentées en brossant une esquisse de ce que sera Québec en 1965. Notre confrère du matin signalait le fait évident que l'Hôtel de Ville n'est plus d'accès aussi facile qu'autrefois aux contribuables. Si la population québecoise doit doubler en moins de 20 ans, comme M. Armand Viau le présume, ses quartiers ouvriers se trouveront à trois milles de la maison publique. Il conviendrait donc de tenir compte de ces prévisions officieuses lorsqu'on procède à des réparations de cet édifice encombré. S'il était encore question de reconstruire l'Hôtel de Ville, on aurait raison de se demander si ce n'est pas l'occasion de lui choisir un emplacement plus accessible à toutes les classes de la société. Avec les réfections en cours, qu'on tienne donc compte de cette éventualité prévisible pour calculer en combien d'années une construction moderne devra remplacer un monument plus élégant que solide. Il appartient aux ingénieurs et aux architectes de donner une réponse approximative à ce problème de probabilité. Avec cette information, le maire et les échevins seront les premiers à réduire le coût d'entretien d'un immeuble voué à une démolition plus ou moins prochaine. Et cette mesure de sage économie s'imposera également s'ils estiment avantageux un rapprochement entre les administrateurs et les administrés d'une grande ville. Dans l'affirmative, on n'attendra pas à la dernière minute pour choisir l'emplacement nouveau de la maison du peuple ni pour en préparer les plans. Gouverner, c'est prévoir et pourvoir. Il faudrait aussi, pour mener à bien une entreprise bien conçue, décider de ce qu'on fera de l'emplacement actuel de l'Hôtel de Ville. A ce moment-là, les suggestions ne manqueront pas à nos édiles.

Journalistes et communisme

Les syndicats de journalistes anglais et belges se retirent de l'Organisation internationale des journalistes dont le siège est à Prague et qui, de l'avis de ces syndicats, est devenu une simple succursale du Cominform. Le Syndicat des journalistes belges a décidé de ne pas accorder son patronage au prochain congrès de l'Organisation internationale des journalistes qui doit se tenir à Bruxelles. Le Syndicat national anglais des journalistes se retire de l'Organisation, à la création de laquelle il a fortement contribué au cours de la guerre. Il a protesté à maintes reprises contre l'emploi répréhensible de l'Organisation à des fins politiques.

En souvenir du beau temps

Le financier international Juan March choisit un cigare dans un coffret de bois précieux et tend le coffret à son interlocuteur le senor Carlos J. Ramirez, directeur général des douanes espagnoles. Celui-ci, après avoir remercié le financier, dit d'une voix lente : "Ainsi, monsieur le Président, vous désirez payer toutes les amendes des contrebandiers en tabac, actuellement sous les verrous?" Juan March incline approbativement la tête en allumant son cigare à un briquet d'or. Le directeur des douanes a l'air perplexe. Il murmure : "Une demande pareille ne m'a encore jamais été faite. C'est la première fois que..." Juan March poursuit à sa place : "C'est la première fois, aussi, que j'ai soixante-dix ans. Et je me rappelle ma jeunesse misérable. Ma jeunesse de gamin illettré où, pour vivre, je faisais de la contrebande. Maintenant, je possède environ $200,000,000... Sans la contrebande, je serais mort de faim . . . Ne croyez-vous pas que je doive quelque chose à ceux pour lesquels ma carrière est apparue comme un mauvais exemple?" Le directeur des douanes aspire rêveusement une bouffée de son cigare.



Villes et villages du Canada

New-Glasgow

La ville de New-Glasgow est située sur la rivière de l'Est, dans le comté de Pictou, en Nouvelle-Ecosse, à environ 40 milles à l'est de Truro. Ce nom lui fut donné par les premiers habitants, originaires pour la plupart de l'Ecosse. Cette ville fut incorporée en 1875. La région environnante est fortement industrialisée. Les exploitations de charbon, les fabriques d'acier et de wagons de cet endroit sont renommées. Cependant, certains secteurs sont agricoles et la ville de New-Glasgow leur sert de débouché et de point d'expédition. Les fermiers des comtés de Pictou, Antigonish et Guysborough, en particulier, contribuent à sa prospérité. La ville compte plusieurs institutions culturelles et charitables. La population, au dernier recensement, s'élevait à 9,210 âmes.

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a vingt-cinq ans

(17 novembre 1924)

Québec. — Le remorqueur "Bécancour", que la Commission du Port de Québec a acheté dernièrement du ministère de la Marine, est arrivé d'Halifax à Québec, sous la direction du capitaine Landry, maître du port. Le "Bécancour" est appelé à rendre d'excellents services. Ses machines peuvent développer 450 chevaux-vapeur.

Québec. — Paul Dufault, le ténor canadien-français qui jouit d'une si belle renommée, a chanté ce soir au Château Frontenac, avec Mlle Ruby Green, notre distinguée artiste québecoise.

Il y a cinquante ans

(17 novembre 1899)

Québec. — Nos concitoyens d'origine écossaise ont décidé de célébrer leur fête nationale, la St-André, le 30 novembre, une cérémonie religieuse, sans démonstration bruyante, parce qu'ils comptent un trop grand nombre des leurs en campagne dans le sud-africain.

Poivre et sel

Les giboulées ne comptent pas.

Le succès pourvoit à sa rançon.

La pénombre favorise les filous.

Bienvenue aux marins français!

Sainte Catherine a le champ libre.

Un sourire gêné manque de charme.

L'étalon-or repose sur une litière de papier.

L'éclairage des rues n'a rien d'éblouissant.

L'ennemi d'hier ne se tient pas pour battu.

L'accent étranger exaspère un matelot nationaliste.

Déjà le carton entre dans la catégorie des matériaux de construction.

Le temps qu'on perd avec les théoriciens profite aux praticiens qui travaillent.

Entre la reine et l'ange du foyer, un mari bien élevé ne parle pas la bouche pleine.

A titre d'expert, MacGregor devrait bien enquêter sur les combines de la politique.

Un prédicateur expérimenté a toujours une petite provision de pastilles pour la toux, sage exemple que ses auditeurs pourraient suivre.

Entre Canadiens de bonne volonté

La hausse des loyers

par Eugène L'HEUREUX

Plusieurs nous demandent pourquoi nous n'avons pas encore abordé la question des loyers, puis nous invitent à exprimer une opinion sur le sujet. — Voici d'abord notre explication :

Nous ne nous sommes pas pressé de traiter la question des loyers, parce qu'au moment où elle a éclaté, nous avions commencé une série d'articles sur le capitalisme et nous désirions la finir avant de passer à autre chose. (En fait, il nous reste à signaler deux articles de l'"Actualité économique", qui font entendre un son de cloche différent de celui de la brochure commentée, mais fort intéressant tout de même.)

En démocratie, les citoyens ont le droit de protester contre toute législation ou réglementation qui les contrarie. On peut dire qu'ils usent de ce droit très souvent et que, parfois, certains en abusant, surtout dans les cas d'initiatives gouvernementales complexes et à longue portée.

Chaque fois qu'un gouvernement a le courage de contrarier le peuple, en prenant une initiave douloureuse nécessitée soit par des besoins actuels urgents soit par la préparation de l'avenir, les citoyens, tout naturellement, crient "Aïe ! aïe !", comme un malade à qui un chirurgien sauverait la vie, en lui enlevant un foyer d'infection mortelle.

Il est difficile de blâmer en cela le patient et le citoyen. Mais est-il juste de censurer le législateur et le chirurgien, qui ont eu le courage de mettre la raison au-dessus de la sensiblerie et le service au-dessus de la popularité immédiate ?

Heureuses les démocraties dont les chefs sont des serviteurs clairvoyants plutôt que des flatteurs intéressés.

Se montrent-ils clairvoyants, les chefs qui autorisent présentement une hausse des loyers ? C'est fort possible, malgré certaines apparences contraires. Et peut-être un bon nombre de ceux qui protestent en ce moment approuveront-ils cette initiative fédérale quand il leur sera possible de répondre aux questions que voici :

1—Lorsque l'inflation générale a haussé tous les prix de 75 pour cent plus ou moins, est-il conforme à la justice sociale que la seule classe des propriétaires doive se contenter d'une hausse de 10 pour cent ou 15 pour cent dans son revenu ?

2—Est-on certain que, parmi des locataires, il n'y a que des pauvres et, parmi les propriétaires, que des riches ?

3—Est-il vrai que, faute de revenus satisfaisants, certains propriétaires laissent dégénérer leurs immeubles en taudis indignes de loger des êtres humains ?

4—Est-il vrai que telle et telle propriétés ne peuvent trouver acquéreur, parce que personne n'est intéressé à acheter des maisons dont les loyers sont gelés à un niveau largement dépassé par tous les autres prix et qu'il en résulte un très grave préjudice pour plusieurs propriétaires obligés de liquider un peu leur patrimoine ?

5—Est-il vrai que la conséquence finale de l'autorisation accordée par le Gouvernement sera de développer chez un bon nombre de locataires le goût d'avoir chacun sa maison bien à soi, comme le souhaitent les sociologues les plus humanitaires ?

6—Est-il vrai que tout contrôle doive prendre fin un jour ou l'autre et que l'expérience a démontré ceci : tour à tour, les contrôles sont l'objet de protestations, d'abord parce qu'ils existent et, ensuite, parce qu'ils disparaissent ?

7—Les Provinces étant légitimement jalouses de leurs véritables droits, n'est-ce pas à elles et non plus au Fédéral qu'incombe la tâche de maintenir les plafonds de loyers jugés encore nécessaires, une fois l'urgence de la guerre et de l'après-guerre passée ? — S'il est, en temps de paix, une matière de juridiction proprement provinciale, c'est bien, n'est-ce pas, la question des loyers, l'un des principaux chapitres de notre code civil ?

Nombre de fois, depuis une semaine, on a dit que le gouvernement St-Laurent a manqué de flair électoral dans le règlement de cette affaire. — Possible.

Mais on peut tout de même répondre à cela que le même gouvernement vient de remporter la plus grande victoire électorale de notre histoire politique, après avoir très souvent essuyé le reproche de n'avoir aucun flair électoral.

Et le plus drôle, c'est que, pour gagner les dernières élections générales, tous les spécialistes en flair électoral se sont accrochés aux basques de celui qui s'était acquis un prestige extraordinaire, en affichant, dans ses rapports avec le peuple, une franchise rien moins qu'électorale.

On pardonnera peut-être à un indépendant de souhaiter à la démocratie canadienne beaucoup d'hommes d'Etat plus riches en envergure qu'en flair électoral. On nous permettra peut-être aussi un autre désir : que le peuple continue de rechercher l'ampleur des conceptions chez ses hommes d'Etat, dans n'importe quel parti, et que les élites ne gâtent jamais ses bonnes dispositions sur ce point.

(Les articles de la présente rubrique sont publiés sous la responsabilité morale de l'Opinion Libre, service de rédaction dirigé par Eugène L'Heureux. Adresse postale : 2 de Callières, Québec.

Chant lugubre

Une revue littéraire de Moscou, "Nouy Mir", a publié un poème d'Eugenij Dolmstovskij, intitulé "Ta force". Il n'est pas sans beauté. Mais c'est un étrange poème. Et la date de sa publication est encore plus étrange: il a paru en juillet. Ce que le poète chante est si terrible qu'il n'ose pas dire son nom, à moins qu'on le lui ait interdit. En voici un extrait:

"Là-bas, vivaient des géologues
Ils sondaient la montagne
Et un jour, en avion, sont arrivés
Des professeurs, des pionniers
Et leur jeune commandant.
Ils apportaient une bombe qui n'était
Chargée ni de poudre ni de dynamite.
A l'heure fixée, l'explosion eut lieu
Le granit vola en poussière
Et tout le Taïga fut illuminé
De radiations d'or.
La vieille montagne avait disparu.
Et le tonnerre de l'explosion
Réveilla les enfants.
Comme si c'était le vent..."

Tout le monde a deviné de quoi il s'agit. Rien à voir avec les "Géorgiques" du doux Virgile.

L'amour des humanités est moins décevant que l'amour de l'humanité. —Marcel Pagnol.

A propos d'immigration

La France et nous

par G.-E. MARQUIS

"Dites-moi ce qu'il faut faire pour être admis au Canada?" Voilà la question que l'on m'a posée maintes fois au cours d'une randonnée faite récemment en France et dans plusieurs autres pays circonvoisins.

L'accent français ne s'acquiert pas au contact des Français; on l'apporte avec soi en naissant, ou on l'acquiert dans son enfance, au milieu des Français et sur la terre française. Or, comme je suis né au Canada, mon accent me trahissait partout et on me disait à chaque instant: "Est-ce que Monsieur n'est pas Canadien?"

"Je l'avoue avec franchise et je me permets même d'en être orgueilleux", ajoutais-je, en me gourmant quelque peu.

"Oh! ce n'est pas que vous ne parlez pas bien notre langue, mais vous avez un accent qu'on ne trouve pas sur le sol français", ajoutait-on, en guise d'excuse ou d'explication.

"Monsieur", me disait un jeune commerçant de Toulouse, à l'oeil clair et à la langue bien pendue, "voilà au moins six fois que je vais à votre Commissariat canadien à Paris et j'en reviens toujours les mains vides et sans espoir, car là des employés britanniques me font des conditions inacceptables pour traverser en Amérique et surtout au Canada. Je crois bien que l'on ne veut pas d'autres émigrants que des britanniques, chez vous"?

"Cela m'étonne", ajoutais-je, car nous ne demandons pas mieux que d'accepter des émigrants de langue française au Canada et particulièrement dans la province de Québec, où sur une population de trois millions et demi, il y en a au moins trois millions parlant le français".

"Mais le climat est très froid chez vous"?, me faisait remarquer mon interlocuteur.

"A peine quatre mois par année d'hiver et nous avons un hiver sain qui vous fouette les sangs et vous rend énergique et vaillant".

"La vie est facile chez vous car les ressources naturelles sont abondantes, n'est-ce pas?"

—"Oui et non. Pour pouvoir arriver à l'aisance il faut travailler ferme, surtout y arriver avec des connaissances spéciales ou techniques, afin de pouvoir accepter dès le début un travail bien déterminé, ou encore posséder l'instruction voulue pour occuper une chaire de professeur ou d'écrivain. Les ressources naturelles sont abondantes, il est vrai, mais encore faut-il connaître les moyens de les mettre en valeur. Ainsi il y a la production de la pâte à bois et du papier qui requiert des experts. Puis, dans les domaines de l'électricité, de la mécanique, du génie civil, de la chimie, des industriels attendent des travailleurs qualifiés.

"Tout cela est nécessaire et même indispensable pour arriver au succès au Canada.

"Puis, nous avons un faible, nous de Québec, pour les émigrants de langue française. Cela est bien naturel puisque nos ancêtres, tout au plus six mille, venaient de la France. C'est le noyau qui a donné naissance aux cinq ou six millions que nous sommes en Amérique du Nord, dont plus de la moitié dans la province de Québec, où règne la plus grande liberté et où le régime paroissial constitue comme de grandes familles.

"La démocratie y existe réellement et, dans tous les domaines, le peuple est souverain. Deux partis politiques seulement se disputent les suffrages aux élections provinciales et fédérales, à tous les quatre ans environ.

"Pas de discussions interminables et sans solution sur des idéologies impossibles à atteindre, pas plus d'ailleurs que de communisme, de socialisme que de royalisme.

"Dans le domaine municipal et scolaire un code est appliqué par un Conseil local ou Commission locale et, à tour de rôle, Baptiste fait partie de ces aréopages.

"L'Eglise est en honneur partout et son clergé respecté et aimé. Pas de religion d'Etat. Tous les cultes sont libres. Prêtres catholiques et clergymen sont également respectés. La seule chose dont l'apparition soit redoutée chez nous c'est l'anticléricalisme.

"Si les conditions vous plaisent, venez chez nous et vous serez reçus à bras ouverts".

Voilà le discours que j'ai tenu maintes fois à des Français désireux d'émigrer au Canada.

"Pourtant, la France est bien un beau pays", ajoutait-on, "mais sa politique nous tue et nous sommes dépouillés par le fisc".

A travers la presse

Journalisme

par G.-E. L.

On ne sait pas assez ce qu'est cette profession harassante et épuisante. Les journaux régulièrement viennent à nous. Chaque jour et chaque nuit fournissent en imprime la valeur matérielle d'un volume selon qu'il s'agit d'un journal du matin ou du soir. Mais on ne pense pas à cela. On reçoit le journal que d'autres ont écrit pour nous, on le lit et c'est tout. Cela nous était dû, cela nous est donné.

Depuis le temps que je fais du journalisme amateur, on me décerne souvent le titre immérité de journaliste, comme si d'écrire dans les journaux suffisait à classifier comme tel n'importe qui.

Etre journaliste, c'est vivre de sa plume, c'est faire de ce métier le métier de tous les jours, c'est s'astreindre à une discipline de l'esprit. Il faut, pour être réellement de la profession, la vocation. Le mot n'est pas trop fort.

Je les regarde travailler ceux qui à Ottawa font la chronique parlementaire et c'est en suivant de loin leur travail que je constate jusqu'à quel point je ne suis pas journaliste. Jour après jour, que tout soit terne ou vivant, la copie les appelle. Le vide de certaines heures ne doit pas se refléter dans le texte que demain on lira.

On déplore chez nous le manque de bons journalistes. Il est vrai qu'on peut en dire autant de nos bons écrivains. Le mal est inhérent à notre faiblesse numérique peut-être ou tout simplement à notre faiblesse. On entre trop souvent dans le journalisme dans l'intention d'en sortir, et c'est ainsi qu'on ne fait pas mentir l'adage: le journalisme mène à tout à la condition qu'on en sorte.

Il ne devrait pas en être ainsi. Certains de nos journaux sont assez puissants maintenant pour soutenir convenablement la rédaction. Malgré tout peu nombreux sont ceux qui restent fidèles. Peut-on le leur reprocher? Nous n'attachons pas à ce métier l'importance que lui donnent les Européens et même les Américains.

Celui qui, pendant dix ou vingt ans de métier, a été un créateur intellectuel, regarde l'heure qui sonnera sa délivrance et le libérera du "dead line". Ils s'en vont, les journalistes, comme d'autres quittent la pratique active d'une profession pour accéder à la magistrature. Toutefois le journalisme n'a pas sa magistrature.

Il y a bien ici et là quelques irréductibles qui ne flanchent pas comme s'ils voulaient sauver l'honneur. Il faut les admirer de tenir dans des positions difficiles. Sans eux, notre journalisme ne parviendrait peut-être pas à garder ce qu'il a, c'est-à-dire le peu qu'il a.

Si dans le journalisme il y a l'édition de chaque jour, ceci ne doit pas faire oublier l'hebdomadaire. De celle-ci à celle-là, il y a toute la différence du monde, mais l'écrit les réunit sous le même titre: le journal.

Faut-il rêver au jour où nous aurons nos grands reporters, nos grands "columnists", en un mot, nos grandes vedettes?

Il faut être de ceux qui croient que le succès individuel rejaillit sur le métier tout entier, ne fut-ce que pour le rehausser aux yeux de la foule.

(Joliette-Journal)

Fisc et loi

Les exigences du fisc sont d'ordre international. Si ça peut vous consoler... Un excellent journal humoristique italien, **Il Travaso**, a trouvé une formule applicable dans tous les Etats civils. Le voici : La loi punit les fabricants de faux billets. Le fisc punit les possesseurs de vrais billets.

Vers le Canada

Des centaines d'hommes travaillent 12 heures par jour, à la lueur des projecteurs la nuit, et même le dimanche, pour répondre à la demande dont le kaolin de Cornouailles est soudain l'objet. Les commandes affluent de tous les coins du monde au port de Fowey. En une seule semaine, on a chargé 30,000 tonnes de kaolin et l'on se hâte surtout de remplir les commandes du Canada avant la fermeture de la navigation sur le Saint-Laurent. Ce kaolin entre dans la fabrication du papier, des textiles, de la poterie, des cosmétiques et de maints autres produits.

Gazette rimée

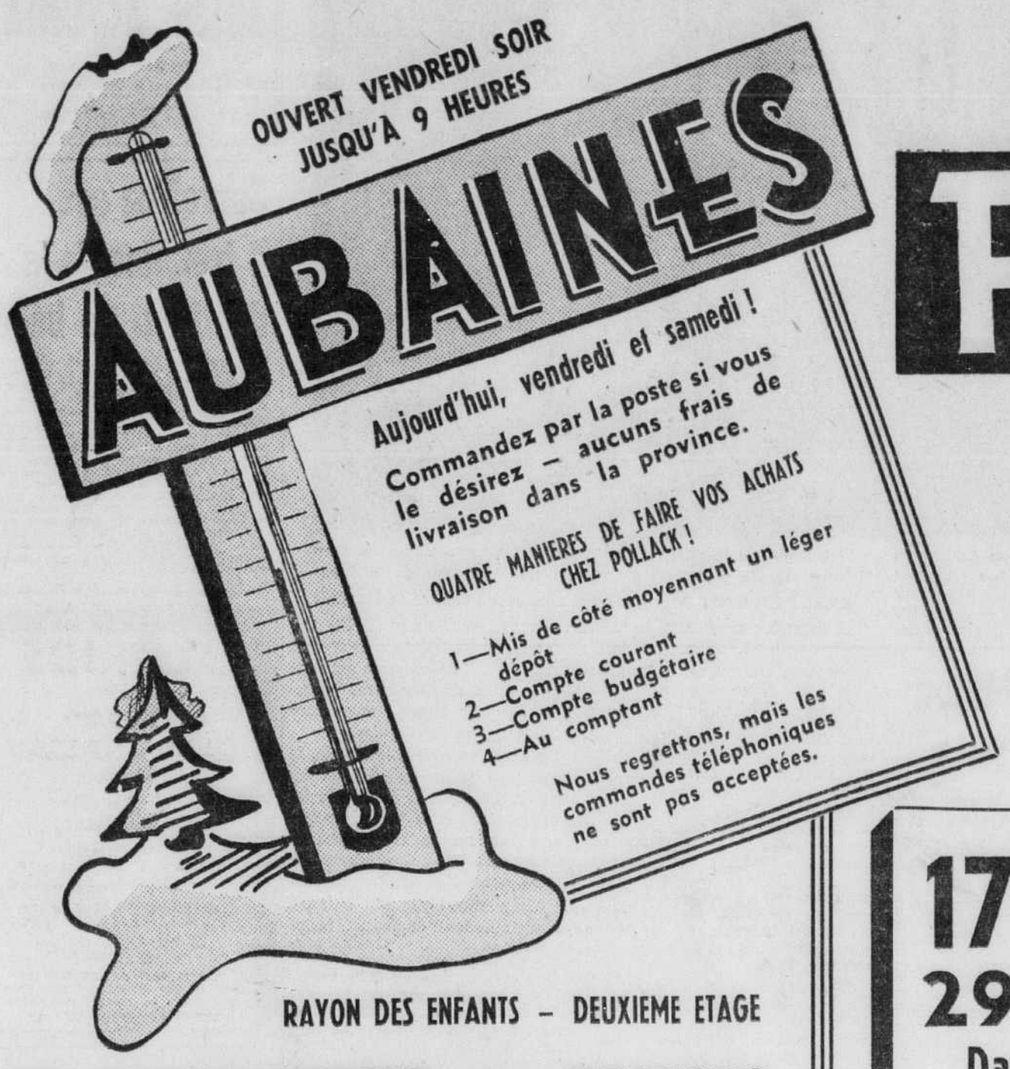
Le truc des Pharaons

Dans leurs inviolables sépulcres
scellés dans le flanc des rochers,
les trésors acquis par leur lucre,
ils avaient le soin de cacher.

Imiter bientôt ces exemples
à nos gens utile sera,
puisque déjà pillent les temples
des gouvernements scélérats.

Pourtant, avec moins de mystères,
on peut en frustrer les voleurs,
en acquérant de bonnes terres
avec d'enviables valeurs.

Le rimailleur



RAYON DES ENFANTS – DEUXIEME ETAGE

PALETOTS D'HIVER pour GARÇONS

FLEECE DE LAINE, TWEEDS PESANTS

Entièrement doublés, modèles nouveaux, tons en vogue et populaires,

24 à 28 6 à 10 ans . . . **$9.87** 26 à 34 10 à 16 ans . . **$14.87**

CULOTTES BREECHES FREEZE PESANT

garçons — 6 à 14 ans — 24 à 32 **$2.49**

Genoux doubles, une excellente valeur. Chauds, confortables, bonne confection, durables et de belle apparence.....

COMPLETS ETON - VALEUR ORDINAIRE $10.00

Garçonnets 3 à 8 ans — spécial **$5.00**

Tweeds unis et fantaisie. Culotte droite, veston sans revers. Tons unis ou à carreaux, brun, bleu .....

CHEMISES PIQUÉ BLANC – Garçons

Encolures 11 à 13½ — spécial **.78**

Manches longues, belle confection, durables et bien finies. Faites provision à ce bas prix....

ENSEMBLES TROIS PIECES – FILLETTES

2 à 6x ans — val. rég. $11.95 **$9.98**

Ensembles nouveaux, draps velours, fleece de laine, draps couverture. Manteaux, chapeaux, jambières .....

MANTEAUX D'HIVER – FILLETTES

7 à 12 ans — val. rég. $12.50 **$9.98**

Chauds lainages, capuchons doublés de simililéopard ou velours. Amples, ajustés, avec ceinture .....

ROBES FILLETTES JUNIOR

11 - 13 - 15 ans — rég. $11.95 **$8.48**

Modèles nouveaux, pour le bureau, l'après-midi, le sport. Manches trois-quarts, teintes en vogue .....

CHAUDES COUVERTURES D'EDREDON

pour bébés — grandeurs 30 X 40 **.88**

Edredon blanc avec bordure, chaud, confortable, léger .....

Autres modèles 36 x 50 — blanc, bleu ou rose — $1.18

— Deuxième étage —

de NOVEMBRE POLLACK

Le plus bas prix jamais vu à Québec pour cette qualité !

BAS Nylon—Parfaits, Première Qualité

Gauge 51 — entièrement façonnés (full-fashioned)
Talons et pieds renforcés, finis avec couture foncée **$1.38**

Teintes nouvelles de beige-neutre Un achat spécial d'un manufacturier renommé dont il nous faut taire le nom. Pour vous-même ou comme cadeaux – faites provision au plus tôt !.....

Rez-de-chaussée

DEUX GROUPES DE MANTEAUX EN VENTE A PARTIR DE 9 HEURES, VENDREDI MATIN

172 MANTEAUX SANS FOURRURE
29 MANTEAUX GARNIS DE FOURRURE

Dames et jeunes filles — ord. jusqu'à $39.50 **$24.78**

Modèles les plus nouveaux, amples ou ajustés. Belles doublure de satin et chaude entredoublure de chamois.

DRAPS SUEDES — COVERT CLOTH

Couleurs populaires et en vogue — vert nouveau, bleu, bourgogne, gris, taupe, brun, cannelle, noir — grandeurs 12 à 44 dans le lot.

Troisième étage

SPECIAL ! FEUTRES-FOURRURE

pour dames — val. ord. $9.95 — $11.95 **$4.97**

Aubaines inespérées ! Toutes les plus nouvelles teintes, caramel, blanc-fumée, or, vert irlandais, turquoise, bourgogne, sable, gris, bois-de-rose, vert foncé, vert-eau, bleu marine, noir, etc.....

Troisième étage

CAMISOLES POUR DAMES

Ord. $1.75 — 15% laine — spécial **$1.00**

Bretelles étroites ou manches courtes. Tricot uni. En blanc seulement. Grandeurs, petites et moyennes. Un spécial à ne pas manquer — et qui ne se répétera probablement pas ! Hâtez-vous.....

Rez-de-chaussée

CAMISOLES 100% LAINE

Valeur de $2.25 — dames, jeunes filles **$1.78**

En blanc seulement. Bretelles étroites ou bretelles larges. Chaudes, confortables et économiques.....

Rez-de-chaussée

BOUFFANTS CHACHEMIRE DE LAINE

Rég. $2.50 — dames et jeunes filles **$1.78**

Elastiqque à la taille et aux genoux. Grandeurs petites, moyennes et grandes. En blanc seulement.....

Rez-de-chaussée

PALETOTS D'HIVER pour HOMMES

ÉLYSIENS ÉPAIS, FLEECE DE LAINE DE HAUTE QUALITÉ

Grandeurs 32 à 42 – modèle slip-on – valeur exceptionnelle ! **$25.**

Couleurs les plus en vogue, confection de choix, bons finis, un paletot chaud, confortable, qui vous assurera des années de bons services, tout en étant vendu actuellement à un bas prix d'économie !

Deuxième étage

ENSEMBLE DE SKI - GABARDINE

Hommes et jeunes gens — 34 à 44 **$25**

Deux pièces — chemise genre coupe-vent, devant droit ou croisé et pantalons modèle instructeur. Entièrement doublé. Fermoir éclair. Marine, gris, brun .....

Rez-de-chaussée

CHEMISES DE HAUTE QUALITE

Broadcloth mercerisé sanforisé **$2.97**

Tons unis, blanc, bleu, gris, aussi à rayures tissées sur fonds de couleurs. Col à même fusé, encolures 13½ à 17½, longueurs de manches 32 à 35.

Rez-de-chaussée

CHAUDES CHEMISES POUR LE SKI

Rég. $7.00 à $10.95 **$3.97**

Laine à carreaux, laine tissée unie, spun de laine. Toutes les grandeurs. Surplus de stock que nous écoulons juste dans le bon moment ! .....

Rez-de-chaussée

PYJAMAS A RAYURES TISSEES

Deux pièces, toutes les grandeurs ! **$2.97**

Tailles A — B — C — D — E. Coupe ample et soignée pour plus de confort. Pantalons avec ceinture élastique. Couleurs très attrayantes.....

Rez-de-chaussée

4-4661★ 75 – 95 ST-JOSEPH – MAURICE POLLACK LIMITÉE – 178 BLVD CHAREST – 4-4661★

Ste-Catherine à St-Aubert

St-Aubert, L'Islet (DNC) Une soirée de variétés aura lieu le 24 novembre, à la salle paroissiale de St-Aubert, au profit de l'église. Cette soirée est organisée par M. Charles-E. Harpe, de la Société des Ecrivains.

La plupart des amateurs qui figureront au programme sont des paroissiens de St-Aubert. On est prié de réserver ses billets dès maintenant.

Echos mondains

LE MONDE OFFICIEL

Son Excellence l'ambassadeur de Belgique, le vicomte Alain du Parc et la vicomtesse du Parc étaient récemment les invités de madame Erna Vautrin, de la colonie belge de Victoria.

BAL

Parmi les personnes qui assisteront au bal du Jeune Barreau, qui aura lieu demain, au Quebec Winter Club, mentionnons: le juge-en-chef et madame Albert Sévigny, le bâtonnier du Barreau de Québec et madame L.-A. Pouliot, le juge et madame Eugène Marquis, M. et madame Ross Drouin, M. et madame Jean Lesage, M. et madame Mark Drouin, M. et madame Stanislas Germain, M. et madame Henri Bernatchez, M. et madame Jean Blais, M. et madame C.-H. Beaupré, M. et madame Jean-Charles Cantin, M. et madame Jacques Avard, M. et madame Paul Gagnon, M. et madame Bertrand Marcotte, M. et madame Gérard Lévesque, M. et madame Jules Frémont, M. et madame Louis Baillargeon, M. et madame Claude Gagnon, M. et madame Jos. Marineau, de Montmagny, M. et madame Victor Trépanier.

RECEPTIONS

La section de Québec de la Société des Ecrivains canadiens a convié ses membres à un dîner hier soir, au Cercle universitaire, en l'honneur de M. Auguste Viatte, qui part aujourd'hui pour la France où il résidera désormais.

Le capitaine Eugène-F. Noël, O.B.E., commandant du H.M.C.S. Montcalm reçoit à dîner, ce soir, au Club de la Garnison en l'honneur du Commandant et des officiers du croiseur "Jeanne d'Arc".

Madame Philippe Bazin recevait à l'heure du thé, mercredi, en l'honneur de mademoiselle Pauline Mercier dont le mariage sera célébré prochainement.

Madame H.-L. Austin et madame Percy Flynn recevront ce soir, dans les salons du Cercle Universitaire, en l'honneur de M. Pierre Fournier, violoncelliste français, à l'issue du concert qu'il donnera sous les auspices du Club musical des Dames.

Madame Achille Couet recevait récemment, à l'heure du thé, à sa résidence, en l'honneur de mademoiselle Milred Charlton, à l'occasion de son retour d'Europe.

Le mardi, 15 novembre, MM. André Dussault et Paul Péladeau ont reçu, au salon bleu de l'hôtel Ritz Carlton, à l'occasion du lancement du livre de Ringuet "Le poids du jour". On remarquait parmi les invités: le premier ministre de la province, l'honorable Maurice Duplessis, Son Honneur le maire de Montréal, M. Camilien Houde, l'honorable Edouard Rinfret, l'honorable et madame Paul Beaulieu, l'honorable et madame Hector Perrier, l'honorable et madame Omer Côté, le sénateur et madame Léon Mercier Gouin, l'honorable juge et madame Pierre-F. Casgrain, l'honorable sénateur et madame Thomas Vien, M. Edouard Rivard, M. Ernest Triat, consul général de France et madame Triat, M. Pierre Gabard, consul de France à Montréal, et madame Gabard, Monseigneur Olivier Maurault, M. et madame Jean Bruchési, M. et madame Robert Choquette, M. et madame Jean Simard, mademoiselle Hélène Grenier, M. et madame André Giroux, M. et madame Gratien Gélinas, le Frère Clément Lockquell, M. Claude-A. Bourgeois, M. et madame René Garneau, madame Lucette Robert, M. et madame Roger Duhamel, M. et madame Jean Chauvin, madame Geneviève de la Tour Fondue, M. et madame Gérard Filion, M. et madame Alfred Paradis, M. Maurice Gervais, M. et madame Fernand Rochon, M. et madame Gustave Monette, madame Aline Jobin, le docteur et madame Paul Robert, madame Albert Dupuis, le docteur et madame Jean Panet-Raymond et plusieurs autres.

MARIAGE

Ce matin, dans la plus stricte intimité, a été célébré le mariage de mademoiselle Louise Bouchard, fille du lieutenant-colonel J.-A.-Y. Bouchard, décédé, et de madame Bouchard, avec le docteur Guy Grondin, de Charny, fils de M. et madame Jules Grondin, de Québec.

CLUBS ET CERCLES

M. Jean-L. Launay, titulaire de la chaire de langue et littérature françaises à McGill, prononcera une conférence intitulée: "Georges Courteline, amuseur et moraliste" demain, à 3 h. 15 au Château Frontenac, sous les auspices du Cercle des Femmes Canadiennes. Lady Fiset sera la présidente d'honneur et madame Georges Lafrance, vice-présidente française, présentera le conférencier. Parmi les invités d'honneur, mentionnons: l'honorable et madame Onésime Gagnon, le consul général de France et madame Marcel Duranthon, Mgr Alphonse-M. Parent, le major-général T.-L. Tremblay, M. l'abbé Arthur Maheux, madame J.-W. Burstall, le brigadier et madame Jean-V. Allard, le brigadier et madame Maurice Archer, le lieutenant-colonel et madame J.-G. Ross, le lieutenant-colonel et madame F.-M. Stanton, le lieutenant-colonel et madame L.-J.-A. Amyot, le lieutenant-colonel et madame Léon Lambert, M. et madame Jean Bruchési, M. et madame Mathieu Samson, le consul d'Argentine et madame Troisi, M. Georges Lafrance, madame P.-E. Bussières, le docteur et madame Edmour Perron, M. et madame Antoine Roy, M. et madame Gaston Esnouf, madame H.-C. Atkinson, M. Jos. Belleau, madame M.-T. Bancroft, M. Henri Fontaine.

L'exécutif de l'Association des Techniciennes en Sciences Ménagères se réunit, cet après-midi, à cinq heures, à 79 Grande-Allée, sigée social de l'Association.

DEPLACEMENTS

Le major L. Bois est de retour de la métropole où il a passé quelques jours.

M. et madame André Cimon sont de retour de Montréal où ils ont passé quelques jours, les invités de M. et madame O. Lamoureux.

Parmi les invités de l'extérieur qui assistaient au mariage Larue-Solis qui fut célébré à St-Hyacinthe, récemment, mentionnons: le docteur et madame Dick Girard; le docteur et madame Guy Paradis, M. et madame François Veilleux, mesdemoiselles André, de Saint-Victor, Charlotte, Monique et Françoise La Rue, Me Paul La Rue et M. Lucien Paquette, tous de notre ville ; M. Arthur de Saint-Victor, de Montréal ; M. Germain Poirier, de Waterloo.

Madame L. Bois ainsi que mademoiselle Pauline Bois qui ont passé quelques jours à New-York, étaient à Montréal en fin de semaine, inscrites à l'hôtel Laurentien.

M. et madame Roland Leblond, de Thetford-Mines, sont partis pour un voyage d'une quinzaine aux Etats-Unis.

M. et madame Thomas Duhamel et leurs enfants, sont de retour à Québec, après un court séjour à St-Hyacinthe.

M. et madame O. Lamoureux qui ont fait un bref séjour à Québec, les invités de M. et madame André Cimon, sont retournés dans la métropole.

M. et madame Roland Beaulieu sont de retour en notre ville après un voyage à Greenfield Park où ils étaient les invités du docteur et de madame Roméo Dufresne.

Mademoiselle Jeannine Desjardins de Baker Brook, N.B., étaient de passage à Québec récemment, après un séjour de deux semaines, à Washington, D.C.

(Suite à la page 10, 1ère col.)



GEORGES MILTON A QUEBEC: Le sympathique GEORGES MILTON et la toute souriante RENEE LEBAS (à droite), trinquent pour la première fois à Québec. Rien de tel qu'un verre d'eau pour adoucir la voix, n'est-ce pas Mlle Lebas? Mais il faudrait demander à Milton quelles sont les vertus "hilarantes" d'un jus d'orange. Nul doute que la gaîté "miltonnesque" ne soit communicative à en juger par ces profusions de mines réjouies. A gauche, monsieur EMIE CAOUETTE, impresario des Canadian Concerts and Artists et DENISE TROTTIER, du "Soleil". (Photo du "Soleil")

Georges Milton en notre ville

C'est dans une atmosphère toute chaude de gaité parisienne et un tantinet marseillaise que monsieur Emile Caouette recevait hier après-midi les délégués de la presse et de la radio québécoise pour leur faire rencontrer les artistes du deuxième Music-Hall de Paris présenté à Québec.

Georges Milton, vedette gouailleuse de la troupe, s'est plié avec une bonne grâce charmante aux indiscrétions de la gent curieuse. "Quand je n'étais rien, les journalistes n'avaient rien à me demander et maintenant, s'ils s'occupent de moi c'est que je leur devrai une part de ma publicité", fit remarquer avec une bonhommie franche l'acteur qui n'est pas Bouboule pour un sou dans l'intimité. Milton a quité la France il y a sept jours et son arrivée à Québec lui donne la très nette impression de rentrer chez-lui, tant la vieille capitale respire la terre française. La vedette de la chanson comique parla ensuite de son dernier film "Et Dix de Der" dans lequel il se transforme en policier d'occasion et il semble que ses admirateurs trouveront là une occasion nouvelle pour rigoler avec lui.

Renée Lebas, la brune parisienne, a dit tout simplement sa joie de voir enfin le Canada qu'elle espérait connaitre depuis trois ans. Les radiophiles ont certainement entendu cette vedette des chansons de genre telle que "Tout le long des rues" ou "L'accordéoniste" pour n'en citer que deux. Jean Donda, l'humoriste spécialisé dans l'animation des spectacles, nous promet des monologues et des histoires drôles après s'être bien assuré que les québécois aiment les farces.

Myrtill, la blonde féerie dansante, laisse espérer des émerveillements aux amateurs de danse. Elle et son partenaire Pacaud seront couverts de diamants qui miroiteront de mille feux suivant les caprices de leurs pas. En contraste, Sherrier et sa partenaire offriront au public un numéro sensationnel de danses drolatiques.

Monsieur Clerans, acrobate, explique en quelques mots les secrets de son art qui résident dans la souplesse pour son partenaire et dans la force musculaire pour son rôle à lui; il est, en langage d'acrobate, le porteur qui soutient l'équilibriste des voltiges. Monsieur Clerans nous explique le pourquoi de son nom fantaisiste; il lui vient d'une jeune fille nommée Clara et c'est le seul souvenir qui lui reste d'une histoire très ancienne, nous confie-t-il puisque madame Clerans n'y voit pas d'inconvénients.

Paul Berny, jongleur, fait voir, avec des gestes très habiles et un brin de vantardise, la situation de sa ville qui frôle Marseille, paraît-il, et les amateurs de la trilogie de Pagnol savent la fierté chauvine qui anime les braves marseillais. Monsieur Berny habite Nimes, la Rome française et ses boutades plantées dans un salon du Château Frontenac ont vite provoqué l'hilarité des trois Joyeux Compères Pierrotis, ces bouffons loufoques, Hubert, Pierre et leur page qui nous assurent un divertissement inégalable par leur numéro excentrique d'imitations de tous genres.

De l'avis, de monsieur Menito, la magie peut se diviser en deux catégories, l'illusion et la manipulation et c'est dans cette dernière classe que Menito et Michèle sa gracieuse compagne, ont acquis leur science. Menito promet de conquérir son auditoire par son habileté.

A ces messagers de France, pleins de verve et de gaité, Québec souhaite la bienvenue. Leur franche amitié et leur versatilité dans l'art de faire pétiller la joie est un gage de l'accueil que le public leur fera vendredi, samedi et dimanche prochains. Présage? Vite, touchez du bois, monsieur Milton... Quoi, vous ignoriez le défaut mignon de l'unique Bouboule? Il est horriblement superstitieux.

D. T.

"Slack's Waterloo!" L'ÉLITE DES CHAMPIGNONS

Essayez cette recette
Soupe Bisque aux Champignons

¾ de lb de champignons
3 tasses d'eau
1 tranche d'oignon
3 cuil. à table de beurre
¼ de tasse de farine
2 tasses de lait
1 jaune d'oeuf
des assaisonnements

Lavez les champignons; hachez-les. Ajoutez l'eau, l'oignon et 1-2 cuil. à thé de sel. Laissez mijoter 30 minutes; pressez à travers un tamis moyen. (Le produit devrait être d'environ deux tasses). Faites fondre le beurre; incorporez-y la farine. Ajoutez le lait, graduellement. Faites cuire au-dessus de l'eau chaude, en agitant sans cesse, jusqu'à épaississement. Ajoutez la purée de champignon. Assaisonnez de sel, de poivre et de paprika. Battez le jaune d'oeuf ; ajoutez-y le mélange aux champignons. Pour 4-6 personnes.

Achetez les champignons blanc ou brun Slack's Ils sont sains



1. Protège votre charme. Mum prévient toute odeur des aisselles pendant toute une journée ou soirée.
2. N'irrite pas la peau. Pas de cristaux irritants. Blanc et crémeux, Mum est doux, inoffensif.
3. N'abîme pas le linge. Mum ne détériore ni ne décolore même les tissus les plus fins.

Soyez toujours fraîche, MUM
REND LA TRANSPIRATION INODORE
Un produit Bristol-Myers

Père Noël...

vous présente ses

GILETS

Les plus brillants, plus chauds, plus jolis jamais vus encore; et de plus garnis de vos favoris de l'écran, MICKEY MOUSE, DONALD DUCK, PLUTO.





BOITES APPROPRIEES POUR CHACUN

Gilets et Vestes, 2 à 8 ans. 2.98 à 4.50

Un léger dépôt vous réservera vos cadeaux des fêtes.

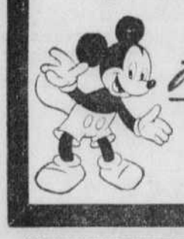


Spécial fin-de-semaine !

ENSEMBLE DE NEIGE
Chinchilla — 7.95 pour 4.50

ENSEMBLE TROIS PIECES
CHINCHILLA pour fillettes collet en lapin. 10.00 pour..... 6.50

VENDREDI ET SAMEDI SEULEMENT



Aubry & Paradis

256 DU ROI — CARRE JACQUES-CARTIER
TEL.: 3-7871

ROBES — BLOUSES
JUPES — ROBES DE CHAMBRE

Nous avons un surplus de manufacture qu'il nous faut écouler promptement. Toutes ces marchandises sont de la dernière création et nous vous les offrons avec une

50% DE REDUCTION

P.-A. AUBRY
258 DU ROI

FOURRURES



Si c'est une fourrure de chez Louson ... vous pouvez vous y fier !

MOUTON DE PERSE ..... $295 et plus
RAT MUSQUE ..... $249 et plus
SEAL NOIR ou BRUN (lapin teint) $119 et plus
MOUTON DE PERSE (pattes et côtés) $149 et plus
LAPIN ..... $129 et plus
MOUTON RASE ..... $129 et plus

MANTEAUX DE DRAP
GARNIS OU NON DE FOURRURE
Manteaux soigneusement confectionnés et entredoublés. Les plus nouveaux tissus; les plus nouvelles teintes. Toutes les tailles.
37.50 et plus

ROBES DES FETES
Une riche collection de nouvelles teintes et de modèles nouveaux; tissus d'automne. Toutes les tailles.
13.50 et plus

LOUSON LTEE
283-285 RUE ST-JOSEPH

OUVERT LE "VENDREDI SOIR" JUSQU'À 9h.

SOIES ACTONIA
Matériel à la verge
146 rue St-Jean
Edifice théâtre Capitol
Tél.: 3-0534

Surveillez ces 4 troubles de la dentition de bébé

√ Dérangement d'estomac
√ Fièvre
√ Irritabilité
√ Constipation

Ne laissez pas votre bébé pleurnicher inutilement pendant qu'il fait ses dents. Achetez une boîte de Tablettes Baby's Own, employées avec tant de succès par les mères depuis plus de 50 ans. Elles aident à adoucir les petits estomacs acides, et à éliminer les déchets nuisibles qui rendent bébé irritable et agité. Vous verrez comme la fièvre disparaît vite d'ordinaire et comme le petit se repose bien. Peuvent être employées en toute confiance. Ne contiennent rien qui endorme. Faciles à pulvériser si on le désire. La sécurité d'abord—demandez aujourd'hui des Tablettes Baby's Own à votre pharmacien.

FLORIDE
21 jours
$229.00
CUBA — NASSAU
21 jours
$259.00
Transport — Hôtels — Tours — Guide
1er départ, 14 janvier 50
Renseignements, Inscription
TOURISTAIDE INC.
18 Ste-Anne, Québec
Tél.: 5-8118
Ouvert de 7 A.M. à 10 P.M.
Plus de 219 clients ont fait cette excursion . . . noms sur demande.
Sièges strictement réservés.

Nous venons de recevoir de Paris un magnifique assortiment de

LAMPES BERGER

CADEAU APPROPRIE POUR LES FETES

EN VENTE PARTOUT

Dépositaire
Henri Jonas & Cie, Montréal

Inséparables! vous...et votre parfum



LANVIN

dans une nouvelle présentation si pratique et si personnelle . . .

FLACON DORÉ pour le sac



Votre choix de l'une des cinq grandes créations LANVIN.

SCANDAL
MY SIN
PRETEXTE
★
ARPÈGE
ou
RUMEUR

$3.25

Origine française garantie

CE SOIR...

Soulagez les Souffrances de Son Rhume

pendant qu'elle dort

Quand vous lui frictionnez, au coucher, sa gorge irritée par le rhume, sa poitrine et son dos, avec du VapoRub réchauffant, il commence à agir rapidement. Et *tandis qu'elle dort*, l'action calmante spéciale du VapoRub continue pendant des heures. Souvent, au réveil, les pires souffrances du rhume sont soulagées. Essayez-en ce soir!

VICKS VAPORUB

Le Courrier de Pascale France

UNE IGNORANTE — Voici deux des recettes que vous désirez: celle du vin de bleuets et celle du gâteau aux fruits. Quant à celle de la bière, comme elle prend beaucoup d'espace, je la publierai un autre jour avec la réponse à votre dernière question. Et dites-vous bien que c'est la première lettre de vous qui m'atteint ici au courrier. Vin de bleuets, que vous me demandez: 2 pintes de bleuets, 4 tasses de sucre granulé, 1 gallon eau tiède; 4 c. à table de petits raisins épépinés, 1 carré de levain ou galette de levain (yeast). Placez les bleuets dans une passoire, arrosez-les d'eau froide égouttez-les. Ecrasez-les avec un pilon et déposez-les dans un pot de grès avec le raisin, versez l'eau tiède dessus, dans laquelle vous aurez fait dissoudre avec un peu de ce liquide tiède, agitez fortement le mélange. Couvrez d'un linge et d'un couvercle de bois pour empêcher l'évaporation. Et voici une recette de gâteau aux fruits: 2 tasses de beurre, 1 tasse de sucre, 1 tasse de lait sur, 1 tasse de raisins, 1 c. à thé de soda, 1-2 c. à thé de sel, 1-2 c. à thé d'épices mélangées. Défaites le beurre en crème avec le sucre, ajoutez le lait sur avec le soda et le sel dissous; puis la farine mélangée avec les épices et les raisins. Mélangez bien et faites cuire.

D.—Voulez-vous me donner une recette pour faire des huitres frites commes celles que l'on sert dans les restaurants? — CLAIRE

R.—Voici pour les huitres frites: après avoir asséché avec un linge propre vos huitres, vous les liez par deux ou trois ensemble avec de la farine, vous les plongez ensuite dans un oeuf battu, puis vous les roulez dans des biscuits soda écrasés avant de les plonger dans une généreuse friture.

CANADIENNE — Si vous avez déjà des portes qui relient votre salon à votre salle à diner, il est certain qu'elles seront plus jolies, à petits carreaux vitrés et glissant dans les murs. Sans doute, la plupart des maisons modernes ne sont pas dotées de ces portes, mais si vous les avez déjà, c'est encore la meilleure façon de leur donner un effet des plus décoratifs. Et vous pouvez fort bien choisir du vert pâle pour les murs de votre salon, malgr que le gris très très doux ferait tout aussi joli. Enfin, gardez vos planchers tels qu'ils sont; ce sont encore ceux-là qui présentent le plus heureux coup d'oeil.

ROSE D'AVRIL — Je regrette mais je ne puis donner suite à votre offre, car toute réclame quelle qu'elle soit m'est défendue dans ce courrier.

D.—Voulez-vous me dire en quelle année et quel jour a été joué au théâtre Canadien le premier film parlant, The Singing Fool, dans lequel Al Johnson jouait le rôle de Sonny Boy? — ABONNEE DU SOLEIL.

R.—On m'affirme que ce film fut présenté en 1927.

PASCALE FRANCE



Croustillants! Frais! Délicieux!

BLÉ TIRÉ DE CANONS!



Nouveau traitement domestique de beauté perfectionné par un dermatologiste

Essais cliniques qui donnent des résultats épatants! 4 sur 5 ont la peau plus souple, plus douce, plus belle

● Si jamais votre peau devient rude ou sèche, si jamais de vilaines taches en abiment la beauté... voici pour vous de véritables nouvelles.

Un célèbre dermatologiste (spécialiste pour la peau) a perfectionné un nouveau traitement domestique de beauté. Ce traitement a été essayé en clinique et il a donné des résultats vraiment remarquables.

Nouveau traitement 4-pas

181 femmes ont pris part à cette épreuve surveillée par 3 dermatologistes. Une seule crème a servi — la crème Noxzema médicamentée pour la peau.
Voici le simple traitement quotidien 4-pas que chacune de ces femmes a suivi pendant 2 semaines.

1. **Le matin** — se baigner le visage à l'eau chaude — **crème-laver** votre visage avec de la Noxzema sur un linge humide.
2. Appliquer de la Noxzema comme fond de poudre.
3. **Le soir** — avant de se coucher, répéter le nettoyage du matin.
4. Masser légèrement le visage avec de la Noxzema, appliquer encore de la Noxzema sur toutes les taches.

Les résultats ont été surprenants. En réalité, dans l'espace de 2 semaines, 4 sur 5 laissent voir une peau plus souple, plus douce, plus belle. Oui, 4 sur 5 des femmes sont enchantées de l'amélioration marquée que la Noxzema a aidé à produire dans leur peau.

Médicamentée, aide à cicatriser

Commencez à utiliser cette idée nouvelle en soin de beauté. Ni crème graissante à essuyer au papier de soie, ni astringents ni fonds de teint coûteux. La Noxzema est une exquise formule médicamentée non grasse qui a pour objet de faire disparaître les taches, aider à adoucir et assouplir la peau rude, sèche.

Quoi d'étonnant que tant de jolies actrices et modèles en font usage!

OFFRE SPECIALE

Essayez-la à votre tour! C'est maintenant le meilleur temps aussi. Pendant la durée de cette offre-anniversaire, vous pouvez avoir le gros pot de 6 onces de Noxzema (92c) pour 79c seulement — à toutes les pharmacies et comptoirs de cosmétiques. Procurez-vous le vôtre aujourd'hui!

MAINTENANT SEULEMENT 79c

DUREE LIMITEE



NOCES D'ARGENT : M. et Mme Eugène Dugal, de la rue Gamelin, ont été l'objet d'une belle manifestation de la part de leurs enfants, parents et amis à l'occasion de leurs noces d'argent. Leur fille, Mme Gemma Papillon, a lu une adresse et leur petit garçon André a présenté un magnifique cadeau. Leur nièce, Mme Jeanne-d'Arc Picard, leur offrit ensuite une corbeille de fleurs.

Fête à l'Ecole Morissette

Le banquet aux huitres annuel de l'Amicale de l'Ecole Morissette a donné lieu à une véritable fête de famille hier soir. Le plus bel entrain a caractérisé ces agapes fraternelles auxquelles participaient les épouses des amicalistes. Au plaisir de déguster les délicieux mollusques s'est ajouté l'intérêt d'entendre des discours bien sentis qui ont contribué au charme de cette fête du souvenir. Le programme de la soirée était enrichi d'une partie musicale dont M. Fred Tremblay et d'autres artistes qui l'accompagnaient ont fait les frais.

M. Roland Dumais, président de ce vigoureux groupement des anciens des RR. Frères de l'Instruction Chrétienne, avait la présidence de la soirée. On remarquait à la table d'honneur le R. Père Maurice Lamontagne, C.J.M., curé de la paroisse du St-Coeur de Marie; le R. Frère Gratien, directeur de l'Ecole Morissette; M. Romuald Mainguy, président de la Fédération des amicales des Frères de l'Instruction Chrétienne du district; M. A.-A. Letarte, inspecteur d'écoles du district et Mme Letarte; le R. Frère Aubert, directeur de l'Ecole supérieure Montcalm; M. Lucien Pouliot président de l'Amicale de l'Ecole Montcalm. On remarquait aussi M. Henri-P. Lefebvre, ancien président de l'amicale de l'Ecole Morissette; M. Marc-Aurèle Bergeron, président de l'amicale de Charny; M. Roger Dion, vice-président de l'amicale de l'Ecole Morissette et M. Yvan Boucher, secrétaire.

M. Roland Dumais a accueilli les convives fort aimablement en ouvrant la série des discours. Il a aussi présenté deux nouveaux directeurs de l'amicale, MM. Georges Demers, avocat au Barreau de Québec, et Maurice Saillant. Les deux nouveaux directeurs furent l'objet des acclamations de l'assemblée. M. Dumais a interprété les hommages des anciens à l'adresse du R. Père Lamontagne qui les honorait de sa présence, au R. Frère Gratien, directeur de l'Ecole, et à tous les membres du corps professoral présents aux tables du banquet.

Le R. Père Lamontagne a tenu à souligner la parfaite harmonie de l'Eglise avec l'Ecole. Il a émis le voeu que cette collaboration étroite soit indéfiniment perpétuée. Le pasteur du St-Coeur de Marie a loué le rayonnement des RR. Frères de l'Instruction Chrétienne et le bon esprit qui anime la grande famille de leurs anciens élèves.

Le R. Frère Gratien, directeur de l'Ecole Morissette a déclaré que ce ralliementt d'anciens offrait véritablement un sujet d'édification. Il a souhaité voir les anciens toujours bien unis entre eux et attachés à l'Alma Mater. Il a terminé en émettant le voeu d'une jeunesse perpétuelle pour tous les anciens.

M. Romuald Mainguy, président de la Fédération des amicales des RR. Frères de l'Instruction Chrétienne, a rappelé le rayonnement que peut jouer la Fédération avec ses vingt et une amicales bien vivantes. M. Mainguy a ensuite insisté sur l'importance du congrès annuel de la Fédération dont le siège alterne entre Québec et Montréal. Le district de la métropole compte 25 amicales, ce qui fait un effectif global de 46 amicales des RR. Frères de l'Instruction Chrétienne pour Québec et Montréal. Les deux groupementts étudient des problèmes communs et adhèrent à des mots d'ordre qui permettent une coordination de leur action.

M. Lucien Pouliot, vice-président de la Fédération du disttrict et président de l'amicale de l'école supérieure Montcalm, a aussi souligné les avantages qu'assure le Fédération aux anciens élèves des RR. Frères de l'Instruction Chrétienne. M. Pouliot a loué l'excellent travail de M. Lucien Mainguy comme président de la Fédération.

M. A.-A. Letarte, inspecteur d'écoles du district, a aussi porté la parole. M. Letarte a apprécié avec éloge l'esprit de solidarité des anciens des RR. Frères de l'Instruction Chrétienne.

Les amicalistes eurent l'occasion d'affirmer leurs talents au cours du programme récréatif qui suivit. Chant, musique et déclamations charmèrent tour à tour l'assemblée. La soirée fut un succès complet dont les anciens aussi bien que leurs épouses conserveront un souvenir impérissable.

Une réunion d'éleveurs

Le Cercle des éleveurs de bovins canadiens de la région de Québec tenait récemment son assemblée annuelle à la Ferme-Ecole de Deschambault sous la présidence de M. Graham Hill, président du Cercle local, qui recrute ses membres dans les comtés de Champlain, Charlevoix, Laviolette, Montmorency, Portneuf et Québec. A cette occasion, le président général de la Société des Eleveurs de Bovins Canadiens, M. Alexandre Fournier, de Montmagny, le secrétaire général, M. Maurice Hallé, de Sweetsburg, et M. Marc Leclerc, agronome-propagandiste, ont tenu à rencontrer les éleveurs pour les mettre au courant des activités de la Société et leur donner leurs directives pour l'année prochaine.

Avant l'ouverture de la réunion, les éleveurs, au nombre d'une centaine, ont visité le magnifique troupeau de la Ferme-Ecole où se rencontrent plusieurs des meilleurs specimen de la race et ils se sont grandement intéressés aux méthodes en usage, tant dans l'alimentation que dans la multiplication des lignées. Ils étaient sous la conduite de M. Andréa St-Pierre, directeur de la ferme et classificateur officiel de la Société. A l'ouverture de l'assemblée, il leur souhaita la bienvenue sur cette ferme que le ministère de l'Agriculture maintient en vue de propager les meilleures méthodes de culture et d'élevage.

M. J.-R. Proulx, agronome au Service provincial de l'Information et des Recherches, a prononcé une causerie. Il a su intéresser son auditoire par plusieurs "nouveautés" en usage à l'étranger et dont plusieurs mériteraient sans doute d'être mises à l'essai en cette province. Outre les personnes déjà nommées, prirent aussi la parole: MM. Napoléon Jourdain, instructeur au Lac St-Jean, Antoine Roy, agronome du comté de Portneuf, J.-B. Potvin, agronome-propagandiste de la Carrière de Deschambault Inc., ainsi que les éleveurs Alex. Paquet et M. Villemaire. M. l'abbé D.-G. Pettigrew, curé de St-Léonard de Portneuf et autrefois éleveur de bovins canadiens, tira les conclusions de la soirée, laquelle s'est terminée par une courte séance de vues animées très instructives fournies par le Service provincial de Ciné-photo. Deux prix de présence furent offerts par la Carrière de Deschambault Inc., et International Fertilizer, section de Québec.

Dans l'après-midi, les éleveurs avaient assisté à la reclassification du troupeau de M. J.-A. Coulombe, de Neuville, par les membres du comité de classification. Outre les éleveurs, assistaient à la démonstration: M. Pierre Labrecque, directeur du Service de l'Industrie Animale, J.-J. Gautreau, chef de division, ainsi que quelques agronomes du ministère de l'Agriculture.

Le bureau de direction du cercle de la région de Québec pour l'an prochain sera composé comme suit: Président, Graham Hill, Pont-Rouge; vice-président, Alex. Paquet, St-Raymond, et Arm. Leclerc, Pont-Rouge; secrétaire, M. Jean Dion, Ferme-Ecole Provinciale de Deschambault; aumônier, M. l'abbé D.-G. Pettigrew, curé de St-Léonard de Portneuf.

Environ 600,000 âcres de terre arable ont été récupérés en 1949, à Madras, dans l'Inde, par le perfectionnement des méthodes d'irrigation.

Au "Paradis" des JUNIORS!...

Une visite au "paradis" des juniors . . . et vous succomberez à l'irrésistible attrait des toilettes qui y sont étalées!

Les teintes les plus riantes et les plus fins modèles pour les Fêtes qui viennent! . . .



Tailles: 9 à 15 ans

11.95 à 22.95

Robes en faille, en taffetas, en crêpe ou en broché, avec garnitures de velours, boutons, pierres brillantes, etc., avec manches longues ou courtes.

A..... Adorables

B..... Belles

C..... Chic, Coquettes et Charmantes . . .

. . . tout l'alphabet peut fournir autant de qualificatifs qui peuvent décrire les bijoux de robes du "paradis" des juniors!

Rayon des Vêtements pour Fillettes — 2e étage



Ce Café à Saveur Nouvelle

Métamorphose en Chérubins
Ceux qui en boivent le matin

Demain, servez-lui le café qui, le matin, transforme en anges les maris grognons. Et bientôt ce sera lui qui préparera le café pour vous! Ce café, c'est le NOUVEAU Chase & Sanborn—un breuvage dont la création est quasi géniale. Commandez-en une livre dès aujourd'hui chez votre épicier.



Servez ce merveilleux breuvage réconfortant—

Le NOUVEAU Chase & Sanborn

SPÉCIAUX

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE

HEURES D'AFFAIRES:
Ce soir, fermeture à 5 h. 15.
Demain 9 h. p. m.

pour vendredi seulement . . . ★

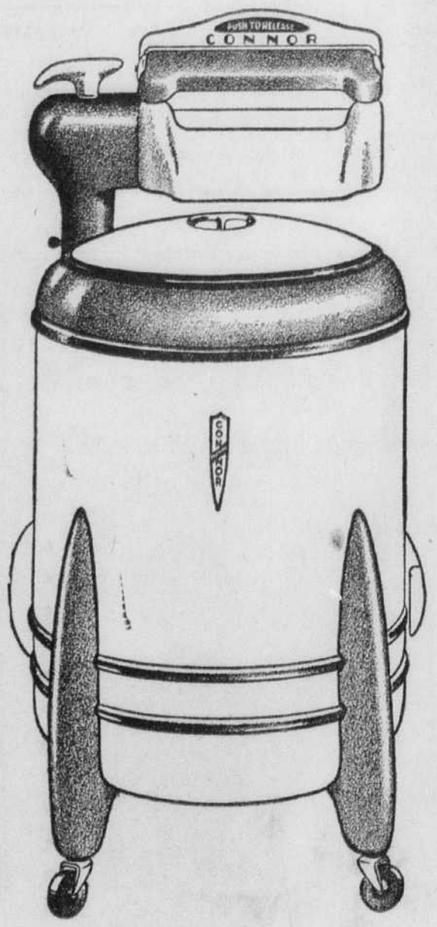
CAMISOLES
pour fillettes de 8 à 16 ans — Marque Watson, 25% de laine, avec bout de manche — Valeur: 1.35 — Spécial: .49

BOUFFANTS
avec élastique à la taille et aux jambes — 25% de laine — Tailles: 8 à 16 ans — Valeur: 1.35 — Spécial: .98

CAMISOLES
pour bébés de 6 mois — Marques Watson et Vanta — Valeurs: 1.00 et 1.49 — Spécial: .69

Rayon des fillettes — 2e étage

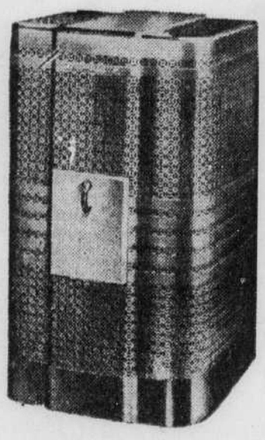
A LOUER
25c
PAR JOUR



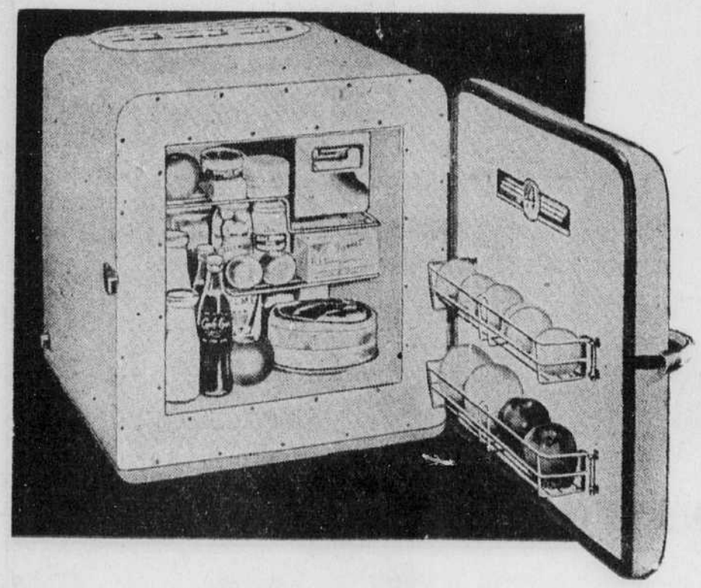
LE MONTANT VERSÉ

pourra être plus tard appliqué à l'achat de l'appareil que vous aurez eu en location.

LESSIVEUSE
CONNOR
THERMO



FOURNAISE
À L'HUILE



LE FAMEUX
RÉFRIGÉRATEUR "ASTRAL"



Offrez l'un de ces cadeaux pratiques

dont toute la famille bénéficiera!

TERMES FACILES
accordés sur demande

MAGASIN OUVERT
tous les
VENDREDIS SOIR
jusqu'à 9 h. 30

Il est si facile d'être un cordon bleu
AVEC UN
Westinghouse

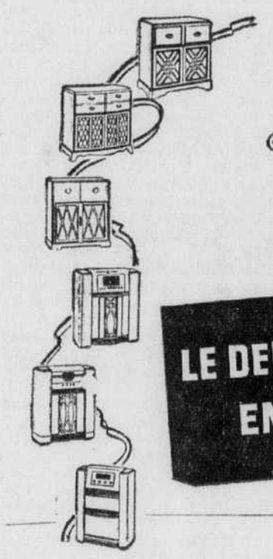
"Avec ce grand four True-Temp Westinghouse, pas besoin de surveillance, pas d'incertitude, tout cuit à point, qu'il s'agisse de biscuits ou d'un dîner au four complet. De plus les nouveaux éléments de la table de cuisson sont d'une aide précieuse quand il faut préparer les repas à la hâte. Les nouveaux interrupteurs à cinq vitesses donnent la chaleur appropriée à chaque plat.

"Et que dire de la commodité du gril sans fumée, du réchaud commode, des deux tiroirs à ustensiles, de la belle lampe de travail, de la surface émaillée porcelaine d'un blanc éclatant".

TERMES FACILES SI DESIRES

Attention spéciale aux commandes venant de la campagne



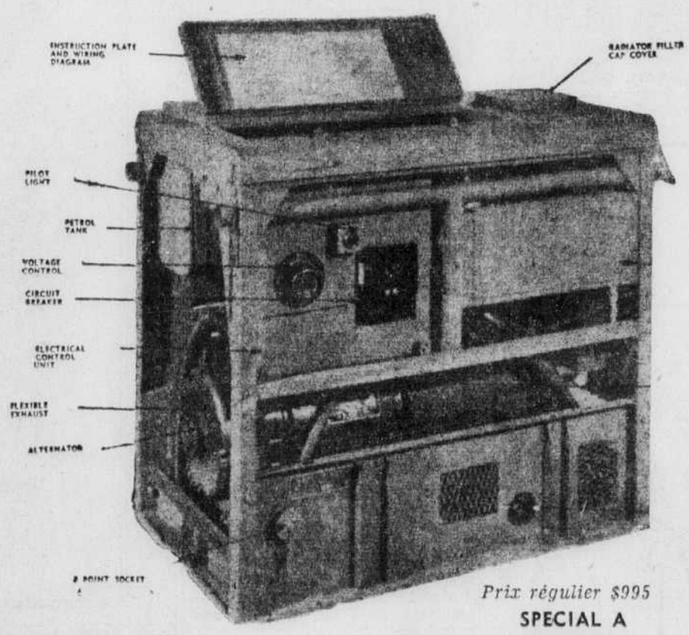


VOUS ÊTES
"Au Premier Rang"
AVEC
La Reproduction
Polyphonic
Westinghouse

LE DERNIER CRI EN RADIO

Le dernier mot en radio. Enfin les voici, ces merveilleux radios Polyphonic Westinghouse dont vous avez entendu parler partout. Mais il faut les voir vous-même, les entendre vous-même, pour vous convaincre qu'ils sont "au premier rang" en sonorité, en valeur, en qualité.

GÉNÉRATEUR ÉLECTRIQUE "ONAN"
POUR "PANNES PROLONGÉES" À DOMICILE



Description générale. Ce groupe électrogène de 4 K.W. — 115 volts — 60 cycles — 1 phase, génère un courant électrique régulier qui peut servir à faire fonctionner les appareils courants comme radios, poêles électriques, machines à laver, pompes, fers à presser, machines à coudre, etc., aussi bien qu'à fournir l'éclairage. Il est portatif et on peut le déplacer facilement en se servant des "barres porteuses" fournies avec le groupe. Construit à l'épreuve des intempéries, il peut fonctionner aussi bien à l'extérieur qu'à l'intérieur. Ce groupe comprend un générateur directement accouplé à un moteur à essence qui peut se monter sur une base d'acier, ce qui en fait un appareil complet. Démarrage à la main. Tous les réglages sont facilement accessibles.

Prix régulier $995
SPECIAL A
$695
(f. à b. Québec P.Q.)

POUR VOUS PROTEGER contre les malencontreuses pannes prolongées d'électricité, à la maison, nous vous offrons ici un merveilleux générateur électrique amovible qui vous assurera en aucun temps tout le voltage d'électricité nécessaire pour faire fonctionner votre fournaise automatique, votre réfrigérateur etc. Venez nous voir, et nous vous donnerons une démonstration de ce merveilleux appareil.

3 K.W. 3000 WATTS

"PLUS SPACIEUX, mais PLUS PETIT"
Voilà le Nouveau
Réfrigérateur
FRIGIDAIRE "COMPACT"

Contient 30% à 50% plus d'aliments dans le même espace de cuisine!



MODÈLE MJ-6
Espace pour les aliments, 6.0 pieds cubes. Superficie des tablettes, 11.6 pieds carrés. Requiert si peu d'espace dans la cuisine, seulement 51 11/16" de hauteur, 24 7/16" de largeur, 26¾" de profondeur.

Comprenant aussi toutes ces caractéristiques et plusieurs autres!

- Le fameux mécanisme Meter-Miser.
- Tiroirs à Glace "Quickube" exclusifs, avec dégagement instantané.
- Hydrateur spacieux, sur roulement à billes, avec couvercle de verre.
- Super-Congélateur spacieux.
- Intérieur de porcelaine.

Je n'ai pas les moyens d'acheter un réfrigérateur de marque non connue surtout quand je peux obtenir pour livraison immédiate le vrai réfrigérateur "Frigidaire".

BOURQUE ELECTRIQUE LIMITEE

4 rue Saint-Jean — *Québec* — *Téléphone : 2-2803*

Projet de route au lac Edouard

Une route relierait le lac Edouard avec le boulevard Talbot, à un point près du camp Jacques-Cartier, et serait plus tard étendue à La Tuque—Un lien entre le Saguenay et la Mauricie.

Un projet de route, apprenons-nous de source généralement bien informée, serait à l'étude par le ministère de la Voirie pour relier le boulevard Talbot au lac Edouard, et plus tard atteindre La Tuque.

En effet, des équipes d'ingénieurs du ministère de la Voirie ont passé l'été dans le Parc National des Laurentides à préparer le tracé d'une nouvelle route qui relierait le boulevard Talbot à un point près du camp Jacques-Cartier, avec le lac Edouard, à travers une région qui n'a connu jusqu'ici que le canot du pêcheur et les traineaux des employés de chantiers, ces derniers désignés sous le nom le "tôteurs" par les gens du métier.

Cette nouvelle route dont la construction commencerait au printemps, serait plus tard complétée par une extension d'environ une trentaine de milles pour rejoindre La Tuque.

Cette route permettrait ainsi d'aller au Lac Edouard autrement que par le chemin de fer, seul moyen actuel d'atteindre ce grand centre antituberculeux, en même temps que la route ouvrirait un grand secteur du parc national aux automobilistes, car en ce moment, outre le boulevard Talbot, il n'existe à peu près pas de chemins dans la section occidentale du parc.

Une fois le raccordement fait avec La Tuque, la nouvelle route fournirait un lien important entre les régions industrielles du Saguenay et celles de la Mauricie, en réduisant la distance par route entre les deux centres, Chicoutimi et La Tuque, de 309 milles aujourd'hui, à environ 140 milles.

De plus, ces 140 milles de route neuve formeraient un chaînon important du réseau routier qui commence à poindre à travers le nord des comtés de Québec et de Laviolette et le sud du comté de Roberval d'un côté et le district minier de l'autre, laissant aussi entrevoir une ère de développement pour toute l'immense région dont l'inaccessibilité a retardé l'exploitation jusqu'ici.



PARADE DE BEAUTES GRECQUES A LONDRES : Une exposition récente à la galerie Chenil de Londres, Angleterre, a illustré les différents aspects de la vie moderne en Grèce. A cette occasion, un groupe de jeunes beautés grecques ont paradé dans les rues de Londres, vêtues de différents costumes nationaux. Cette parade a suscité un très grand intérêt chez les Londoniens. (Central Press)

Sur le fil

Ottawa, 16. (PC) L'hon. Brooke Claxton, ministre de la Défense, prendra part à la réunion du comité du traité de défense de l'Atlantique-Nord, à Paris, le 1er décembre prochain, a-t-on annoncé aujourd'hui. Six officiers haut gradés prendront l'avion avec lui à la fin du mois. Les ministres de la Défense des 12 pays signataires seront présents à cette réunion, dont le secrétaire de la Défense américaine, M. Louis Johnson.

Calcutta, 16. (Reuters) Un pilote et sept spectateurs ont été tués et 33 autres personnes ont reçu des blessures quand deux chasseurs de l'Aviation royale indienne sont entrés en collision et se sont abattus dans les rues de Calcutta, aujourd'hui. Les avions participaient à un vol de démonstration; ils ont tenté d'éviter des vautours qui volent continuellement au-dessus de la ville.

Buffalo, 16. (PA) Il est tombé dix pouces de neige sur Buffalo et les environs, aujourd'hui. Il n'a pas neigé ailleurs dans l'Etat de New-York. Toutes les envolées ont été contremandées à l'aéroport de Buffalo. Il est tombé 12.8 pouces de neige sur l'aéroport. On annonce encore de la neige.

Londres, 16. (PA) La Grande-Bretagne, l'Argentine et le Chili publieront vendredi un accord qui exprimera leur intention de ne pas envoyer d'expéditions armées dans l'Antarctique, ont rapporté les milieux diplomatiques. Ces trois Etats réclament la souveraineté sur une grande partie de l'Antarctique. L'accord ne tient pas compte de la validité de réclamations qui entrent en conflit.

Ste-Agathe, 16. (PC) Des chasseurs ont trouvé hier le cadavre de M Robert S. Greetham, 52 ans, de Montréal, près de cette localité des Laurentides. Cet homme est mort pendu et la police croit à un suicide.

Londres, 16. (PC) La Grande-Bretagne entend maintenir son programme d'austérité qui lui fera économiser $868,000,000, tel qu'annoncé le mois dernier par le premier ministre Attlee. Un porte-parole du gouvernement a dit que le cabinet n'a pas l'intention d'instaurer d'autres économies "spécifiées", du moins pour le moment. Cette précision met fin à l'attente de ceux qui ne trouvaient pas le programme assez élaboré.

Ottawa, 16. (PC) M. Olivier Deschamps, de Montréal, a été nommé surintendant régional adjoint de la région de Québec pour la Commission de l'assurance-chômage, a-t-on annoncé aujourd'hui Il était jusqu'ici surveillant régional de l'inspection et de l'entrainement. Il succède à M. Marcel Guay qui a été nommé récemment surintendant régional. M. Deschamps est au service de l'Assurance-chômage depuis 1941.

Le Dr Marion reçu à Nantes

Paris, 16. (AFP) "Décentraliser les cours de perfectionnement que les Canadiens viennent suivre en France est un des buts principaux du Comité Franco-Canadien fondé il y a trois ans", a déclaré, à Nantes, le docteur Donatien Marion, président de l'Association des Médecins canadiens de langue française.

Le Dr Marion était allé dans cette ville afin de poursuivre la mission dont il avait été chargé par l'association qu'il préside. Elle consiste, comme il l'a répété au cours des manifestations organisées à Nantes en son honneur, "à faciliter les relations culturelles entre le Canada français et la France."

"Je pense, a poursuivi le Dr Marion en s'adressant aux Nantais, que vos belles facultés de provinces sont capables, à l'égal de Paris, de recevoir les médecins canadiens cherchant à se spécialiser." Il a remarqué ensuite que, "dans le domaine scientifique, les Etats-Unis sont très certainement à la hauteur de leur réputation. Mais au point de vue culturel, il n'est pas moins douteux que nos affinités et fices traditions nous rapprochent davantage de la France."

200,000 lettres par jour à Ottawa au sujet de la hausse des loyers

Montréal, 16 (PD(— Une campagne se fait jour à Montréal aujourd'hui et Ottawa pourrait bientôt être inondé de 200,000 lettres par jour en protestation contre la permission de majorer les loyers. Le comité d'habitation de la Légion canadienne a déclenché ce mouvement, hier soir, à la réunion des représentants de 54 succursales de la Légion canadienne dans la ville de Montréal et la région.

L'assemblée a adopté à l'unanimité une résolution qui réclame le "désaveu ou la suspension" de la récente ordonnance fédérale. Les membres de la Légion ont reçu l'avis d'encourager les locataires à adresser des lettres de protestation au premier ministre St-Laurent, à l'hon. Douglas Abbott, ministre des Finances, ou à leur député au Parlement.

M. Alex Solomon, secrétaire financier du Conseil d'urgence sur le contrôle des loyers et membres de l'exécutif provincial de la Légion, a proposé aux légionnaires d'aller de maison en maison pour inciter à protester.

Le conseil d'urgence sur le contrôle des loyers est composé de représentants de presque toutes les unions ouvrières et d'organisations sociales de la région de Montréal, auxquels se sont joints ceux de la Légion Canadienne.

Les propriétaires de Montréal, représentés par leur ligue, ont tenu hier soir également une assemblée, sous la présidence de M. J.-H. Laframboise, président de l'Union des propriétaires de la province de Québec.

Cette dernière assemblée a laissé entendre que les augmentations de 18 et de 22 pour cent n'étaient pas dans tous les cas suffisantes pour les besoins des propriétaires. Les orateurs ont exhorté les propriétaires à faire signer des baux de trois ans.

M. Solomon a souligné que l'augmentation des loyers ferait cadeau de $10,000,000 de plus à 10 pour cent de la population montréalaise, les propriétaires.

M. Laframboise de son côté a recommandé aux propriétaires de majorer leur loyer du taux maximum autorisé par le gouvernement, seulement si une telle majoration est justifiée.

La requête de Colonial Airlines est rejetée

Washington, 16. (PA) Deux des trois juges d'une Cour spéciale ont rejeté aujourd'hui la requête de Colonial Airlines qui désire la fin du service d'Air-Canada avec ses appareils sur la ligne Montréal-New-York Colonial Airlines contestait l'aspect constitutionnel de la Loi de l'Aéronautique civile et du nouvel accord sur l'aviation entre les Etats-Unis et le Canada. Le procureur de Colonial Airlines a dit qu'il enregistrera un appel.

VISAGE COUVERT DE BOUTONS

Miss B. Green, Box 361, Davis, Okla., écrit: "Pendant trois ans, mon visage était couvert de gros boutons . . . Je décidai d'essayer le Savon et l'Onguent Cuticura. Après trois semaines, je remarquai une grande amélioration; et maintenant ma peau est aussi douce que celle d'un bébé." Cuticura scientifiquement médicamenté peut aussi vous aider! Achetez Cuticura aujourd'hui chez votre pharmacien!

La rivière Amazone reçoit les eaux de 200 tributaires, dont 100 sont navigables et dont 17 ont une longueur de 1000 à 2300 milles.

Comment le NESCAFÉ vous épargne de l'argent



Le Nescafé coûte maintenant moins cher par tasse qu'un café ordinaire en boîte ou en pot. Le prix des cafés ordinaires ayant tellement augmenté, toute femme avisée exige aujourd'hui du Nescafé. Ce n'est plus un luxe: au contraire, c'est une économie.

Et quel merveilleux café que le Nescafé! Un café aromatique, riche, savoureux. On le fait instantanément dans la cafetière ou dans la tasse même. Il suffit d'ajouter une cuillerée à thé de Nescafé à chaque tasse d'eau bouillante. Aucune perte! Et pas de marc déplaisant à jeter.

Il se vend plus de NESCAFÉ que de tout autre café instantané!

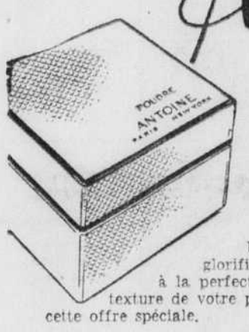
"Nescafé est la marque de commerce exclusive, déposée, par laquelle Nestlé's Milk Products (Canada) Limited désigne son café soluble. Ce café est composé, en parties égales, de café soluble pur et d'hydrates de carbone (dextrine, maltose, dextrose) qui ont été ajoutés uniquement pour en protéger la saveur."

très personnelle — très spéciale!



nous mélangerons à la main une boîte régulière de $3. de

POUDRE FACIALE Antoine



pour seulement $1.50

Constatez par vous-même l'étonnante différence obtenue quand un expert Antoine mélange à la main votre poudre de beauté personnelle . . . mélangée pour glorifier la couleur de votre teint, formulée à la perfection, elle adhère velouteusement à la texture de votre peau! Ne manquez pas de profiter de cette offre spéciale.

du 12 au 19 novembre

chez PASTEUR

R. CHAMPOUX, prop.

178, rue ST-JEAN TEL. : 2-5645

LES POISSONS PRIMO tirés des eaux glaciales du golfe St-Laurent ont une saveur unique.



HOMARD (LABRADOR) 6 & 12 OZ.



SAUMON (GASPE) 15 OZ.



TRUITE (LABRADOR) 15 OZ.

FAVORISONS LES PRODUITS DU QUÉBEC

Le R. P. Desjardins au club Richelieu

Le R. P. Georges Desjardins, S. J., était hier midi le conférencier du club Richelieu qui avait son déjeuner hebdomadaire au Château Frontenac.

Recteur du seul collège classique français du Manitoba, le Père Desjardins, qui est franco-américain, a parlé de la situation particulièrement pénible de l'institution qu'il dirige. Le collège des Jésuites de St-Boniface, en effet, traverse une période difficile que le conférencier attribue à la hausse du coût de la vie qui ne correspond pas à la hausse des revenus.

Le distingué religieux a fait allusion à la crise qu'a connue le collège, dans les années qui ont suivi l'incendie de 1922 et au cours desquelles les Jésuites enseignants, non seulement ne touchaient pas de salaire, mais ont dû débourser la somme de $120,000 pour continuer leur oeuvre éducatrice dans la province.

Au début de son exposé, le Père Desjardins a fait la rétrospective de l'histoire des Canadiens français du Manitoba et il a souligné ce qu'il appelle "les passages tragiques de cette épopée qui se poursuit courageusement encore aujourd'hui".

Il a déclaré entre autres que même si le Canada donne aux yeux étrangers un exemple d'unité nationale, la situation vue de l'intérieur n'est pas si édifiante et que l'on pourra se flatter d'être véritablement démocrate seulement lorsque tous les Canadiens posséderont, sans restriction, les droits de liberté et de justice que la constitution leur reconnait.

Présenté par le R. P. Guy Laramée, S. J. supérieur de la Maison des Jésuites, le conférencier fut remercié par M. Paul Delisle. M. Paul Emile Charron a prononcé une courte allocution.

Le déjeuner était sous la présidence de M. Emilien Rochette qui a remis un chèque de cinq cents dollars au recteur du collège de St-Boniface.

Un vrai régal pour vos parents et amis outre-mer . . .



Avez-vous des parents, des amis, au delà des mers? Rien ne saurait leur causer un plus sensible plaisir que ce cadeau charmant—une boîte de délicieux bonbons Laura Secord . . . où nous avons su réunir toutes ces friandises si désirées dans les pays moins fortunés que le nôtre. La confiserie Laura Secord de votre quartier s'empressera d'empaqueter et d'expédier à n'importe quelle destination les pralines, fondants ou chocolats de votre choix. Mais n'oubliez pas que les courriers de Noël, pour l'étranger, *n'attendent pas au 24 decembre!*

LES MAGASINS DE BONBONS Laura Secord

La boîte de 2 livres ne coûte aujourd'hui que $1.50 (Taxe Provinciale en plus)

1046 Troisième Ave Théâtre Lairet Limoilou | 93 rue Cartier Théâtre Cartier | 29-a rue Saint-Jean vis-à-vis Côte du Palais | 327 boulev. Charest angle rue de l'Eglise

CHEZ Mozart

310-312 St-Joseph — Tél.: 2-6484

ÉQUIPEZ-VOUS DE PIED EN CAP POUR LE SKI ET ÉPARGNEZ $15. . . .



ENSEMBLES DE SKI... 9 PIÈCES

RÉG. $84.95

$69.95

$5 COMPTANT $2 par semaine

L'ENSEMBLE COMPREND :

- Costume de ski
- Batons "Dural", légers et forts
- Bottes de marque réputée "Samson"
- Foulard
- Paire de skis appropriés
- Harnais de ski "C.C.M."
- Paire de mitaines
- Pull over de laine
- Passe-montagne

HEURES D'AFFAIRES :

Lundi à vendredi : 9 a.m. à 5.30 p.m. Le SAMEDI : 9 a.m. à 9.30 p.m.

Commandes postales remplies avec soin. Mentionner tailles pour costumes et pointures pour bottes. Livraison gratuite dans la province. Ajouter 2%, taxe provinciale.

Mozart

Echos mondains

DEPLACEMENTS

Mademoiselle Angélyne Turgeon s'embarquera le 2 décembre prochain, à New-York, à bord du "Sobieski" à destination de Cannes.

M. et madame Yvon Beaulne, d'Ottawa, et leurs enfants, sont partis pour New-York en route pour Rome, où M. Beaulne sera secrétaire à l'ambassade du Canada.

M. et madame Georges Boyer, de Montréal, sont revenus d'un voyage en Floride au cours duquel ils ont visité Miami Beach, St. Petersburg, Clearwater, St. Augustine et Jacksonville.



PARADE DE MODES CHEZ HOLT RENFREW: Ces photograph ies ont été prises hier après-midi lors d'une parade de modes d'hiver que la maison Holt Renfrew présentait à une foule d'élégantes québecoises. On voit sur ces photos, de gauche à droite, une robe de cocktail de grand style en velours vert foncé, qui se transforme en une superbe toilette du soir lorsque le boléro est enlevé; la seconde est de jersey de laine jaune serin, avec jupe en accordéon; sur la troisième photo, l'un des nombreux costumes de ski, marine, avec haut et cagoule bleu pâle; la coupe de tous les ensembles de ski amincit radicalement la silhouette qu'elle réduit presqu'en une ligne. (Photos du "Soleil")

Attentat meurtrier

Montréal, 17. (PC) Roméo Lamy, âgé de 40 ans, est mort à l'hôpital hier soir quelque temps après avoir été admis inconscient à la suite de graves blessures. Ces blessures lui auraient été infligées lors d'une attaque par trois hommes non-identifiés.

SOIES QUÉBEC ENR.
45 St-Jean — Tél.: 4-7845
(Face à la Côte du Palais)
MATERIEL A LA VERGE
COUPONS
Laine à tricoter "PINGOUIN"

VOUS AVEZ MAINTENANT LE CHOIX DE LA SAVEUR!



OVALTINE
A toutes les pharmacies et épiceries

chez Reitman . . . pour les cadeaux de Noël

La toute dernière mode de New-York ...

TALONS A POINTES JUMELLES !



Les talons noirs à pointes jumelles en nylon diaphane sont l'un des plus beaux styles que nous ayons jamais vus pour flatter et amincir la cheville ! Vous en aimerez l'effet d'ailes . . . Ils charmeront assurément les jeunes élégantes ! (et ils font de si ravissants cadeaux de Noël). Choisissez-les dans les importantes nuances de lustre-taupe et de beige tendre.

$1.95 LA PAIRE

Reitman's "Where Smart Young Women Shop"
TORONTO • KINGSTON • CORNWALL • MONTREAL • QUEBEC • SHERBROOKE • HULL • OTTAWA • SARNIA • KITCHENER • HAMILTON • OSHAWA • LONDON • WINDSOR • BRANTFORD
"Le magasin des jeunes élégantes"
183 rue Saint-Joseph
Téléphone : 3-2653

Dernières expressions de la mode chez Holt Renfrew

Les femmes de carrière, les jeunes filles de bureau, les sportives et les grandes voyageuses qui ont à chaque minute de leurs activités le souci d'une parfaite élégance, ont été tentées à souhait hier après-midi lorsque la maison Holt Renfrew a fait parader devant elles les dernières expressions de la mode dans les robes pour heures de bureau, les ensembles de ski, les manteaux de drap et de fourrure pour toutes les occasions, de même qu'une magnifique collection de toilettes d'après-midi et du soir.

De luxueux déshabillés ont ouvert le défilé, et la foule des spectatrices a pu admirer des ensembles dignes des plus beaux rêves de fiancée; une robe de nuit de satin blanc recouverte d'une mante de dentelle fait une entrée tumultueuse dans le salon de réception, et ne fut dépassée en applaudissements que par une exotique robe de chambre de brocade or et rouge recouvrant des pyjamas de satin blanc dont les pantalons serrés à la cheville achevaient l'effet truc, de l'ensemble.

Les costumes de ski et accessoires de ce sport d'hiver ont reçu une large part d'attention dans cette parade, et tous, ils tendent dans leur coupe élégante et par de petits plis disposés à propos, à amincir la silhouette, à la réduire presque à une ligne. Quelques-uns sont munis à cet effet de fermoirs-éclairs allant de l'aisselle à la ceinture, de poches pressées dissimulées, de capuchons seyants. Un ensemble tour noir, consistant en une blouse de souple jersey de laine et d'un pantalon de velours, pour la période de repos après les courses sur les pentes enneigées, a assurément remporté les honneurs de cette tranche de la parade) Dans cette catégorie, on a pu admirer de confortables manteaux de sport genre station-wagon, garnis d'une fourrure épaisse au collet et chaudement doublés.

Comme toujours, dans les robes, les deux pièces et les manteaux pour femmes de bureau, Holt Renfrew a été à son meilleur. La ligne classique: jupe étroite, parfois enrichie d'un plis à l'arrière ou sur le côté, le corsage ou la tunique amplifiant le buste, simples dans la coupe même, s'ornaient parfois de fantaisies les plus inattendues et les plus agréables. L'une de ces robes, gris colombe cachait dans les revers de son collet . . . des poches, tandis qu'une autre affublait un large empiècement sur la jupe, en avant formant deux poches entrebâillées.

Le velours revenait souvent sur le collet et sur les poignets, souvent de la couleur même de la robe, et quelquefois, d'une couleur fournissant un riche contraste. Les couleurs dominantes de la collection varient du jaune serin au bleu aviation, du gris colombe à l'orange brûlé, du rouge vin au gris brume, du brun d'Afrique au bleu orchidée.

Ces couleurs se sont rencontrées chez les robes de cocktail la plupart de très souple crêpe ou de somptueux velours. L'encolure légèrement montée dans le cou, parfois recouvrant la nuque en un petit triangle, plonge gracieusement en avant sur un corsage tombant. Les jupes taillées droit s'ouvraient parfois dans un amble pli creux partant de la ceinture à l'avant, ou bien étaient recouvertes sur les côtés et à l'arrière par des bandes donnant l'effet de plis pressés lorsqu'immobilisées.

Relativement peu de fourrures ont été montrées aux élégantes sur les quelque soixante-quinze numéros de la parade, cependant, consolation pratique, elles étaient toutes à des prix abordables, et nombre de manteaux de drap suède ou de poil de chameau, en étaient chaudement doublés ou garnis en des collets formant pointes ou en des rares capelines, dépassant la tête de l'épaule.

Quelques manteaux de fourrure, phoque brun garni discrètement de vison platine, castor canadien, dos de rat musqué, chevreau gris, ont été applaudis chaleureusement à leur apparition.

Enfin, les robes de danse, noires ou foncées de préférence, de taffetas recouvert de tulle froncé ou de dentelle s'évasant gracieusement en bas des genoux, ont donné aux élégantes d'intéressantes suggestions pour leur toilette des fêtes. Elles découvrent presque toutes les épaules, tandis qu'un corselet serré retient des jupes amples; l'une d'elles terminait sa jupe en arrière par rebord plus long doublé de dentelle.

Madame Béatrice Vézina a commenté cette parade intéressante de Holt Renfrew.

Vous serez conquise . . .

Oui, madame, vous serez conquise par la magnificence des manteaux de fourrure J.-B. Pelletier . . . leurs styles d'une grâce incomparable, leurs silhouettes élégantes et fantaisistes.
Venez les voir dès aujourd'hui et faites votre choix pour Noël. En plus d'obtenir **meilleure valeur pour votre argent**, vous aurez la suprême satisfaction de porter un chic manteau de haute qualité.



J.B. PELLETIER fourrures
542, rue St-Jean Tél.: 3-3050



Régalez-vous...
en écoutant les disques
Columbia

Attention spéciale aux commandes postales.

Album D-239 $8.50 — KISS ME KATE (Dir. Pembroke Davenport)

Album D-205 $7.25 — CONCERTO IN D MAJOR, VIOLIN & ORCH. (brahms) Szigeti-Phild. Orch. Ormandy, Cond.

Columbia C-1323 $0.79 — LOVE IS A BEAUTIFUL THING / RUE DE ROMANCE (Frankie Carle)

Columbia C-1322 $0.79 — LITTLE FISH IN A BIG POND / PARIS WAKES UP AND SMILE (Dinah Shore — Buddy Clark)

DISQUES MICRO-SILLONS COLUMBIA (33 1-3)

ML-4085 $4.85 — SYMPHONY IN D MAJOR (No 2) Op. 36 (Beethoven) Fritz Reiner — Pittsburgh Sym. Orch.

ML-4049 $4.85 — ROMEO AND JULIET (Tchaikovsky) Ouverture 1812 Arthur Rodzinski — Cleveland Orch.

ML-2027 $3.85 — SYMPHONY No 1 IN C MAJOR (Beethoven) Bruno Walter — Philharmonic Sym. Orch.

ML-2008 $3.85 — SYMPHONY No 40 (Mozart) in G Minor Pittsburgh Sym. Orch. Fritz Reiner, Cond.

WILLIS & CO. LIMITED
TEL.: 4-3573 E. H. Drolet, GÉRANT
67, RUE ST-JEAN, QUÉBEC, QUÉ

Feu M. Philias Perron

Shawinigan (DNC) M. Philias Perron est mort en fin de semaine à Boston à l'âge de 88 ans et sept mois. Il était époux de feu Exilie Rousseau. Les funérailles eurent lieu mardi matin en l'église du Christ-Roi.

Le défunt laisse dans le deuil ses filles Mmes Eddy Connel (Claudia) de Boston, Martin Croteau (Albertine) de Shawinigan, Mme Vve Florian Urbain (Marguerite) Mme Donat Boisvert (Louisa) de Montréal; son frère, M. Joseph Perron, de Chicoutimi; ses soeurs, Mme Vve Damase St-Gelais, (Marie) de Chicoutimi, Mme Vve Joseph Boudreault (Elemine) de Trois-Rivières, Mme Vve Alphonse Bilodeau (Annabelle) de Chicoutimi.

Nos condoléances à la famille en deuil.

M. Jos. Trépanier réélu président

M. Jos. Trépanier a été réélu à la présidence de la Fanfare Lambilotte Inc., à l'assemblée générale de ce corps de musique tenue le 15 novembre.

Les autres officiers élus sont: MM. Irénée Vallée, vice-président réélu, S. Edmond Lortie, secrétaire réélu, Lauréat Morency, assistant-secrétaire, Elphège Parent, trésorier réélu, Maurice Lavallée, assistant-trésorier réélu, Albert Larochelle, bibliothécaire réélu, Gérard Lamontagne, assistant-bibliothécaire réélu, ainsi que MM. Joseph Martel et Ernest Voyer réélus premier et second membres adjoints.

IL EST ICI!

LE NOUVEL OXYDOL BLANC

lave le linge plus blanc que jamais auparavant !



Oxydol lave plus blanc, plus éclatant que jamais— même si vous mettez à sécher dans la maison!

Votre lessive est *plus blanche* . . . et vous pouvez le constater vous-même — instantanément! Oui! La lessive à l'Oxydol la plus blanche jamais obtenue . . . même si vous mettez à sécher *dans la maison!*

Le nouvel Oxydol *blanc* est réellement sûr . . . les couleurs lavables deviennent vraiment plus éclatantes.

Et, si vous utilisez fidèlement le *Nouvel* Oxydol *blanc* votre linge conservera sa blancheur nouvelle pendant toute sa durée! Essayez-le!

FABRIQUE AU CANADA

★ DONNE AU LINGE UNE BLANCHEUR DURABLE! BLANC PENDANT LA DUREE DU LINGE ★

Collège militaire demandé pour notre province

Le sénateur Paul-Henri Bouffard fait une suggestion à cet effet au comité sénatorial des banques et du commerce qui étudie le bill de la défense — Le sénateur Moraud demande que les collèges militaires actuels soient plus accessibles aux jeunes gens du Québec.

Ottawa, 16. (PC) Le sénateur Lucien Moraud a recommandé aujourd'hui que les collèges militaires canadiens soient rendus plus accessibles aux jeunes gens de la province de Québec. Parlant au comité sénatorial des banques et du commerce, qui étudie le bill de la défense nationale, le sénateur Moraud a dit que le pourcentage d'admission de candidats de la province de Québec au Collège militaire royal de Kingston et au Collège de Royal Roads, à Victoria, est peu élevé comparativement à celui des autres parties du pays.

La principale difficulté, dit-il, c'est qu'après avoir gradué d'un collège classique du Québec, un jeune homme a souvent dépassé la limite d'âge pour être admis aux collèges militaires quand il est qua- ... entrer. Il a demandé au ministère de la Défense de tenter de persuader les collèges classiques de la province de Québec d'inscrire à leur programme certains sujets qui permettraient aux jeunes gens d'entrer au collège militaire, une fois leur cours terminé, ou encore d'élever la limite d'âge permise pour l'admission des candidats de cette province.

L'hon. Hugues Lapointe, solliciteur général, qui a aidé à la préparation du bill alors qu'il était secrétaire parlementaire de M. Claxton, a promis d'attirer l'attention de M. Claxton sur ce sujet.

Le sénateur Paul-Henri Bouffard, de Québec, a suggéré l'établissement d'un collège militaire dans la province de Québec.

Le sénateur John-T. Haig, leader conservateur au Sénat, a dit qu'il partage l'opinion du sénateur Moraud. Ce serait contribuer à l'unité du Canada que de promouvoir le côtoiement de jeunes gens de langue française et de langue anglaise dans les collèges militaires.

Mgr Garant visite l'Ecole Technique

S. Exc. Mgr Charles-Omer Garant, auxiliaire de Québec, a rendu visite au personnel et aux étudiants de l'Ecole Technique hier matin. Le distingué prélat a célébré la messe en la chapelle Notre-Dame de Lourdes devant les autorités de l'institution, les professeurs et les étudiants. Il a prononcé l'instruction à l'issue de la messe. S. Exc. Mgr Garant s'est ensuite rendu à l'Ecole Technique où il prit le déjeuner, et il a ensuite visité avec un intérêt manifeste les différents ateliers de l'Ecole.

Dans son instruction, S. Exc. Mgr Garant a exhorté les étudiants à s'appliquer à devenir des compétences dans leurs sphères respectives et à jouer un rôle utile dans la société. Il a apprécié l'avantage qui leur est fourni de recevoir leur formation dans une institution où l'on sait faire la place de Dieu. S. Exc. Mgr Garant a enfin exhorté les étudiants à toujours rester fidèles aux principes chrétiens qui devront orienter leurs activités dans la société plus tard.

S. Exc. Mgr Garant a causé paternellement avec le personnel de l'Ecole au cours de la réception qui suivit. Il s'est intéressé également à observer l'activité dans les divers ateliers de l'Ecole.

Le distingué visiteur fut accueilli par M. Philippe Méthé, directeur de l'Ecole Technique; M. Lauréus Hudon, directeur des études; M. J.-R.-A. Désy, chef des travaux; M. l'abbé Léo Bouillé, aumônier de l'Ecole;; M. l'abbé Gustave Bourbeau, aumônier adjoint, et M. Paul-Eugène Jobin, secrétaire de l'Ecole. Les contremaîtres des ateliers ont aussi accompagné S. Exc. Mgr Garant dans sa visite des divers départements de l'Ecole.

Maquette de la terre

Si l'on faisait une maquette de la terre, d'un pouce de diamètre, l'étoile la plus rapprochée serait encore à 50,000 milles de nous.

La "journée d'un détective" exposée devant le tribunal par M. R. Masse

Les inconvénients ainsi que les dangers inhérents au métier de détevtive ont été soulignés hier matin par M. Roland Masse, détective municipal, à la seconde séance du tribunal institué pour entendre les revendications des policiers québecois contre la Ville.

M. Masse, le seul témoin à comparaître hier matin, a donné aux membres du tribunal les grandes lignes d'une journée de détective. Voici, en substance, le témoignage de M. Masse.

La journée ordinaire des détectives commence à 9 heures le matin à leur arrivée au bureau. Ils vont diner à midi et sont de retour à 1 heure 30. Le départ s'effectue à 5 h. p. m.. Toutefois, en raison de la nature de leur travail, les détectives arrivent plus tôt le matin à l'hôtel de ville. La plupart du temps, ils sont obligés de "diner sur le pouce" et enfin, il est assez fréquent que leurs soirées soient prises par des enquêtes de toutes sortes. En dépit des heures supplémentaires qu'ils font au profit de la municipalité, cette dernière ne prévoit pour eux aucune compensation soit en argent ou en temps.

Le métier présente de plus de nombreux dangers. Les détectives ne savent pas ce que la personne qu'ils mettent sous arrestation "a derrière la tête". M. Masse a relaté à ce sujets divers incidents qui se sont produits, au cours desquels il aurait subi des blessures.

Un autre inconvénient au métier de détectives est constitué par les "tips" qu'ils sont fréquemment appelés à donner pour obtenir des informations sur des suspects. M. Masse a déclaré que les détectives recevaient à cet effet $5 par mois mais que cette somme était loin d'être suffisante. "Il nous arrive souvent de faire des appels dans des téléphones publics, de plus il nous arrive aussi également d'entrer dans certaines tavernes et de payer une traite à certaines gens pour obtenir des informations. Toutes ces petites dépenses qui grèvent le budget de chacun des détectives ne sont pas chargées à la municipalité. "M. Masse a reconnu toutefois que lorsqu'il s'agissait de sommes supérieures, telles qu'un $5 ou un $10 donné à un informateur, que les détectives se faisaient signer un reçu, quitte ensuite à se faire rembourser par leur département.

Enfin, en ce qui a trait à la question vestimentaire, M. Masse a dit que les détectives reçoivent une fois l'an la somme de $100 pour les dédommager des accrocs et des dommages que leurs vêtements subissent. Cette somme serait nettement insuffisante si l'on tient compte du coût actuel de l'habillement.

Opinion de Cripps

Lonres, 16. (AFP). "Je ne pense pas que l'Eglise ait jamais été destinée à s'occuper de la solution de problèmes politiques particuliers. Dans ce sens, l'Eglise ne devrait pas avoir de politique," a déclaré aujourd'hui sir Stafford Cripps, chancelier de l'Echiquier devant l'assemblée nationale de l'Eglise anglicane". Il a ajouté : "L'Eglise ne devrait pas essayer de trouver des remèdes aux plaies sociales, économiques et industrielles. Ceci, est du ressort des techniciens, tels que les politiciens et les administrateurs, mais l'Eglise peut et doit continuellement inspirer ces techniciens et le public avec les principes de jugement que le Christ a élaborés et qu'il aurait lui-même appliqués."

Des squelettes humains trouvés dans le sous sol des forêts du Mississipi auraient jusqu'à 50,000 ans d'âge.

Restrictions sur la vente des liqueurs pendant les fêtes

Montréal, 16 (PC) Les règlements restrictifs de la Commission des Liqueurs pour la période des fêtes ont été remis aux détenteurs de permis de vente de liqueurs alcooliques. Ce sont les mêmes que par les années passées; les cabarets, clubs, cafés et tavernes doivent fermer leurs portes à 11 heures, la veille de Noël. Les clubs de nuit sur l'île de Montréal doivent fermer à 2 heures du matin, dans la nuit du jour de l'an et, dans les milieux ruraux, les établissements du genre sont tenus de fermer leurs portes à minuit, comme s'échangeront les voeux de leurs clients.

INSÉPARABLES! Vous...et votre parfum!



LANVIN

FLACON DORÉ

pour le sac



Vous avez le choix des 5 grandes créations Lanvin, dans cette nouvelle présentation si pratique et si personnelle. Ils constituent le cadeau idéal!

MY SIN - PRETEXTE - SCANDAL

$2.25

ARPÈGE ou RUMEUR $3.25

Origine française garantie

Tél. 2-5214 J.E. LIVERNOIS LIMITÉE RUE ST. JEAN QUÉBEC

LV2F



La Santé fait le Bonheur

● Un excellent moyen de commencer la journée . . . une dose de "SEL DE FRUIT" D'ENO le matin à jeun, quand vous en avez besoin. ENO aide à soulager cette impression de lourdeur souvent causée par la constipation . . . agit promptement et sûrement. Un antiacide et un laxatif doux. Le "SEL DE FRUIT" D'ENO est agréable à prendre et ne contient ni sels minéraux âpres, amers, ni sucre, ni ingrédients d'aucune sorte susceptibles de faire mal. Suivez l'exemple de millions de gens dans le monde entier—prenez le "SEL DE FRUIT" D'ENO. Achetez le grand format et économisez.

POURQUOI ENO EST SI POPULAIRE

Le "SEL DE FRUIT" D'ENO ne contient ni purgatif âpre—ni sucre—rien qui puisse irriter ou faire mal. Entièrement pur et salutaire. Il agit doucement mais efficacement, et ne forme pas d'accoutumance. Des millions d'hommes, de femmes et d'enfants dans le monde entier prennent du "SEL DE FRUIT" D'ENO au goût agréable, le matin à jeun quand ils en ont besoin. Exigez le "SEL DE FRUIT" D'ENO—connu dans tous les ménages depuis soixante-quinze ans.

14F-49



Commencez bien la journée avec du

"SEL DE FRUIT"

ENO'S

Mozart

310 - 312 St-Joseph

VOUS OFFRE DE BÉNÉFICIER D'UN ACHAT TRÈS SPÉCIAL EN MANTEAUX DE CONEY (Lapin teint)



Une valeur exceptionnelle pour la fin de semaine. Imaginez, Mesdames, un manteau de fourrure de styles nouveaux, teint vison aux nuances pâles ou foncées. Venez les voir et les essayer. Toutes les tailles.

ÉCONOMISEZ $55.

RÉGULIER $154.

$99.

CONDITIONS FACILES :

$5. COMPTANT

vous assure la livraison immédiate.

$2 PAR SEMAINE

HEURES D'AFFAIRES :

Lundi à vendredi : 9 a.m. à 5.30 p.m.
Le SAMEDI : 9 a.m. à 9.30 p.m.

Commandes postales remplies avec soin et promptitude. Bien mentionner taille et couleur (pâle ou foncé). Livraison gratuite dans la province. Ajouter 2%, taxe provinciale.

Mozart

ROTARY

VOUS SEREZ TOUJOURS À L'HEURE avec une MONTRE ROTARY



Voici POURQUOI vous priserez toujours votre montre ROTARY

- Modèles d'une suprême élégance
- Vérification électronique
- Durabilité
- Précision constante
- Balancier Glucydur inoxydable
- Couronne à l'épreuve de la poussière
- Remontage automatique
- Mouvement antimagnétique
- Spiral inoxydable Nivarox
- Fabrication suisse

• Prix populaires—à partir de $18.75

KERCO JEWELLRY LTD
DISTRIBUTEURS

Chez les bijoutiers dignes de confiance

TOUJOURS À L'HEURE AVEC UNE MONTRE ROTARY
PRÉCISION VÉRIFIÉE ÉLECTRONIQUEMENT
CHEZ LES BIJOUTIERS FIABLES

—La corporation

(Suite de la dernière page)

couronne est ou non surplus dont le gouvernement peut se défaire.

Les sénateurs Haig et Crerar ont déclaré que le Sénat aurait besoin de plus d'éclaircissements sur ce projet de loi avant de l'adopter et que le bill devrait être étudié plus en détail par un comité de la Chambre Haute.

Au cours de la même séance, l'hon. Neil Mclean, libéral du Nouveau-Brunswick, a repris le débat sur l'état du commerce canadien aux Antilles et sur l'opportunité de prier la Grande-Bretagne de redonner accès au marché des Antilles pour les produits du Canada, pour ceux des Provinces Maritimes en particulier.

Le sénat a ensuite levé sa séance pour se réunir de nouveau à 3 h. cet après-midi.

—Au congrès sécuritaire

(Suite de la dernière page)

tomobilistes que par les piétons. Et l'on ne voit pas chaque jour dans les journaux une longue énumération d'accidents. Ce qui donne de bons résultats en Europe devrait également être avantageux chez nous, conclut le colonel Gaboury.

Mme Odette Oligny, journaliste de la Métropole, était la conférencière d'honneur. Elle fut présentée à son auditoire nombreux par M. Francis Boudreau, M.A.L., gérant de la maison François Nolin. Mlle Germaine Bundock, de la rédaction du "Soleil", interpréta les sentiments d'appréciation de l'assemblée à l'adresse de Mme Oligny.

Des décorations

M. H.-W. Joly, président de la Cie B. Houde & Grothé Limitée, présidait le déjeuner en la grande salle de bal du Château. Le congrès de sécurité fut l'occasion aussi hier midi de la présentation de trophées à des établissements d'affaires qui ont établi des records enviables dans le domaine de la sécurité.

Le colonel Gaboury a annoncé à l'assemblée des convives que le trophée du Maire de Québec revenait à la Cie François Nolin et invita M. Lucien Borne, donateur du trophée, à présenter lui-même ce magnifique emblème au propriétaire de l'établissement à l'honneur, M. François Nolin. Celui-ci fut l'objet des applaudissements de l'assemblée. La Buanderie de Lévis et National Breweries Limited, division de Québec, méritèrent des mentions honorables dans le même concours. M. Charles Michaud, de la Buanderie de Lévis, et M. René Gaulin, gérant général de National Breweries à Québec, reçurent ces témoignages au nom de leurs compagnies respectives.

La maison Lachance & Tanguay a reçu un trophée pour avoir opéré durant 98,960 heures sans accident en 1948. "Up to Date Shoe Manufacturing Enrg" a aussi reçu un témoignage pour avoir opéré sans accident durant l'année 1948. Des certificats furent également attribués aux compagnies Canadian General Electric Ltd, B. Houde & Grothé Ltée, usines de Richelieu et de St-Malo; The Borden Co. Ltd., Dominion Oxygen Co. Ltd. ; National Breweries Ltd., division Boswell, et Imperial Oil Ltd.

Mme Odette Oligny

Mme Odette Oligny a plaidé éloquemment en faveur de la sécurité. Nous habitons un bien vaste pays, dit-elle. Si grand, si jeune, qu'il n'a pas encore donné toute sa mesure et n'a pas encore fait le compte exact de toutes ses richesses. Malheureusement, ce vaste territoire plein de promesses est si peu peuplé que nous n'avons pas les moyens de perdre inutilement une seule vie humaine.

"Or, que nous disent les statistiques ? Il faut toujours en venir là et leur demander leur avis qui vaut bien celui du dictionnaire. En 1945, la province de Québec totalisait 82,724 accidents dans l'industrie seulement. L'année 1946 en comptait 90,000. En 1947, le nombre des accidents passait à 96,135, et il fallait arriver à 1948 pour constater une légère diminution avec 93,028. Dans l'arrondissement de Québec, il y a peu de changement, puisque en 1947, il y eut 4,191 cas d'accidents, et en 1948, 4,164.

"A-t-on vraiment le droit de continuer dans ces conditions ? Si, dans le monde entier, les savants se penchent sur les éprouvettes contenant les cultures bacillaires, si au fond des laboratoires, les chercheurs se livrent aux plus extraordinaires expériences, peut-on espérer qu'ils finiront par isoler le miracle de l'accident ? C'est un virus filtrant, extrêmement subtil. Si on ne l'a jamais vu, on connaît son nom. Il s'appelle insouciance, témérité, forfanterie. Il s'appelle aussi imprudence.

L'accident est un mal social qu'il faut faire disparaître, poursuit Mme Oligny. Près de 100,000 victimes d'accidents dans l'industrie seulement, dans la seule province de Québec, dont la population est d'environ 3 millions et demi, c'est un chiffre imposant. C'est donc une campagne d'éducation que nous devons mener dans tous les domaines, et la continuer en dépit de tout, sans nous décourager. Il faudra cent fois dire et redire que la sécurité, tant au foyer qu'à l'usine, n'est pas un vain mot, et que le devoir de tout le monde est d'y penser. Il faut endiguer le flot sans cesse montant de l'accident ravageur de jeunesse. Il faut l'empêcher de faire le vide à l'usine. Les pertes matérielles suivent toujours le sillage sanglant de l'accident. Pour chasser le spectre de l'accident, conclut Mme Oligny, il ne faut qu'un peu de bonne volonté et d'attention. Ne flirtez pas avec la mort, dit-elle. La vie est trop belle !

On remarquait à la table d'honneur, en outre des personnages déjà nommés l'hon. C.-J. Arcand; l'hon Cyrille-F. Delâge, président de la Commission des écoles catholiques de Québec; Me Rodolphe Deblois, C.R., président de la Commission des accidents du Travail; le Dr Armand Rioux; Me Maxime Morin, conseiller juridique au ministère des Travaux publics; M. W.-Q. Stobo, président de la Commission scolaire protestante; M. Arthur Foster, de la commission des accidents du Travail; l'inspecteur Gérard Girard, chef du service municipal de la circulation ; MM. J.-A. Boisjoly, Peter Bartleman, Arthur-G. Penny; Emile Drolet, I.G.; Victor Morency, Adhémar Laframboise, J.-A.-S. Townsend, Philippe Méthé ; Bernard Castonguay, Jacques Verreault, René Gaulin, Alphonse Drolet, Georges-Eugène Lachance, l'abbé Emile Jobidon, de l'université Laval ; le lt-colonel Léon Lambert, directeur adjoint de la Sûreté provinciale ; le colonel Hervé Baribeau et M. Evariste Rochette.

Mort subite de M. L.-D. Jacques

C'est avec regret qu'on apprendra la mort subite de M. L.-D. Jacques, marchand de bois, survenue hier midi dans les bureaux de Pratte & Côté, 126, rue St-Pierre, à l'âge de 54 ans et 2 mois. Marié en premières noces à feu dame Jeanne Charest, la regretté disparu était l'époux en secondes noces de dame Germaine Côté.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, ses fils: Me Jean-Marie et Maurice Jacques; ses frères: MM. Joseph et L.-G. Jacques, Jacques, la R.S. Ste-Blanche de Castille, née Alice, Mme J.-P. Beaumont, née Lina; un oncle et une tante: M. Napoléon Jacques, marchand, et Mlle Elodie Vaillancourt; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire de l'Hôtel-Dieu du Précieux-Sang.

Les funérailles auront lieu samedi, en la Basilique, et l'inhumation se fera au cimetière St-Charles.

Notre journal prie la famille en deuil d'agréer ses sincères condoléances,

Mort de Mme W. Tabb

Shawinigan (DNC) Mme Vve Walter Tabb, née Béatrice Chainé, demeurant à Montréal, est décédé lundi le 14, à sa demeure à l'âge de 50 ans. La dépouille mortelle a été ramenée à Shawinigan où les funérailles eurent lieu mercredi en l'église St-Bernard.

La défunte laisse dans le deuil une soeur Mme Alzic Sylvestre de Shawinigan; un frère, M. Aldée Chainé de Phippsburg, Massachusett.

Nos condoléances à la famille éprouvée.

Décès de madame Thomas Leblond

Nous regrettons d'apprendre la mort de Dame Adèle Roy, épouse de feu Thomas Leblond, décédée le 5 novembre à Rimouski à l'âge de 83 ans et 5 mois. Ses funérailles ont eu lieu le 8, à 9 heures, en la cathédrale de Rimouski où un émouvant hommage a été rendu à sa mémoire.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Camille Michaud, curé de la cathédrale; le service funèbre fut chanté par M. l'abbé Gérard Leblond, fils de la défunte et curé de la Rédemption de Matapédia, assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés Maurice Chouinard et Jean-Marie Beaulieu, vicaires à la cathédrale. Au choeur on remarquait la présence de Son Excellence Mgr Charles-Eugène Parent, évêque auxiliaire de Rimouski, de MM. les abbés Camille Michaud, curé, Dominique Grenier, de l'archevêché, Alphonse Beaulieu, curé de St-Yves et Elie Beaulieu, assistant-curé de Nazareth. Le chant a été exécuté par la chorale St-Germain sous la direction de M. l'abbé Antoine Perreault du Séminaire. M. le chanoine Alphonse Fortin touchait l'orgue.

Portait la croix, M. Fernand Leblond; portaient la dépouille mortelle, MM. Lucien, Joseph, Victor, Antoine, Lauréat et Philippe Leblond de Rimouski, tous petits-fils de la défunte. La quête fut faite par deux de ses petites-filles, Mme Maurice Ouellet et Mlle Corine Leblond de Rimouski.

Feu Dame Thomas Leblond laisse dans le deuil, ses fils: M. l'abbé Gérard Leblond, curé de la Rédemption et David Leblond, agronome de Québec; ses filles: la Révérende Mère de St-Grégoire-de-Nazianze (Hélène) des RR. SS. du Saint-Rosaire, Gaspé et Mme Henri Martel (Jeanne) de Pionolis, cté. Frontenac; du 1er lit: MM. J.-Ernest Leblond des Trois-Pistoles, Alphonse Leblond de Rimouski, Jean Leblond de Biencourt, Philippe Leblond de Trinité-des-Monts et Charles Leblond de Rimouski; les RR. MM. Maria de S'e-Cécilule (Joséphine) d'Albertville et Marie de Ste-Aurèle (Marie-Louise) de Rimouski, toutes deux de la Congrégation des RR. SS. du Saint-Rosaire; Mmes. Jean Lafontaine (Marie) et Louis Martel (Anna) de Pionolis, cté. Frontenac; ses gendres: MM. Henri et Louis Martel de Pionolis, Emile Martel de St-Amable de Vercheres; ses belles-filles: Mmes. David, Alphonse, Jean, Philippe et Charles Leblond; ses petits-fils: MM. Gérard, Victorin, Viateur, André, Germain et Charles-Auguste Martel de Pionolis, MM. Roland, Irenée, Hervé, Joseph et Armand Leblond des Trois-Pistoles; MM. Lucien, Joseph, Victor, Antoine, Fernand, Lauréat, Philippe, Bernard, Germain et Albert Leblond de Rimouski, Paul-Emile Leblond de Montréal, le Révérend Frère Charles Leblond, O.M.I. de Richelieu, et Viateur Leblond de Lorettéville; MM. Lionel Leblond du Lac-des-Aigles, Georges-Henri Leblond de St-Honoré, Maurice, Charles-Eugène et Roger Leblond de Biencourt; MM. Léonard Leblond de Pionolis, Arthur, Jean et Paul Leblond de Trinité-des-Monts; MM. Gérald Jean-Yves, Guy, Pierre et Raymond Leblond de Rimouski; MM. Joseph et Léopold Lafontaine, Antonio, Fernand, Roger, Philippe, Claude, René, Robert, Bernard et Paul Martel, tous de Pionolis; MM. Emilien et Yves Martel de St-Amable, Vercheres. Ses petites-filles: Mlles. Laurette, Monique et Lisette Martel de Pionolis; Mme Maurice Rioux (Adrienne Leblond) des Trois-Pistoles, la Révérende Mère Marie de St-Hervé (Thérèse Leblond) des RR. SS. du Saint-Rosaire de Rimouski, Mlles Irène, Hélène, Madeleine, Simone et Armande Leblond des Trois-Pistoles; Mmes Maurice Ouellet (Cécile Leblond), Victor (Pauline Leblond) et Mlle Corine Leblond de Rimouski; Mme Théodore Lebel (Rolande Leblond) de l'Esprit-Saint, Mlle. Bertha Leblond de Trinité-des-Monts; Mme. Gilles Ouellet (Fernande Leblond) de Québec, Mlles. Georgette, Yolande, Suzanne, Nicole et Paulette Leblond de Rimouski; Mme. Léo Isabel (Jeanne Lafontaine) de Pionolis, la Révérende Mère Marie de St-Jean-Bosco (Germaine Lafontaine) des RR. SS. du Saint-Rosaire de Rimouski, Mme. Eugène Bernier (Thérèse Lafontaine) de Drummondville; Mlles. Agnès Martel de St-Amable, Thérèse, Jeannine, Eva et Hélène Martel de Pionolis.

La regrettée disparue laisse aussi un beau-frère, M. Hyppolite Caron des Trois-Pistoles, et plusieurs neveux et nièces dont MM. Charles-Henri Caron de Rimouski, Eugène Caron des Trois-Pistoles, Mmes. Isidore Rioux et Arthur Paradis des Trois-Pistoles, Mme. Augustin Berger de St-Fabien et Mme. Georges-Emile Dastous de Rivière-Bleue; MM. Joseph, Jean, Arthur et Eugène Boucher des Trois-Pistoles, le Révérend Frère Philippe Boucher des Clercs de St-Viateur de Montréal, Mlle. Amanda Boucher des Trois-Pistoles; MM. Joseph Charron du Lac-des-Aigles, Armand, Emile et Eugène Charron de St-Clément, Mmes. Onésime et Eugène Santerre, Mme. Charles Gamache de St-Clément, Mme Charles Denis de St-Eloi et la Révérende Mère Marie de St-Gratien des RR. SS. du Saint-Rosaire de Rimouski.

Feu Dame Thomas Leblond laisse le souvenir d'une femme de bien. En elle disparaît une grande chrétienne et une personne de devoir qui sut, durant toute sa vie, donner l'exemple d'une piété et d'une conduite vraiment édifiante. Elle faisait partie des Dames de Sainte-Anne, de la Sainte-Famille, du Tiers-Ordre et d'autres confréries. Aussi ses enfants ont-ils reçu un grand nombre de témoignages de sympathies, en offrandes de messes, bouquets spirituels et condoléances.

A la suite du service célébré en la cathédrale de Rimouski, les restes mortels furent transportés aux Trois-Pistoles où un libéra fut chanté en l'église de l'endroit et où eut lieu l'inhumation au cimetière de la paroisse. La maison Bissonnette et Frère de Rimouski avait la direction des funérailles.

A la famille que ce deuil éprouve, le Soleil offre l'expression de ses plus vives condoléances.

ASSEMBLEE GENERALE
ASSOCIATION DES SPORTS D'HIVER DE QUEBEC

Les membres en règle de l'Association des Sports d'Hiver de Québec sont conviés à une assemblée générale aux fins d'abroger les règlements généraux de l'Association; d'adopter des nouveaux règlements généraux, créant un bureau de direction de trois membres : modifiant le quorum requis aux assemblées; modifiant la condition de vote et la sonscription annuelle; modifiant les conditions d'administration et de participation à l'Association.

Cette assemblée aura lieu, au No 2 Ave Chauveau, vendredi le 18 novembre, à 5 hres P.M.

Par ordre
J.-E. RENAUD,
secrétaire.

Venez compléter...



madame, votre toilette des fêtes !

Lucienne Giroux

257 RUE ST-JOSEPH
(voisin du Pigalle)
43 RUE ST-JEAN



Créations Favorites H.R. Doublées de Fourrure

Ce Manteau . . Ce Costume . . Doublés de "flancs" de Rat Musqué

Valeurs hors ligne à $197

"Une histoire de dessous" très excitante . . une chaleur de manteau de fourrure à un prix très modéré! Le Manteau d'une longueur complète confectionné d'un beau broadcloth importé avec doublure luxueusement moelleuse de "flancs" de Rat Musqué naturel . . son large collet simple ou garni de fourrure, $197. Le costume, également de broadcloth importé . . la jaquette d'une longueur de cinq huitièmes doublée de "flancs" de Rat Musqué chauds . . la jupe en ligne droite, qui va avec, est d'une coupe élégante, $197. Et, notez-le bien, la jaquette du costume peut "vivre d'une vie complètement indépendante"! En bordeau, vert, bleu marine et brun . . aussi en noir.

HOLT RENFREW

35 rue Buade

J.-A. TRÉPANIER & FILS SE JOIGNENT À HEINZ

POUR LA CÉLÉBRATION DU 40e ANNIVERSAIRE

HEINZ VENTE DE PRODUITS DE TOMATES 57

KETCHUP HEINZ bouteille 14 oz ..... .24
SAUCE CHILI HEINZ, bout. 12 oz ..... .33
SOUPE TOMATES HEINZ condensée, bte 10 oz, 3 pour ..... .33
JUS TOMATES HEINZ, boite 20 oz, 3 pour .33
JUS TOMATES HEINZ, boite 105 oz ..... .57

VENTE du 40e Anniversaire HEINZ

FEVES HEINZ avec sauce tomate, boite de 15 oz, 2 pour ..... .29
SPAGHETTI HEINZ boite 15 oz, 2 pour ..... .27
MACARONI HEINZ boite 15 oz, 2 pour ..... .35
BEURRE D'ARACHIDES HEINZ 9 oz, 2 pour .65
VINAIGRE HEINZ Blanc, Cidre ou Malt, 33 oz. 2 pour ..... .45
MARINADES SUCREES HEINZ mélangées, tranchées ..... 39 moutarde Gherkins, 2 pour ..... .75

SOUPES HEINZ sac d'aubaines, 10 boites pour ..... .98
PUREES HEINZ SPECIAL: Pêches, Poires, Abricots et Sauce aux Pommes, caisse de 2 douzaines, la caisse 1.95
MOUTARDE HEINZ verre de 9 oz, 2 pour .33
MARINADES HEINZ, avec épices seulement, tranchées et sucrées, 2 pour .... .45
OLIVES HEINZ jarre de 16 oz ..... .57
PRODUITS MAYONNAISE HEINZ — 8 oz.
SALAD DRESSING et SANDWICH SPREAD 8 oz .49

BEURRE 1ère qualité, la livre ..... .62
POIRES QUALITE CHOIX 2 boites ..... .35
SALADE DE FRUITS LIBBY 28 oz, la boite .59
TOMATES QUALITE REGULIERE 28 oz, 2 boites ..... .25
BISCUITS IMPORTES Jacob ou H. Palmer, paquet ½ lb., 3 pour ..... .50
SUCRE GRANULE 10 livres ..... $85 (AVEC COMMANDE)

PAPIER TOILETTE 12 rouleaux ..... .89
FROMAGE GRUYERE (12 portions) TIGER ..... .59
JUS RAISINS WELSH, grosse bout. ..... .39
POIS VERTS GREEN GIANT, 2 boites ..... .33
ALLUMETTES BUFFALO, 3 boites ..... .21
JUS ANANAS 20 oz, 2 boites ..... .35

ALIMENTS HEINZ POUR BÉBÉS
Variétés de produits de viande pour votre bébé
VARIETES D'ALIMENTS DE VIANDE EN PUREE
Poulet, légumes et fécule • soupe de boeuf et foie • agneau et légumes • pois et bacon • légumes et bacon.
VARIETES D'ALIMENTS DE VIANDE POUR JEUNES
Agneau et foie avec légumes • diner de boeuf aux légumes • macaroni avec tomate et boeuf • légumes avec poisson • Légumes avec bacon • soupe au poulet 3 pour 25c

-- Nouvelles variétés Heinz --
GELEE POMMES ET RAISINS, 2 verres 9 oz ..... .59
SPAGHETTI AVEC VIANDE, boite 15 oz, 2 pour ..... .39
SOUPE POULET Crème ou Jumbo, 2 pour ..... .35
POUDINGS FIG OU PLUMS ..... .59

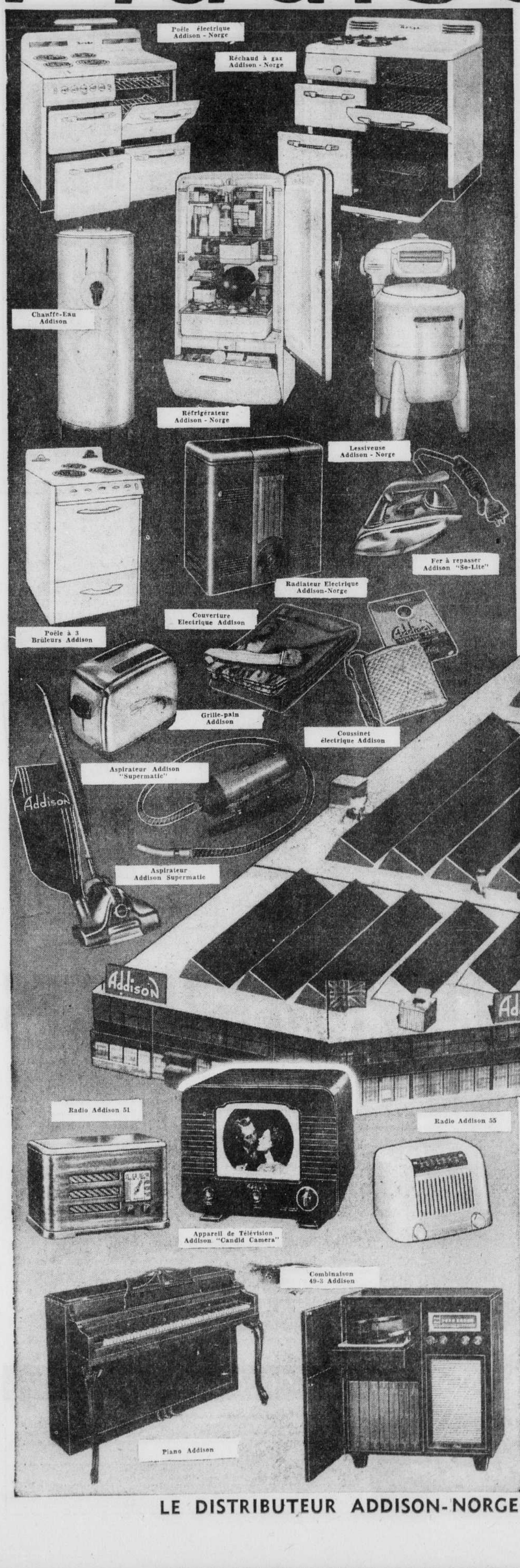
-- FRUITS ET LÉGUMES FRAIS --
ORANGES S. KIST pour jus, 3 douzaines ..... .59
PAMPLEMOUSSES Floride, juteux et sans noyaux, la douzaine .69
ANANAS FRAIS chacun ..... .39
CAROTTES CALIFORNIE, 2 bottes ..... .25
RAISIN EMPEREUR 2 livres ..... .23
CELERI PASCALLS (verts), le pied ..... .19
POMMES McINTOSH No 1 la caisse 2.39

BEEFSTEAK DE RONDE la livre ..... .65
COTE DE BOEUF désossée partiellement, la livre ..... .54
POULES A BOULLIR, Catégorie "A", 5 à 7 lbs, la livre ..... .39
CHAPON Catégorie "A", 6 à 9 livres, la livre ..... .57

J.-A. Trépanier & Fils
146 ave Cartier-Tél.: 5-5165
66 - 67 - 68

Addison

ANNONCE...



Vous y gagnez, Canadiens!

Vous en avez pour votre argent en achetant

LES APPAREILS ELECTRIQUES, RADIOS et PIANOS

créés pour vous par les artisans-maîtres de

l'usine géante ADDISON—

entreprise canadienne des propriétaires aux ouvriers.

Véritable photo aérienne de l'usine sur Hanna Ave., Toronto.

LES bâtiments ultra-modernes de l'énorme usine Addison sur Hanna Avenue, Toronto, couvrent plus de 500,000 pieds carrés, sans compter la voie de chargement privée capable d'aligner 20 fourgons à la fois. C'est **la plus grande usine sous un seul toit au Canada** pour la fabrication **d'accessoires électriqques.** La fabrication et l'assemblage des produits Addison et Norge se font ici sur des bandes transporteuses. L'usine est pourvue de départements spéciaux pour la fabrication des casiers et le finissage du bois. De tous les points de vue, Addison est une entreprise canadienne à 100%—financée, dirigée et manoeuvrée par des Canadiens. La distribution et l'entretien des produits Addison suivent une ligne de conduite qui a pour but spécial de profiter aux Canadiens d'un littoral à l'autre.

VOICI l'endroit où les artisans de l'usine Addison fabriquent vos radios, du petit modèle profilé "Addison Mantel-Model" jusqu'au superbe modèle de luxe, la "Combination" à trois vitesses. Peu importe votre choix—vous serez ravis de la clarté de timbre dont ces appareils sont capables, même quand vous écoutez des postes éloignés qu'ils captent et retiennent avec une facilité étonnante. Ceci est une spécialité des radios Addison.

Les artisans qui travaillent chez Addison sont recrutés parmi les meilleurs menuisiers canadiens. Ce sont eux qui assortissent le bois et le finissent à la main, et qui se piquent de vous donner des pianos et des radios d'une élégance accomplie. Voilà une autre spécialité Addison.

Les réfrigérateurs et les poêles Addison-Norge sont le dernier cri en fait de style et de commodité—et ces traits aussi sont exclusifs aux produits Addison-Norge.

Les constructeurs de Addison ont de quoi être fiers: ils vous ont donné les couvertures électriques Addison au "Contrôle Comforette"—les fers à repasser "Addison So-Lite" au poids de plume—les coussinets électriques Addison au triple contrôle de chaleur—les aspirateurs "Addison Supermatic" à fonctionnement sûr. Ils ont de quoi être fiers, car tous ces traits, encore une fois, sont exclusifs aux produits Addison.

Les experts de l'usine Addison ont fait de la Lessiveuse Addison une ouvrière consciencieuse et efficace; ils ont perfectionné au point le rendement des chauffe-eau Addison.

Et voilà pourquoi le nom "ADDISON" vous garantit une satisfaction complète et véritable en ce qui concerne la performance et l'économie de fonctionnement de tous ces produits.

ADDISONS LIMITED

VANCOUVER • WINNIPEG • TORONTO • MONTREAL • MONCTON

Inventeurs et Constructeurs du Fameux "Walkie-Talkie"

LE DISTRIBUTEUR ADDISON-NORGE DANS VOTRE DISTRICT EST TOUJOURS A VOTRE SERVICE



NOCES DE PERLES: M. et Mme J.-N. FALARDEAU, de Québec, ont été récemment l'objet d'une manifestation d'attachement et d'estime à l'occasion de leur 30e anniversaire de mariage. Cette fête a groupé à la salle Laprise, autour des jubilaires, une grande foule de parents et d'amis. Une bourse bien garnie a été présentée aux jubilaires par leur petit-fils, Michel. Mme Falardeau a aussi reçu une corbeille de roses qui lui a été offerte par sa petite-fille, Carole. Il y eut lecture d'une adresse aux jubilaires par leur fille, Marie-Reine. Un grand nombre d'invités ont participé au banquet où l'on remarquait M. Francis Boudreau, député de St-Sauveur et Mme Boudreau.



QUATRE GENERATIONS: Mme NAPOLEON FALARDEAU a le bonheur de compter deux fois quatre générations dans sa famille. Ci-haut, Mme NAPOLEON FALARDEAU, 76 ans; son fils, M. J.-N. FALARDEAU, 53 ans; sa petite-fille, Mme GERARD CORBIN (Cécile), 27 ans et son arrière petite-fille, CAROLE CORBIN, deux ans et quatre mois. L'autre génération est formée de Mme Napoléon Falardeau; de son fils, M. J.-N. Falardeau; de sa petite-fille, Mme Jean-Marie Lachance (Béatrice). 29 ans ainsi que de ses arrières petits-enfants, Denise Lachance, quatre ans et Michel Lachance, deux ans et sept mois.

Une fête au Collège de Lévis

Dimanche le 13 novembre dernier, les élèves du Collège de Lévis, selon une tradition bien ancienne, mais avec des sentiments toujours renouvelés, rendaient hommage et présentaient leurs voeux à leur dévoué directeur, M. l'abbé Robert Létourneau.

A l'entrée des invités, l'Harmonie Sainte-Cécile, sous la direction de Monsieur l'abbé Arthur Lecours, joua la marche "SAMBRE ET MEUSE" de Rauski, après quoi l'auditoire entonna l'hymne national "O CANADA". M. Raymond-Marie Tardif, doyen des élèves externes, vint ensuite, au nom de ses confrères, présenter à Monsieur le Directeur, les voeux et les hommages de circonstance.

A cette adresse du doyen, Monsieur le Directeur répondit en remerciant d'abord les élèves, qui par la bouche de Monsieur Tardif, avaient formulé leurs voeux et manifesté leur piété filiale, et il se dit très touché de ces marques d'estime. Il remercia également ceux qui avaient été les artisans, les organisateurs de cette belle fête. Monsieur le Directeur remercia les acteurs, les musiciens et aussi ses collaborateurs dans la cause de l'éducation, les maitres de salle qui se dévouent sans compter et lui rendent la besogne moins difficile.

Ensuite eut lieu la représentation des FOURBERIES DE SCAPIN, comédie en trois actes de MOLIERE, hommage des philosophes à monsieur le Directeur.

Hier matin, le 16, Monsieur le Directeur célébra la messe devant la communauté réunie dans la chapelle extérieure du Collège. Un programme spécial de chant fut préparé par la PALESTRINA, dirigée par monsieur l'abbé Jacques Tessier.

Mercredi soir les Anciens élèves du Collège se réunirent à leur Alma Mater, en l'honneur de Monsieur le Directeur.

Violent incendie à Ste-Anne-des-Monts

Ste-Anne-des-Monts, 17 (DNC) Un incendie dont on ignore encore la véritable cause a failli détruire mardi soir la propriété de M. J.-Bte Roy, qui comprend la résidence de même qu'une épicerie-boucherie. Le feu a éclaté dans la cave de la résidence où se trouvait accumulé un fort stock de marchandises pour l'hiver.

C'est vers onze heures du soir qu'on découvrit le feu. Ce n'est qu'après d'assez grands efforts que l'on put réussir à le maitriser.

Les pertes par le feu, l'eau et la fumée sont considérables et l'on croit qu'elles atteindront plus de quatre mille dollars.

Maritimes, dans l'intérêt de la Cie Forano Ltée.

M. Jacques Larocque était à Victoriaville, récemment.

M. Edmond Morency a passé la fin de semaine dans sa famille, à St-Anselme de Dorchester.

MM. Léo Dupont et K. Bowles, de Drummondville, étaient de passage à Plessisville, en fin de semaine.

M. J.-R. Dugal est allé à Victoriaville, ces jours derniers.

Clinique pour enfants infirmes

Kapuskasing, Ont. (DNC) Le club Kinsmen de Kapuskasing a tenu une réunion ces jours derniers. On a discuté le problème des enfants infirmes de l'Ontario, au cours de cette importante assemblée.

Les Drs W. Mustard, chirurgien, A.-W. Farmer, chirurgien et W. Hawke, tous spécialistes pour enfants étaient présents.

Les éminents médecins ont examiné environ 83 enfants infirmes durant leur séjour en notre ville. Le club Kinsmen de Smooth Rock Falls et le club Lion de Hearst se sont rendus responsables des enfants de leur district respectif.

Cette clinique pour enfants infirmes est sous le direction de M. Norman-K. Green.

Prix de culture physique

Campbellton, N.-B., (DNC) L'école de Dalhousie Jonction s'est classée première de toutes les écoles rurales de la province pour l'instruction physique et a remporté un prix de dix dollars.

L'Académie du Sacré-Coeur de Dalhousie a également mérité un prix de quinze de dollars pour prix de quinze dollars pour l'excellence de l'extrainement physique de ses élèves. En juin dernier, l'Académie se classait deuxième de la province. Elle recevra sous peu un trophée qui lui sera remis par M. J.-E. Picot, surintendant du comté.

Condamnations à Montmagny

Montmagny, 17 (Spéciale). — Plusieurs condamnations ont été prononcées à Montmagny, lors du dernier terme de la Cour des Sessions de la Paix, présidé par Son Honneur le juge Léo Bérubé, notamment des condamnations contre des infracteurs à la loi des Liqueurs. Ainsi pour avoir vendu des liqueurs alcooliques illégalement, un hôtelier de St-Gervais, un restaurateur de St-Philémon, un commerçant de l'Espérance, un cultivateur de St-Gervais, un individu de St-Camille, de St-Damien, de St-Paul, de Tourville, de Ste-Perpétue, de St-Pamphile de L'Islet, sur leurs plaidoyers de culpabilité, ont été tenus de payer une amende respective de $50.00, plus les frais ou une incarcération à la prison de Montmagny, durant trois mois.

Deux individus de St-Fabien de Panet et un troisième de Ste-Perpétue, moins heureux, vu la récidive établie contre eux, ont été condamnés à un mois de prison sans option, aux frais, et à défaut du paiement de ces frais, trois mois additionnels de prison commune, tandis qu'un cultivateur de Cap-St-Ignace, accusé de possession d'alambis, et de possession de liqueurs alcooliques, a été condamné sur la première accusation, à $200 d'amende en sus des frais ou 3 mois de prison, et sur la deuxième, à $200 d'amende et les frais, ou à un emprisonnement de un mois consécutif à tout autre emprisonnement.

PLESSISVILLE

Va-et-vient

MM. et Mmes J. Dugal et J.-Léo Marcoux sont allés à Ste-Anne de Beaupré et Québec, en fin de semaine.

M. Napoléon Grégoire de Québec, à Plessisville, ces jours derniers.

M. Jean Doyon a passé la fin de semaine dans sa famille, à St-Joseph de Beauce.

M. Narcisse Aubré était à Drummondville, ces jours derniers.

M. J.-O. Dubois était à Montréal, dans le cours de la semaine.

M. J.-A. Olivier est allé à Québec, récemment.

M. L. Camiré, de Sherbrooke était parmi nous, ces jours derniers.

MM. et Mmes J.-A. et Paul-Emile Bilodeau sont revenus d'un voyage à New-York et Atlantic City.

M. et Mme Eloi Guillemette sont actuellement au lac Mégantic.

M. Omer Milot, d'Yamachiche était à Plessisville, dernièrement.

M. et Mme Urbain Simard, de Victoriaville et leurs enfants étaient chez M. Eudore Fournier, récemment.

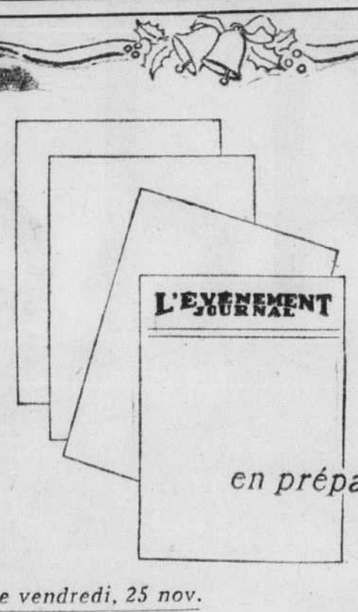
M. J.-E. Larochelle, de la Forano Ltée, était à Montréal, récemment.

M. Marcel Hubert est de retour d'un voyage dans l'Ontario et les

ANSE-AU-GRIFFON

Travaux

Les travaux entrepris récemment par M. James Watt pour la construction de nouvelles jetées, à l'entrée du port de pêche se poursuivent activement.



Le vendredi, 25 nov.

L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL

publiera avec son édition régulière un intéressant

SUPPLÉMENT ILLUSTRÉ

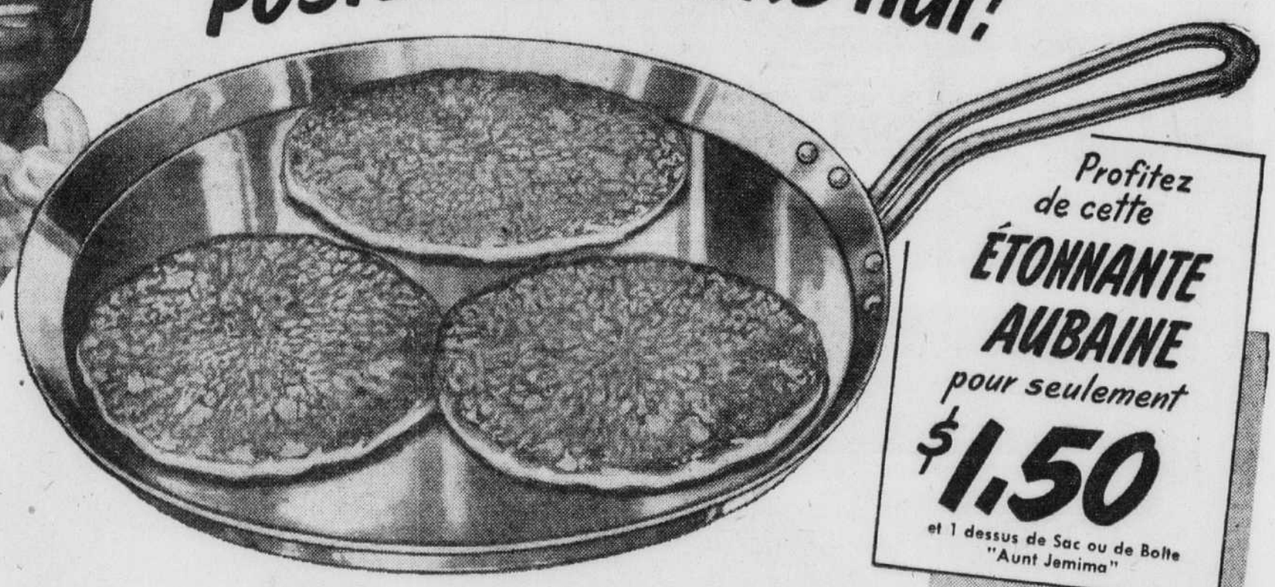


traitant de la mode nouvelle et d'une foule de suggestions pour cadeaux et réceptions des fêtes.

Ne manquez pas de retenir votre numéro de vendredi matin, 25 novembre, chez votre dépositaire du coin.



HÂTEZ-VOUS! POSTEZ AUJOURD'HUI!



Profitez de cette ÉTONNANTE AUBAINE pour seulement $1.50 et 1 dessus de Sac ou de Boîte "Aunt Jemima"

SAUTOIR À CRÊPES à 3 USAGES

authentique WEAR-EVER en ALUMINIUM plus dur, plus épais.

Cuit! Crêpes, Croquettes de patates, Galettes de sarrasin — Frit! Sandwiches, Hachis, Oeufs — Grille! Steaks, Côtelettes, Boeuf haché



La préparation de délicieux petits mets au moyen de ce moderne Sautoir à 3 usages, est vraiment étonnante. Plus facile, plus rapide . . . ce sautoir sert à mille et une fins. Que vous prépariez d'alléchantes Crêpes Aunt Jemima ou un steak bien à point, vous obtenez de bien meilleurs résultats avec beaucoup moins de peine. Cuit sans fumée . . . sans odeur . . . si facile à nettoyer aussi. N'attendez pas un seul instant! Assurez-vous d'obtenir votre Sautoir à 3 usages Aunt Jemima maintenant! Utilisez le coupon ci-dessous.

Maintenant, servez souvent des "Aunt Jemima"

Les crêpes Aunt Jemima sont si nourrissantes, si appétissantes, si économiques! Avec ce sautoir à crêpes spécial, les si délicieuses crêpes Aunt Jemima se font plus aisément! Ajoutez simplement un peu de lait ou d'eau . . . mélangez . . . et faites-les sauter sur ce sautoir à cuisson rapide! Résultat—les meilleures crêpes jamais goûtées par votre famille!

Obtenez les DEUX SORTES de AUNT JEMIMA READY-MIX: La boite *rouge* pour les CRÊPES et GAUFRES duveteuses; la boîte *jaune* pour les CRÊPES DE SARRASIN au goût exquis. Format régulier ou Sac ÉCONOMIQUE de 3½ lb.

Servez les alléchantes AUNT JEMIMA

Bonnes pour vous -Digestibles comme des rôties!

POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI!

Aunt Jemima, Peterborough, Ontario, Canada

J'inclus $1.50 (argent ou mandat-poste) et un Dessus de Boite Aunt Jemima. Veuillez me faire parvenir le Sautoir à 3 usages "Aunt Jemima" spécial, ainsi que tous détails sur son mode d'usage, de même qu'un feuillet des alléchantes recettes Aunt Jemima.

Nom (LETTRES MOULÉES s.v.p.).....

Adresse.....

Ville ou Village.....*Province*.....



Pour dames — pyjamas 3-pièces avec manteau longueur trois-quarts . . 6.98
Pois-polka bleus et roses

Pyjamas de flanellette rayée ou fleurie . . . . . 3.69 — 4.25

Chemises de nuit nuances unies et imprimées en dessins de fleurs ou carreaux... 3.00 à 4.25

Pour enfants — pyjamas et chemises de nuit en flanellette, nuances unies, dessins de fleurs ou enfantins 2.00 jusqu'à 3.25

Simons

rue de la Fabrique

—La Ligue des Locataires

(Suite de la page 3)

porte quel prix." M. Roberge blâma également la décision du gouvernement et la qualifia de "loi la plus antisociale jamais présentée, parce qu'elle affecte tout le monde, sauf quelques gros propriétaires. Dès que le gouvernement est élu, surtout avec une grosse majorité, dit-il, les politiciens en profitent pour faire leurs saloperies." Comme les autres orateurs, M. Roberge opina que cette hausse augmenterait le coût de la vie mais concéda qu'en 1941 des logis furent gelés à un prix inférieur à la normale.

Le maire de Lauzon prétendit que cette augmentation n'est pas justifiée et est un lourd fardeau pour les locataires. M. Proulx se dit délégué de 18,000 ouvriers. "Nous ne sommes pas contre tous les propriétaires, dit-il, mais nous sommes contre les compagnies de fiducie, les propriétaires de nombreux loyers. Ce sont eux qui veulent des augmentations.

M. Hurens déclara au début qu'il y avait probablement dans la salle un espion du gouvernement fédéral venu rire de la petite assistance. Puis il affirma qu'il y avait certainement quelqu'un venu voir au nom du gouvernement d'Ottawa. Notant encore l'assistance peu nombreuse, une centaine de personnes au plus dispersées dans l'immense salle du Palais Montcalm, M. Hurens déclara: "Je me demande si les locataires sont justifiables de se plaindre. On laisse cette charge à un petit groupe, alors que la salle aurait dû être comble."

M. Walsh dénonça la "tentative sournoise du gouvernement de hausser le coût de la vie". Dans un appel à l'union il invita les locataires à "s'unir contre les propriétaires voraces qui veulent encore une fois nous écraser".

Au cours de la discussion qui termina la soirée le maire Bolduc de Lauzon déclara que "le fédéral a causé un cancer et qu'il serait ridicule de le confier maintenant au provincial". M. le maire s'opposa à une suggestion que l'on demande au provincial de reprendre son autonomie législative en cette matière.

—Samedi sera le Jour

(Suite de la page 3)

du Kiwanis International et de la Fondation Nationale du Jour de l'Enfance, représentée par le club Kiwanis de cette ville, un jour a été désigné pour attirer spécialement l'attention sur les problèmes et les réalisations de la jeunesse dans les dix provinces, tant au point de vue national qu'au point de vue local;

ATTENDU que le but de cette journée spéciale est d'aider autant que possible à assurer à l'enfance infortunée au moins quelques-uns des avantages dont jouissent les garçons et les filles plus fortunés;

EN CONSEQUENCE, je soussigné, Lucien Borne, en vertu des pouvoirs qui me sont conférés comme Maire de la Cité de Québec, désigne par les présentes le Samedi 19 novembre comme le Jour de l'Enfance à Québec et invite tous les citoyens à accorder leur concours à toutes les initiatives prises en rapport avec cette journée spéciale et à coopérer dans toute la mesure possible à faire un succès de cet événement.

DONNE à Québec, sous le sceau de ladite Cité, ce dix-septième jour de novembre mil neuf cent quarante-neuf.

Lucien Borne
Maire de Québec

—Mgr Roy expose

(Suite de la page 3)

a insisté sur l'importance d'un bon moral pour une armée. Lorsqu'on s'approchait du front, durant la guerre, on trouvait que le moral était meilleur que lorsque les soldats avaient des loisirs, n'avaient rien à faire. Aussi en temps de paix est-il d'autant plus difficile pour les officiers de garder chez leurs hommes un bon moral. Un excellent moral dépend de trois choses : 1— les soldats doivent connaître le pourquoi des choses qu'on leur fait faire; 2— la discipline, qui est une chose dure, pénible mais que le soldat aime, même souvent sans s'en rendre compte; 3— l'esprit de corps établi sur une grande confiance mutuelle.

La contribution des officiers au moral de l'armée réside : a— dans leur compétence, car l'officier est vraiment l'homme d'une profession et il est criminel, s'il ne sait exactement tout ce que l'armée doit lui apprendre; b— dans leur sens de l'autorité et de la justice, car il a le devoir de commander, d'être un chef, et n'a pas le droit d'être faible même s'il doit être bon; c— dans sa grande bonté et son esprit amical et fraternel, qui fait que l'officier ferme et sévère doit être un père pour ses hommes.

Comme conclusion, Mgr Roy a demandé à son auditoire militaire de "faire passer dans notre vie de temps de paix le courage, l'esprit de sacrifice, la bonté et le sourire de ceux que nous avons connus durant la guerre et ainsi seront gardés les grands trésors d'héroïsme de ceux qui ne sont plus".

Présenté par le major-général T.-L. Tremblay, CB, CMG, DSO, ED, le distingué conférencier fut remercié par le brigadier J.-V. Allard, CBE, DSO, ED, commandant de la région militaire de l'Est du Québec.

—A l'arbitrage

(Suite de la page 3)

cer et finir leur quart à heures fixes, il se trouvait beaucoup de travail en dehors de ces heures. En effet, selon le témoin, quand une enquête ou une cause est commencée, l'équipe en charge doit la continuer jusqu'à la fin, et souvent accomplir de nombreux voyages au Palais de Justice et à l'Hôtel de Ville, même dans la matinée qui suit une nuit en devoir.

Le deuxième témoin à occuper le box pour les policiers, le sergent-surveillant Georges Fortin, de l'escouade de la circulation, a révélé que son département comptait 27 hommes en tout, divisé en deux équipes. Ces équipes, qui se succèdent par quarts, soit de 8 heures a.m. à 4 heures p.m. et de 4 p.m. à minuit, doivent voir à la circulation dans toute la ville. A cet effet, les deux groupes sont divisés en deux sections : 5 motocyclistes, et 7 hommes à pieds, plus un substitut.

M. Fortin a ajouté qu'outre les équipes spécialisées, il se trouvait 90 constables affectés à la circulation, soit aux intersections ou ailleurs. Pendant les mois d'été, alors que survient la saison du tourisme, les douze ou treize officiers de circulation ont fort à faire, a dit le témoin, de même qu'au début de l'hiver, alors que la venue de la neige vient compliquer le problème déjà difficile de la circulation à Québec.

A la fin du témoignage du sergent Fortin, le comité a ajourné ses séances à ce matin, alors que l'on anticipe le retour de Me Guy-M. Desaulniers, qui a occupé pour les pompiers au début de la cause.

Il y a 20 fonderies de fer et d'acier dans le Pakistan et 26 boutiques de réparations dans les cours de triage des chemins de fer.

—Comme Ottawa, Québec

(Suite de la page 3)

améliorera complètement la circulation.

Avec l'aménagement des différentes parties existantes de la capitale, on a aussi prévu la fonction particulière assignée à Ottawa, et toute l'organisation d'accueil et de dignité que doit comporter une capitale.

"Mais il faut un complément à notre travail", dit M. Gréber, "si l'on veut qu'il puisse se réaliser; et ce complément sera l'oeuvre du législateur". Il exprime le voeu que les gouvernements provinciaux concernés sauront adapter leurs textes législatifs en les renforçant pour qu'ils soient plus efficaces et sans pour cela troubler en rien les modes différents d'expression de la loi en vigueur dans ces deux provinces.

L'ouverture de l'exposition fut suivie de la visite par les invités. L'exposition sera ouverte au public jusqu'à samedi soir.

PAS DE VILLE TENTACULAIRE

"Les urbanistes modernes qui ont le plus de succès sont tous d'accord sur ce principe : que la vie paroissiale est la meilleure forme de la société humaine et qu'il faut plutôt se rapprocher du genre de vie de la petite ville plutôt que de la grande ville tentarulaire", a dédlaré hier M. Jacques Gréber au cours l'une conférence de presse donnée quelques minutes avant l'ouverture de l'exposition du projet d'embellissement d'Ottawa.

M. Gréber a expliqué que l'idéal de ceux qui projettent l'embellissement des grandes cités est la création de quartiers possédant chacun leurs centres propres, leur vie propre, permettant ainsi à la vie d'être plus à l'échell ede l'homme.

C'est afin de rendre la ville plus humaine, que M. Greber vise à la décentralisation ne réservant pour le centre de la cité que les organismes les plus importants.

Le plan d'amenagement de la capitale fédérale a déterminé des limites à l'extension future des deux villes d'Ottawa et de Hull, qui seront entourées d'une ceinture de verdure. En effet, si le développement de la capitale dépasse les prévisions, on déversera le surplus de sa population dans des villes satellites, dont l'emplacement est prévu à quelque distance d'Ottawa.

Interrogé sur les premières réalisations qui seront tirées du plan d'aménagement, M. Gréber a d'abord mentionné la construction d'un nouveau pont sur le canal Rideau. De plus le comité d'aménagement de la capitale nationale surveille la construction des édifices importants à Ottawa et Hull. C'est ainsi qu'il fut appelé à approuver les plans de la bâtisse du ministère des Affaires des Anciens Combattants, à Ottawa, du nouveau local de l'Imprimerie du Roi, à Hull, ainsi que le nouveau bureau des Statistiques, et l'édifice de l'Office National du Film, qui font partie du plan.

Du problème-clef, de cet aménagement, d'Ottawa, M. Gréber a précisé que les deux grandes compagnies de chemins de fer, les Chemins de fer nationaux et le Pacifique canadien ont accepté en principe les propositions du rapport. M. Gréber souligne comment il est heureux que l'on puisse utiliser l'emplacement de ces voies ferrées qui traversent les villes d'Ottawa et de Hull pour y établir de grands boulevards, qui permettront de décongestionner la circulation. Pour ce qui est du déplacement de la gare, il s'agit d'un projet de longue haleine, qui viendra au dernier stage.

Un ralliement de vendeurs d'autos

Un ralliement d'amitié, organisé par la Compagnie Ford du Canada, divisions Ford-Monarch et Mercury-Lincoln-Meteor a donné lieu, hier soir, à la rencontre des principaux représentants de cette compagnie et de ses dépositaires dans la région de Québec et dans une circonscription d'environ 75 milles.

A cette réunion, la première du genre organisée à Québec par la Cie Ford, on remarquait de nombreux représentants de cette compagnie : MM. Georges-E. Milton, gérant de la division Mercury-Lincoln-Meteor et son assistant-gérant, M. Raymond Parent; M. Roy Law, représentant de M. H. Holden du district de Montréal, division Ford & Monarch; M. Emile DeHaitre, gérant des ventes, division Mercury-Lincoln-Meteor ; M. C.-A. Simons, représentant de la division Ford & Monarch; M. Jean Courchesne, représentant de la division Mercury-Lincoln-Meteor; M. W.-J. Garland, gérant de service, division Mercury-Ford-Monarch; M. R. Comeau, gérant de service, division M.L.M.; M. Wilfrid Giroux, représentant des ventes division M.L.M.; M. Marcel Faulkner, représentant de service, division M.L.M.; M. Arthur Girardin, représentant des ventes, division Ford; M. Norman Bélisle, représentant de service, division Ford-Monarch.

Dans une atmosphère des plus cordiales, un buffet fut servi à l'assistance qui s'était rendue nombreuse au Manège Militaire de Beauport. Les organisateurs conjoints de cette soirée étaient MM. E. DeHaitre et C.-A. Simons.

Employés de banque en grève en France

Paris, 17. (AFP). Les employés de banque affiliés aux organisations syndicales, confédération générale du Travail (C.G.T.-Communiste) et Confédération française des travailleurs chrétiens (C.F.T.C.), sont en grève depuis ce matin sur l'ensemble du territoire. Dans les grandes banques de la région parisienne, le pourcentage des grévistes varie entre 35 et 65 pour cent suivant les établissements, annoncent les responsables syndicaux.

Les opérations sont assurées par les cadres, assistés des employés faisant partie de la C.G.T.C.-F.O., (Force Ouvrière de tendance socialiste). Il ne semble pas, au moins pour les premières heures de la matinée, que la clientèle ait trop à souffrir de cette grève.

—Ingénieurs forestiers

(Suite de la page 3)

tion, spécialisé dans l'étude et l'interprétation de la photographie aérienne.

Au programme de ce congrès, il y a l'invitation de M. Ulysse Ste-Marie, propriétaire des usines de contreplaquage de St-Malo, de visiter cette entreprise; la visite au nouveau Pavillon de la Faculté d'Arpentage et de Génie forestier au futur Centre universitaire de Ste-Foy, et, enfin, par courtoisie du Service de Cinématographie provinciale, déroulement de films relatifs au bois et à la forêt.

Notons encore au Cercle universitaire, un thé pour les dames, auquel l'épouse de l'honorable trésorier provincial, Mme Gagnon, et l'épouse de l'honorable ministre des Terres et Forêts, Mme Bourque, seront les invitées d'honneur et un souper aux huitres pour les ingénieurs forestiers et leurs épouses ou amies.

Les AUBAINES de chez C. ROBITAILLE INC.

COMMANDES POSTALES
TOUS LES ARTICLES ANNONCES DANS CETTE PAGE PEUVENT ETRE COMMANDES PAR LA POSTE. DE PLUS AMPLES DETAILS PEUVENT VOUS ETRE FOURNIS SANS ENGAGEMENT DE VOTRE PART.



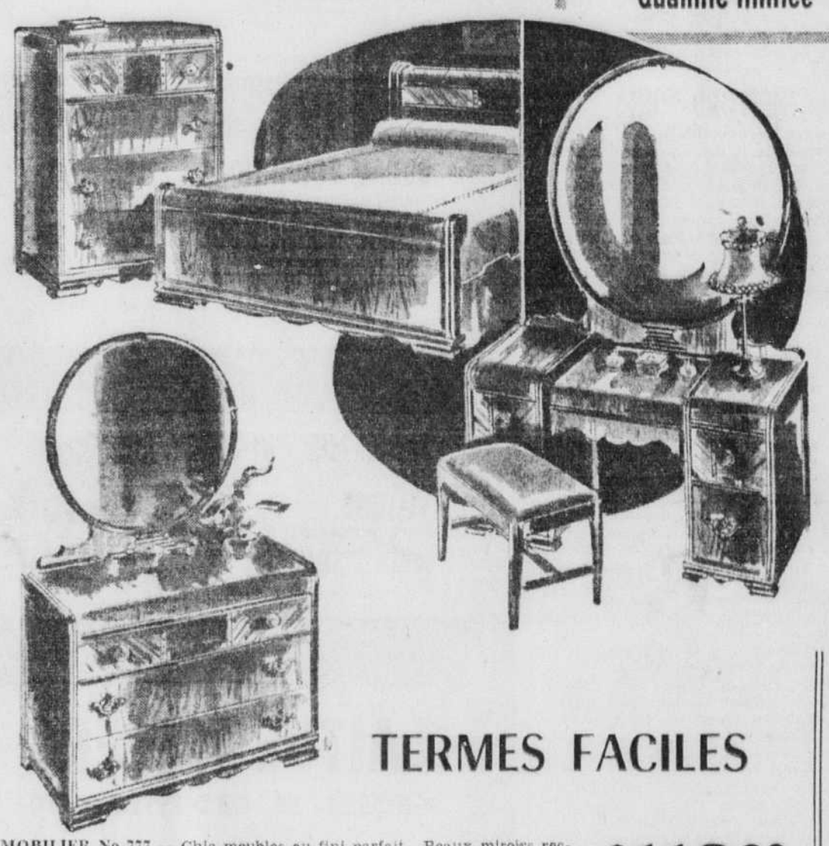
JOUETS — TRICYCLES, AUTO, CARROSSES DE POUPEE, TABLES ET CHAISES D'ENFANTS, ETC. LES PLUS RECENTS ET LES PLUS CHIC MODELES. PRIX VARIES.



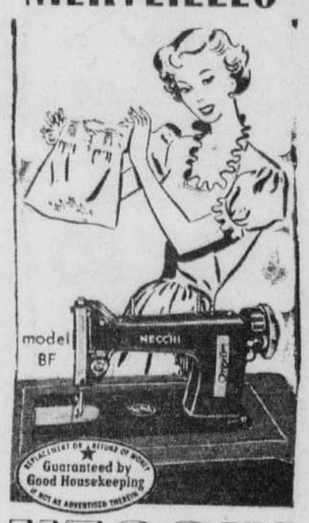
Extra

MAGNIFIQUE CHAISE, construite en bois de choix. Elle vous assurera le plus parfait confort, pour de longues années. Appréciez la longueur des berceaux, la largeur des appui-bras et convenez que tout a été mis en oeuvre pour réaliser une chaise parfaite.

Quantité limitée $5.95



La merveille des MERVEILLES



NECCHI

MOBILIER No 777 — Chic meubles au fini parfait. Beaux miroirs rectangulaires. Superbe vanité, grand bureau. Cinq meubles spacieux et délicatement ornés. Une aubaine au prix de $119.00

MOBILIER No 84½ — Cinq beaux meubles en merisier fini naturel. Deux grands miroirs rectangulaires. Coiffeuse à centre surbaissé. Bureau et commode assurant beaucoup de logement. Elégant banc recouvert de soie rouge $129.00

MOBILIER No 703 — Groupe élégant de cinq meubles bien construits et de belle apparence. Coiffeuse à centre abaissé, six tiroirs. Devant des meubles ornés de panneaux et frise sculptée. Banc de coiffeuse avec dossier $139.00

TERMES FACILES

En magasin, meubles des meilleurs manufacturiers, et tout une gamme de prix depuis $119.00 jusqu'à .....

$742.00

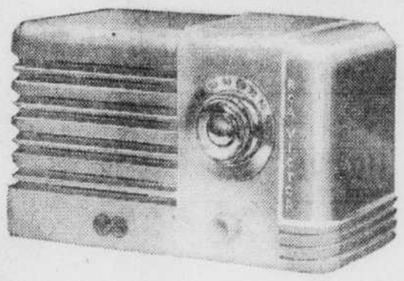
MODELE B.U., coud d'avant et de reculons et "sans accessoires supplémentaires", coud en zig-zag, pose les fermeture-éclairs, les insertions, les boutons. Fait de la broderie, etc. Seule une démonstration vous prouvera le nombre et la variété des travaux qu'accomplit cette machine. Prix à partir de $289.00

MODELE B.F. — Machine avec contrôle instantané. Dégagement automatique au devideur, etc. Prix à partir de $159.00

GARANTIE POUR LA VIE

RADIOS RCA VICTOR

Voyez-les
Ecoutez-les



"Baby Nipper" — Idéal comme radio individuel, 5 lampes. Rendement prodigieux pour sa taille et son prix à portée de tous .....

$27.95

RADIO-PHONOGRAPHE

Appareil superhétérodyne, 5 lampes, contrôle de volume. Haut-parleur dynamique. Système sonore "Gosier d'Or". Prend jusqu'à 8 disques sur le plus rapide change-disques; assure 40 minutes de musique sans arrêt.

$149.50

320 rue St-Joseph



DIVANS!...

Modèle idéal, simple et pratique, tient peu de place. Belle couverture en reps rouge, dessins imprimés. Prix régulier $50.95 pour seulement .....

$39.95

AUBAINE

LITS PLIANTS

Tout acier, fini aluminium. Matelas à ressorts. Construction très robuste et confort assuré. Une offre exceptionnelle.

$19.95

Quantité limitée.



C. ROBITAILLE INC.
PIANOS - RADIOS - LESSIVEUSES - MEUBLES - POÊLES - RÉFRIGÉRATEURS

Tél. : 5-8167

UN PRODUIT CONGELÉ SUR LE CHAMP PAR GENERAL SEAFOODS, HALIFAX, N.-E.

Les Filets 40-Fathom sont tout chair, sans arêtes—et sans odeur de poisson désagréable. Ils cuisent rapidement, rapidement.

Congelés sur le champ, au retour de la pêche, ils ont conservé la fraîcheur et l'exquise saveur du poisson frais capturé.

Les Filets 40-Fathom préférés (morue, aiglefin, etc.) sont maintenant en vente chez votre fournisseur.

CUISSON RAPIDE, FACILE!

1 paquet Filets de Perche de mer 40-Fathom
4 c. à table beurre fondu
½ tasse Catsup Snider
2 c. à the jus de citron
Sel, poivre et paprika

1. Dégelez les filets juste assez pour les séparer.
2. Combinez beurre, catsup et jus de citron, et versez dans un plat à cuire pas profond. Déposez les filets sur le dessus. Saupoudrez de poivre, sel et paprika.
3. Cuisez à four vif (400°F) durant 20 minutes environ. Servez avec chou haché. Vous obtiendrez alors 3 ou 4 portions délicieuses.

FILETS DE PERCHE 40-FATHOM AU FOUR

avec Sauce aux Tomates

"Le plat économique de la semaine"

40-FATHOM

Votre patron, Madame
par Anne Adams



No 4812

La garde-robe d'une femme n'est pas complète sans cette précieuse jupe de bonne coupe qui, complétée d'une blouse de crêpe habillée, constitue une toilette d'hôtesse tout à fait dans la note. Comblez, madame, ce vide de votre garde-robe si ce n'est déjà fait.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes : 24, 26, 28, 30, 32. Grandeur 28 requiert 2 verges d'un matériel d'une largeur de 54 pouces.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 10 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.



★

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

Par LAURA WHEELER

No 527

Voici une poupée qui jouera admirablement auprès de votre fillette le rôle de petite soeur ; elle est en effet de grandeur nature et on l'a habillée d'une robe comme en porte votre enfant.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

527

Laura Wheeler

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Chambre de Commerce de Kapuskasing, Ont.

Kapuskasing, Ont., (D.N.C.) Une réunion de la Chambre de Commerce de Kapuskasing avait lieu récemment. Un grand nombre de membres étaient présents.

Au cours de l'assemblée, il a été décidé de demander à Ottawa, que trois autres boites de malle soient installées en notre ville.

Le contrat pour le service postal a été accordé à Speedy Service. Cette compagnie viendra chercher la malle tous les jours, y compris le dimanche. Ce service sera effectué à 3 hres p.m.

Il a aussi été proposé de demander au Canadien National Railway de mettre un train de passagers le dimanche, entre Hearst et Cochrane, pendant la saison hivernale. Ce service permettrait aux voyageurs de se rendre dans le sud de l'Ontario pour Toronto via Montréal et de revenir le dimanche, dans la soirée.



THETFORD-MINES

Mariage Morneau-Blais

Samedi le 16 octobre, à neuf heures, en l'église St-Alphonse de Thetford, décorée pour la circonstance de fleurs de la saison, M. l'abbé Nelson Roberge, cousin du marié, a béni le mariage de Gisèle, fille de M. Tobie Morneau, décédé et de Mme Morneau à M. Marcel Blais, fils de M. et Mme Louis Blais.

La mariée, accompagnée de son oncle, M. Louis Michaud portait un costume de lainage rose berge avec peplum, un chapeau de plume et un manchon d'écureuil brun; son bouquet de corsage se composait de roses talisman.

M. Louis Blais était le témoin de son fils.

Durant la messe, un programme de chant fut exécuté par la chorale des Enfants de Marie. A l'offertoire, B. Benoit Morneau, frère de la mariée, rendit "O Salutaris" de Rousseau et M. Clément Grégoire "Panis Angelicus" de César Frank.

Après la cérémonie religieuse, il y eut réception à la salle Notre-Dame de la Présentation. Les nouveaux époux sont ensuite partis en voyage de noces à Montréal.

Pour voyager, Mme Blais portait un costume orange brûlé, sous un manteau beige, un chapeau et des accessoires verts.

Nos voeux de bonheur.

Notes sociales

Mme Edwidge Doucet Duguay, Mme Victorine Doucet Ringuet, Mme Dina Doucet Francoeur, de Manchester, N. H.; Mme Elodia Doucet, de Lawrence Mass, anciennes élèves du Couvent St-Alphonse de la Congrégation Notre-Dame et la R. Sr Ste-Laurentienne, des SS. de la Charité, étaient les invités de M. et Mme Raoul Bouchard, récemment.

Miles Lorraine Emond, Réjeanne Goderre, Aline Roy et Yolande Boivin, étudiantes du Mont Notre-Dame, sont venues aux fêtes du couvent.

M. et Mme Jean-Claude Lapointe ont visité les familles Beaudoin et Lapointe, en fin de semaine.

M. Jean-Marie Lamonde C. S. V., de Montréal, en visite chez sa mère, Mme Joseph Lamonde.

Mme Zéphirin Rousseau (Léna Garon) de Sawyerville, Mme A. Jodoin (Antoinette Vallée) de Montréal, J. E. Grimard (Rachel Couture) de Québec, Mlle Maria Payeur de Québec, anciennes élèves du couvent, ont assisté aux fêtes du cinquantenaire.

Le Dr et Mme Roméo Grégoire d'Asbestos, M. et Mme Jean-Louis Grégoire, de Québec, en visite récemment chez Mme Antoine Grégoire.

Mlle Françoise Verreault, de Montréal a visité ses parents, M. et Mme Hervé Verreault.

Mme Ephrem Bilodeau et Mlle Françoise Bilodeau, de Québec, assistèrent récemment au fêtes du couvent.

M. et Mme Raoul Boulanger, de Victoriaville, ont visité leur mère, Mme Israël Boulanger.

M. et Mme Edmond Venne, M. Girard Venne, M. et Mme Gédéon Fillion, Mme Edouard Fillion, M. et Mme Rosario Fillion; Mme Albert Lessard, M. et Mme Roger Côté, Dorothée Fillion, MM. Nelson Fillion et Jean-Paul Delisle sont allés à Laconia, N. H., à l'occasion des funérailles de Mme J. Henri Gilbert.

Mme Eusèbe Foisy, de Montréal, en visite chez des parents et amis récemment.

Mme Odilon Brun, Mme Wilfrid McGowan, de Québec, Miles Marie-Anne et Mérilda Lalliberté de Montréal ont assisté aux fêtes du cinquantenaire.

Mlle Françoise Gendron, de Cap Rouge a passé une fin de semaine chez M. et Mme Maurice Emond.

Le R. Frère Godfroy E. C. de Ste-Angèle, était en visite récemment dans les familles Martineau.

M. et Mme Alphonse Lehoux sont de retour d'un voyage à Montréal.

M. Jo Genest de Manchester, a assisté aux fêtes du couvent et visité de nombreux parents.

M. et Mme Arthur Grégoire et leur fillette, de Victoriaville en visite chez leurs parents, M. et Mme Albert Grégoire.

M. et Mme Dougall Mackenzie d'Inverness et M. Georges Purdon, de Charny, en visite dans les familles Couture et Clavet.

Mme Bénoni Blanchet de St-Gérard a passé quelques jours chez Mme Joseph Blanchet.

Habitude dispendieuse

Quand le tabac à priser était en vogue en Irlande, on se servait de tabatières d'or et d'argent, ornées de pierres précieuses ou d'émaux.







—M. Pearson dénonce

(Suite de la 1ère page)

les empêchent d'acheter des fournitures militaires au Canada, méthode contraire au principe d'échange d'armes.

Le Japon

L'occupation militaire du Japon devrait cesser le plus tôt possible, et une conférence générale, dont le Canada ferait partie, devrait être convoquée en vue de la rédaction d'un traité de paix japonais. L'occupation du Japon par l'armée américaine a beaucoup contribué à la paix dans cette région, mais si des arrangements convenables peuvent être faits, ils devraient se conclure le plus tôt possible. Les dangers pourraient être plus grands en retardant la conclusion d'un traité de paix qu'en faisant un autre effort pour en obtenir un. Le Canada n'est plus éloigné de l'Asie et les forces communistes contrôlent cette partie asiatique la plus rapprochée du Canada. Il serait insensé pour le Canada de se désintéresser des problèmes politiques et économiques de l'Asie.

Le communisme

Les communistes ont subi des revers en France, Italie, Finlande, Norvège, et Grèce, et de grands progrès ont été réalisés dans la voie de l'unité européenne l'an dernier en dépit de la peur d'une guerre et des incertitudes économiques. Mais l'ombre du communisme s'étend encore sur l'Europe.

Conditions mondiales

Les orateurs ont été unanimes sur plusieurs points, et ils ont tous souligné que la politique extérieure du Canada doit tendre à une paix permanente et ont suggéré divers moyens pour atteindre cet objectif. Ils ont toutefois déploré le désaccord de la Russie sur la scène internationale.

M. Gordon Graydon, (PC-Peel) a déclaré que la politique extérieure du Canada doit viser au maintien d'une paix permanente et de la sécurité pour notre peuple, et que toutes nos activités diplomatiques doivent tendre vers cet objectif désirable et essentiel. Il demanda au gouvernement de donner plus d'informations au public sur les affaires mondiales et signala que des accomplissements ne sont rendus publics seulement après que le gouvernement a décidé quelle devrait être l'attitude du pays. Il réitéra la suggestion que le président Truman, le premier ministre Attlee et le premier ministre Staline se rencontrent pour discuter personnellement de la situation mondiale. Il dit aussi que le premier ministre St-Laurent devrait visiter l'Inde afin de cimenter davantage nos relations avec ce nouveau Dominion.

D'autre part, W.-J. Browne, (PC-St-Jean ouest de Terre-Neuve) a dit que nous devons nous rappeler que l'Espagne de Franco mérite un grand crédit pour avoir écarté le communisme de son territoire, et que les Nations-Unies se doivent de reconnaître bientôt le régime Franco.

La Chine

Ottawa, 17. (PC) Dans son discours sur la politique extérieure, l'hon. Lester B. Pearson, ministre des Affaires extérieures, a souligné hier aux Communes la possibilité que le Canada reconnaisse, dans un avenir indéterminé, le régime communiste en Chine.

Le ministre ajouta toutefois que cette reconnaissance, si jamais elle est accordée, n'indiquera pas une approbation du communisme en Chine, pas plus que notre reconnaissance officielle de pays communistes de l'Europe orientale ne signifiait une approbation de leurs formes de gouvernement.

Cette possibilité soulignée prudemment par M. Pearson se reflète dans le passage de son discours où il déclare "que des gouvernements amis auront à reconnaître les faits qui nous confrontent", si la Chine communiste démontre qu'elle est une puissance indépendante, libre de toute domination d'un autre pays, si elle démontre qu'elle est capable de remplir ses obligations, et si le gouvernement qui est établi a été accepté par la population chinoise.

Voici les remarques de M. Pearson sur ce point. "Si le fait d'un contrôle communiste en Chine est démontré et qu'un gouvernement chinois indépendant — et j'insiste sur le mot indépendant, capable de remplir ses obligations, est un gouvernement qui est accepté par le peuple chinois, alors en temps opportun et après consultation avec d'autres gouvernements amis, il nous faudra reconnaître les faits qui nous confrontent".

M. Pearson précisa cependant seulement pour but de sauvegarder le maintien d'un contact entre les peuples canadien et chinois. "Certainement, ajouta-t-il, nous au Canada rejetons ces principes du marxisme et du Léninisme épousés par les communistes chinois, mais nous ne pouvons rejeter le fait d'une Chine et de ses 450,000,000 d'habitants".

M. Pearson dit ensuite que l'apparition du régime communiste en Chine cause de grandes difficultés, dont l'une est le retard apporté à la signature d'un traité de paix japonais. Et le ministre souligne ensuite l'importance d'avoir un tel traité le plus tôt possible, tant au point de vue des intérêts du Canada, qu'au point de vue d'une paix stable et d'une stabilité véritable en Asie.

Edifices protégés

Démentant une assertion d'une publication canadienne, le ministère provincial du Travail vient de révéler que les édifices publics du Québec sont bien protégés contre les dangers d'incendie. Le magasine avait prétendu que 50 pour cent des édifices du Québec manquaient de protection adéquate. Un porte-parole du ministère, tout en s'abstenant de commenter l'article du magazine, a fait remarquer que les 30 inspecteurs provinciaux avaient visité l'an dernier 8,074 édifices, dont 615 situés dans la ville même de Québec. A la suite de leur intervention, des améliorations ont été apportées à 3,653 immeubles.



JUGE DECEDE : Un des juristes les plus éminents du Canada, le juge Charles-Gerald O'Connor, est mort subitement hier soir dans sa résidence d'Ottawa. Le juge O'Connor était membre de la Cour de l'Echiquier et il aurait eu 59 ans le mois prochain. Le juge O'Connor s'était occupé de politique provinciale en Alberta avant d'être nommé à la Cour de l'Echiquier il y a quatre ans. Il était né à Walkerton, en Ontario, et il pratiqua le droit à Edmonton pendant plusieurs années. Il fut député de cette ville à la Législature provinciale et échevin d'Edmonton. Il fut également membre de la Cour Suprême de l'Alberta.

Byron Johnson dans le cabinet fédéral ?

Vancouver, 17 (PC) Un journal de Victoria, Colombie-Canadienne, signalait hier qu'il se pourrait que lep rémier ministre de cette province, l'hon. Byron Johnson, se voit offrir un important poste dans le cabinet fédéral. Il s'était rendu d'urgence à Ottawa la nuit précédente. "L'on sait qu'il est question de changements dans le cabinet fédéral" explique le journal.

M. G.-E. Lapalme au Club de Réforme

Le premier déjeuner-causerie du Club de Réforme de la saison d'automne, samedi, marquera la reprise des activités libérales dans le district de Québec. Comme nous l'avons déjà annoncé, le conférencier d'honneur sera M. G.-E. Lapalme, député de Joliette - l'Assomption - Montcalm à la Chambre des Communes et M. George C. Marler, chef de l'Opposition à l'Assemblée Législative, a fait savoir qu'il a l'intention de participer à ces agapes. L'hon. Wilfrid Hamel sera également présent de même que la plupart des députés fédéraux du district.

On annonce également que l'hon. Wilfrid Hamel ira, lundi le 28 novembre, à Trois-Rivières pour assister aux fêtes qui marqueront le premier anniversaire de fondation de l'Association des femmes libérales Louis St-Laurent. Le conférencier au banquet sera l'hon. Edouard Rinfret, ministre des Postes du Canada.

Des conseils de M. Roméo Dufort

M. Roméo Dufort, directeur des services français des Chambres de Commerce canadiennes, a rendu visite hier au club club Kiwanis de Sillery et à la Chambre de Commerce des comtés de Québec-Montmorency. Au premier endroit, il a assisté au déjeuner-causerie hebdomadaire du club, tandis qu'au second, il a adressé la parole au cours d'une assemblée tenue à Giffard.

A SILLERY

Les directeurs de la Chambre de Commerce de Sillery ont été les invités du club Kiwanis de cette cité, lors du déjeuner hebdomadaire des Kiwaniens tenu à l'Habitant Inn, hier midi, sous la présidence conjointe de M. Louis Coderre, et du Dr Ernest Verge. Au cours des agapes, M. Roméo Dufort, directeur des services français des Chambres de commerce canadiennes, a prononcé une courte allocution, sur la solidarité qui devrait exister entre une organisation comme la Chambre de commerce, et les clubs de bienfaisance.

M. Coderre a annoncé qu'un grand bal kiwanien, sera tenu sous les auspices de la section de Sillery, le 9 décembre prochain, à la salle St-Mickael, sur le chemin St-Louis. MM. Henri Martineau et Henri Turcotte, tous deux membres du club, ont été chargés d'organiser cette soirée. Après le déjeuner, un film fut présenté aux invités portant sur les développements routier en Alaska, et fourni par l'Office national du Film.

A GIFFARD

Le développement économique, industriel et commercial de nos villes et villages dépend en grande partie du travail accompli par les Chambres de Commerce et il est du devoir des citoyens de faire tout en leur pouvoir pour promouvoir de tels organismes. Tel est en substance l'idée émise hier soir par M. Roméo Dufort, de la Chambre de Commerce canadienne. Le directeur du département français de cet organisme parlait hier soir devant la chambre de Commerce des comtés de Québec-Montmorency, au cours d'une assemblée tenue à l'école Mgr Gauthier, à Giffard, sous la présidence du Dr J.-A. Ouellet.

Ce dernier, avant de présenter le conférencier, a formulé des voeux de prompt rétablissement à l'endroit du secrétaire M. C.-A. Vachon, actuellement retenu à l'hôpital. Ses fonctions étaient remplies hier soir par le trésorier, M. Laval Cantin.

M. Dufort a été remercié par M. Robert Thibeault, président de la section Ste-Anne-de-Beaupré de la Chambre de Commerce.

Filles d'Isabelle de Montmagny

Montmagny. (DNC) Récemment avait lieu à Montmagny une initiation chez les Filles d'Isabelle du Cercle Elise Blouin No 784. Des centaines de membres de l'extérieur sont venus assister à ces cérémonies.

On y remarquait Mme Dr Roméo Gagnon, Députée de district et régente du cercle d'Youville de Québec ; Mme Narcisse Savoie, régente du cercle Hélène Boulet de Québec ; Mlle Gilberte Bourque, régente du cercle Elisabeth Le Seur de St-Georges ; Mme Y. Sévigny, régente du cercle Notre-Dame de Beaupré ; Mme Alphonse Carrier, régente du cercle Cardinal Bégin, de Pont-Rouge, Mme Léo Bélanger, régente du cercle Maria Chapdelaine de St-Pamphile ; Mlle Isabelle Michaud, régente du cercle St-Patrice de Rivière-du-Loup.

La journée débuta par la parade suivie de la messe, en l'église de St-Mathieu. Il y eut initiation aux trois degrés, dans l'après-midi. Le soir, un banquet réunissait tous les membres, à l'Hôtel Montmagny.

Accident causé par la chaussée glissante

Ste-Anne-des-Monts, 17 (DNC) Un grave accident est survenu dans la côte des Capucins au cours de la nuit dernière lorsque la voiture Chevrolet, propriété de M. Cadorette, employé de J.-P. Porter et conduite par lui-même, est venue s'écraser sur le cap qui borde la chaussée à cet endroit.

Les pertes matérielles sont considérables mais cependant tous les occupants s'en sont tirés avec des blessures plutôt superficielles. L'accident est dû à l'état glacé de la chaussée.

Sauvetage d'un aviateur en mer

St-Jean, T.-N., 17 (P.C.) — Le lieutenant Henry-H. Henderson, pilote d'un avion de combat, a été rescapé par un appareil de la marine américaine après la chute de son avion dans la mer, hier, cinq milles au nord de St-Jean. Il retournait au porte-avions "Franklin-D. Roosevelt", de la marine américaine, après avoir déposé un passager.

La beauté étrange de Tropicana

Les artistes noirs de ce groupe nous révèlent le rythme coloré et prenant de leurs danses sur le plateau du théâtre Capitol.

C'est tout le rythme coloré et sensuel, toute la frénésie impétueuse, tout le style tourmenté et sauvage des danses chères à une race, que nous ont permis d'admirer et d'applaudir, hier soir, les sept artistes du spectacle Tropicana. Un spectacle tout à fait neuf, ou presque, pour nos yeux d'Occidentaux que ces évolutions étourdissantes, et il nous faut bien plusieurs moments pour en assimiler la poésie étrange et voluptueuse, mais une fois qu'on a capté la mystique qui préside à cette orgie de gestes et de convulsions de toutes sortes, une fois qu'on a décelé à travers cette abondance de vibrations, tremblement et déhanchement, la souveraineté du rythme et la perfection de la technique, on ne peut se défendre d'admirer ce groupe d'ambassadeurs noirs qui, pareillement à leurs frères et à leurs soeurs de l'Afrique, des Indes, des Antilles, de Cuba et de tout le Sud des Etats-Unis, ont besoin pour traduire leurs joies aussi bien que leurs peines, leurs tendresses aussi bien que leurs angoisses, de tout livrer d'eux-mêmes.

Sans doute, ainsi qu'on l'a déjà dit, ce n'est pas du premier coup que l'on comprend le génie de cette race qui, si près qu'elle soit demeurée de la nature réaliste et vraie, sait atteindre cependant dans la manifestation de l'art, à une frénésie et à des emportements passionnés qui ne sont pas sans grandeur. Et ceux qui ne recherchent dans la danse que le classicisme du style et la sobriété du rythme, ne les découvriront jamais dans un spectacle de la facture de Tropicana. De même, ceux qui vont demander aux ballets romantiques leur grâce apaisante et la poésie subtile de leur chorégraphie ordonnée, comprendront toujours mal que l'art puisse revêtir une conception aussi étrange, aussi audacieuse et bizarre. Mais les autres, et ils étaient nombreux hier soir dans le vaste auditoire qui remplissait le théâtre Capitol, applaudiront toujours sincèrement à cette extériorisation par la danse de l'âme de tout un peuple.

Talley Beatty est le dynamique directeur et le danseur étoile de Tropicana, et il a donné, hier, la mesure de son prodigieux talent dans la plupart des treize numéros qui composaient le programme pour atteindre à une éloquence émouvante, dans le "Banc des Pleureuses", un extrait de Paysage du Sud, tableau d'une grandeur saisissante inspiré de la courte période de l'histoire américaine au lendemain de la Guerre Civile, au cours de laquelle les Noirs du Sud connurent une liberté éphémère. Chez les danseuses, la jolie mulâtresse, Dorothy Tucker, domine toute la distribution par la prestigieuse souplesse et la grâce frémissante et lascive de chacun de ses gestes.

La musique, tantôt langoureuse comme un chant d'amour, tantôt plaintive comme une prière, tantôt étourdissante comme cette sorte de délire convulsif qu'elle escorte souvent, est intégralement fournie par un pianiste et deux tambourineurs et ces derniers excellent à créer les rythmes, excessivmeent étranges et capricieux qu'exigent l'un ou l'autre des numéros de Tropicana.

Au lendemain d'un spectacle comme celui-là, on ne peut se défendre d'être encore troublée par la puissance de cet art sans pareil et qui nous fait écrire, en songeant à ces magnifiques danseurs, le mot raffiné à côté du mot primitf, et celui de génie tout près des mots noir et mulâtre.

G. B.

Employés civiques appelés aux urnes

Les membres du Centre récréatif des fonctionnaires municipaux se sont réunis hier à 5 h. du soir à la cour du recorder pour l'appel nominal des candidats aux différentes charges pour l'année 1949-1950. Les élections auront lieu les 21, 22 et 23 novembre; et les résultats seront divulgués au cours d'une assemblée spéciale jeudi prochain.

Il ne s'est présenté qu'un seul candidat à la vice-présidence: M. Georges-Henri Cantin qui a été élu par acclamation.

Les autres candidats qui s'affronteront au début de la semaine prochaine sont:

—MM. J. A. Patry, président sortant, O. Majella Bédard et Arthur Boudreau pour la présidence;

—MM. Bernard Gagnon, trésorier sortant, et Rosario Côté aux fonctions pour la trésorerie;

—MM. Germain Rouleau, secrétaire sortant, et Jean-Baptiste Dufresne, pour le secrétariat;

—MM. Maurice Hawey, Jean-Louis Beaumont, Maurice Samson, Jean-Marie Trottier, Emile Lacasse, Robert Corriveau, Adrien Giguère, Lauréat Trépanier, Marcel Poulin, Paul Gosselin, Paul-Emile Gauthier, Paul Gingras se disputeront les six autres sièges du comité directeur.

Aux élections, M. Albert Tanguay remplira les fonctions de président; et M. Georges Farrell celles de secrétaire.

A l'assemblée d'hier, MM. Germain Rouleau et Bernard Gagnon ont donné lecture de leurs rapports de l'année terminée. Ces rapports mettent en lumière le succès de la gestion du Centre Récréatif.

M. J. A. Patry, président sortant, a profité de la circonstance pour remercier ses confrères de leur précieuse collaboration.

Défaite de M. Dryden au Manitoba

Winnipeg, 17 (P.C.) — L'hon. J.-C. Dryden, trésorier provincial au Manitoba est le seul membre du cabinet à avoir connu la défaite lors des élections provinciales du 10 novembre dans cette province. Un second ballotage conduit en vertu du système de vote alternatif a donné la victoire à M. Harry Shewman, indépendant faisant partie du groupement de coalition, dans le comté de Morris. Un troisième candidat dans cette circonscription, M. Thomas Wishart, C.C.F., a été éliminé au premier ballotage. L'alignement actuel à la Législature manitobaine est maintenant le suivant : Coalition : libéraux - progressistes, 29 ; progressistes-conservateurs, 10 ; autres, 4. Total : 43. Opposition : C.C.F., 7 ; ouvrier-progressiste, 1 ; autres, 5. Total : 13. Il reste vacant le siège de Rupert dont l'élection a été différée au 14 décembre.

SALON DE FOURRURES

A. VILLENEUVE

ENREGISTREE

10 McMahon(apt. 7)Tél.: 4-2793



N'oubliez pas de visiter le salon privée de Mme A. Villeneuve

pour vos

MANTEAUX DE FOURRURES

en fait de

QUALITE ET BAS PRIX

SYNDICAT DES MEUBLES

$1. DE DÉPÔT

VENTE DE

PALETOS D'HIVER POUR HOMMES



TISSUS VARIES

Choix pour tous les goûts, coupe droite ou avec ceinture. Belle variété de couleurs, poches sur le biais ou appliquées.

REG. JUSQU'A $39.95

SPÉCIAL $24.50

$1. PAR SEMAINE

SYNDICAT DES MEUBLES

ENREGISTREE

66 St-Joseph Tél.: 3-6027

Ce petit supplément qui signifie tant lorsque vous cuisines...



Suivez le conseil du chef Libby. La Moutarde Préparée Libby's est plus qu'un condiment pour votre table. Elle peut être aussi une aide précieuse dans votre cuisine. Voyez comme cet ingrédient, lisse comme du beurre, ajoute du piquant aux sauces, relève les sandwichs, et donne du goût à de nombreux plats. Essayez les recettes ci-dessous et jugez-en vous-même. Ajoutez-en un peu à vos recettes favorites. Vous ne voudrez plus jamais être sans Moutarde Préparée Libby's sur l'étagère de votre dépense.

Rouleaux au Jambon à la Diable

1 recette de biscuits à la poudre à pâte
1 boite de 3 onces de Jambon à la Diable
2 cuillerées à soupe de mayonnaise
½ cuillerée à thé de raifort
½ cuillerée à thé de Moutarde Préparée Libby's

Abaissez la pâte à biscuits au rouleau en un rectangle de ¼ pouce d'épaisseur. Combinez le reste des ingrédients et étalez cela sur la pâte. Roulez comme pour un gâteau roulé à la gelée. Coupez en douze rouleaux. Placez-les sur une plaque non graissée ou dans un moule peu profond, le côté coupé en-dessous. Faites cuire environ 20 minutes à four chaud (450°F.). Servez chaud comme pain ou comme plat principal avec des Haricots Verts sans fils à la crème, du Blé d'Inde en grains, ou des Pois. 6 portions.

Sauce Moutarde Relevée

1 cuillerée à soupe de graisse
2 cuillerées à soupe de farine
½ tasse de Lait Evaporé Libby's dilué avec ½ tasse d'eau
2 cuillerées à soupe de Moutarde Préparée Libby's
¼ cuillerée à thé de sauce Worcestershire
¼ cuillerée à thé de paprika
½ cuillerée à thé de sel
¼ cuillerée à thé de poivre

Faites fondre la graisse ; ajoutez la farine et mélangez. Ajoutez le lait dilué. Faites cuire, en remuant constamment, jusqu'à consistance épaisse et lisse. Ajoutez les assaisonnements. Servez chaud avec de la viande ou du poisson. Fait 1¼ tasse de sauce.

Sauce à Salade à la Moutarde

2 cuillerées à soupe de Moutarde Préparée Libby's
2 cuillerées à soupe de vinaigre
½ cuillerée à thé de sel
¼ cuillerée à thé de poivre
¼ cuillerée à thé de paprika
⅔ tasse de Lait Evaporé Libby's

Combinez tous les ingrédients et mélangez bien. Faites refroidir. Utilisez cette sauce avec n'importe quelle salade verte—laitue, chicorée, escarole, chou, etc. Fait 1 tasse de sauce.

Variation: Ajoutez 2 cuillerées à soupe d'huile ou 2 cuillerées à soupe de Catchup Libby's, ou les deux.

Mayonnaise à la Moutarde

1 tasse de mayonnaise ou de sauce à salade cuite
½ tasse de Moutarde Préparée Libby's

Combinez les ingrédients et mélangez bien. Faites refroidir. Servez avec des salades de légumes. Fait 1¼ tasse.

Sauce Tartare

½ tasse de mayonnaise ou de sauce à salade cuite
2 cuillerées à soupe de Moutarde Préparée Libby's
¼ tasse de Condiment aux Marinades Sucrées
¼ tasse d'Olives Farcies hachées
¼ cuillerée à thé de sel

Combinez tous les ingrédients et mélangez bien. Servez sur de la viande ou du poisson. Fait 1 tasse de sauce.

Oeufs à la Diable avec Jambon à la Diable

6 oeufs durs
1 cuillerée à soupe de vinaigre
1 cuillerée à soupe de mayonnaise ou de sauce à salade cuite
1 cuillerée à soupe de beurre
1 cuillerée à soupe de Moutarde Préparée Libby's
1 boite de 3 onces de Jambon à la Diable

Coupez les oeufs en deux sur la longueur. Retirez les jaunes et écrasez-les. Ajoutez-y le reste des ingrédients et mélangez jusqu'à consistance lisse. Remplissez les blancs. Garnissez d'un brin de persil. 6 portions.

Sauce Moutarde au Catchup

¼ tasse de Moutarde Préparée Libby's
½ tasse de Catchup Libby's

Combinez la moutarde et le catchup. Servez froid avec de la viande ou du poisson. Fait ¾ tasse de sauce.

Oeufs durs avec Condiment Sucré

2 oeufs durs coupés en dés
¼ tasse de Condiment aux Marinades Sucrées
1 cuillerée à thé de Moutarde Préparée Libby's
¼ tasse de concombre haché
¼ tasse de mayonnaise ou de sauce à salade cuite
8 tranches de pain

Combinez les ingrédients. Etalez le mélange entre les tranches de pain beurré. Fait 4 grands sandwichs.

LE DOUBLE DE VOTRE ARGENT REMBOURSÉ...si vous ne trouvez pas que la Moutarde Préparée Libby's est la meilleure que vous ayez jamais goutée.

GRATIS: une série de cartes de recettes de dimensions ordinaires mettant en vedette vingt autres manières délicieuses d'employer la Moutarde Libby's dans votre cuisine. Envoyez simplement vos nom et adresse à Libby's, Chatham, Ontario.

LMB-49F

CHALEUR Pénétrante Pour les gros RHUMES DE POITRINE



2-49F

● Au premier frisson, une couche D'OUATE MÉDICAMENTÉE THERMOGÈNE sur le cou ou la poitrine fournira la chaleur pénétrante et le médicament nécessaire pour éviter toux et rhumes ennuyeux.

Les rhumes de cerveau sont vite soulagés par des fumigations de Baume Médicamenté Thermogène — un produit apparenté — également en vente dans toutes les pharmacies.

"La Chaleur qui Calme"

OUATE MÉDICAMENTÉE THERMOGÈNE

Au tableau d'honneur dans nos écoles

Des élèves se sont particulièrement signalés dans les concours de fin d'octobre. Leurs splendides résultats attestent un beau mérite de leur part et justifient en même temps la fierté des parents. Voici la liste des trois premiers de chaque classe dans des écoles de la ville :

Ecole du Patro St-Vincent de Paul

7e année : 1er, André Racine, 86%; 2ème, Denis Grenier, 84; 3ème, Henri Taillon, 83.

6e année : 1er, Jean-Guy Taillon, 89%; 2ème, J.-Claude Michaud, 87; 3ème, André Labrecque, 79.

5ème année : 1er, Gilles Martel, 95%; 2ème, René Demers, 94; 3ème, Conrad Hamel, 92.

4e année : 1er, Guy Arial, 97%; 2ème, André Pelletier, 93; 3ème, André Ouellet, 91.

3e année : 1er, Roger Pigeon, 93%; 2ème, Maurice Pelletier, 92; 3ème, Yvon Vézina, 89.

2e année : 1er, Jean-Guy Belleau, 95%; 2ème, Jean-Claude Joncas, 92; 3ème, Jean-Claude Aubin, 91.

Académie St-Sauveur

9ème : Raymond DesRoches, Jean Lachance, Claude Morency.

8ème : Jean-Paul Audy, Roger Bélanger, Rolland Guilbault.

7ème A : Jean-Louis Chabot, Gilles Lapointe, Michel Campagna.

7ème B : Clermont Gingras, André Marcoux, Gilbert Lépine.

7ème C : Laurent Ratté, Jean-Marc Boucher, Germain DeBlois.

6ème A : Roland Trudel, Jean-Marie Picard, André Noël.

6ème B : Joseph Richard, Jean-Claude Laplante, Jean-Marc Labrecque.

6ème C : Jean-Paul Boudreault, Jean-Yves Ouellet, Noël Dumas.

5ème A : Fernand Gagnon, Yvon Morency, Paul-Eugène Léger.

5ème B : André DeBlois, Maurice Côté, Roger-Gilles Chabot.

5ème C : Pierre Samson, Jean-Marc Dugal, André Bédard.

4ème A : Jean-Claude Pageot, Jean-Marc Vaillancourt, Yves Morency.

4ème B : Clovis Dufresne, Jean-Claude Plamondon, Jean-Guy Gingras.

4ème C : Jean Brault, Michel Paradis, Serge Audibert.

3ème A : André Fournier, Jean-Pierre Picard, René Verreault.

3ème B : Romain Tremblay, Robert Goulet, Robert Jobin.

3ème C : Georges Delisle, Georges-Henri Fiset, Jean-Guy Létourneau.

2ème A : Gilles Labrecque, J. Thibault, Y. Conseiller, Claude Alain.

2ème B : Marcel Cloutier, Michel Bédard, Roger Jobin.

2ème C : Alphonse Bédard, Marc Gagné, Jean-Guy Lamarre.

1ère A : Jacques Careau, Réjean Lacasse, G. Papillon, C. Cloutier.

1ère B : Gilles Gingras, Marcel Carrier, André Juneau.

1ère C : Albert Giguère, Michel Desroches, André Pelletier.

Couvent Ste-Thérèse

1ère Année (filles) : 1 Huguette Blanchette, Gisèle Brousseau et Marguerite Duchesneau.

1ère Année (garçons) : 1 Gilles Laforce, Raymond Boissonneault et Michel Vigneault.

2ème Année (filles) : 1 Ghislaine Lévesque, Caroll Wagner et Serge Racine.

3ème Année : 1 Marguerite Métivier, Suzanne Nolin et Thérèse Delisle.

3ème Année : 1 Denise Ferland, Hélène Vigneault et Armande Blanchette.

4e Année : 1 Liliane Bédard, Fabienne Bureau et Claudette Laverdière.

5e Année : 1 Suzanne Dion, Aline Plamondon et Pierrette Simard.

6ème Année : 1 Huguette Thivierge, Hélène Tremblay et Suzanne Wagner.

7ème Année : 1 Yolande Beaumont, Lise Bédard, Colette Fortier et Jeannine Beaumont.



Riches dépôts

Le Brésil possède les plus riches dépôts de minerai de fer au monde.

Groupe de comédiens à l'hôpital Laval

Les patients de l'hôpital Laval recevaient, mardi soir la visite d'un groupe d'artistes qui, sous la direction de Mlle Blanche de Beaumont, ont exécuté un programme de variétés. La soirée avait été organisée sous les auspices du comité des loisirs de Laval, sous la présidence de M. Amable Bélanger. Au nombre des artistes, mentionnons la danseuse Fleurette Haway, et le comédien Toney, diseur ; le trio Diamond, qui a exécuté des danses à claquettes ; le jongleur Tud Nickle, les acrobates Moffet et Paquet, le chanteur Omer Laverdière, Mme Chartier Lapointe, M. Dion, pianiste et Mme Simonne Chantal, comédienne. M. Claude Boiteau agissait comme maître de cérémonies. Les artistes ont été présentés à l'assemblée par M. Rosario Lebel, et remerciés par Mlle Routhier, au nom des patients.

Les Femmes Canadiennes

M. Jean-E.-L. Lemay, professeur de langue et de littérature françaises à l'Université McGill de Montréal et directeur du département des langues romanes à l'Université McGill de Montréal, prononcera demain, vendredi, une conférence sur "Georges Courteline, amuseur et moraliste", devant le Cercle des Femmes Canadiennes. La réunion a lieu à 3 h. 15 de l'après-midi, au Château Frontenac.

NOCES D'ARGENT: M. et Mme RAOUL LARUE, de Pont-Rouge, ont été l'objet d'une belle manifestation d'estime récemment, à l'occasion de leur 25e anniversaire de mariage. Après le banquet, une soirée récréative s'est déroulée au Centre récréatif de Pont-Rouge. Au cours de ces apages, une adresse a été lue aux jubilaires par leur fils Robert, et Mme Larue a reçu une gerbe de fleurs qui lui a été offerte par sa fille cadette, Lorraine. Il y eut aussi présentation d'une bourse bien garnie par le jeune André Larue. Les jubilaires apparaissent ci-haut entourés de leurs enfants, ainsi que de leurs parents et amis et d'un groupe de Chevaliers de Colomb.

(Studio Morris, Québec)

Réunion Lacordaire à St-Georges

St-Georges, (DNC) La réunion mensuelle des Lacordaire, tenue ordinairement le deuxième dimanche du mois est remise à dimanche prochain, soit le 20 novembre.

A cette occasion, les Jeanne d'Arc auront le plaisir de présenter Mlle Isabelle Naud, présidente du cercle des abstinentes de Portneuf-village. Rappelons que la conférencière était miraculeusement guérie l'an dernier, au cours d'un pèlerinage au sanctuaire Notre-Dame-du-Cap.

A l'avenir, les enfants de moins de 16 ans ne serons plus admis aux réunions Lacordaire.



SPÉCIAUX DEMAIN





BAS pour fillettes

Profitez de cette belle réduction de bas beige, de très bonne qualité, avec pourcentage de laine, pour fillettes.

25% LAINE
Pointures: 7 et 7½ Valeur: .65 ..... .52
Pointures: 8 et 8½ Valeur: .75 ..... .59
Pointures: 9 et 9½ Valeur: .85 ..... .69

50% LAINE
Pointures: 7 et 7½ Valeur: .97 ..... .75
Pointure: 9½ seul. Valeur: 1.15 ..... .89

— 4e étage —

SOUS-VETEMENTS

en très bon coton blanc, pour fillettes. Camisoles à manches courtes ou bretelles larges. Culottes genre bouffants ou "panties". Chacun :

2 à 6 ans VAL. .69 .49
8 à 16 ans VAL. .79 .59

— 4e étage —

26 ENSEMBLES

3 pièces : manteau, jambières et bonnet, pour petits de 1 à 3 ans. Bon tissu bleu pâle ou beige.

SPÉCIAL :

5.89

— 4e étage —

18 MANTEAUX

en drap de laine gris ou vert. Modèles amples, ou à porter avec ceinture de cuir. Gr. 12, 14, 14x.

VALEUR : 17.95

12.89

— 4e étage —



LE PERE NOEL NE SE FAIT PAS ATTENDRE AU SYNDICAT !

DE 3 à 5 h. TOUS LES JOURS
il attend les jeunes sur son trône, près du
petit train du Syndicat

DU PLAISIR POUR LES JEUNES !

Emmenez vos jeunes, de préférence aujourd'hui et vendredi ! Samedi, ils ne seront pas admis, sinon accompagnés.

— ROYAUME DES JOUETS, 5e ETAGE —



LOT DE SOULIERS

en veau brun, dans les pointures 8½ et 9, pour les petits, ou brun et noir dans les pointures 4 et 5, pour les plus grands. **Une aubaine formidable !**

VAL. JUSQU'A 6.50

2.89

— 4e étage —



SUPERBES BOTTES DE CUIR

doublées de mouton, avec fermeture instantanée sur le côté, telles que ci-haut, mais avec courroie en plus. Semelle et talon caoutchouc. Vert ou rouge.

Pointures : 13 à 3.

VALEUR : $10. 8.49

— 4e étage —

Le Syndicat de Québec Ltée



BELLES CHEMISES

en broadcloth uni ou rayé, drab, vert ou bleu. Collet "fused". Encolures: 12 à 14. Très belle réduction à ce prix! VALEUR. 2.50 1.89



CHANDAILS

en laine marron, verte ou bleu marine, avec jolis motifs décoratifs. Encolure ronde, manches longues. Moyens ou grands, seulement. VALEUR : 2.95 ..... 2.59

— 4e étage —

NOUVEAUX PARKAS pour garçons

Magnifique spécial de parkas dernière nouveauté en drill anglais, drab, à l'épreuve des intempéries, entièrement doublé de drap "couverte" tout laine. Capuchon amovible garni de riche fourrure. Modèle avec 4 poches, élastique à la taille, fermeture instantanée. Grandeurs : 24 à 36 (6 à 18 ans). VALEUR : 12.95 ..... 9.69

PANTALONS pour le SKI

Vos garçons aimeront folâtrer dans la neige, chaudement vêtus de ces épais pantalons en frise tout laine bleu marine. Excellente confection. Elastique aux chevilles. Grandeurs : 26 à 36 (8 à 18 ans). VALEUR: 3.95 3.39

— 4e étage —



Section de nouvelles générales
finances, sport, annonces classées

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

68e ANNÉE — No 270 QUEBEC, JEUDI 17 NOVEMBRE 1949 PAGE DIX-NEUF

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de la Dédicace des basiliques de saint Pierre et de saint Paul à Rome.

La marée

aujourd'hui, marée haute à 3 h. 43 p.m.
Demain, marée haute à 4 h. 13 a.m. et 4 h. 33 p.m.

Collision sur la Tamise

Londres, 16. (PC) Deux navires côtiers sont venus en collision dans l'estuaire de la Tamise aujourd'hui tandis que le brouillard qui recouvre l'Angleterre depuis deux jours commence à se lever. La circulation routière et forroviaire est encore désorganisée et des milliers de travailleurs sont arrivés en retard à l'ouvrage.

Le petit navire hollandais "Mercurius" est ancré au large de Hole Haven, donnant légèrement de la bande, à la suite d'une collision avec le bateau côtier britannique "Sedulity". Les deux navires sont en sécurité.

Deux matelots du Mercurius, projetés par dessus bord par le choc de la collision, ont été recueillis à la mer.

On rapporte de nombreux accidents de la route et les trains marchent au ralenti. Aux aéroports de la région de Londres, paralysés par la brume hier, les envolées doivent reprendre aujourd'hui.

L'Agriculture

La demande plus forte que l'offre

Le commerce de l'engrais chimique doit être prospère car la demande dépasse l'offre.

Dans un nouveau bulletin sur les engrais chimiques, l'Organisation de l'agriculture et des vivres (FAO) des Nations Unies, déclare que la production mondiale d'engrais chimiques a atteint un niveau sans précédent et qu'elle continue de s'accroitre.

Sauf quelques cas d'importance secondaire, les approvisionnements croissants de ces engrais chimiques après la guerre, — azote, phosphates solubles et potasse, — ont été absorbés au fur et à mesure de l'offre. Dans de nombreuses parties du monde, la consommation aurait été plus considérable si les approvisionnements avaient été disponibles. La demande mondiale a épuisé les stocks si rapidement que, pendant les années d'après-guerre, les pénuries étaient chose courante partout.

Cet accroissement de la demande est en grande partie fondée sur les besoins et le bien-être de l'humanité. L'augmentation de la population mondiale, ainsi qu'une meilleure connaissance des bonnes pratiques d'alimentation ont entraîné une demande universelle et urgente d'aliments, en plus grande quantité et en plus grande variété. En regard de cette situation, l'étendue de terre arable par personne est relativement moins considérable et, dans nombre de pays elle est manifestement insuffisante. Un des moyens, entre autres mesures importantes et indispensables à l'agriculture pour combler ce vide, consiste à donner la haute priorité aux engrais chimiques, en plus grandes quantités, et d'en faire un emploi plus efficace. Les gouvernements souvent de concert avec l'OAA, accordent de plus en plus d'attention à la production nationale croissante. En même temps, il existe un besoin urgent de sources d'approvisionnement beaucoup plus considérables d'engrais organiques naturels et l'on étudie présentement les possibilités à cet égard.

Sans engrais commerciaux pour suppléer aux sources non-commerciales d'approvisionnement, telles les fumiers de fermes et autres matières organiques, une proportion considérable de la terre arable dans le monde ne pourrait être cultivée; on ne pourrait maintenir les rendements mondiaux ni les régimes alimentaires actuels, quelque insuffisants qu'ils soient à l'heure actuelle.

Chez M. Duplessis

Nombreuses demandes des maires au gouvernement provincial; le projet du pont Québec-Lévis

Plusieurs maires de la province de Québec, faisant partie du conseil de l'union des municipalités, ont rendu visite au premier ministre de Québec, l'hon. Maurice Duplessis, hier matin à 10 h. Ils furent présentés par l'hon. Bona Dussault, ministre des Affaires Municipales, et ils avaient à leur tête le président de l'Union, M. Horace Boivin, maire de Granby.

On remarquait ensuite MM. H.-C. Smith, maire de Chicoutimi, Adélard Bégin, maire de Lévis, Edward Wilson, maire de Verdun, Joseph Racine, maire de Boischatel, Alphonse Moussette, maire de Hull, H. Roy, maire de Beauharnois, Dr François Roy, maire de Shawinigan Falls, J.-A. Fortin, N.P., maire de St-Joseph d'Alma, le Dr René Lepage, maire de Mont-Joli, et M. Gaston Duquette, secrétaire trésorier de l'Union des municipalités.

Au cours de la discussion avec le premier ministre, le maire Horace Boivin a présenté plusieurs résolutions dont une avait trait à l'exemption du paiement de la quote-part municipale pour les écoles techniques. M. Duplessis a répondu que ces paiements font partie de la finance originale des écoles et que cela causerait un trop grand dérangement de changer tout cela. Le premier ministre a ajouté que le gouvernement compense ces paiements en construisant partout des écoles techniques et d'arts et métiers.

Relativement à l'école de conduite réclamée par les municipalités pour obtenir des chaufeurs plus compétents, le premier ministre a déclaré que le gouvernement a rendu la loi plus sévère et qu'elle exige que les permis ne soient donnés qu'a ceux qui sont capables de prouver compétence.

Le maire Boivin a demandé que le gouvernement paie la construction et l'entretien des routes provinciales qui traversent les grandes villes. M. Duplessis a profité de la circonstance pour dire que le gouvernement fédéral en est redu à percevoir 76.1 p.c. de toutes les taxes, ne laissant que 25 p.c. environ aux provinces et aux municipalités. Si nous avions notre part des revenus le gouvernement de la province pourrait faire plus qu'il ne fait. Ce qui démontre l'urgente nécessité de bien délimiter, une fois pour toutes, les champs de taxation dans lesquels pourront opérer les différents gouvernements, fédéral, provinciaux et municipaux.

"Le manque de revenus est la cause de tous les obstacles que rencontrent les provinces et les municipalités. Il faut que les accaparements cessent."

Le maire Boivin s'est déclaré favorable à ce que les provinces retirent tous les revenus auxquels elles ont droit mais il a réclamé pour les municipalités une part des revenus ainsi récupérés. "Il faudra partager avec nous" a dit le maire de Granby au premier ministre.

La question du pont entre Québec et Lévis fut ensuite soulevée par la lecture d'une résolution appuyant ce projet du maire Adélard Bégin.

M. Bégin a parlé en faveur de la résolution et il a rappelé que le premier ministre lui a déjà dit que la province paierait 50 p.c. du coût si le fédéral voulait payer dans la même proportion. Le maire de Lévis a ajouté que ces travaux de construction aideraient à règler le problème du chômage qui augmente. Et puis, ce pont doit être construit parce qu'il est absolument nécessaire. M. Bégin a prié le gouvernement provincial de demander à Ottawa de souscrire 50 p.c.

M. Duplessis a répliqué que c'est à la ville de Lévis qu'il incombe de faire cette démarche, par l'entremise de son député. "Si Ottawa consent, a dit le chef du gouvernement, vous reviendrez nous voir et nous verrons ce que nous ferons, après avoir étudié la question.

M. Duplessis a soulevé la question des difficultés techniques que l'on rencontrera dans la construction de ce pont. Il y a aussi le site à choisir et il a demandé au maire Bégin à quel endroit ce pont entrera dans la ville de Québec. M. Bégin a dit que le pont passerait sous la terre pour arriver à une sortie aux environs de l'hôtel Montcalm. M. Duplessis a exprimé des doutes sur la posibilité de déverser à cet endroit tout le trafic qui viendrait de la rive sud.

Le premier ministre a ajouté que le gouvernement fait tout son possible pour aider Lévis. Il fait actuellement de vastes travaux d'amélioration au pont de Québec. Il va construire un nouveau pont sur la Chaudière et des embranchements pour relier la rive nord à la ville de Lévis et aux grandes routes qui vont aux Etats-Unis. Il a cependant promis d'étudier de nouveau tout le projet quand Ottawa aura donné sa réponse et il a ajouté que le pont de Valleyfield presse plus que le pont de Lévis.

Dans l'ancienne Egypte c'était une coutume d'oindre la tête des invités quand ils entraient dans la maison ou ils devaient être reçus.

PLESSISVILLE

Naissances

Michel-Bruno-Joseph, enfant de M. et Mme Alcide Bernard, née Juliette Blanchette. Parrain, Pierre Nadeau; marraine, Rita Blanchette.

Marie-Céline-Lise, enfant de M. et Mme Paul-Emile Pelchat, née Evangéline Labonté. Parrain, M. Edouard Pelchat ; marraine, Marie-Louise Chandonnet.

Joseph-Eugène-Michel, enfant de M. et Mme Marcel Lebrun, née Gilberte Lessard. Parrain, Eugène Lessard; marraine, Bertha Labbé.

Marie-Louise-Monique, enfant de M. et Mme Delphis Labonté, née Blaise Rivard. Parrain, Philippe Rivard; marraine, Marie-Louise Béliveau.

Marie-Jeannine-Dolorès, enfant de M et Mme Eddy Bourque, née Alma Caron. Parrain, Ulysse Bourque; marraine, Yvonnette Gagnon.

Joseph-Alexandre-Martin, enfant de M. et Mme André Beaudet, née Gisèle Demers. Parrain, Alexandre Beaudet; marraine, Anne-Marie Beaudet.

Marie-Cécile-Elise, enfant de M. et Mme Paul-Emile Paradis, née Germaine St-Hilaire. Parrain, Ernest Rousseau; marraine, Cécile Paradis.

Marie-Claire-Charlotte ,enfant de M. et Mme Charles Boulanger, née Marthe Godbout. Parrain, Antonio Godbout; marraine, Claire Richard.

Joseph-Aldéric-Pierre, enfant de M. et Mme Robert Lafond, née Jeannette Gamache. Parrain, Aldéric Beauchesne; marraine, Bertha Lafond.

Nouvelle cueillette

Le Comité de Jeux de l'école St-Edouard, en coopération avec la J.E.C., a fort bien réussi, ces jours derniers, une cueillette de planches, pour l'organisation d'une nouvelle patinoire à l'école.

MM. Adélard Côté et A.-Ernest Boulanger ont mis gracieusement leurs camions à la disposition des jeunes.

Les cultivateurs ont été des plus généreux. Voici les noms des donateurs : Rang Bellevue: MM. P.-E. Grenier, E. Talbot, P. Gosselin, H. Talbot, A. Larocque, A. Talbot, O. Germain, P. Vigneault, E. Landry, R. Vigneault, T. Cloutier, W. Roberge, A. Cloutier, E. Pelchat, U. Talbot et W. Landry.

10e rang : MM. R. Vigneault, L. Garneau, E. Paris, A. Côté, Osc. Gosselin, J.-Pé Vigneault, A. Michaud, A. Carrier, A. Tardif, H. et E.-H. Beauchesne, G. Tardif, J.-P. Blanchette, E Tardif, A. Bellemare, L. Mailhot, Maurice Mailhot, A. Breton, J. Soulières, J. Breton, A. d'Astous, A. Paris, H. Goulet, R. Fradette, A. Fradette, A. et E. Brochu N! et E. Lachance.

11e rang : MM. E. Vigneault, L. et A. Paris, A. Doucet, G. Vigneault, A. Jutras, N. Paris, L. Tourigny, L. D. et A. Brassard, A. Caron, L. Pellerin, E. Brûlé, H. et A. Brassard.

8ème rang : MM. E. Côté, R. Lehoux, D. et A. Jutras, B. Lemay, E. Painchaud, E. Jutras, H. Painchaud, A. Jam, Dan. Garneau, L. Lachance, Luc. Demers, A. Houde, E. Bourque, A. et G. Bellemare.

7e rang : M. Adélard Côté.

9e rang : MM. P. Vigneault, Ed. Guérard et O. Brassard.

Quarante-Heures

Les exercices des Quarante-Heures eurent lieu récemment en la chapelle Notre-Dame de Fatima, inaugurée en octobre 1948. Une foule nombreuse et recueillie a suivi ces exercices: messe d'ouverture, heures saintes et messe de clôture.

M. l'abbé J.-M. Ruel, vicaire à St-Calixte, s'occupe des offices religieux qui se déroulent en cette chapelle.

Chevaliers de Colomb

Les Chevaliers de Colomb de Plessisville ont célébré la fête du Christ-Roi, par une communion générale à la messe de 7.30 heures. Après l'office, il y eut déjeuner en commun. Les officiers et plusieurs membres ont pris part au repas.

Les membres du même conseil ont organisé une fête aux huitres et un souper de fèves au lard, à la salle de l'hôtel de ville. On y remarquait une nombreuse assistance. Après le repas, il y eut une partie récréative. L'organisation était sous la direction de l'intendant Adélard Côté.

Une initiation aux trois degrés de l'Ordre aura lieu dimanche prochain. Une messe spéciale sera célébrée à 11 hres. Un conférencier de marque a été invité pour présider l'initiation.

Journée de la pomme

Les dames de la Ligue Catholique Féminine ont organisé récemment, une journée de la pomme, au profit de leurs oeuvres. Elle a remporté un vif succès.

Chômage

On remarque du chômage à Plessisville, depuis quelque temps. La Cie Forano Ltée a congédié une soixantaine d'employés et il se peut qu'elle soit forcée d'en congédier d'autres, en attendant de nouvelles commandes. Les Radiateurs Plessis Ltée sont présentement immobilisés par une grève et une trentaine d'hommes sont sans travail.

Va-et-vient

Mme Dr Maurice Morin est allée à Québec, dans le cours de la semaine.

Mme Jean-Paul Gamache était à Québec, récemment.

Mme J.-E. Bourque, Mlles Madeleine Bourque et Albertine Fréchette, M. et Mme Jean-Paul Bourque et M. Robert Bourque sont allés à Québec, dernièrement.

M. J.-A. Olivier était à Québec, en fin de semaine.

M. J.-O. Dubois était à Montréal, dans le cours de la semaine.

Mme J.-Léo Marcoux et sa fillette Claudette passent une dizaine de jours à Lambton, St-Romain et Sherbrooke.

M. Jean-Louis Héon s'est rendu à Lachute, en fin de semaine.

M. Roger Ellyson, de St-Célestin était parmi nous récemment.

L'honorable Tancrède Labbé, de Thetford-Mines était à Plessisville, récemment.

Mme Jean-Pierre Lavoie, de Montréal, de passage chez M. et Mme N.-York Grégoire, dernièrement.

Mlles Simone Dion, g.m.e. de Québec, chez M. et Mme P.-Albert Fournier, en fin de semaine.

Mlle Rita Samson d'Inverness, chez Mlle Marie-Paule Paradis, en fin de semaine.

Mme J.-P. Couture s'est rendue à Stanstead et Sherbrooke, dernièrement.

M. Wilfrid Hamel de Trois-Rivières, de passage parmi nous, en fin de semaine.

Mlle Pierrette Cloutier, MM. Roland Fradette, André et Denis Cloutier sont allés à St-Romuald, dimanche dernier.

M. Roger Fontaine est allé aux Trois-Rivières, en fin de semaine.

Mlles Rita Samson et Jeannine Roberge, MM. Paul Dubois et Réal Cullen se sont rendus à l'Ancienne-Lorette et aux Saules, dernièrement.

Mme Jos. Samson, Mlle Rita Samson, MM. Emile, Hervé et Armand Samson sont allés aux Trois-Rivières et à Shawinigan récemment.

M. et Mme Benoit Giguère, de St-Gabriel de Brandon, MM. Roch et J.-Guy Giguère de Québec, Mlle Madeleine Nadeau, de Sillery, le Dr et Mme Hould, des Escoumains, de pasage chez le Dr et Mme Gabriel Giguère, dernièrement.

M. et Mme Alcide Bergeron et leur jeune fille Mariette se sont rendus à Arvida et Jonquière visiter M. et Mme Dion, récemment.

M. Paul Lortie, de Québec était parmi nous, ces jours derniers.

M. et Mme Armand Tourigny sont allés à Sorel, visiter des parents.

M. Henri Camiré, de Victoriaville était parmi nous, dernièrement.

M. P.-Albert Fournier est allé à Victoriaville, dernièrement.

M. Narcisse Aubré était à Montréal, récemment.

M. Edmond Morency passe la fin de semaine dans sa famille, à St-Anselme de Dorchester.

L'honorable Patrice Tardif, ministre d'Etat était à Plessisville, ces jours derniers.

M. et Mme L. Camirand et M. et Mme Ernest Blondeau, des Trois-Rivières étaient parmi nous, récemment.

M. et Mme J.-Pierre Lavoie, Mme J. Villeneuve et Mlle Gaby Villeneuve étaient chez M. et Mme York Grégoire, récemment.

M. et Mme Zoël Rousseau de Windsor-Mills, de passage à Plessisville, récemment.

M. et Mme M. Bournival et M. et Mme Roland Bourque de Shawinigan, à Plessisville, dernièrement.

M. et Mme Jacques Archambault de Joliette, en visite chez M. et Mme Robert Fournier, récemment.

Le Dr et Mme Roger Amyot et leurs enfants, chez M. et Mme J.-Léo Marcoux, en fin de semaine.

Le notaire Chs-Eugène Gosselin était à Montréal, dernièrement.

Grève en France le 25 novembre

Paris, 16 (PA) Force-Ouvrière, le plus grand syndicat non communiste français, a ordonné hier une grève d'avertissement de 24 heures pour ses 900,000 membres le 25 novembre prochain. La grève, portant sur des demandes de hausses de salaires, a été décidée à une réunion du comité exécutif de l'union.

Nouveau gouverneur aux Bahamas

Londres, 16 (AFP) Sir George Richie Sandford, administrateur de la haute commission de l'Afrique orientale britannique, vient d'être nommé gouverneur et comandant en chef des Iles Bahamas, annonce-t-on officiellement au "Colonial Office".

Des orchidées comme menu depuis 90 jours

Calcutta, 16. (AFP) Des orchidées, tel est le menu d'une jeune Indienne de 19 ans qui prétend être l'incarnation de Lakshmi, déesse de la Fortune. La nouvelle Lakshmi s'est installée près du temple de "son frère "Ganesh", dieu de la Fortune, et l'on dit que depuis 90 jours elle ne s'est nourrie que de pétales de fleurs, en particulier des orchidées sauvages qui poussent en abondance autour du temple. Les médecins qui l'ont examinée et radiographiée l'ont trouvée en parfaite santé.

Pour payer l'entretien

Des barrières demandées sur la route d'hiver entre Lévis et Rivière-du-Loup

Vingt membres des Chambres de commerce des jeunes dans les villes de Lévis, de Rivière-du-Loup, Montmagny, St-Jean Port-Joli et Québec ont demandé à l'hon. Maurice Duplessis mardi après-midi de permettre la pose de barrières cet hiver sur la route de Lévis à Rivières-du-Loup pour payer une partie des frais de l'entretien d'hiver.

La délégation était présidée par M. Julien Dumont, président régional de la Chambre de commerce des jeunes, et elle fut présentée au premier ministre par le Dr Fernand Lizotte, député du comté de l'Islet, qui a appuyé la demande des délégués.

Sans donner de reponse définitive, le premier ministre a déclaré que la pose de ces barrières est un retour sur le passé. On sait que le gouvernement provincial accorde un octroi de $200. par mille de chemin pour cet entretien d'hiver et que la dépense monte souvent à plus de $500. par mille. Dans ces circonstances, les intéressés cherchent à se procurer des revenus additionnels, soit par le paiement d'un droit de passage ou par des souscriptions des compagnies dont les camions circulent l'hiver dans la région.

Infractions à la loi des liqueurs

Six condamnations en marge d'infractions à la loi des liqueurs, ont été imposées hier matin en Cour des Sessions de la Paix, par M. le juge Léo Bérubé. Quatre individus, accusés de possession illégale, ont écopé une amende de $50, tandis qu'un particulier des environs de la ville a dû payer $100 pour avoir opéré un alambic. Enfin, un hôtelier de la banlieu s'est vu imposé une amende de $200 pour "possession illégale".

Pour attentat à la pudeur

Un garçon de 18 ans, de Champigny, a été condamné à deux mois de prison, hier matin, par M. le juge Léo Bérubé, de la Cour des Sessions de la Paix, pour attentat à la pudeur. L'accusé était un ouvrier dans le domaine de la construction. Ses parents sont intervenus en sa faveur et le tribunal a décidé de n'imposer qu'une sentence légère vu le jeune âge du prévenu et le fait qu'il en était à sa première offense.

Exigez le GIN MELCHERS croix d'or...

MELCHERS FINEST CANADIAN GENEVA

DISTILLED FROM THE FINEST GRAINS AFTER HOLLAND'S BEST FORMULA AND MATURED IN BOND UNDER GOVERNMENT SUPERVISION
MELCHERS DISTILLERIES LIMITED
MONTREAL, CANADA

IL N'Y EN A PAS DE MEILLEUR

COMPLÈTEMENT DISTILLÉ POUR EN ASSURER LA QUALITÉ ET LA SAVEUR

Melchers Distilleries, Limited

MONTRÉAL - BERTHIERVILLE

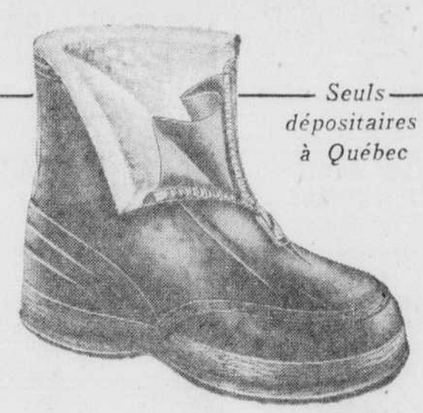
? QUI S'EN VIENT... chez KIROUAC

6 RUE ST-JEAN

le plus grand spécialiste du jouet au Canada.

CONCOURS !

Ecoutez le poste CKCV tous les jours à 1 h. 15 et 10 h. 10 p.m. pour détails.



Seuls dépositaires à Québec

Superbes Bottes d'enfants

EN CAOUTCHOUC BRUN ET FOURRURES DE VERITABLE MOUTON

Votre petit garçon ou votre petite fille seront chaussés confortablement cet hiver avec ces solides bottes. Elles peuvent être portées pardessus les chaussures, et sont très faciles à enlever.

Pointures : 8 à 11 $6.95 — Pointures : 12 à 3 $7.95

ATTENTION SPECIALE AUX COMMANDES POSTALES

Simard & Voyer INC. 150, RUE SAINT-JEAN QUEBEC



Les enfants qui grandissent ont besoin de GRUAU QUAKER!

NE COÛTE PAS MÊME le L'ASSIETTÉE!

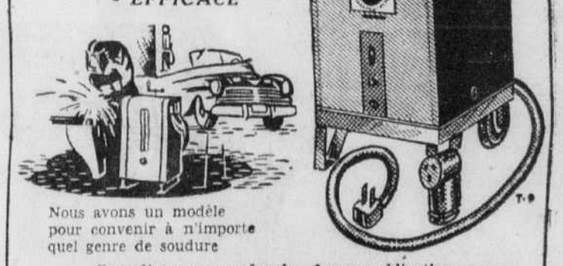
CREDIT FONCIER FRANCO-CANADIEN

PRETS SUR HYPOTHEQUE

72 Côte de la Montagne
Tél.: 4-2468

MACHINE à SOUDER Electrique de Can. LIQUID AIR Co. Ltd.

• RAPIDE
• ECONOMIQUE
• SURE
• EFFICACE



Nous avons un modèle pour convenir à n'importe quel genre de soudure

Consultez-nous au besoin. Aucune obligation

RENÉ TALBOT LTÉE
205 RUE ST-PAUL, QUÉBEC TEL. 2-3914

SEMAINE D'ÉCHANGE chez...

Marquette Électrique

INCORPOREE

28 CHEMIN STE-FOY — TEL.: 3-2114

Faites-nous une proposition au sujet de votre vieux poêle à gaz, votre vieille laveuse ou votre radio . . .
. . . contre un ECHANGE pour les fameux produits

GENERAL ELECTRIC
GENERAL MOTORS
MARCONI

La balance payable sur termes faciles

CAMPAGNE DE RECRUTEMENT DE LA SOCIETE SAINT-JEAN-BAPTISTE DE QUEBEC

du 20 novembre — au 10 décembre

"CANADIENS FRANCAIS, POUR ETRE FORTS, UNISSONS-NOUS"

Écoutez nos émissions :

CBV — 20 nov. de 1 h. 25 à 1 h. 30 — Son Honneur le Maire **Lucien Borne**

CHRC — de 10 h. 10 à 10 h. 15 p.m.
17 nov. M. Jean-Thomas PERRON, directeur diocésain de la S. S. J. B.
18 nov. M. Louis de G. Gauvreau, directeur diocésain de la S. S. J. B.
21 nov. M. Paul de la DURANTAYE, trésorier général de la S. S. J. B.

CKCV
17 nov. de 1 h. 30 à 1 h. 35 p.m. M. Alphonse Désilets, ex-président de la S. S. J. B.
19 nov. de 1 h. 30 à 1 h. 35 p.m. Mlle Gilberte Grégoire, présidente de la Section féminine de St-Fidèle.
21 nov. de 7 h. 45 à 7 h. 50 p.m. M. Joseph Fortier, directeur diocésain et président du Conseil de Stadacona.

ST-COME

Baptêmes

Marie-Danielle-Paula, enfant de M. et Mme Paul-Aimé Fortin (Gilberte Gauthier). Parrain et marraine, M. et Mme Arthur Gauthier, grands parents de l'enfant.

Marie-Huguette-Diane, fille de M. et Mme Aimé Bédard (Réjeanne Bourque). Parrain et marraine, M. et Mme Hector Bourque, de Notre-Dame des Pins, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Raymond-Urgel, fils de M. et Mme Aimé Dumas (Noëlline Poulin). Parrain et marraine, M. et Mme Alfred Dumas, grands-parents de l'enfant.

Marie-France-Lucie-Jeanne, fille de M. et Mme Joseph-E. Morissette (Rosée Rodrigue). Parrain et marraine, M. et Mme Wilfrid Fortin.

Joseph-Louis-Rosaire-Marcel, fils de M. et Mme Théophile Poulin (Ida Bolduc). Parrain et marraine, M. et Mme Hervé Rodrigue, de St-Jean de Lalande, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Gaétane-Jocelyne, fille de M. et Mme Henri Leclerc (Jeanne d'Arc Lessard). Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Paquet, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Fernand-Jacques, fils de M. et Mme Roger Lacnance (Théodora Bouchard). Parrain et marraine, le Dr et Mme Fernand Roy de Lévis, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Pierre-Raynald-Jules, fils de M. et Mme Jean-Thomas Létourneau (Jeanne d'Arc Paquet). Parrain et marraine, M. Charles Létourneau et Mlle Claire-Annette Létourneau, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Anne-Ghislaine, fille de M. et Mme Georges Rodrigue (Rachel Simoneau). Parrain et marraine, M. et Mme Eugène Rodrigue, oncle et tante de l'enfant.

Mariage

M. Lucien Paquet, fils de M. et Mme Albert Paquet, à Mlle Angéline Leclerc, fille de M. et Mme Cléophas Leclerc. La bénédiction nuptiale leur a été donnée par le R. P. Léon-P. Dancause, le 19 octobre dernier.

Nos voeux de bonheur.

Décès

M. Normand Gagnon, époux de dame Anne-Gemma Fortin, est décédé récemment à l'âge de 26 ans. Ses funérailles eurent lieu le 2 novembre, au milieu d'une foule de parents et d'amis.

M. et Mme Herman Paquet ont été éprouvés récemment par la mort de leur enfant Raymond.

Nos condoléances.

Va-et-vient

M. et Mme Olias Dumas ainsi que Mlles Gisèle et Hélène Dumas visitaient récemment à Montréal, M. Marcel Dumas, e.m.

M. Lorenzo Pomerleau ainsi que Mlles Adrienne Cheney et Yolande Pomerleau et M. Yves Pomerleau de Magog, récemment en visite chez M. E. Pomerleau.

M. A. Abel, de Québec était de passage à St-Côme, récemment.

MM. Elie Gagné et Napoléon Bédard, en promenade à Magog.

M. G. Addie de Québec, en visite à St-Côme, ces jours derniers.

M. et Mme Omer Paré et Mlle Auréa Loignon, de passage à Thetford, ces jours derniers.

Mme Olivier Loignon et Mlle Gilberte Loignon, en visite dernièrement à Québec et à Beauport.

M. et Mme Germain Bélanger, Mme Florian Bélanger et M. Germain ainsi que M. Bélanger assistaient récemment à St-Martin aux funérailles de feu Mme Josaphat Poulin.

MM. Louis Auger, Maurice Audet, J. Audy et J.-H. Arsenault de Québec, en promenade dans notre localité, dernièrement.

Mlle Rolande Bernard, g.m.g. de Ste-Anne de Bellevue a passé une semaine dans sa famille.

Mme Emile Dumas de Magog, en visite récemment chez M. et Mme David Rodrigue.

MM. W. Bennett, Antonio Benoit, Alexandre Bernard, Ernest Bernier et Lucien Blais de Québec, de passage dans notre paroisse, récemment.

MM. et Mme Thomas Bédard, Léo et Fernand Bédard ainsi que Mme Jos Provencal de St-Louis, en visite chez MM. et Mmes Napoléon et Gédéon Bédard.

M. et Mme Lionel Morin, MM. Roméo Brochu et Napoléon Morin ainsi que Mme Laurent Létourneau visitaient dernièrement Mme Roméo Brochu, à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

MM. et Mmes Etienne Lalonde, Frank, Maurice et Octave Lalonde de Montréal, en visite chez leurs amis de St-Côme, dernièrement.

Mme J. Slaney, MM. et Mmes Arnold Slater, J.-A. Smith et Gordon Small de Montréal, récemment de passage dans notre localité.

Mmes Odilon Bergeron, Victor Lamontagne, Ulric Raymond de Magog et Mme C. Bolly, de St-Georges étaient en visite récemment chez M. et Mme Jos Dumas.

MM. D. Zampini, H. Zakuta, Maurice Murray et J. A. Nadeau de Montréal, en visite à St-Côme, récemment.

ST-ADALBERT

Fête de la Toussaint

Les fidèles s'approchèrent nombreux de la table sainte, à l'occasion de la Toussaint. Dans l'après-midi, il y eut une cérémonie au cimetière, après les vêpres des Morts. Le lendemain, une foule nombreuse et recueillie a assisté aux trois messes.

Service anniversaire

Récemment a été chanté en notre paroisse le service anniversaire de feu dame Amédée Leclerc.

Malade

M. Joseph Bougault, ancien marchand est gravement malade et a été hospitalisé à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

Travaux

Les travaux effectués à la nouvelle église de la paroisse avancent rapidement.

Fermières

La réunion mensuelle des fermières de notre paroisse a été tenue le 2 novembre dernier.

Délégués

Plusieurs Chevaliers de Colomb de notre paroisse se sont rendus récemment à Ste-Félicité où ils ont assisté à l'ouverture du bazar tenu à cet endroit.

Fête du Christ-Roi

Une heure sainte a été prêchée en notre paroisse, le jour de la fête. Il y eut ensuite lecture de l'acte de consécration au Christ-Roi.

Va-et-vient

M. et Mme Jean-Baptiste Ouellet, de L'Islet étaient récemment en visite chez M. et Mme Edmond Castonguay.

M. et Mme J.-Emile Thibault, de L'Islet étaient de passage ces jours derniers chez M. et Mme Amédée Castonguay.

Vendredi, 18 novembre
"DANSE"
Donnée par les élèves et professeurs, école soudure-machiniste, Limoilou.
Concours danse excentrique, coupe championnat, QUEBEC, avec orchestre de renom.
Salle "FLEURS-DE-LYS"
52, rue St-Joseph

EMPIRE
2e Grande Semaine
Première dans la province de Québec
TECHNICOLOR
JOLSON SINGS AGAIN
Mats .50 Soirées .75
"JOLSON SINGS AGAIN" commence à 1.45, 4.20, 6.55 et 9.30 pm. Dernière représentation complète à 8.35.

CE SOIR
PIERRE FOURNIER
violoncelliste au
CHATEAU-FRONTENAC
En première :
SONATE de FRANCIS POULENC
CLUB MUSICAL DES DAMES
série $8.00 — le billet $2.00

IMPERIAL
EN COULEURS : Un délicieux roman d'amour tzigane....
"LA BAIE DU DESTIN"
avec
Annabella, Henry Fonda, et le ténor John McCormack
"LE POISON"
avec
Ray Milland, Jane Wyman

AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
CLASSIC
AUX DAMES — SERVICE de TABLE "Soucy" — LÉGER SUPPLÉMENT POUR FRAIS DE SERVICE
GAIL PATRICK, NANCY KELLY, BILL HENRY, H. B. WARD
FEMMES ENCHAINÉES
VERSION FRANÇAISE
COMMENÇANT DEMAIN
"HAUTE LUTTE"

PIGALLE
A L'AFFICHE
LE CHEF-D'OEUVRE de BALZAC
EUGÉNIE GRANDET
avec ALIDA VALLI
En programme double avec
TOUT COEUR A SON MYSTÈRE
HENRI GUISOL, COLETTE RICHARD, MARG. PIERRY
CES DAMES AUX CHAPEAUX VERTS

CAMBRAI
Aujourd'hui dernier jour
2 hres en Primeur
Version FRANÇAISE
La plus grande production de Frank Capra (en français).
RONALD COLEMAN dans
L'HORIZON PERDU
avec Jane WYATT — John HOWARD — Margo — Thomas MITCHELL — Edward Everett HORTON — H. B. WARNER — Isabel JEWELL.
COMMENÇANT DEMAIN
"Uniformes et Jupons courts"

Dans nos théâtres

Un vif succès . . . une révélation



Madame Théberge (Jeannette Teasdale) ne prisait pas les amours de son fils Lionel (Denis Drouin) pour Juliette (Lise Roy); une belle scène du film "Le Curé de Village" d'après un scénario de Robert Choquette, qui poursuit son succès au Cinéma de Paris.

Concours de Popularité

Le but de présenter une danse avec concours de popularité à Québec est de trouver quelques gentilles Québecoises qui concourront contre d'autres gentilles demoiselles qui viendront de Montréal, Joliette, Trois-Rivières et Shawinigan le 19 février prochain lors du Carnaval Provincial de Québec.

A cette date, les concurrentes de ces différentes villes participeront à un grand concours pour le titre de Reine du Carnaval Provincial. Demoiselles de Québec la première occasion de participer à ce concours de popularité vous sera offerte samedi soir le 3 décembre prochain aux deux salles modernes Gaucher, 100 rue Du Pont, coin St-Joseph. En téléphonant à l'organisateur Gaston Pelland 3-1969, vous pouvez commander le nombre de billets que vous désirez, avec l'avantage d'être dans la salle principale en achetant vos billets immédiatement.

Palais-Montcalm
11 décembre



Richard Verreault, ténor, Boursier de la Province, qui donnera un concert d'adieu sous les auspices de la Société St-Jean-Baptiste (Conseil Diocésain) avant son départ pour la France. Mlle Rachelle Drouin sera au piano d'accompagnement. —

DEMAIN, VENTE DES BILLETS POUR LES COMPAGNONS DE LA CHANSON

Après quatre semaines de triomphe à Montréal, les Compagnons de la chanson seront au Palais-Montcalm vendredi 16 novembre en soirée et samedi 27 novembre en matinée et soirée. La demande de billets est considérable et ceux qui ne veulent pas avoir le désappointement de se voir refuser l'entrée feront bien de s'assurer de leurs sièges immédiatement. Rarement a-t-on vu une demande aussi considérable venant de tous les côtés. La vente commence aujourd'hui au guichet du Palais-Montcalm. La pièce de Félix Leclerc, pleine de jeunesse et d'entrain, met en vedette des artistes aimés du public, tels : Félix Leclerc, lui-même, Guy Mauffette, Jean Coutu, Clément Latour, Carl Dubuc, Gilles Pelletier, Lise Lasalle, etc. Un spectacle à ne pas manquer.

AIR CLIMATISÉ
Lairet
ACTUELLEMENT A L'ECRAN
DEUX BELLES VUES FRANÇAISES
Le roman d'un tricheur d'amour
LOUISE CARLETTI, YVES VINCENT dans LA RENÉGATE
avec ESCANDE
En programme double avec
Fernand GRAVEY dans SI J'ÉTAIS LE PATRON

RIALTO
AUJOURD'HUI
A VENDREDI SOIR INCLUS
L'esprit de la "Marseillaise" vit encore . . . Voyez
Bogart · Bergman · Henreid
CASABLANCA
CLAUDE RAINS · CONRAD VEIDT · SYDNEY GREENSTREET · PETER LORRE
— aussi —
GLENN FORD — WILLIAM HOLDEN
"TEXAS"
2 VERSIONS FRANÇAISES

LE BARIL D'HUITRES
48 rue St-Joseph
présente cette semaine : en vedette :
★ GEORGE MARTIN "L'Oscar Peterson québécois"
★ ELFRIE DeTROST populaire artiste de l'orgue "Hammond"
★ RAY MORROW "Perry Como Canadien" et m.c.
Aussi : MUSIQUE DU SOUPER
Tous les soirs de 6 h. 30 à 8 h. 30 ELFRIE De TROST A L'ORGUE
RES.: 3-0232

CAPITOL
UN THÉATRE FAMOUS PLAYERS
MATINÉE .34 SOIR .40 - .50
DERNIER JOUR à 2.50, 6.05, 9.15
JENNIFER JONES, VAN HEFLIN, LOUIS JOURDAN dans
"MADAME BOVARY"
Aussi à 1 h. 30, 4 h. 45, 8 h.
"PERILOUS WATERS"
COMMENÇANT VENDREDI
CONTINU de 1h.30, à 11h. "COME TO THE STABLE" à 2h.35, 6h.10, 9h.25
Demain, elles mettront une nouvelle chanson dans votre coeur; et comme vous aimerez ce film !
Loretta YOUNG — Celeste HOLM
"Come TO THE STABLE"
avec Henri Letondal
AUSSI à 1 h. 30, 4 h. 45, 8 h.
BARBRA FULLER, RAY McDONALD, dans
"FLAME OF YOUTH"

AU PARIS
CLIMATISÉ EN TOUT TEMPS
A L'AFFICHE
OVILA LÉGARÉ, PAUL GUÉVREMONT, DENIS DROUIN, LISE ROY, CAMILLE DUCHARME
Un autre film canadien fait sensation
Le CURÉ DE VILLAGE
Scénario de ROBERT CHOQUETTE
UN FILM DE QUÉBEC PRODUCTIONS
DISTRIBUTION PAR FRANCE-FILM
Un prix d'admission à la portée de toutes les bourses. En matinée: 50c — En soirée: 75c (taxes incluses). Nous désirons que tous voient cette production canadienne.

Horaires de cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1.30 à 11.00 hrs. "Perilous Waters" à 1.30 : 4.45, 8.00 hrs. "Madame Bovary" à 2.50, 6.05, 9.15 hrs.

CINEMA DE PARIS : — Le Curé de Village : 12.00, 2.30, 4.50, 7.10, 9.40 hrs. ainsi que sujets courts.

CARTIER : — The Fountain head : 1.05, 3.50, 6.30, 9.15hrs. Nouvelles et sujets courts: 3.00, 5.40, 8.25hrs. Dernière représentation complète à: 8.25hrs. Fin: 11.10hrs. Continuel tous les jours.

CAMBRAI : — L'Horizon perdu : 2.30, 4.45, 7.00, 9.15 hrs. Buddy Rich and his Orchestra : 2.10, 4.25, 6.40, 8.55 hrs. Little Match Girl : 2.20, 4.35, 6.50, 9.05 hrs. Continuel tous les jours de 2.00 à 11.15 hrs.

CLASSIC : — Femmes enchaînées: 1.00, 3.10, 4.45, 6.00, 7.20, 9.30hrs, ainsi que sujets courts. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.00hrs.

EMPIRE : — Super woif: 1.00, 3.35, 6.10, 8.45hrs. Olympic Games (2e partie) : 1.05, 3.50, 6.35, 9.00hrs. Jolson Sings Again: 1.45, 4.20, 6.55, 9.30hrs. Nouvelles: 3.20, 5.55, 8.35hrs. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.15hrs.

IMPERIAL : — Sujets courts : 2.00, 8.00 hrs. Le poison : 2.04, 8.04 hrs. La baie du destin : 12.40, 3.41, 6.40, 9.41 hrs.

LAIRET : — La Renégate : 1.00, 4.33, 8.06 hrs. Si j'étais le patron : 2.35, 6.08, 9.41 hrs. Nouvelles et sujets courts: 4.23, 7.56 hrs. Fin : 11.29 hrs. Continuel tous les jours.

PIGALLE : — Actualités françaises : 12.30, 4.06, 7.42hrs. Ces dames aux chapeaux verts: 12.50, 4.26, 8.02hrs. Eugénie Grandet: 2.26, 6.02, 9.38hrs. Continuel tous les jours.

PRINCESSE : — The Black Widow (série complète) : 1.44, 7.44 hrs. Sujets courts : 1.00, 7.00 hrs.

RIALTO : — Texas: 12.55, 4.20, 7.45hrs. Nouvelles et sujets courts: 2.25, 5.50, 9.15hrs. Casablanca: 2.45, 6.10, 9.35hrs. Fin: 11.08hrs. Continuel tous les jours.

VICTORIA :—The Window : 1.15, 4.10, 7.00, 9.45 hrs. A Woman Secret : 2.45, 5.35, 8.30 hrs. Nouvelles : 2.30, 5.25, 8.20 hrs. Continuel tous les jours de 1.15 à 11.15 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — La Route Inconnue : 6.30, 9.50 hrs. Nouvelles : 8.04 hres. Yankee Doodle Dandy: 8.15 hrs.

BIENVILLE : — La Croisée des Chemins : 7.10 hrs. Red River : 8.35 hrs.

CANADA :— Une seule représentation. Sujets courts : 7.10 hrs. Give My Regards to Broadway : 7.20 hrs. Rebecca : 8.50 hrs. Foto-nite : 8.45 hrs.

ETCHEMIN : — Il suffit d'une fois : 7.30 hrs. Les Conspirateurs : 9.25 hrs.

PRINCESSE
EN PRIMEUR:
Représentation au complet de la mystérieuse série
"The Black Widow"
avec
Bruce Edwards, Virginia Lindley
— 13 épisodes —

DEMAIN SOIR 8 h. 30
SAMEDI, 2 h. 30 et 8 h. 30
Dimanche, 2 h. 30 et 8 h. 30
— au —
PALAIS MONTCALM
15 ARTISTES VENANT DIRECTEMENT DE PARIS, présenteront le 2ème
Music Hall de Paris
mettant en vedette :
GEORGES MILTON
roi du rire
RENÉE LEBAS
émouvante interprète de la chanson.
et 9 numéros de variétés !
Un orchestre de 10 musiciens !
Venez passer 3 heures dans l'atmosphère du Paris qui s'amuse.
Location, soir: de $1.00 à $3.00, matinée: de 75c. à $2.50, tax. incl.

MARIANO AU PIGALLE



Luis Mariano chante dans "Cargaison clandestine" les plus célèbres de ses succès accompagné par l'orchestre tzigane d'Alfred Rode. Ce film musical et d'aventure prendra l'affiche samedi au Cinéma Pigalle.

DEBAT MIXTE ANNUEL DE L'A. G. E. L.
22 novembre
PALAIS MONTCALM

DEMAIN — PALAIS-MONTCALM
VENTE des BILLETS pour
LES COMPAGNONS DE LA CHANSON
(seule et unique apparition à Québec, cette année)
et
La Caverne des Splendeurs, féerie inédite de
FELIX LECLERC
Soirées VENDREDI et SAMEDI
$1.00 à $2.50 (taxe comprise)
SAMEDI MATINEE
$1.00 à $2.00 (taxe comprise)
Hâtez-vous de retenir vos places, les billets s'enlèvent très rapidement. — VLM

NOUVEAU PROGRAMME AUJOURD'HUI
VICTORIA
2 - GRANDS FILMS - 2
Ce drame rempli de sensations d'un garçon . . le seul témoin d'un meurtre . . seul contre les assassins, parce que personne ne croit son récit!
RKO presents
THE WINDOW
DORE SCHARY In Charge of Production
starring BARBARA HALE
BOBBY DRISCOLL • ARTHUR KENNEDY
PAUL STEWART • RUTH ROMAN
Autre attraction
MAUREEN O'HARA — MELVYN DOUGLAS
"A WOMANS SECRET"

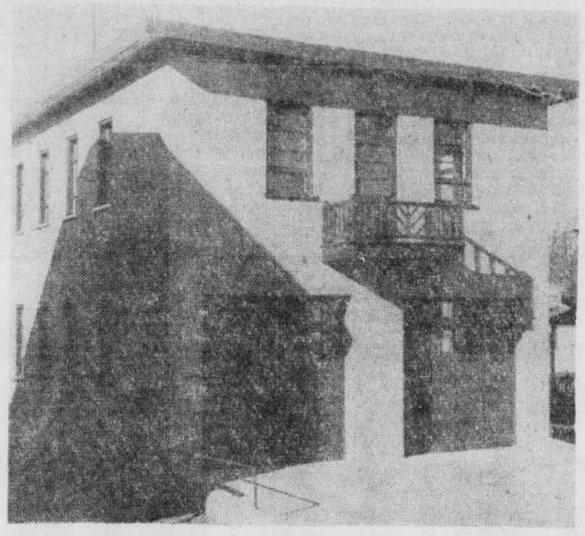
LE GRILL MONTCALM
présente cette semaine
La populaire chanteuse
Michèle Sandry
dans un répertoire complètement nouveau
EMILE BERNIER et son ensemble musical.
MARIUS DELISLE maître de cérémonie.
Heures de spectacle : 10 h. et 12 h.

Le Comité d'Aménagement de la Capitale Nationale
La Commission du District Fédéral
présente
EXPOSITION PUBLIQUE
DU
PLAN DE LA CAPITALE NATIONALE
MANÈGE MILITAIRE
GRANDE-ALLÉE
16-20 NOVEMBRE
Admission libre
2 h. p.m. à 10 h. p.m.

DISQUES DE NOËL
"Decca"
Pourquoi attendre ?
Faites vos achats de bonne heure
18198—ADESTE FIDELES — Deana Durbin .75
SILENT NIGHT
24766—BLUE CHRISTMAS — Russ Mogan .75
THE MISTLETOE KISS
24670—CHRISTMAS CAROLS — Bing Crosby .75
Partie 1 et 2
24770—THE MERRY CHRISTMAS WALTZ .75
AN OLD FASHIONED TREE Guy Lombardo
23281—JINGLE BELLS
SANTA CLAUS IS COMING TO TOWN .75
Bing Crosby et les soeurs Andrews
et plusieurs autres
Attention spéciale aux commandes postales.
Magasin ouvert le samedi soir jusqu'à neuf heures.
J.E. VALIN
MARCHAND DE MUSIQUE
LUCILLE CLOUTIER pour vous servir
238 rue Saint-Jean
Tél.: 2-8365 — 3-7060
GASTON BROCHU prop.

L'histoire d'un homme qui ne suit que son penchant.
THE FOUNTAINHEAD
starring GARY COOPER · PATRICIA NEAL
Auj. dernier jour
CARTIER
HORAIRE — "The Fountainhead" commence à 1.05, 3.50, 6.30 et 9.15 p.m. Dernier spectacle complet à 8.25 p.m.





LA PREVENTION DES INCENDIES: Photo du poste de pompe érigé récemment à Ste-Anne de la Pocatière et béni dimanche dernier, par M. l'abbé AURELE HUDON, curé, en présence des paroissiens de Ste-Anne. En haut, les principaux dignitaires religieux et civils qui assistèrent à la cérémonie: de gauche à droite, M. ALFRED MASSE, député fédéral de Kamouraska; l'abbé AURELE HUDON, curé; Mme CHARLES-EUGENE BOUCHARD; M. CHARLES-EUG. BOUCHARD, maire de la paroisse et le grand responsable de cette réalisation; M. le chanoine ALPHONSE FORTIN, supérieur du collège; l'abbé ROLAND MICHAUD, vicaire de Ste-Anne; M. ALFRED PLOURDE, député de Kamouraska au provincial. (Photos Roland Martin)

Le bridge

par : Arsène Desrochers

Après avoir appris une règle au bridge, le débutant doit immédiatement apprendre quand il ne faut pas la suivre. Ainsi, l'une des premières règles du jeu de la carte qu'il apprendra sera de ne jamais jouer fort en deuxième. Or, voici précisément une donne renfermant un contrat qui ne peut être mis à court que si Ouest, en deuxième joue sa plus forte carte.

Donneur : Sud
Tous vulnérables

	♠ V 3 ♥ A V 9 4 3 ♦ 10 8 3 ♣ 9 7 2	
♠ R 10 8 6 2 ♥ R 10 5 ♦ 9 6 5 ♣ V 3	N. O. E. S.	♠ D 5 4 ♥ D 7 2 ♦ V 7 2 ♣ D 10 8 5
	♠ A 9 7 ♥ 8 6 ♦ A R D 4 ♣ A R 6 4	

Les déclarations :

Sud	Ouest	Nord	Est
1 ♦	passe	1 ♥	passe
2 S A	passe	3 S A	passe
passe	passe		

Ouest attaque de son quatrième meilleur pique, le six, et le déclarant laisse passer les deux premiers coups de la couleur, afin d'épuiser Est. Il en prend le troisième coup puis joue le huit de coeur. Si Ouest ne joue que le cinq, Sud laissera le huit et Est fera sa dame. Alors, quand il reprendra la main ,Sud fera une autre impasse à coeur, ce qui affranchira toute la couleur du mort.

Mais si Ouest rompt avec la règle et joue "fort" sur le premier coup de coeur, c'est-à-dire s'il met le roi sur le huit de Sud, la couleur sera gelée sur la table, car Sud ne peut laisser Ouest garder la main par le roi de coeur, celui-ci encaissant alors deux piques maitres. S'il prend le roi de coeur de l'as, Est arrêtera la couleur par la dame.

Notez que si Ouest ne joue pas son roi le contrat est réussi sans la moindre difficulté, Sud encaissant quatre coeurs, un pique, trois carreaux et deux trèfles.

Jambe amputée à la suite d'un accident

Campbellton, 17. (DNC) M. Martial Gauvreau, de Bonaventure, P. Q., repose actuellement à l'Hôtel-Dieu de Campbellton après avoir subi l'amputation de la jambe gauche, au-dessus du genou, par suite d'un accident d'automobile survenu le 2 novembre. M. Gauvreau est âgé de 66 ans.

PETITE MATANE

Baptêmes

Joseph-Gilles, enfant de M. et Mme Alexandre Fortin (Thérèse Desjardins). Parrain, M. Adélard Desjardins; marraine, Mlle Germaine Dubé.

Jean-Marius, enfant de M. et Mme Antoine Philibert (Marie-Paule Harrisson). Parrain et marraine, M. et Mme Roger Harrisson, oncle et tante de l'enfant.

André-Guy, enfant de M. et Mme Adalbert Bouffard (Laurette Gagné). Parrain, Lorenzo Gagné; marraine, Adrienne Ross, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Jocelyne, enfan tde M. et Mme Gérard Gauthier (Yvette McMullen). Parrain, Robert Gauthier; marraine, Christiane Truchon, oncle et tante de l'enfant.

Léandre-Michel, enfant de M. et Mme Ernest Malenfant (Eva Lavoie). Parrain et marraine, M. et Mme Léandre Saint-Laurent.

Corinne-Nicole, née à l'hôpital St-Rédempteur de Matane, enfant de M. et Mme Ernest Bernier (Corinne Villeneuve). Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Gibbs, oncle et tante de l'enfant.

Décès

M. et Mme Adélard Harrisson (Yvette Chassé) étaient récemment éprouvés par la mort de leur enfant Gabriel, décédé à l'âge de six mois.

Nos condoléances.

Visite paroissiale

M. le curé a terminé cette semaine la visite de la paroisse.

Va-et-vient

M. Jean-Claude Philibert est parti poursuivre ses études au Séminaire de Rimouski.

M. Edmond Talbot est parti pour Baie Trinité, Côte Nord.

Mme Joseph Rivard de Matane, en promenade chez sa soeur, Mme Armand Rivard, récemment.

Mlle Rolande Bélanger, de Matane visitait ses parents, en fin de semaine.

Mme D. L. Préville de Matane, en visite chez Mme J. F. Moreault, récemment.

Mlle Ida LeBel, en promenade chez Mme Horace Lévesque, en fin de semaine.

Mme Aimé Tremblay, en visite chez Mme Léo Talbot, récemment.

1 coup ; 2 cerfs tués

Jniper, N.-B., 17. (PC) Il serait sans doute facile à James Davis, de Florenceville, de tuer deux oiseaux d'une seule pierre puisqu'il réussit à abattre deux cerfs d'un seul coup de feu. La balle traversa le cou du premier et frappa le second qui mourut aussi.

Le 11 novembre à Thetford-Mines

Thetford Mines, (DNC) — On a commémoré dimanche après-midi, au cénotaphe, Carré du Centre Paroissial, le geste des braves qui ont donné leur vie aur les champs de bataille au cours des deux guerres mondiales.

La célébration de ce jour du Souvenir devant se faire normalement le 11 novembre avait été remise au dimanche suivant afin de permettre une démonstration plus élaborée et permettre à un plus grand nombre d'y prendre part. Des milliers de citoyens ont participé à ce raillement militaire et ont rendu un ultime hommage à ceux des leurs qui sont tombés au champ d'honneur.

Une parade, partie du manège militaire, comprenait la fanfare de l'Union Musicale St-Alphonse sous la direction de M. Ernest Huard, la Garde Paroissiale St-Alphonse, dirigée par le commandant Maurice Morin, les Vétérans, ayant à leur tête le Capitaine L. P. Poulin, l'armée 15 Fd Sqn. Royal Canadian Engineer sous le commandement du Major G. H. Bourne en remplacement du lieutenant-colonel G. W. Smith O.B.E.; E.D., actuellement en voyage en Afrique. La fanfare de la Société Philharmonique, sous la direction de M. J. R. Mole, les cadets de l'Académie St-Maurice, commandés par le capitaine frère Maheux, les Boys' Scouts, dirigé par M. S. Bateman.

Avant la cérémonie, le major W. J. Blais a fait l'inspection du détachement militaire.

Les dignitaires qui se tenaient sur la galerie du presbytère se rendirent au cénotaphe pour la cérémonie. On remarquait: M. l'abbé Ernest Dubé, curé de St-Alphonse, le Rév. H. W. Seeley, recteur de l'église St-John the Divine, l'honorable Tancrède Labbé, ministre d'Etat et maire de la cité de Thetford Mines, le major W. J. Blais, le chef de police, M. Albert Lamonde, les échevins J. E. Giguère, Archélas Lefebvre, Jos Blais, Maurice Emond, Léo Grégoire, Charles Dubuc et Maurice Huard.

Les sergents St-Pierre et Poulin, firent la garde près du cimetière durant la cérémonie.

Le sergent major P. Gagné et le caporal Pennock agissaient comme maîtres de cérémonie.

M. le curé Ernest Dubé, après avoir rendu hommage aux disparus de nos deux grandes guerres, récita une prière à leurs intentions; le Rév. H. W. Seeley fit une prière au nom de la population anglaise protestante. Son Honneur le Maire Tancrède Labbé prononça une courte allocution au nom de ses concitoyens, rappelant le souvenir de ceux qui se sont sacrifiés pour assurer nos libertés.

Des couronnes furent ensuite déposées au pied du cénotaphe par le Capt. L. P. Poulin, le major G. H. Bourne, le R. Q. M. S. Willie Baker, Son Honneur le maire Tancrède Labbé, M. le curé Ernest Dubé, le Rév. H. W. Seeley, le chef de police Gilbert Lamonde, M. Lorenzo Morin, président de la Garde Paroissiale, S. Bateman, MM. Philémon Plante, Philémon Vallée et Paul Vallée, déposèrent une couronne au nom d'Irenée Plante et de Robert Vallée.

Le dernier appel (Last Post) fut fait par G. Morissette de la Garde Paroissiale tandis que le glas sonnait à l'église St-Alphonse. Ces deux minutes de silence furent particulièrement impressionnantes.

Le Au réveil, notre hymne national "O Canada" et "God Save the King" furent joués par la fanfare de l'Union Musicale St-Alphonse.

La parade, sous la direction du R. S. M. Barrett, du sergent major V. Smith, du capt. Yvan Théberge, se reforma en passant par les rues Dumais, King, Labranche et Notre-Dame; les divers groupements firent le "March Past" au major W. J. Blais qui se tenait sur les marches de l'hôtel de ville de même que les dignitaires.

Une réception fut ensuite offerte au manège militaire. Les invités d'honneur furent reçus au mess des officiers; ils visitèrent l'exposition des armes de l'Unité et un buffet froid leur fut servi par les Dames auxiliaires de l'Armée ainsi qu'à tous les visiteurs qui ont profité de l'occasion pour se rendre au Manège.

L'endroit par excellence à Québec pour se procurer

— MALLES — SACS A MAIN
— VALISES — ARTICLES EN CUIR

de haute qualité
Le plus vaste assortiment en ville

Les Maroquins ENR.

31 St-Jean *Tél.: 2-7353*



Le vin est divin, ayez-en toujours sous la main



Il coûte si peu et vous permet de faire tellement mieux !

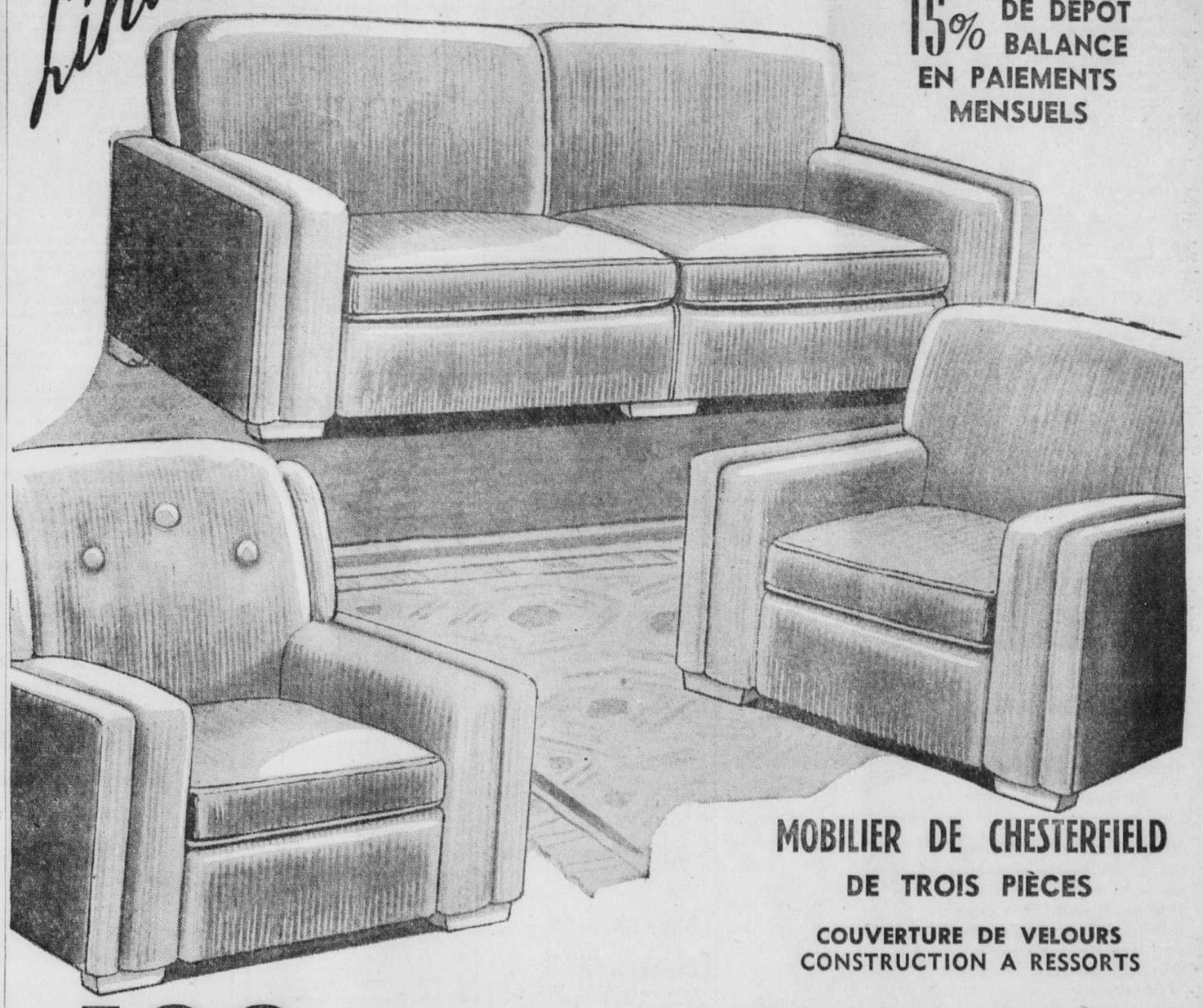


T.G. BRIGHT (QUÉBEC) LTÉE, LACHINE

Lindsay

PRENEZ PLUSIEURS MOIS POUR PAYER

15% DE DÉPÔT BALANCE EN PAIEMENTS MENSUELS



MOBILIER DE CHESTERFIELD
DE TROIS PIÈCES

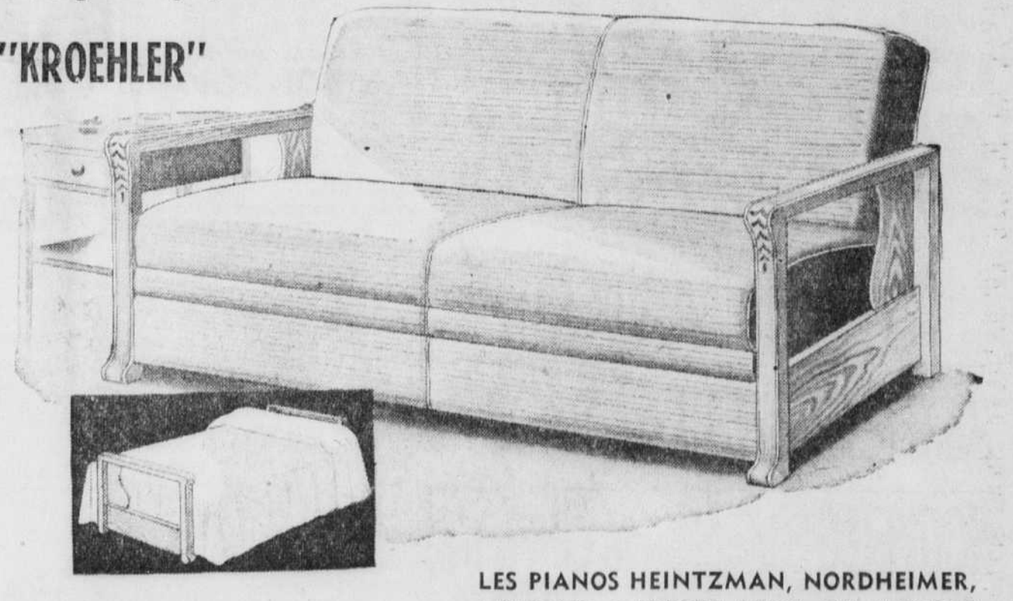
COUVERTURE DE VELOURS
CONSTRUCTION A RESSORTS

$199.

La riche qualité se reconnait en un clin d'oeil... superbe dans ses dimensions, luxueux dans ses lignes basses, sa belle fabrication, et ses sièges larges et moelleux. Le confort est garanti par l'experte construction à ressorts ... deux pièces en rouge vin et un fauteuil en vert ... la précision de sa main-d'oeuvre se reconnait dans sa couverture de velours remarquable. Une forte réclame accompagne généralement des meubles de qualité, mais ce mobilier n'en a pas besoin, et nous vous offrons ce ravissant groupe à une grande épargne de $50.

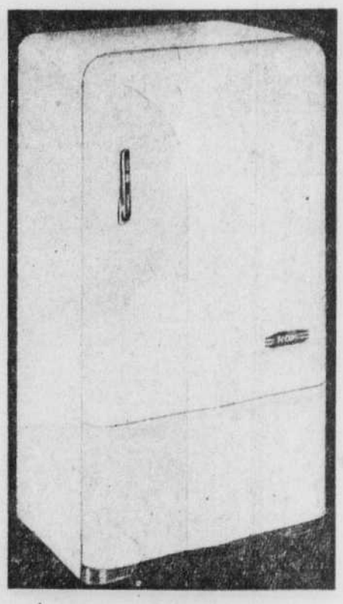
DIVAN-LIT COUSSINE "KROEHLER"

$99.



Le charme du style et la solide construction coussinée "Kroehler" sont ici combinés pour faire de ce divan-lit extrêmement confortable un achat économique. Tel qu'illustré. Se transforme en un lit double en un tour de main. Proprement recouvert de tissu résistant.

LES PIANOS HEINTZMAN, NORDHEIMER, LINDSAY et WEBER SONT EN MONTRE DANS TOUS LES MAGASINS LINDSAY.



LE FAMEUX RÉFRIGÉRATEUR "ROY"

$355.

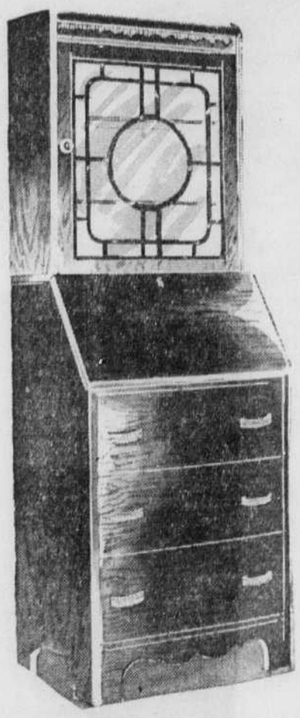
CARACTERISTIQUES: 1) Unité hermétiquement scellée dans l'acier lubrifiée en permanence. 2) Fonctionnement silencieux, sans vibration. 3) Mécanisme de poignée à fermeture automatique. 4) Centre de gravité de sécurité. 5) Sans danger pour les enfants. 6) Dessiné pour fonctionnement économique. 7) Service facile. 8) Décoration en acier inoxydable. 9) Grandeur 7' pieds cubes. 10) Garantie régulière de 5 ans.



ENSEMBLE DE BRIDGE
5 ARTICLES

Une table et quatre chaises ... forte construction métallique, sièges rembourrés recouverts de Fabrikoid. — Couleurs assortis.

$22.50



SECRETAIRE BIBLIOTHEQUE
RICHE FINI NOYER

$54.95

Devant du panneau en coeur de noyer. Riche fini façon noyer. Grand panneau à bascule pour écrire. — Amplement d'espace dans le meuble pour classer vos papiers, etc. Tablettes pour les livres ou le bibelots. 3 grands tiroirs. Poignées décoratives, en métal.

LINDSAY & CIE., LTÉE

203 RUE ST-JEAN TEL. : 2-6458

Noces d'or de mariage

Rivière-du-Loup (Spécial) Le 31 octobre, avait lieu à la résidence de M. et Mme Ernest Lauzier, la célébration des noces d'or de mariage de M. et Mme Victor Fortin.

Le matin, en l'église St-François-Xavier, fut chantée une grand'messe d'action de grâces. M. l'abbé Joseph Chenard, vicaire, était le célébrant. Pour le renouvellement des promesses de mariage, M. Irénée Gendron servait de témoin à Mme Fortin, sa soeur; M. Roméo Ouellet, à M. Fortin, son beau-père.

La réunion de famille réunissait tous les enfants des jubilaires: M. Albert Fortin de Trois-Rivières; M. Charles-Eugène Fortin de Rivière-du-Loup; Mme Emile-E. Ouellet, de Rivière-du-Loup; Mme Roméo Ouellet, de Rivière-du-Loup; Mme Ernest Lauzier, de Rivière-du-Loup, Mme Maurice, A. Paquette, de Lewiston, Me.; Mme Lydia-F. Cyr, de Quincy, Mass.; M. Ludger Fortin, de Ste-Hélène, Kam.

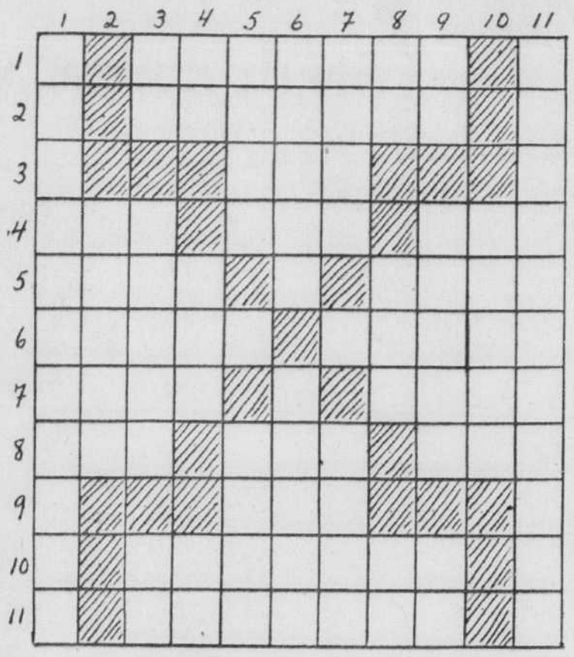
Etaient présents, les belles-filles et gendres suivants: Mme Albert Fortin, de Trois-Rivières; Mme Charles-Eugène Fortin ,de Rivière-du-Loup; M. Emile-E. Ouellet, de Rivière-du-Loup; M. Roméo Ouellet, de Rivière-du-Loup; M. Ernest Lauzier, de Rivière-du-Loup; M. Maurice Paquette, de Lewiston Me.; Mme Ludger Fortin de Ste-Hélène, Kam.

Vingt-quatre petits-enfants des jubilaires étaient présents à la fête : Claude, Charlotte, Robert, Gisèle, Céline Fortin, de Riv.-du-Loup. M. et Mme Adrien Ouellet, Simonne, Maurice, Ouellet, de Riv.-du-Loup; Lorraine, Lise, Priscilla, Francine Ouellet, de Riv.-du-Loup, étudiantes au couvent Jésus-Marie de Sillery; Gaston Lauzier, étudiant au collège Ste-Anne-de-la-Pocatière, Yvon, Denise, Suzanne et Lucien Lauzier, de Rivière-du-Loup. Normand et Reynald Paquette, de Lewiston, Me.; Iréné Cyr, de Quincy, Mass., et Dolorès Cyr, étudiante au couvent Jésus-Marie de Sillery. Lina, Andrée, et Micheline Fortin, de Ste-Hélène, Kam.

On remarquait également la présence de trois frères de la jubilaire, accompagnés de leurs épouses : M. et Mme Timothée Gendron, M. et Mme Irénée Gendron, M. et Mme Jos. Gendron, également de Rivière-du-Loup.

Les Anciens utilisaient un moyen primitif de moudre le grain. Ils le broyaient à la main entre deux pierres plates.

Mots croisés du "Soleil"



HORIZONTALEMENT

1—Transporte le bois coupé hors du taillis.
2—Tribu de composées, dont le type est le genre aunée.
3—Pron. pers.
4—Fleuve de Suède — Légumineuse — Pieu aiguisé par un bout.
5—Couche stratifiée d'une matière quelconque — Nettoya avec un liquide.
6—Terme désignant la partie de la rhétorique traitant des moeurs — Nom de divers alliages de cuivre.
7—Homme vain, orgueilleux — Enveloppe calcaire qui protège le corps des crustacées.
8—Comm. de Belgique — Cabriolet — Chef d'Etat investi de la souveraineté.
9—A la hardiesse de.
10—Celui qui amuse.
11—Action de séparer.

VERTICALEMENT

1—Ville de l'Hindoustan.
2—Milieu.
3—Pref. indiquant la diplication — Partie qui traite des moeurs — Prep. latine signifiant vers.
4—ron. pers. — Adj. poss. — Pref. privatif.
5—Outil de maréchal — Attouchement subit de deux corps.
6—En ce temps-là — Annula.
7—Monnaie de compte du Portugal — Tenir la bouche ouverte en regardant longtemps quelque chose.
8—Pref. marquant la privation de l'état que comporte le mot auquel il est joint — Rivière de France — Note de la gamme.
9—En les — Oraison dominicale — Ile de l'Atlantique.
10—Navire de faible tonnage.
11—Nom des cinquantes fils de Pallas.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	C	O	M	P	U	L	S	O	I	R	E
2	O	R	E	S	▨	O	▨	S	O	I	N
3	N	E	S	▨	S	O	I	▨	N	O	S
4	S	E	▨	A	N	C	R	A	▨	M	A
5	I	▨	C	R	▨	H	▨	V	A	▨	N
6	S	U	A	I	T	▨	M	A	G	O	G
7	T	▨	R	O	U	L	U	R	E	▨	L
8	O	B	▨	N	E	I	G	E	▨	F	A
9	I	R	A	▨	E	P	I	▨	T	A	N
10	R	A	I	S	▨	P	▨	S	O	I	T
11	E	N	R	E	G	I	M	E	N	T	E

Solution du dernier problème

Conférence de l'abbé E. Dubé

Shawinigan (DNC) Monsieur l'abbé Edmond Dubé, visiteur ecclésiastique des écoles catholiques de Shawinigan, a adressé la parole sur l'éducation au déjeuner-causerie hebdomadaire du Club Richelieu Shawinigan à l'occasion de la semaine nationale d'éducation des Chambres de Commerce du Canada.

La réunion a eu lieu à l'hôtel Royal, sous la présidence de M. Germain Carbonneau. On remarquait parmi les invités d'honneur; MM. les abbés Raymond Cossette, Henri Foley, le R. F. Isidore-Julien, directeur de l'E.S.I.C., MM. Gérard Filteau, inspecteur d'école et Wilfrid Vincent, président de la Commission Scolaire.

Quatre nouveaux membres ont été présentés au Club Richelieu et ont reçu leur bouton de membres du président, ce sont: MM. Rosaire Vanasser, huissier et commissaire de la Cour Supérieure, présenté par Me Murray Warren, M. Rodolphe Pinel, marchand, présenté par M. Georges Terriault, M. Amédée Pothier, gérant, présenté par M. Gérard Garceau et M. John Bourgeois, présenté par Saül Lambert. M. Bourgeois fut membre d'un des premiers Conseils de la Cité, ayant été élu échevin en juin 1906.

Le président a lu une lettre d'invitation du Club Richelieu St-Jean qui recevra sa charte officielle le samedi 19 novembre prochain. L'abbé Henri Foley a aussi adressé la parole. Puis M. Paul Telmesse, président régional des Chambres de Commerce et président provincial de la semaine d'éducation a présenté le conférencier qui fut remercié par M. le commandeur G.-E. Ladouceur, président local de la semaine d'éducation.

Dernier hommage à Mme Josaphat Poulin

St-Martin, (DNC) — Mme Josaphat Poulin, décédée le 12 octobre après une longue maladie, a eu d'imposantes funérailles en l'église paroissiale. La défunte, née Léontine Roy, était âgée de 44 ans et 4 mois.

Mme Poulin laisse, outre son époux, ses fils, Camille, Dominique, Joseph, Guy, Félix et Francis; ses filles, Mme Patrick Bolduc (Lucille), Lisette, Anita, Francine, Gervaise et Gabrielle; un gendre, M. Patrick Bolduc; son père et sa mère, M. et Mme Simon Roy; ses frères, MM. Alphonse Roy et Josaphat Roy; ses soeurs, Mme Wellie Paquet (Pamélia), Mme Gérard Fortin (Alma), Mme H. Quirion (Emérentienne), tous de St-Martin; Mme Emile Lacasse (Marie-Anna), de St-Honoré de Shenley; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. Willie Paquet, Gérard Fortin, H. Quirion, Mme Alphonse Roy, de St-Martin, M. Emile Lacasse, de St-Honoré, M. et Mme Florian Poulin, M. et Mme Rosario Poulin, M. et Mme Emile Martin, de St-Martin; M. et Mme Eugène Cayer, Mlle Marie-Laure Poulin, Mlle Hélène Poulin, de Lewiston, Maine; deux petits enfants: Jean et Marie-Renée Bolduc; un grand nombre de cousins et cousines.

Le service et la sépulture eurent lieu lundi le 17, à 10 heures, en l'église paroissiale.

La levée du corps fut faite par M. le curé de St-Martin, l'abbé Edouard Bourret.

Le service fut chanté par l'abbé Siméon Bourque, curé de Robersonville, et cousin de la défunte.

Assistait comme diacre, un autre cousin, l'abbé Albert Bourque, curé de Ste-Justine, Dorchester; M. l'abbé Jacques Langlois, vicaire de St-Martin, agissait comme sous-diacre.

A l'orgue, la messe d'Yvon fut exécutée par la chorale paroissiale aidée de quelques chantres étrangers.

Des soli furent rendus par M. Gérard Roy, de St-Georges, M. Pierre Bourque, M. Laurent Doyon.

Accompagnait à l'orgue, Mlle Paule Bégin.

Dans le choeur on remarquait: M. l'abbé Emile Blais, curé de St-René, M. l'abbé Edouard Bourret, curé de St-Martin.

Les porteurs étaient des Chevaliers de Colomb.

Portait la croix, M. Alfred Maheux, avec comme porteur honoraire, M. Henri L. Bourque.

Les porteurs d'honneur étaient des Chevaliers de Colomb.

Portaient le cercueil, MM. Jos Roy, Maurice Côté, Léopold Genest, René Valée, Félix Poulin, Maurice Roy.

L'emblème du Tiers-Ordre était porté par M. Philibert Roy et les rubans par Mmes Eugène Giroux et Placide Loubier.

Assistaient aux funérailles outre les paroissiens de St-Martin, MM. Gérard Cayer et Jean-Marie Cayer, de Lewiston, Maine, M. et Mme Edouard Poulin, (Joa), Mme (Yve) P. St-Hilaire, M. Joseph Lapointe, M. et Mme Adolphe Lapointe, M. François Lapointe, de Compton, M. et Mme Joseph Cloutier, M. et Mme Robert Lapointe, de St-Jean-Lalande, M. et Mme Pierre Poulin, Mme Ernest Vachon, Mme (Vve) Adélard Bolduc, de St-Benoît, M. et Mme Charles Poulin, M. Joseph Poulin (Alphonse), M. Joseph Poulin, (Honoré), de St-Gédéon, M. Pierre Bourque, M. et Mme Laurent Poulin, M. et Mme Hormidas Poulin, M. et Mme Jean Bourque, de Notre-Dame des Pins; M. Louis Chevalier, surintendant des Travaux publics, MM. Adalbert Laberge et L. P. Poudrier, aussi des Travaux publics de Québec, et un grand nombre de parents et d'amis.

A la famille en deuil, nos sincères condoléances.

Ligue des citoyens du Christ-Roi

Shawinigan (DNC) La ligue des Citoyens du Christ-Roi a fait parvenir au président de la Régie Provinciale du Transport, une lettre l'avisant que cet organisme, au cours d'une récente assemblée, a été unanime à voter une résolution d'opposition à l'augmentation des taux de téléphone que la Compagnie Bell s'apprête à demander.

La ligue des Citoyens a fait parvenir à M. Eugène Dumas, secrétaire-trésorier de la Cité, une lettre avisant l'autorité municipale que la Ligue désire remercier officiellement les membres du conseil de ville de l'installation de signaux lumineux pour le trafic à l'angle de la rue Frigon et du boulevard Royal. Cette installation, dit la lettre de la Ligue, sera une très efficace protection contre les accidents, tant pour les piétons que pour les automobilistes, et servira à éviter des accidents comme ceux qui, souvent, sont survenus, dans le passé, à cette intersection.

La Ligue a également fait parvenir, en date du 8 novembre, à M. Eugène Dumas, secrétaire-trésorier de la Cité, une lettre avisant l'autorité municipale, que la ligue, à sa dernière assemblée, le 6 novembre, a résolu à l'unanimité que, à la suite de l'entente de la Cité et de la compagnie Carier et Frère Limitée, permettant à cette dernière d'augmenter ses taux de transport, il serait juste et raisonnable que la compagnie Carier et Frère donnât des correspondances aux passagers sans déboursés additionnels, pour les trois municipalités d'Almaville, Baie Shawinigan et Shawinigan Falls, y compris le coin de Frigon et Royal. La lettre demande à la ville de faire tout en son pouvoir pour obtenir cette demande en intercédant auprès de Carier et Frère.

Au cours de la même assemblée, la lisue a voté des condoléances à M. l'échevin Julien Vallières, représentant du quartier no 4 dont fait partie la Ligue M. Vallières, on le sait est en deuil de son père, M. Herménégilde Vallières.

Elections à Ste-Claire

Ste-Claire, Dorchester. (DNC) Récemment avaient lieu à Ste-Claire les élections des membres des conseils Lacordaire et Jeanne d'Arc.

Chez les Lacordaire: président, M. Jean-Baptiste Roy, en remplacement de M. Lavallée; vice-président, M. Hormidas Morissette, en remplacement de M. Alfred Lavallée; secrétaire, M. Roland Fournier, en remplacement de M. Emile Couture; trésorier, M. Charles Prévost, en remplacement de M. Emile Couture; conseillers, M. Gérard Chamberland, en remplacement de M. Albert Labonté et M. Louis-Philippe Bélanger, en remplacement de M. Hormidas Morissette.

Chez les Jeanne d'Arc; présidente, Mlle Rolande Goulet, en remplacement de Mlle Marie-Anna Gagnon; vice-présidente, Mme Albert Fortier, en remplacement de Mlle Marguerite Chouinard; secrétaire, Mlle Marie-Marthe Gagnon; trésorière, Mlle Aline Duquet, en remplacement de Mlle Marie-Marthe Gagnon; conseillères, Mlle Marie-Anna Gagnon, en remplacement de Mme Albert Fortier, Mlle Aline Duquet, en remplacement de Mlle Rolande Goulet; Mme Laurent De-Blois, en remplacement de Mme Aristide Couture et Mme Jean-Baptiste Roy, en remplacement de Mme Charles Gosselin.

GRANDES BERGERONNES

Mariage

Dernièrement, a eu lieu le mariage de Mlle Françoise Bouchard, fille de M. et Mme Edouard Bouchard, à M. Georges Thériault, fils de M. et Mme Thériault, des Escoumains. Les mariés sont partis en voyage à Montréal, Trois-Pistoles et Québec.

Fiançailles

Le 30 octobre, ont eu lieu aux Grandes Bergeronnes, les fiançailles de Mlle Cécile Simard, institutrice à M. R. Perreault, instituteur, de Montréal. Le mariage aura lieu prochainement.

Réception

Mlle Lucie Brisson a donné une réception en l'honneur de Mlle Cécile Simard et de son fiancé, M Perreault.

Voyage d'affaires

M. Laurent Brisson est parti en voyage d'affaires à Québec et Montréal.

M. le curé Donat Gendron s'est rendu à Québec pour une semaine.

LAC-AU-SAUMON

Baptêmes

Thérèse-Ginette-Elisabeth, enfde M. et Mme Joseph Bélanger (Yvonne Bélanger). Parrainin, M. Arthur Bouchard; marraine, Mlle Gilberte Bouchard. Porteuse, Mme André-Albert Couillard.

Marie-Antoinette-Louise, enfant de M. et Mme Alphonse St-Pierre (Marcelle Lebel). Parrain et marraine, M. et Mme Stanislas Lavoie, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Louis St-Pierre, grand'mère de l'enfant.

Marie-Jeanne-Monique, enfant de M. et Mme Roméo Roy (Etiennette Roy). Parrain et marraine, M. et Mme Etienne Roy, grands-parents de l'enfant.

Paul-Bruno, enfant de M. et Mme Wilmer Loff (Cécile Thériault). Parrain et marraine, M. et Mme Baptiste Dompierre, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Ghislaine Dompierre, cousine de l'enfant.

Jacques-Serge, enfant de M. et Mme Philippe Daigle (Elizabeth Derape). Parrain et maraine, M. et Mme Harris Daigle, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Isabelle Daigle, tante de l'enfant.

ST-ANTOINE DE TILLY

Baptêmes

Joseph-Bruno-Wilfrid, fils de M. et Mme Philibert Bédard (Marie-Rose Bergeron).- Parrain et marraine, M. et Mme Wilfrid Boucher, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme G. Daigle, tante de l'enfant.

Marie-Jeanne-Denise, fille de M. et Mme Simon Daigle (Jacqueline Bédard). Parrain et marraine, M. et Mme Désiré Bédard, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Gédéon Daigle, grand'mère de l'enfant.

Joseph-Philippe-Robert, fils de M. et Mme Eugène Dubois (Cécile Bédard). Parrain et marraine, Mlle Marie-Claire Dubois et M. Philippe Côté, soeur et cousin de l'enfant. Porteuse, Mme Alfred Laroche, tante de l'enfant.

VITE FAITS.. et économiques!



Sandwiches chauds au SAUMON

A 1½ lb. de saumon haché, ajouter 1 c. à thé d'oignon râpé, 1 c. à table de céleri râpé, 1 c. à table de concombre haché, 1 c. à table de catsup aux tomates, sel, poivre et paprika. Beurrer 6 tranches de pain minces sans croûte et étendre ce mélange sur le pain. Relever deux pointes que vous réunirez avec un cure-dent. Dorer sur le gril dans un four chaud.

SAUMON EN BOITE

Associated Salmon Canners of the Canadian Pacific

Cette mélasse est différente!



Délicieuse et pure mélasse des Barbades Bema, mise FRAÎCHE en boîtes scellées!

BEMA—la mélasse des Barbades "extra fancy"—diffère entièrement de toutes les autres marques. La boîte scellée—exclusive—protège parfaitement la saveur et l'excellence de cette mélasse pure et *fraîche*, mise en boîte au lieu même de sa production.

Délicieuse avec: lait, crêpes, gaufres, céréales, pain et biscuits. Riche en fer et en vitamines.



Boîtes de format normal et grand-économique. Se vend aussi au baril.

Mélasse des Barbades BEMA "EXTRA FANCY"

SIMPLEMENT DÉLICIEUX!

Les NOUVEAUX RITZ...

dans le NOUVEAU paquet..de la

NOUVELLE Biscuiterie Christie!



Rien ne vaut les RITZ... comme les RITZ!

CANTIN & FILS LIMITEE

555 RUE ST-VALLIER
TEL. : 5-7123
QUEBEC

TOILETTES
Low Down Excelda

BAINS
Tablier en fonte

LAVABOS
Toutes dimensions

EVIERS
Toutes sortes
Avec table, gauche ou droit

TUYAUX
en fonte et fittings

- ELECTRICITE
- CHAUFFAGE
- PEINTURE
- QUINCAILLERIE EN GENERAL

Prix défiant toute compétition.

FÈVES AU LARD CATELLI

garanties "Cuites au four"

AVEC SAUCE TOMATE OU MÉLASSE



MANGEZ BIEN— PAYEZ MOINS grâce à CATELLI

MARISE DUCLAU et sa famille — Pas d'analyse, je vous prie ! — Par McEvoy et Striebel

Abbott répond à W. Lacroix

L'hon. D.-C. Abbott, ministre des Finances, vient de répondre au télégramme de protestations que lui avait envoyé M. Wilfrid Lacroix, député de Québec-Montmorency, par une lettre dans laquelle il souligne que la hausse des loyers a été autorisée par le gouvernement fédéral pour éviter "un état de confusion extrême et une situation encore plus pénible pour un grand nombre de locataires".

Voici le texte de la lettre:

Ottawa, le 14 novembre 1949.
Monsieur Wilfrid Lacroix,
Député de Québec-Montmorency,
Chambre des Communes,
Ottawa, Ontario.

Cher monsieur Lacroix,

J'ai bien reçu votre télégramme du 5 novembre demandant que le Gouvernement revienne sur sa décision d'augmenter de 20 à 25 pour cent les plafonds des loyers soumis à la régie.

Nous avons pris cette mesure en pleine connaissance du fait qu'elle provoquerait nombre de protestations, surtout dans les régions urbaines les plus peuplées. Néanmoins, le Gouvernement a jugé nécessaire de permettre une augmentation substantielle dès à présent afin de réduire l'écart considérable qui existe entre les loyers qui sont actuellement réglementés et ceux qui ne le sont pas. Si nous n'agissons pas ainsi, il se produirait un état de confusion extrême et une situation encore plus pénible pour un grand nombre de locataires lorsque le Gouvernement fédéral abandonnera, comme il a toujours eu l'intention avouée de le faire, le domaine de la réglementation des loyers.

A la lumière de ces circonstances, vous comprendrez, j'en suis sûr, qu'il nous est impossible de renverser cette décision.

Votre tout dévoué,
D. C. ABBOTT.

Mono-dor
La porte unie qui a fait ses preuves
AUGER & AUGER
LTEE
MARCHANDS DE BOIS ET DE MATERIAUX DE CONSTRUCTION
48 rue Industrielle
Québec. Tél. 2-6891

Funérailles de Mme Louis-Ph. Synett

Lac-au-Saumon, (DNC) — Les funérailles de Mme Louis-Philippe Synett, née Délina Bonneau eurent lieu ces jours derniers, en l'église de Lac-au-Saumon.

La défunte était âgée de 70 ans et deux mois.

Elle laisse dans le deuil, ses fils, Léon et Horace, de Matane, Hormidas et Philippe, de Lac-au-Saumon; ses filles, Mmes Georges Polasse (Eliane), de Lac-au-Saumon, Léo Gadbois (Lumina), Louis Harvey (Aurélie), Paul-Emile Desprès (Alice), de Montréal et Alfred Raymond, (Rosanna), de Lévis; deux soeurs, Mme Philippe Gappé et Mme Joseph Hérum, de Montréal; deux frères, Joseph et Emile, de Rivière-Madeleine.

Le service funèbre a été chanté par le R. P. Daniel Barnabé, curé de Lac-au-Saumon, assisté du R. P. Léo Leblanc, comme diacre et du R. P. L. Gallo, comme sous-diacre.

Le deuil était conduit par les fils de la défunte, Léon, Horace, Hormidas et Philippe; ses filles, Eliane, Lumina, Aurélie, Rosanna et Alice; ses gendres, MM. Georges Polasse, Louis Harvey, Alfred Raymond, Léo Gadbois; ses belles-filles, Mmes Léon Synett, Hormidas Synett et Horace Synett; ses petits-enfants, Joachim Polasse et Jean-Paul Harvey; Ghislaine, Jean-Marie, M.-Louis, Ghislain, Mireille et Jean Marie Synett, de Matane; ses belles-soeurs, Mmes Johnny Bonneau, de Matane, René Harrison et Théodore Roy; ses neveux et nièces, Philippe Goupil, de Rimouski, Mmes E. Deraiche, Yvon Goupil et Jos Goupil, de Lac-au-Saumon, Honoré Goupil, François Gagnon et Honoré Béland; Mlle Simonne Dubé, M. Odilon Fournier, de Matane, M. et Mme Antonia Grenon, ainsi que MM. P. Thériault d'Iberville, Jacques Lemieux et Viateur Ouellet, de Lévis et une foule d'autres dont les noms nous échappent.

Nos vives condoléances.

Enquête à la prison de Kingston

Ottawa, 15. (PC) — Le maj-général R. B. Gibson, d'Ottawa, commissaire des pénitenciers, a déclaré hier soir qu'il espérait avoir un rapport complet au commencement de la semaine prochaine" relatif au feu qui se déclara dans un bloc de cellules de la prison de Kingston, le 7 novembre dernier.

Le général Gibson a ajouté qu'un garde de ce pénitencier avait été temporairement suspendu jusqu'à plus complète investigation sur ce feu qui détruisit la partie supérieure de l'édifice.

On étudie également la possibilité que le feu ait été mis par des forçats au lieu d'être causé par un système électrique défectueux, comme on le croyait d'abord. Le commissaire a dit que l'investigation était conduite par le gouverneur du pénitencier, M. R.-M. Allen.

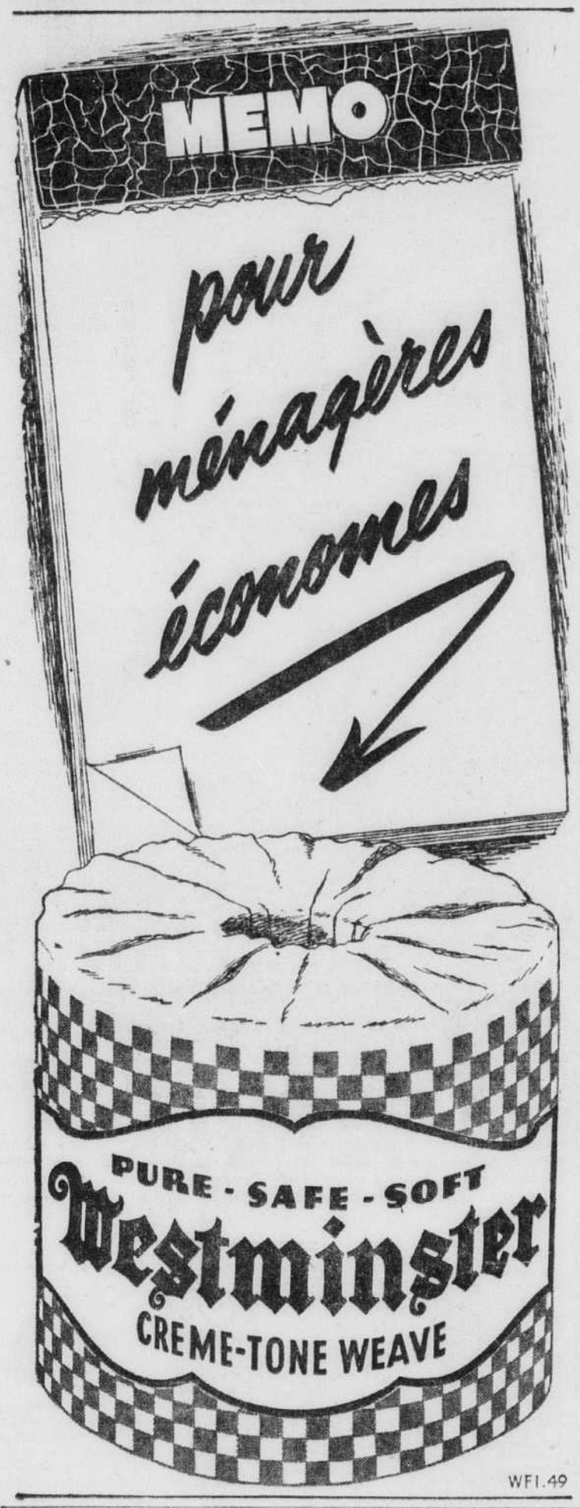
A propos du garde suspendu, le gén. Gibson dit qu'aucune accusation n'avait encore été portée contre lui et qu'il ne serait "pas juste" de dévoiler son nom maintenant.

Bourses d'étude

Grand'Mère, (DNC) Lors de son assemblée mensuelle tenue au Collège, dimanche dernier, l'Amicale du Collège du Sacré-Coeur a accordé deux nouvelles bourses d'étude à des anciens élèves du collège et en a renouvellé trois autres.

Les nouvelles bourses ont été accordées à MM. Basil White et Jean-Marie Fugère tandis que MM. Eugène Dontigny, André Hogue et Ronald Gervais ont obtenu un renouvellement de leur bourse d'étude.

La hausse annuelle des eaux du Nil sert de base aux activités des agriculteurs égyptiens.



WF1.49

VOUS AUSSI...

vous pouvez épargner considérablement en profitant de nos bas prix pendant la vente!

POUR ENFANTS... Couvre-chaussures en velours noir ou brun — modèle lacé — pointures 6 à 12. **Prix spécial — $2.77**

Couvre-chaussures de caoutchouc à trois boucles — pour garçons — pointures 1 à 5. **Prix spécial — $2.97**

Pour garçons, souliers Oxford noir ou brun, solides semelles et talons en caoutchouc — pointures 1 à 5½. **Prix spécial — $2.97**

POUR DAMES ET JEUNES FILLES... Choix de souliers genre "loafer" avec courroies ou lacés. Semelles épaisses et talons en caoutchouc. **Prix spécial — $2.97**

Bottes genre "pull-over". Choix de rouge à talons bas et de brun à talons cubains seulement. **Prix spécial — $1.87**

Pantoufles en feutre noir, bleu ou rouge-vin — genre Everett — semelles et talons en cuir. **Prix spécial — $1.57**

POUR HOMMES ET JEUNES GENS... Bottines de police — semelles très solides, talons en caoutchouc. **Prix spécial — $5.97**

Pantoufles en laine beige, genre Everett, fabrication anglaise soignée. **Prix spécial — $1.57**

Les Magasins de Chaussures Montréal Ltée
68, rue St-Joseph, Québec
Succursales: Trois-Rivières, Shawinigan-Falls, Jonquière, Arvida, St-Joseph d'Alma, Port-Alfred.
En tout, 38 succursales dans la province de Québec

LES AVENTURES DE PAULINE



MARIE CHAUX — Un suspect vraisemblable — Par McEvoy et Hubbell



MUTT et JEFF — Ah, pfiou ! Cela ramène le problème du transport. — Par Bud Fisher



Programmes radiophoniques

Ces programmes sont soumis par les postes radiophoniques et sont sujets à changements dans quelques occasions.

CBV--980 kc CKCV--1280 kc CHRC--Fm. 98.1 mc. Am. 800 kc.

Aujourd'hui

JEUDI, 17 NOVEMBRE

12.00 CBV—Jeunesse dorée
CKCV—Avec un grain de sel
12.15 CBV—Rue Principale
12.30 CHRC—Le père Noël
CBV—Le réveil rural
12.45 CHRC—Rendez-vous romantique
1.00 CBV—Quelles nouvelles
1.15 CHRC—Musique populaire
1.30 CHRC—Causerie du club Kiwanis
CKCV—Voyage en musique
CBV—Tante Lunie
1.45 CBV—Le quart-d'heure de détente
Invité : Hervé Baillargeon
2.00 CHRC—Club du coucou
CBV—Grande Soeur
CKCV—Chant semi-classique
2.15 CBV—Maman Jeanne
2.30 CBV—L'ardent voyage
CKCV—Blue Skies
2.45 CBV—Lettre à une Canadienne
3.00 CHRC—Au carrefour de la bonne humeur
3.00 CBV—Les chefs-d'oeuvre de la musique. Au programme : Psyché (poème symphonique) de Franck ; Orchestre symphonique de Chicago ; Direction: Désiré Defauw. Symphonie No 2, de D'Indy. Orchestre symphonique de San Francisco ; Direction : Pierre Monteux.
4.00 CKCV—Radio Sacré-Coeur
CHRC—Moment fantaisiste
CBV—Notre pensée aux malades
4.15 CKCV—On dit ci, on dit ça
4.30 CKCV—Les maestros populaires
CBV—Radio-Collège. La messe chantée. "L'Immaculée Conception". Conférencier : l'abbé Clément Morin, P. S. S.
4.45 CHRC—Chant des îles
5.00 CHRC—Le p'tit train du syndicat
CBV—Radio-Collège. L'esprit de la liturgie. "La fête du 8 décembre et notre participation au mystère de la Vierge immaculée". Conférencier: Dom Filiceteaux, bénédictin
CKCV—La voix de Hollywood
5.15 CHRC—Colette et Roland
CKCV—Si ça vous chante
CBV—Radio-Collège. Source de vie. "L'oeuvre divine à accomplir". Conférencier : R. P. Marcel-Marie Desmarais, dominicain
5.45 CHRC—Vincent Lopez
5.30 CBV—Faire-part
CBV—Chansonnettes
6.00 CBV—Yvan l'Intrépide
6.05 CHRC—Musique à la carte
6.30 CBV—La revue de l'actualité
6.45 CHRC—Dites-moi
CBV—En dînant
7.00 CBV—Un homme et son péché
CKCV—Récital conjoint
CHRC—Micro - Mystère
7.15 CHRC—Charlie Kunz au piano
CBV—Métropole
7.30 CKCV—Aux quatre coins de Paris avec Jean Leroye
CHRC—"La rue des pignons", texte de Louis Morisset
CBV—Le curé du village
7.45 CHRC—Faubourg à m'lasse
CKCV—Trio instrumental
CBV—Chansons de Québec. En vedette : Louise Leclerc, diseuse
8.00 CHRC—Causerie de Robert Rumilly
CKCV—"Y'a du soleil". En vedette Lise Roy et Jacques Normand.
CBV—Les talents de chez-nous Direction : André Durieux
8.30 CKCV—"Varies 37."
CHRC—Fantomas
CBV—Les journalistes au micro
9.00 CHRC—Chansons chanceuses
CKCV—Vive la gaieté
CBV—Radio-Théâtre Ford. A l'affiche : "La rose de septembre", de Jacques Deval. En vedette : Marjolaine Hébert, François Rozet et Pierre Durand
9.30 CHRC—Fiesta Grande
CKCV—Prix d'héroïsme
10.00 CHRC—"Moi j'ai dit ça", avec Bernard Goulet et Marcel Beaulu
10.10 CKCV—Détente
10.15 CHRC—Dans l'ambiance
CBV—Le tour du monde de l'Unesco
10.30 CKCV—Blue Skies
CBV—Récital conjoint. En vedette : Denise Beaubien, soprano et Monique Soulard, pianiste
10.40 CHRC—Club Rendez-vous
11.00 CBV—Adagio
11.30 CBV—Appointment with music

Demain

VENDREDI, 18 NOVEMBRE

7.30 CHRC—L'heure agricole
8.00 CHRC—Debout c'est l'heure
8.10 CHRC—Cadence
8.15 CBV—Elévations matutinales
CHRC—Rythmes et mélodies
CHRC—Club du coucou
8.55 CKCV—La femme d'aujourd'hui
9.05 CBV—Chansonnettes
9.30 CKCV—Si ça vous chante
CBV—Le p'tit train du matin
10.00 CBV—Sur nos ondes
10.45 CBV—M'amie d'amour
10.30 CBV—Madame est servie
10.45 CBV—Qu'est-ce qui ne va pas ?
CHRC—Pour les dames
11.00 CHRC—Courrier de Tante Monique
CBV—Francine Louvain
11.15 CBV—La Métairie Rancourt
11.30 CBV—Les joyeux troubadours
12.00 CBV—Jeunesse dorée
12.15 CBV—Rue Principale
12.30 CHRC—Le Père Noël
CBV—Le réveil rural
12.45 CHRC—Rendez-vous romantique

BLACK LAKE

Partie de cartes

L'association des Pompiers Volontaires a donné le 10 novembre courant sa partie de cartes annuelle au profit de cette association. Une nombreuse assistance s'est partagée les nombreux et riches cadeaux offerts aux gagnants.

LA MALBAIE

Pour notre future église

M. le curé de La Malbaie a demandé récemment au cours d'une allocution, une contribution volontaire de tous les paroissiens, lors de leur assistance aux messes paroissiales pour l'édification d'un nouveau temple.

Funérailles de M. René Lapointe

Des funérailles imposantes ont été faites, lundi le 14 novembre, à M. René Lapointe, décédé accidentellement à l'âge de 20 ans. De nombreux citoyens et amis de la famille ont assisté à la cérémonie religieuse après avoir fait escorte à la dépouille mortelle du défunt, des salons mortuaires S. Marceau. Le service a été chanté en l'église de Giffard.

Monseigneur J.-A. Gauthier, curé de Giffard, a fait la levée du corps et le service a été chanté par M. l'abbé Georges Laberge, assisté de MM. les abbés Philippe Méthot et G. Lemieux, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Dans le défilé et à l'église, le deuil était conduit par le père du défunt: M. Jules Lapointe; ses frères, MM. Paul-Henri, Roland, Jean-Louis, Fernand et Gaston Lapointe; son grand'père, M. Charles Plamondon; ses oncles, MM. Georges Plamondon, Henri Trudel, Ernest Gauvin, Alexandre Petitclerc, Ernest Tremblay, Marcellin Chabot, Joseph Lapointe, Gaudiose Lapointe, Henri Lapointe, Delphis Lapointe, Justinien Lapointe, Albert Lapointe, Léo Lapointe, Emile Labbé, Dioclétien Chenard, J.-E. St-Pierre, ainsi que plusieurs cousins.

On voyait aussi dans le défilé et à l'église, S. H. le maire Arthur Hawey, MM. A. Langlois, Gaudiose Plamondon, Léo Lapointe, Emile Labbé, J.-C. Lapointe, Armand Bédard, D. Barsetti, Roger Barsetti, Alfred Savard, Emile Charest, L. Lajeunesse, Georges Lajeunesse, Gilbert Plamondon, R. Plamondon, Félix Bouchard Georges Plamondon, Alexandre Petitclerc, Lauréat Laplante, Raymond Johnson, Paul Robin, Jules-Aimé Gagnon, P.-E. Pinet, Albert Lalberté, Joseph Trudel, Georges Paquet, G. Bolduc, Raymond Maranda, et nombre d'autres.

M. Frs Pouliot, de la maison Sylvio Marceau, dirigeait les funérailles.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Obsèques de Mme Simon Duguay

Gascons, (DNC) — D'imposantes funérailles ont été faites récemment en l'église de Ste-Germaine, à Mme Simon Duguay, née Agnès Duguay, décédée à l'âge de 49 ans et onze mois.

Le service a été chanté par M. l'abbé Paul Gendron, assisté de MM. les abbés Desrosiers, de New Port et Rioux, de Paspébiac, comme diacre et sous-diacre.

La croix était portée par M. Jean-Marie Lambert, neveu de la défunte.

Les porteurs du cercueil étaient: MM. Adélard Roussy, Joseph Berger, Ernest Lambert, Théodore Loisel et Edmond Duguay, tous beaux-frères de la défunte et M. Joseph Chapados.

La défunte laisse pour pleurer sa perte, outre son époux, M. Simon Duguay; sa mère Mme Grégoire Duguay, quatre fils, Lucien, de Montréal, Martin, Conrad et Jean-Charles, de Gascons; quatre filles, Mmes Conrad Pelletier, (Gilberte), Gilbert Labbé (Rose-Aimée), toutes deux de Montréal ainsi que Mlles Juliette et Colette Duguay, de Gascons; deux frères, MM. Magella et Donatien Duguay; six soeurs, Mmes Théodore Loisel, Philippe Anglehart, Philibert Lebrun, Henri Labbé, Jean Dufresne et Georges Lebrun.

A la famille en deuil nos vives condoléances.

Funérailles de Mme C. Labrecque

Les funérailles de Mme Cyrille Labrecque, née Alice Lachance, décédée subitement à sa résidence de l'avenue Mazenod. Madame Labrecque était l'épouse en premières noces de Ovide Fillion. Sa mort a jeté dans le deuil une famille estimée.

Des citoyens en vue, des hommes d'affaires, des représentants de différentes maisons et de nombreux amis de la famille ont assisté à la cérémonie funèbre.

Le R. P. Chartrand, o.m.i., a fait la levée du corps et le service a été chanté par M. l'abbé Napoléon Pouliot, de St-Laurent, I.O., assisté des RR. PP. Moreau et Desjardins, o.m.i., agissaient comme diacre et sous-diacre.

M. l'abbé Pouliot, ancien curé de Cap Rouge, assistait aussi à la cérémonie.

Au départ de la maison mortuaire, le deuil était conduit par le fils-adoptif de la défunte: M. Benoit St-Cyr, ses beaux-frères, MM. H. Fillion, Gustave Fillion, Roméo Fillion; ses petits-fils, P.-H. Fillion, Marcel St-Cyr, Gérard Fillion; ses neveux et cousins MM. L.-J. St-Cyr, J.-A. Lapointe, René Lapointe, P.-X. Lachance, J.-R. Lachance, Edmond Poulin, S. Lapointe, Lauréat Gendin, Orès Cantin, J.-P. Moreault, J.-Claude Payment, Raymond Cantin, G. Belleville.

Dans le défilé, on voyait M. le chevalier J.-W. Cantin, MM. J.-W. Maloulin, le docteur Alfred Simard, Ernest Lapointe, Antonio Langlais, c.r., Tancrède Gignac, U. Arel, P. Labrecque, Ernest Gagnon, Raymond Gagnon, M. Langlois, Alphonse Lapointe, G. Woods, J.-E. Bolduc, P.-E. Bolduc, O. Dorval, M. Coulombe, A. Grondin, Gaudiose Langlois, J.-B. Langlois, W. Charest, J.-S. Proulx, Adélard Dumas, A. Boulet, Lucien Dufour, David Boutard, P. Gauvin, le notaire J.-A. Pouliot, L.-P. Lajeunesse, J.-Alphonse Pouliot, J.-Ernest Pouliot, Nap. Parent.

MM. François Pouliot et W. Aubert, de la maison Sylvio Marceau dirigeait les funérailles.

Nos condoléances à la famille en deuil.

1.00 CBV—Quelles nouvelles
1.15 CHRC—Sieste musicale
1.20 CHRC—Question merveilleuse
1.30 CBV—Tante Lucie
CKCV—Voyage en musique
CHRC—Chant du monde
1.45 CBV—A l'enseigne des fins gourmets
2.00 CBV—Grande soeur
CHRC—Le club du coucou
2.15 CBV—Maman Jeanne
CKCV—Chant semi-classique
2.30 CBV—L'ardent voyage
CKCV—Blue Skies
2.45 Lettre à une Canadienne
3.00 CHRC—Au carrefour de la bonne humeur
CBV—Les chefs-d'oeuvre de la musique. Au programme : Le Troupeau paît, paître en paix, de Bach. Orchestre symphonique de New-York; Direction : John Barbirolli. Ouverture Académique de Brahms. Orchestre symphonique de New-York; Direction : John Barbirolli. Symphonie Domestique, de Strauss. Orchestre de Philadelphie ; Direction : Eugène Ormandy.
4.00 CKCV—Radio Sacré-Coeur
CBV—Notre pensée aux malades
CHRC—Le quart-d'heure des malades
4.15 CKCV—On dit ci on dit ça
CBV—La retraite des malades
4.30 CBV—Radio-Collège. Musique des temps présents. "Le culte de la violence", conférencier : Jean Valleraud.
CKCV—Les maestros populaires
4.45 CHRC—Chant des îles
5.00 CKCV—La voix de Hollywood
CHRC—Le p'tit train du syndicat
5.15 CHRC—Miroir à trois faces
CKCV—Si ça vous chante
CBV—Faire-part
5.45 CHRC—Tante Colette
6.00 CBV—Yvan l'Intrépide
6.05 CHRC—Musique à la carte
6.30 CBV—La revue de l'actualité
6.35 CBV—En dînant
CHRC—Dites-moi
7.00 CBV—Un homme et son péché
CHRC—Micro-Mystère
CKCV—Récital conjoint
7.15 CBV—Métropole
7.30 CKCV—David Rose et son orchestre
CHRC—"La rue des pignons"
7.45 CKCV—Musique tzigane
CHRC—"Faubourg à m'lasse"
CBV—Les compagnons de la chanson
8.00 CKCV—Le fantôme au clavier
CHRC—Rigolade
CBV—Connaissez-vous la musique
En vedette : Jeanne Landry, pianiste
8.30 CHRC—Tour de chant. En vedette : Julienne Parent, diseuse et Paul-Emile Roussel, chanteur
CKCV—Hollywood ville des illusions
CBV—Concert "Pop" de Toronto. Direction : Paul Sherman. Invitée : Gladys Swarthout, mezzo-soprano.
9.00 CKCV—Reportage
CHRC—Théâtre Fred Ratté
9.15 CKCV—Réminiscence musicale
9.30 CKCV—Concert
CBV—Tambour battant
10.00 CHRC—Bonsoir Paris
10.05 CKCV—Détente
10.15 CHRC—Dans l'ambiance
CBV—Chronique littéraire. Chroniqueur : l'abbé Robert Llewellyn, qui parlera des ouvrages destinés aux jeunes.
10.30 CKCV—Le cycle de Chopin.
10.40 CHRC—Club Rendez-vous
11.00 CKCV—Coronet
11.30 CBV—Pastels in Rythm (NBC)

Tous les jeudis soirs à 8 HEURES
La compagnie Borden présente
"LES TALENTS DE CHEZ-NOUS"
Chef d'orchestre: ANDRÉ DURIEUX
Maître de cérémonies: ROGER BAULU
Synthonisez RADIO-CANADA
CBV QUÉBEC
les jeudis soirs à 8 HEURES

AM 800 Kc. CHRC FM 98.1 Mgc.

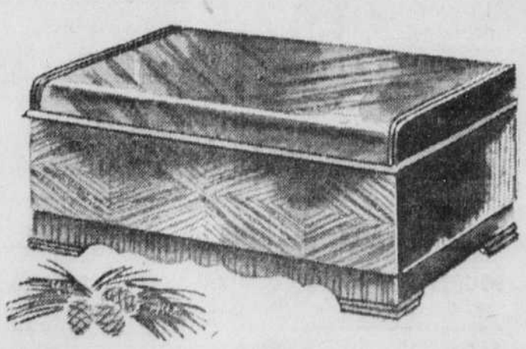
"COLETTE & ROLAND" mardi et vendredi à 5 h. 15 pm
à 8 h. 30 ce soir
"FANTOMAS"

"FAUBOURG A M'LASSE" radio-roman de PIERRE DAGENAIS du lundi au vendredi à 7 h. 45 pm


NONCHALANT?
Augmentez votre Entrain et votre Energie avec
L'ÉMULSION SCOTT
Vous avez probablement besoin de l'énergie et de la valeur tonique de l'Emulsion Scott au goût agréable et qui contient des *Vitamines* A et D *Naturelles* et autres éléments nécessaires pour aider à tonifier l'organisme et à augmenter la résistance. L'Emulsion Scott est facile à digérer, et si vous en prenez quotidiennement quand vous en avez besoin; vous devriez vous sentir mieux en peu de temps. Economique aussi—achetez-en chez votre pharmacien aujourd'hui!
1F-49

ÉMULSION SCOTT
NON SEULEMENT UN TONIQUE—MAIS UN ALIMENT ÉNERGÉTIQUE

Faites battre son coeur de joie en lui donnant un magnifique
COFFRE DE CÈDRE
Chefs-d'oeuvre d'excellente construction et beaux modèles — ces coffres, réalisés par des premiers fabricants — exprimeront réellement votre amour et votre tendresse. Tous sont entièrement doublés de cèdre, ont des compartiments mobiles à l'intérieur et autres caractéristiques en demande. Venez faire votre choix sans tarder. Marques "Lane" — "Red Seal" — Heirloom", etc.

45.50
à
89.75


Réservez-le dès maintenant, nous le livreront à la date de votre choix.
188-190 ST-JEAN
MEUBLE MODERNE
15 D'AIGUILLON
MM. GUILLEMETTE & TETU, props

La princesse Margaret viendrait visiter le Canada prochainement

Ottawa, 17 (PC) — Le député progressiste-conservateur de Peel, l'hon. G. Graydon, a exprimé, hier, aux Communes, le désir de voir plus souvent au Canada les souverains britanniques.

M. Graydon recommanda particulièrement que le gouvernement fasse tous les efforts possibles en vue d'une visite de la princesse Margaret au Canada l'an prochain. Il dit avoir entendu parler de la possibilité d'une telle visite.

"Sa beauté, son charme et sa jeunesse, souligne-t-il, contribueront beaucoup à établir fermement dans le coeur des Canadiens l'amour et l'affection dans lesquels la famille royale est tenue dans chaque coin de cette terre".

M. Graydon nota qu'en 1939 ce fut la première fois qu'un monarque gouvernant de la Grande-Bretagne et du Canada ait jamais mis le pied sur le sol canadien.

"Cela m'a toujours semblé malheureux, ajouta-t-il, particulièrement quand les effets unifiants de cette visite de Leurs Majestés ont été à cette époque si apparents et réels. Dans mon opinion, nos enfants ne devraient pas être obligés de quitter le Canada pour pouvoir voir une fois dans leur vie notre propre roi et notre propre reine".

Il émit ensuite l'opinion que Leurs Majestés devraient visiter le Canada à de fréquents intervalles. "Cela, dit-il, constituerait un premier pas vers le but louable d'avoir une monarchie itinérante résidant au milieu de ses divers groupes de sujets pendant des périodes appropriées".

ST-MARCEL

A l'hôpital

Mme Enoch Talbot est hospitalisée à Lévis pour une intervention chirurgicale.

Nos voeux de prompt rétablissement.

Décès

M. et Mme Camille Pelletier ont été éprouvés récemment par la mort de leur enfant Marjolaine.

Nos vives condoléances.

Ligne téléphonique

Grâce aux démarches des autorités de la paroisse, nous aurons bientôt une nouvelle ligne de téléphone.

Va-et-vient

Mlle Mariette Pelletier, de Valleyfield a passé quelques jours chez son père, M. Adrien Pelletier.

Mlles Jeannine Mercier et Colette Pelletier, de l'Ecole Normale de l'Islet étaient chez leurs parents à l'occasion de la Toussaint.

M. et Mme Adalbert Gamache sont de retour d'un voyage au lac St-Jean.

M. et Mme Antonio Pelletier étaient de passage à Montréal, récemment.

M. Ovila Bélanger, M. et Mme Raymond Mercier ainsi que Mlle Clémence Bélanger étaient à Ste-Anne de la Pocatière, récemment.

Funérailles de Mlle Lucille Cantin



St-Jean Chrysostome, (DNC) — Récemment avaient lieu à 10 heures, en l'église de St-Jean Chrysostome les funérailles de Mlle Lucille Cantin, fille de feu M. Arthur Cantin et de dame Lucienne Demers, décédée dernièrement à l'âge de 19 ans et sept mois, après une longue maladie souffertе avec résignation.

La levée du corps a été faite par M. l'abbé Achille Couture. Le service a été chanté par M. le curé Irenée Beaudoin, assisté de MM. les abbés Achille et Alexandre Couture, du collège de Lévis, cousins de la défunte.

Portait la croix: M. Léopold Gosselin accompagné de Mlle Simonne Cantin. La dépouille mortelle était portée par MM. Réal Nolin, René Morneau, Roland Bélanger, Laurent Carrier, Léopold Chamberland et Maurice Cantin. Ils étaient accompagnés de Mlles M.-Louise Carrier, Laurette Morneau, Thérèse Nolin et Jeannette Bélanger.

Une nombreuse délégation d'Enfants de Marie, avec la bannière de la congrégation en tête a escorté la dépouille mortelle. Des couronnes de fleurs étaient portées par MM. Florian et Gilles Gosselin.

Le deuil était conduit par la mère de la défunte, Mme Lauréat Gosselin; son beau-père, M. Lauréat Gosselin; sa soeur, Gisele; ses frères, Gilles et Roch Cantin; ses grands parents, M. et Mme Adjutor Demers, M. Xavier Gosselin; ses demi-frères, M. et Mme Valère Gosselin, de Plessisville, Léopold, Florian, Gilles et Andréa Gosselin; ses demi-soeurs, M. et Mme Adrien Dumont, Murielle, Yvonne, Adrienne, Jeannine Gosselin; ses oncles et tantes, MM. et Mmes Joseph Demers, Gérard Demers, de Charny et Albert Demers, de Québec; Maurice Demers, Philippe Demers, Joseph Morneau, Gérard Nolin, de St-Jean Chrysostome; Mme Vve Achile Chamberland, de St-Romuald, MM. et Mmes Johnny Bouffard, Joseph Boutin de St-Lambert, Joseph et Herménégile Cantin, de St-Jean et Omer Cantin, de Victoriaville.

On remarquait également: M. Adjutor Carrier, M. et Mme Adélard Carrier, de St-Jean, M. et Mme Pierre Plante, MM. Henri Dumont, Napoléon Carrier, Mme Jean-Baptiste Carrier, de Tourville, Mme Vve Lauréat Demers, de Charny, MM. et Mmes Jos L. Larochelle, de St-Romuald, Joseph Cantin, de Québec, Joseph Joncas, de St-Romuald et Onésime Pichette; Mlles Edwin Gosselin, M. et Mme René Gosselin, M. Phydime Gosselin de St-Jean Chrysostome, MM. et Mmes Joseph Morin, Jean-Marie Lessard, de St-Henri et Mme Joseph Roberge de Granby; MM. et Mmes Paul-Emile Montchamps, de Trois-Rivières, Laurent Larochelle, Edouard Jenkins, Joseph Plante, Joseph A. Carrier, Alonzo Carrier, Joseph Larochelle et Mme Arthur Carrier; MM. et Mmes Anse-Aimé Carrier, Marcel Drouin, Benoit Carrier, MM. Marcel Demers, Pierre Carrier, Mlles Carmen Carrier, Pauline Carrier et Mme Charles Carrier.

Dans le défilé, on remarquait encore MM. Joseph, Anatole et Herménégile Paradis, Etienne Cantin, Mlles Carmelle, Louise et Marthe Sheedy; MM. Marcel Boucher, Jean-Paul Jaffry, Philippe Allen, André Simoneau, Edmond Bélanger, Arthur Nolin, Léon Carrier, Joseph Carrier, fils, Maurice Gagnon Ernest Bédard, Armand Ferland, Isidore Cantin, Donat Higgins, Adrien Plourde, Napoléon Plante, Emile Béland et Mme Vve Larochelle MM. Cyrille Noel, Narcisse Nolin, Valère et Benoit Morin, Paul-Emile Pouliot, Lucien Larochelle, Elzéar Cadran, Freddy Royer, Roger Cantin Mme Edmond Cantin Gustave Cantin Onésiphore Morneau, Joseph Lefèvre, T. Richard Alphonse Dostie et une foule d'autres dont les noms nous échappent.

La chorale Notre-Dame de Charny sous la présidence de M. O. Fréchette a rendu le chant de circonstance. Mme Fréchette touchait l'orgue.

Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetière de la paroisse pour être inhumés dans le lot de la famille.

M. Georges Marcoux avait la direction des funérailles.

STE-AGATHE

Mariages

Récemment a été béni le mariage de M. Laurent Boutin, à Mlle Yvette Bédard. MM. Philémon Boutin et Joseph Bédard étaient les témoins.

A aussi été béni le mariage de M. Joseph Thivierge, à Mlle Albertine Labrecque. M. Rodolphe Thivierge, frère du marié et M. Alfred Labrecque, père de la mariée étaient les témoins.

Récemment était béni le mariage de M. André Houde, de Lotbinière, à Mlle Marie-Rose Mercier. M. Alberic Houde, oncle du marié et M. Cyprien Mercier, frère de la mariée servaient de témoins.

A aussi été béni le mariage de M. Daniel Martineau, à Mlle Angèle Martineau. MM. Philippe Martineau et Antoine Martineau étaient les témoins respectifs.

A été béni le mariage de M. Albert Bilodeau de Victoriaville, à Mlle Claire Mercier. M. Alfred Bilodeau, père du marié et H. Adrien Mercier, frère de la mariée étaient les témoins respectifs.

M. Albert Houle, à Mlle Georgette Martineau. Les témoins étaient: M. Cléophas Martineau, oncle de la mariée et M. Wilfrid Houle, père du marié.

M. Hervé Morin, à Mlle Françoise Martineau. MM. Josaphat Morin et Ernest Martineau étaient les témoins respectifs.

M. Bernadin Brochu, à Mlle Colombe Laflamme. Les témoins étaient: MM. Wilfrid Brochu et Georges-Henri Laflamme.

M. Benoit Beaudoin, à Mlle Carmelle Bédard. Les témoins étaient: M. Odilon Bédard, oncle du marié et M. Joseph Bédard, père de la mariée.

M. Dominique Beaudoin, à Mlle Marie-Marthe Roy, de St-Anselme. MM. Emile Beaudoin et Alphonse Roy étaient les témoins respectifs.

Nos voeux de bonheur.

Baptêmes

Marie-Doris, fille de M. et Mme Wellie Martineau (Roméa Martineau). Parrain et marraine, M. et Mme Napoléon Martineau, grands-parents de l'enfant.

Marie-Julienne-Réjeanne, fille de M. et Mme Conrad Beaudoin (Simonne Roussin). Parrain et marraine, M. Albert Roussin et Mme Eveline Lachance, de St-Narcisse, grand-père et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Emile Beaudoin, grand'mère de l'enfant.

Marie-Denise-Pierrette, fille de M. et Mme Philibert Martineau (Marie-Louise Côté). Parrain et marraine, M. et Mme Pierre Côté, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Yvonne-Diane, fille de M. et Mme Osias Mercier (Alice Noel). Parrain et marraine, M. et Mme Lal. Dumont, de Québec, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Yvonne-Lise, fille de M. et Mme Albert Gagne (Gemma Bédard). Parrain et marraine, M. et Mme Georges Michaud, de Québec, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Ernest Breton, tante de l'enfant.

Joseph-Gilles-Léon, fils de M. et Mme Jos Lambert (Marie-Claire Fournier). Parrain et marraine, M. et Mme Léon Fournier, de Ste-Anastasie, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Alphonse Fournier.

Décès

M. et Mme Osias Mercier ont été récemment éprouvés par la mort de leur enfant Michel, décédé à l'âge de trois ans et 11 mois.

Nos vives condoléances.

Funérailles de M. Thomas Côté

N.-D. d'Issoudun, Loth. (DNC) — Les funérailles de M. Thomas Côté, époux de dame Marie-Anna Paquet, ont eu lieu récemment en l'église paroissiale, au milieu d'une assistance nombreuse de parents et d'amis. M. Côté est décédé subitement à l'âge de 43 ans.

La levée du corps a été faite par M. le curé Trépanier qui a également chanté le service.

M. Philippe Payeur conduisait le corbillard. MM. Georges Laliberté, Wilfrid et Alfred Guérard, Edouard Dubois, Alphonse Couture et Philippe Bergeron portaient le cercueil.

Pendant le service, la quête fut faite par MM. Wilfrid Guérard et Edouard Dubois, fils.

Le disparu laisse dans le deuil, outre son épouse, quatre enfants: Jean-Paul, André, Alfred et Rita, son père et sa mère, M. et Mme Arthur Côté; ses frères et soeurs, Alfred, d'Issoudun, Emile et Wilfrid, de St-Flavien; William, de l'Epiphanie; Raymond, Amédée et François, d'Issoudun; Mme Amédée Lambert, (Yvonne) d'Issoudun, la R. St Aimée de Marie, (Albertine) des Dominicaines de l'Enfant-Jésus, du Séminaire de Québec; Mme Léo Olivier (Cédia), de St-Flavien, Mme Gérard Rousseau, (Jeannette), de Ste-Croix; Mme Alfredor Paquet (Léa); Rose-Anna, Françoise, Jeanne d'Arc, Marie-Claire et Thérèse; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Georges Lapointe et Adélard Guérard, d'Issoudun, Arthur et Alyre Paquet, de Ste-Croix; Aimé et Albert Paquet, de Longueuil; Joseph Paquet de St-Flavien; Alphonse Garneau, de Québec, Emile Boucher de l'Abitibi, Paul Demers, MM. et Mmes William, Alfred, Wilfrid et Emile Côté, MM. Amédée Lambert, Léo Olivier et Gérard Rousseau.

A la famille en deuil nos plus sincères condoléances.

Funérailles de M. Alphonse Lacroix

Ste-Anne de Beaupré (DNC) Un bel hommage d'estime a été rendu en la basilique Ste-Anne de Beaupré, à la mémoire de M. Alphonse Lacroix, époux de feu dame Clara Paré, décédé récemment, à l'âge de 68 ans et neuf mois.

La levée du corps a été faite par le R. P. Thomas Pelletier, C.Ss.R., recteur et curé de la paroisse. Le service fut chanté par le R. P. Donat Pelchat, C.Ss.R., de la communauté des Pères Rédemptoristes de Ste-Anne, assisté des RR. PP. Joseph Martin, C.Ss.R., missionnaire, comme diacre, et Roland Pelletier, C.Ss.R., professeur au juvénat, comme sous-diacre.

La dépouille mortelle était portée par MM. Louis Lacroix, Adélard Bilodeau, Joseph Racine, Médéric Racine, Napoléon Martin et Adélard Lessard.

Le deuil était conduit par les fils du défunt, Alphonse et Roland; son beau-fils, Gérard Bilodeau; ses beaux-frères, Polycarpe et Pierre Tremblay; ses neveux, Jules Paré, Maurice Tremblay, Gérard Tremblay, Robert Tremblay, Roméo Girard, Armand Paré, Gaudias Giroux, Lionel Tremblay, Léonard Blouin, Lucien Lefrançois, Clément Paré, Raymond Girard, Claude Girard et Clément Girard; ses cousins, Joseph Lacroix et Albert Lacroix.

Dans le cortège funèbre, on remarquait également MM. Aimé Dufour, maire du village de Ste-Anne, Eugène Cloutier, Jos. Thibault, Philippe Gravel, Alphonse Roux, Joseph Simard, A.-A. Gilbert, G.-Henri Blouin, Thomas Paré, Vincent Giguère, Léo Monté, Alphonse Giguère, Francis Paré, Charles Deblois, Henri Jean, Albert Bilodeau, Jean-Paul Barrette, Adélard Paré, Maurice Gagnon, Adrien Lachance, Eug.-Henri Paré, Charles Marcotte, Joseph Nadeau, Alphonse Sylvain, fils, Robert Sylvain, Sylvio Paré, Charles Poulin, Alexandre Giguère, Georges St-Hilaire, Joachim Gagnon, Camille Lessard, Maurice Bédard, Charles Lefrançois, Roch Dionne, Jos.-Clément Caron, Georges Fortier, Léopold Caron, Willie St-Gelais, Fraser Paré, Benoit Bilodeau, Benoit Paré, Adélard Gagnon, Antoine Sioui, Almantaz Fontaine, Wilfrid Paré, Médéric Simard, Archille Simard, Jean-Luc Dionne, Albert Giguère, Alphonse Mercier, Thaddée Roberge, Robert Deblois, François Deblois, Sylvio Desbiens, Clément Gravel, Ernest Trudel, Magella Giguère, Jean-Charle Giguère et autres.

A la famille cruellement éprouvée, nos vives condoléances.



California Fruit Co.

388 rue St-Jean — TEL. : 2-6787

LIVRAISON GRATUITE PAR TOUTE LA VILLE

Grande vente de provisions

JUS TOMATES York, 20 oz. doz.	.93	CRISCO la livre	.35
TOMATES en boite 28 onces douzaine	1.43	ORANGES Sunkist très juteuses 3 douzaines	.69
BLE D'INDE Aylmer choix 15 onces douzaine	1.49	POMMES Fameuses, No 1, panier de 6 pintes	.29
SAUMON Silver Line (haché) bte ½ lb douzaine	14.9	OIGNONS ROUGES à provision, sac 50 livres	2.25
CAFE Blue Mountain, bte 1 lb	.79		

SPECIAUX DES PRODUITS "HEINZ"

SOUPES assorties sac de 10 boites	.98	SPAGHETTI PREPARE bte 15 oz. 2 pour	.27
ALIMENTS pour BEBES, la douz.	.99	bte 20 oz. 2 pour	.35
FEVES au LARD bte 15 oz. 2 pr	.29	KETCHUP Rouge la bouteille	.24
bte 20 oz. 2 pour	.37	SAUCE CHILI la bouteille	.33

Grand spécial
LAINE À TRICOTTER
"Treasury" 3 brins 100% pure le paquet de 1 once..... .19
Exclusif à California Fruit

POCHES VIDES de sucre layées et blanchies, la poche ..... .30



APPROVISIONNEZ-VOUS MAINTENANT
INGREDIENTS POUR CUISSON DE NOEL
Assortiment complet à prix d'épargne

PAIN AU LAIT TRANCHE
FAMEUX ANN PAGE
BLANC — BLE ENTIER BLE CRAQUELE pain 16 ozs 9¢

TOMATES IONA	bte 28 oz.	12¢	
MAIS GENRE CREMEUX DE CHOIX A&P	2 btes 20 ozs	27¢	
POIS VERTS STANDARD	bte 20 ozs	10¢	
MAYONNAISE FAMEUSE ANN PAGE	jarre 8 ozs	19¢	
POUDINGE AUX FRUITS SHIRRIFF	bte 15 ozs	33¢	
GRUAU OGILVIE	sac 5 lbs	37¢	
FEVES BLANCHES A LA PESEE	2 lbs	19¢	
FARINE PURITY POUR TOUT USAGE	Sac 5 lbs	37¢	
KLIK	bte 12 ozs	40¢	
KAM	bte 12 ozs	38¢	
VIANDE DELICIEUSE EN BOITE			
SIROP DE MAIS BEEHIVE	bte 2 lbs	26¢	bte 5 lbs 61¢
MINCEMEAT OLD LONDON TOWN CLARK	bte 24 ozs	25¢	
POUDRES A GELEE BRODIE	3 pqts	25¢	
FEVES GENRE BOSTON FAMEUSES ANN PAGE	bte 20 ozs	11¢	
GRAINS DE MAIS GREEN GIANT	bte 14 ozs	17¢	
JELLY BEANS BONBONS FRAIS A&P	lb	25¢	
POULET DESOSSE EN BOITE	bte	45¢	
FROMAGE FORT	lb	47¢	DOUX lb 39¢
BON CANADIEN			
FLOCONS DE MAIS QUAKER	2 pqts 8 ozs	25¢	
ALIMENTS DE BEBE ASSORTIS DE LIBBY	bte	8¢	
FARINE 5 ROSES POUR TOUT USAGE	sac 7 lbs	48¢	

Boeuf Marque Rouge ou Bleue
Le plus beau du Canada — Classé par le Gouvernement

BIFTECKS ou ROTIS ROTI DE COTES DESOSSE — BIFTECK DE SURLONGE	lb	69¢
ROTI DE CROUPE DE CHOIX	lb	65¢
ROTI DE COTES COURTES — PARTIELLEMENT DESOSSE	lb	49¢
BOUTS DE PORC DESOSSES	lb	45¢
POULETS A ROTIR DE LAIT, CATEGORIE "A" — 4 à 5 LBS	lb	45¢
FESSE DE JAMBON FUMEE ENTIERE OU MOITIE — BOUT DU JARRET	lb	48¢
BACON BREAKFAST TRANCHE SUR DEMANDE	lb	59¢
FILETS D'AIGLEFIN FRAIS	lb	35¢
FILETS FUMES GOLDEN	lb	35¢
HUITRES EN ECAILLES — DE CHOIX	douz.	45¢

Fruits & Légumes A&P

ORANGES NOUVELLE RECOLTE DE CALIFORNIE, E.-U. — No 1	GROSSES ET SUCREES GROSSEUR 288	2 douz.	49¢
POMMES FAMEUSES CULTURE DU PAYS — No 1 DU CANADA	panier 6 pintes	29¢	
POIRES ANJOU DE FANTAISIE — No 1 DU CANADA — COL. ANG.	EXTRA GROSSES GROSSEUR 80	5 pour	25¢
RAISIN EMPEROR DE CALIFORNIE, E.-U. — No 1	GROSSES GRAPES	2 lbs	23¢
PAMPLEMOUSSES Gros. 96—Gros—Marsh Sans Pépins de Californie, E.-U.- No. 1		3 pour	25¢
PATATES SUCREES No. 1 — DES ETATS-UNIS		3 lbs	29¢
CHOUX VERTS CULTURE DU PAYS	No 1	lb	4¢

461

Berthe Brillant L'ACHETEUSE AVISÉE NOUS SUGGÈRE CETTE SEMAINE



MONTREAL, 17 nov. — Quand une femme dit qu'elle aime faire des gâteaux, c'est signe qu'elle est bonne pâtissière! C'est signe, également, qu'elle emploie les meilleurs ingrédients. Aussi, ne suis-je pas surprise d'entendre ces cordons bleus confier qu'elles font usage de la FARINE A PATISSERIE SWANS DOWN. Faite de blé tendre d'hiver et tamisée et retamisée jusqu'à ce qu'elle soit 27 fois plus fine que la farine ordinaire, la Swans Down vous garantit à chaque fois un gâteau léger, tendre, humide, de texture uniforme.

Avez-vous vu cette merveilleuse "bouilloire électrique à pattes"? On peut faire bouillir de l'eau dans cette bouilloire appelée "RADIANT 3 MINUTE KETTLE" partout où il y a une prise de courant . . . chambre à coucher, cuisine, bureau. L'élément de chauffage est bien isolé et ses "pattes" protègent les meubles. Avez-vous envie d'une tasse de thé? Faites chauffer l'eau dans cette bouilloire. Absolument sans danger! Un régulateur thermostatique l'éteint automatiquement dès qu'il n'y a plus d'eau ou s'il n'y en a pas. Elle épargne le courant puisque l'ébullition est plus rapide . . . en moins de trois minutes l'eau nécessaire à quatre tasses de thé est bouillante!

Achetez-vous vos cadeaux de Noël à l'aveuglette? Ou préparez-vous une liste des cadeaux que vous voulez offrir? En bien, voici un cadeau pour "celui" qui est en tête de votre liste . . . et il l'appréciera hautement — un VERITABLE BLAIREAU RUBBERSET! Tout homme se sent mieux après qu'il s'est rasé. Et il se rasera de plus près s'il fait usage d'un véritable blaireau "Rubberset"! Franchement, l'homme à qui vous offrirez un blaireau Rubberset à la Noël aura du plaisir à s'en servir pendant des années. Vous ne pouvez lui donner de plus beau cadeau! . . . en fait de blaireau, soies et nylon. De $1.00 à $15.00 dans les pharmacies et les magasins à rayons.



C'est le temps de préparer ce gâteau de Noël pour qu'il soit succulent lors du festin de Noël! Voici une recette absolument délicieuse de Gâteau aux Fruits . . . préparé à la FARINE FIVE ROSES, la fameuse farine "à tous usages" . . .



3 oeufs
1 ½ tasse de sucre de fruit
½ lb. de beurré
1 lb. de raisins blancs sultanas
¾ tasse d'écorces d'orange hachées
1 ½ tasse d'ananas râpé
¼ lb. de cerises confites
1 c. à thé de muscade
2 c. à thé de vanille
2 c. à thé de Poudre à pâte
2 ¾ tasses de farine Five Roses tamisée
½ tasse de jus d'ananas
1 tasse de noix de coco râpée

Tamisez ensemble farine, poudre à pâte, muscade. Défaites en crème le beurre et le sucre. Ajoutez les jaunes d'oeufs et battez bien. Ajoutez au mélange crémeux les ingrédients secs tamisés, alternativement avec le jus d'ananas. Ajoutez la noix de coco et les blancs d'oeufs battus fermes. Ajoutez le reste des fruits et la vanille. Versez dans un moule à gâteau garni d'un papier graissé. Faites cuire au four à 300 degrés pendant 2 heures. Quand le gâteau est refroidi, enveloppez-le dans une toile à fromage trempée dans un peu de sherry ou de cognac. Conservez dans une boite en fer blanc fermée. Une pomme placée dans la boite conservera le gâteau humide. (Recette d'un gâteau de 5 livres).

C'est vrai qu'en certaines parties de ce continent, le bifteck et les pommes de terre constituaient autrefois le petit déjeuner . . . terminé par une tarte aux pommes! Mais de nos jours, ce premier repas est beaucoup plus facile à préparer, bien qu'aussi nourrissant. Un des mets les plus populaires du petit déjeuner dans tout le pays est le délicieux "CREAM OF WHEAT" 5 Minutes! En 5 minutes d'ébullition il est parfaitement digestible! Et c'est un mets appetissant, lisse et savoureux! Et bon à la santé! — le "Cream of Wheat" 5 Minutes fournit du fer, du calcium et du phosphore aux régimes déficients en ces éléments. Ce n'est pas étonnant que le "Cream of Wheat" soit devenu un plat habituel dans des milliers de familles partout!





Voyages lointains ou maisonnette d'été au bord du lac . . . quels que soient vos plans pour l'année prochaine . . . vos épargnes vous permettront de passer une vacance idéale. Pourquoi ne pas commencer vos préparatifs dès maintenant? Ouvrez un compte spécial à la BANQUE DE MONTREAL! Puis, chaque semaine ou chaque mois, déposez un montant fixe. Le personnel courtois et compétent de la B de M se fera un plaisir de vous ouvrir un "Compte de Soleil". Soyez persévérante, et vos prochaines vacances seront les plus belles de votre vie!

Votre époux sera bientôt en peine de suggestions de cadeaux. Et c'est le temps de lui en faire. Ce nouveau REFRIGERATEUR FRIGIDAIRE dont vous rêvez depuis longtemps . . . Et si votre mari consulte un représentant Frigidaire bientôt, vous aurez peut-être la joie de voir votre rêve se réaliser le matin de Noël! Quelques mots au sujet du Meter-Miser Frigidaire intrigueront votre époux. C'est un mécanisme réfrigérant des plus simple et des plus économique. Fait de deux morceaux mobiles, il n'a jamais besoin d'être huilé et ne requiert aucun soin. N'oubliez pas le tas de cubes de glace fourni par les plateaux Quickube, et la grande quantité d'aliments congelés que vous pouvez conserver, ni les délicieux desserts froids que vous pouvez préparer. Commencez tôt à faire allusion aux cadeaux de Noël!





Votre mari sera fier de vous si vous suivez cette méthode! Chaque jour, des milliers de femmes découvrent la "Lotion Jergens" qui adoucit les mains et les rend plus attrayantes. Faites-en l'essai vous-même. Vous serez enchantée de la LOTION JERGENS — quasi magique — car, quelles que soient vos besognes quotidiennes, la Lotion Jergens conservera vos mains belles. Mais, même la Lotion Jergens doit être employée régulièrement pour donner à vos mains ce velouté qui charme votre époux! Ayez-en une bouteille de plus dans la cuisine et servez-vous en chaque fois que vous avez mis les mains à l'eau.

D'après un dicton, une femme qui avoue son âge dit toujours la vérité! Que cela soit vrai ou faux, admettons que nous préférons laisser les autres deviner notre âge. Et un teint frais et clair posera une véritable devinette aux amis! C'est pourquoi je recommande l'usage régulier du SAVON DE TOILETTE WOODBURY. Il conservera votre épiderme lisse et jeune d'apparence, car le savon Woodbury est extra-doux! Il contient un ingrédient adoucissant des crèmes de beauté. Et ce doux savon ne vous causera jamais de sensation de brûlure — sensation éprouvée quand la peau est privée de ses huiles adoucissantes. Pour obtenir un teint frais et jeune — recourez au traitement de beauté quotidien au Savon Woodbury!



"Faisons connaissance" est une bonne résolution à prendre pour vous et votre bébé à propos des PUREES ALIMENTAIRES HEINZ POUR BEBES! Une lectrice écrit: "Avec les milliers d'autres mères de famille, j'ai découvert combien les Aliments Heinz pour bébés sont excellents! Faciles à préparer, savoureux, et aisément digérés par le bébé! Je n'ai plus d'ennuis à l'heure des repas!" . . . En effet, tous les aliments Heinz pour bébés sont cuits à point pour les estomacs délicats des petits, y compris les deux nouvelles Céréales pour bébés qui sont en grande faveur auprès des mamans et de leurs poupons dans tout le Canada!



Voici un dépliant de recettes qui vous donnera confiance en vos talents! Les recettes de Jeanne Ashley, à base de FECULE DE MAIS BENSON, sont merveilleuses! Vous n'avez qu'à en faire la demande! . . . Ecrivez-moi, Berthe Brillant, 1411 rue Crescent, Montréal — et vous recevrez ce dépliant préparé pour vous par Jane Ashley, du Service Domestique, de la Canada Starch. Si vous désirez préparer un plat tout à fait spécial, vous pouvez essayer les "Oeufs Florentins" (avec des épinards ou des broccolis). Ou — cette exquise "Sauce au poulet et cari". Mais je vous laisse la joie de découvrir ces merveilleuses recettes BENSON. Vous n'avez qu'à m'écrire!



Il y a plus d'une façon "d'étirer" le budget. Vous pouvez économiser à force de lésiner. Mais il y a une manière d'épargner des sous sans douleur . . . avec plaisir! Prenez l'habitude de cuisiner avec le LAIT EVAPORE LIBBY. Chocolat — crème au lait — sauces — oeufs brouillés . . . presque tous les mets peuvent être plus riches, plus savoureux, plus nourrissants — à moins de frais — si vous employez le Lait Libby. En effet, comparé au lait ordinaire, le lait Libby est plus économique que jamais! C'est du bon lait frais de la campagne avec toute sa crème originale et moins la moitié de son eau. Faites-en usage dans les recettes à base de crème ou de lait . . . c'est délicieux!



Ecrivez-moi, Berthe Brillant, 1411 rue Crescent, Montréal, incluant 50c en argent ou timbres poste et 2 étiquettes de Lait Evaporé Libby — et vous recevrez un couteau à dépecer en acier inoxydable de $1.50.

Avez-vous déjà goûté à un mets insipide? Il y a de quoi prendre la ferme résolution de ne jamais préparer d'aliment sans saveur! Aussi, voudrez-vous avoir dans votre cuisine une tablette bien garnie d'ESSENCES CULINAIRES SHIRRIFF Vanille pure — Citron — Amande — Peppermint — et toutes les autres essences merveilleuses!! Quelques gouttes d'une ou l'autre de ces essences suffisent pour aromatiser délicieusement gâteaux — glaçages — poudings . . . et bien d'autres aliments! Faites l'essai de cette recette Shirriff — un vrai régal!



Hermites aux cerises

1. Mélangez et tamisez: 1 ½ tasse de farine à pâtisserie, 2 c. à thé de poudre à pâte, ½ tasse de cassonade, ¼ c. à thé de sel
2. Battez et ajoutez: 1 oeuf, 1 c. à table de lait, ¼ tasse de beurre fondu, 1 c. à thé d'Essence de Cerise Shirriff
3. Ajoutez ce mélange aux ingrédients secs et remuez jusqu'à ce qu'ils soient humides.
4. Ajoutez ½ tasse de cerises au marasquin ou confites, égouttées et ½ tasse de noix.
5. Versez par cuillerées à thé sur une plaque huilée. Faites cuire au four, à 350 degrés, environ 10 minutes ou jusqu'à ce qu'ils soient dorés.

REPRÉSENTANT DEMANDÉ

Compagnie universellement connue demande un représentant, 24 à 31 ans, doit être bilingue et de bonne réputation, pour vendre des produits annoncés dans tout le pays. Expérience dans la vente préférable. Faire application à la main en anglais et en français.

Ecrire à case 2402, Le Soleil.

—Comparution des quatre

(Suite de la 1ère page)

Caisses Populaires. Ce dernier est père de quatre enfants.

LES ACCUSATIONS

Les accusations ont été portées contre les prévenus par le sergent Jean-J. Gauthier, chef de la permanence trifluvienne de la Sûreté provinciaue. Buckzar (alias Baxter), Larouche et Plante doivent répondre à une accusation de vol avec effraction d'une somme de $3,400.00 en argent et d'une autre de $2,800 en obligations à la Caisse Populaire de Sainte-Geneviève de Batiscan, dans la nuit du 5 novembre dernier. Baxter est en outre accusé d'avoir comploté avec Poliquin pour commettre un vol de coffre-fort à la Banque Provinciale du Canada, aux Trois-Rivières et Poliquin est accusé d'avoir comploté avec Baxter pour la même fin.

Tous quatre ont entendu lire l'acte d'accusation porté contre eux sans ne manifester aucune émotion. Baxter est un jeune homme blond, mesurant environ 5 pieds et six pouces. Il était vêtu d'un habit brun, d'une chemise gris pâle, et portait une cravate brune avec motifs jaunes et blancs. Poliquin portait un habit gris, une chemise grise et une cravate rouge. Il a les cheveux noirs et légèrement ondulés. Plante est un jeune homme plutôt maigre. Il portait un habit bleu, une chemise blanche et une cravate rouge, tandis que Larouche était vêtu de noir et portait des verres épais avec monture en corne.

LES PROCUREURS

La Couronne est représentée dans cette affaire par Me Maurice Langlois, l'un des substituts du procureur-général dans notre ville. Les avocats des accusés sont Mes Meyer Gross, de Montréal, pour Baxter ; J.-Urbain Simoneau, de Montréal également, pour Larouche ; Rémi Paul, de Louiseveille, pour Plante, et Jules Dorion, de notre ville, pour Poliquin.

Baxter et Poliquin comparurent aux environs de trois heures.

Me Langlois demanda ensuite au juge Lajoie d'ajourner en attendant l'arrivée des procureurs des deux autres accusés.

De tous les quatre, Baxter est le seul qui ait un casier judiciaire. Il devra verser $1,000 en argent pour reprendre sa liberté jusqu'à la date de l'enquête préliminaire alors qu'il sera obligé de fournir un cautionnement de $1,000 sur immeuble pour chaque chef d'accusation.

Des cautionnements de $500.00 en argent ou $2,000 sur immeuble ont été imposés à Larouche et Plante tandis que Poliquin dut verser $200.00 en argent ou $1,000 sur immeuble.

FOULE IMMENSE

La nouvelle de cette affaire sensationnelle a causé un vif émoi, au sein de la population. Aussi une foule comme on en rarement vu, a envahi le Palais de Justice ou s'est réunie près de la prison, pour voir les inculpés. Tous attendirent patiemment de deux heures jusqu'à trois heures pour assister à la comparution. Toutefois, la plupart se ruèrent dans la salle d'audience de Son Honneur le juge Langlois alors que les procédures devaient se dérouler dans celle du juge Lajoie. Quand on s'aperçut de l'erreur, cette dernière était déjà remplie à pleine capacité et tous durent se contenter d'attendre les résultats dans les corridors, où des membres de la police provinciale maintenaient l'ordre.

Le sgt Gauthier était accompagné hier du lieutenant Marcel Patenaude, de Montréal, chef de l'escouade des vols à main armée et des vols de banque, et des constables Gaston Archambault et Merrill Lawton, de Montréal.

RECHERCHES POURSUIVIES

Pendant que comparaissaient les accusés dans cette affaire, les limiers de la Sûreté provinciale, division des Trois-Rivières, poursuivaient toujours leur enquête pour retracer les auteurs du vol de $1,200 perpétré à la pointe du revolver mardi soir à la Caisse Populaire de St-Gérard-des-Laurentides. Après leur vol, les malfaiteurs avaient pris la fuite dans une automobile-taxi, matricule T-11224, qui a été retrouvée dans un fossé, à St-Boniface de Shawinigan, municipalité voisine de St-Gérard-des-Laurentides. Officiers et constables de la Sûreté provinciale et de la police de la route surveillent toutes les routes de la région.

On croit que ce sont les mêmes bandits qui auraient tenté, lundi soir, de cambrioler la Caisse Populaire de Portneuf, en se présentant vers 10 h. 30 chez le gérant de la Caisse, M. Marcel Marcotte, et en se faisant passer pour un négociant bien connu de la région. Le gérant les accueillit cependant avec son revolver et les bandits prirent la fuite dans une automobile dont le numéro d'enregistrement correspond exactement à celui de la voiture trouvée dans le fossé à St-Boniface.

—Deux B-29 en collision

(Suite de la 1ère page)

du bassin de la rivière San Joaquin. Ils ont percuté au sol.
a un nombre indéterminé de victimes parmi les membres d'équipage.

L'un des appareils est tombé en flammes sur l'île Levee, à neuf milles à l'ouest de Stockton. L'autre s'est écrasé et s'est enlisé dans six pieds de vase sur une île du Delta, à sept milles au nord de la ville. Stockton est situé à 75 milles à l'est de San Francisco.

Des 22 hommes à bord des deux appareils, on ne compte encore que sept survivants. L'accident est survenu à 26,000 pieds d'altitude dans 4 survivants, 7 corps ont été retrouvés et on compte 11 disparus. L'accident est survenu à 26,000 pieds d'altitude dans un épais brouillards. Les survivants ont sauté en parachute. Le lieutenant Warren F. Sharrock a le premier rapporté le drame. "L'autre avion nous a frappé", a-t-il déclaré. Il souffre d'une blessure à la tête.

VINGT DISPARUS

Hamilton, Bermudes, 17 — (P.C.) La plus importante expédition de recherche de l'histoire de l'aviation a été organisée aujourd'hui pour trouver les traces d'un bombardier B-29 qui a fait un amérissage forcé, près de la côte des Bermudes, hier. Il y avait 20 aviateurs militaires américains à bord. Près de 100 avions de la Marine, de la garde côtière et de la force aérienne ont été dépêchés de toutes les bases de la côte de l'Atlantique et survolent les eaux autour des Bermudes. Les premières reconnaissances hier après-midi n'ont donné aucun résultat. Les instruments de navigation de l'appareil ont cessé de fonctionner au cours d'une envolée vers la Grande-Bretagne. Le dernier message radiophonique disait : "Nous descendons à la mer dans cinq minutes." L'endroit approximatif où l'on cherche l'appareil est situé à 150 milles au sud-ouest ou au nord-est des Bermudes.

—Washington et Londres

(Suite de la 1ère page)

tionalistes chinois contre les navires britanniques avaient fait disparaître "tout ce qui pouvait donner quelqu'espoir pour la continuation de la reconnaissance de ce gouvernement nationaliste".

NOUVEAU PARTI

Lake Success, N.-Y., 17. (PC) Le principal délégué de la Chine nationaliste aux Nations Unies, a déclaré hier qu'il aimerait voir se former un nouveau parti politique chinois combattant pour l'indépendance sous la bannière du libéralisme.

Il suggéra le Dr Hu Shih, ancien ambassadeur chinois aux Etats-Unis, comme chef logique de ce parti libéral chinois, devant fonctionner outre-mer aussi bien qu'en Chine. Hu Shih est actuellement à New-York.

Ces vues ont été exprimées dans un interview donné par le Dr T. F. Tsiang une journée après que le régime communiste de Peiping eut avisé les Nations-Unies que la délégation de Tsiang ne représente plus la Chine à l'organisation mondiale.

Tsiang a cependant affirmé qu'il n'entend point rompre avec Tchiang.

Mme N. Wake, adversaire du Dr Herbert Evatt

Canberra, Australie, 17. (Reuter) —Mme Nancy Wake, qui est à l'âge de 36 ans l'une des femmes les plus décorées par la guerre, s'opposera au Dr Herbert V. Evatt, ministre australien des Affaires extérieures, aux élections générales du 10 décembre prochain, dans une circonscription où le nombre des femmes excède de 3,000 celui des hommes.

Mme Wake porte la George Medal, la Croix de Guerre, la médaille française de la Résistance et la médaille américaine de la Lalliberté, pour les services secrets qu'elle rendit en France occupée. Elle fut déposée fois fois en territoire ennemi, la premi... en parachute et les deux autres fois dans de petits appareils.

C'est dans la circonscription de Barton, Nouv... les Galles du sud, qu'elle se présentera à titre de libérale.

Le régime manitobain

Saskatoon, 17 (PC) — L'hon. C. Rhodes Smith, ministre de l'Education au Manitoba, a dit hier soir qu'il n'est "pas impossible" que "certains événements" puissent entraîner le retrait des libéraux de sa province de la coalition gouvernementale. Parlant devant l'Association libérale de la Saskatchewan, M. Smith nota que les libéraux-progressistes détiennent 30 des 56 sièges de la nouvelle Législature, formée par ailleurs de progressistes-conservateurs et de C. C. F. M. Smith a fait savoir qu'un certain nombre d'indépendants était définitivement sympathiques" à la politique libérale et que le député libéral indépendant siégeant présentement, retournerait au parti si la coalition était brisée.

Malaise en Autriche

Vienne, 17 (PA) — L'autriche sera aux prises sous peu avec une série de grèves d'inspiration communiste à la suite de la dévaluation de la monnaie du pays, le schilling, qui sera faite probablement dès la fin de cette semaine. Les ouvriers se préparent de cette façon à demander des augmentations de salaires pour annuler la hausse du coût de la vie qui suivra la dévaluation de la monnaie. Des sources locales indiquent cependant que le gouvernement ne s'est pas encore entendu sur les taux d'échange avec le Fonds monétaire international à Washington.

Typhon en marche

Guam, 17 (PA) — Guam commençait aujourd'hui à ressentir les effets d'un typhon dans le Pacifique, mais, apparemment, l'île échappera à la pleine fureur des éléments. L'ouragan approchait de la partie sud-ouest hier, et des huttes "quonset" ont été brisées en pièces, mais le dernier bulletin météorologique dit que le centre de la tempête passera au sud de cette base américaine. L'île est dans un état d'urgence et toutes les précautions possibles ont été prises. Le typhon porte des vents d'environ 115 milles à l'heure.

Trouvé mort à Campbellton

Campbellton, 17 (DNC) Un citoyen bien connu de Campbellton, M. Donald MacMillan, célibataire âgé de 38 ans, fils de madame veuve J.-D. MacMillan, de Campbellton, a été trouvé mort mardi matin sur la rue Roseberry, devant l'épicerie Miller. Lui survivent, outre sa mère, deux frères, Daniel et le lieutenant-colonel Allister MacMillan; une soeur, Janes (Mme William Disporby). Les funérailles ont eu lieu aujourd'hui, à Campbellton.

Lettres patentes à M. Geo. Couture

Monsieur Georges Couture, industriel local qui devint récemment propriétaire des chantiers maritimes St-Laurent, anciens chantiers Morton, vient d'obtenir une incorporation provinciale. Les lettres patentes mentionnent que la nouvelle compagnie est capitalisée à $40,000 consistant en 400 actions de $100 chacune. Avec M. Couture, les pétitionnaires qui ont demandé ces lettres patentes sont Miles Rita Couture et Cécile McGee, secrétaire et sténographe.

Trône pour le Pape

Cité du Vatican, 17. (Reuters) Des ouvriers entreprenaient hier la construction du trône pourpre et or du haut duquel le Pape présidera aux cérémonies d'ouverture de l'année sainte la veille de Noël. On ajoutera, au pied de ce trône, des paliers sur lesquels prendront place les évêques, archevêques, cardinaux, princes et diplomates qui assisteront à ces cérémonies.

Décoration au R. F. Sébastien

Une médaille-souvenir et un certificat de patriotisme ont été remis hier au R .F. Sébastien par l'Amicale des Anciens élèves de l'école St-Charles de Limoilou à l'occasion d'une soirée de famille organisée en l'honneur de ce fondateur et ancien directeur de l'Amicale.

M. Jean-Marie Boucher, président de l'Amicale et maître de cérémonies a tout d'abord souhaité la bienvenue à tous les anciens réunis dans la vaste salle.

Maître Gérard Bornais a ensuite présenté la médaille au récipiendaire, qui a remercié en quelques mots émus, ses anciens élèves qui lui faisaient un si grand honneur. M. L.-P. Pouliot lui remit ensuite un certificat de patriotisme pour reconnaître ses nombreux services à la cause nationale.

La soirée se continua avec quelques artistes, dont Mlle Claire Bernier, Mme Guenette Turgeon; on procéda ensuite à l'élection du nouveau bureau de direction composé comme suit: M. Alfred Vézina, président, M. P.-A. Chartier et J.-M. Boucher vice-présidents; M. J.-E. Boucher secrétaire, et P. Fortier trésorier. Les charges d'assistant-secrétaire et d'assistant-trésorier seront remplies par MM W. Demers et L. Savard. Le R. P. Adalbert, o.f.m. cap. est aumonier de l'organisme.

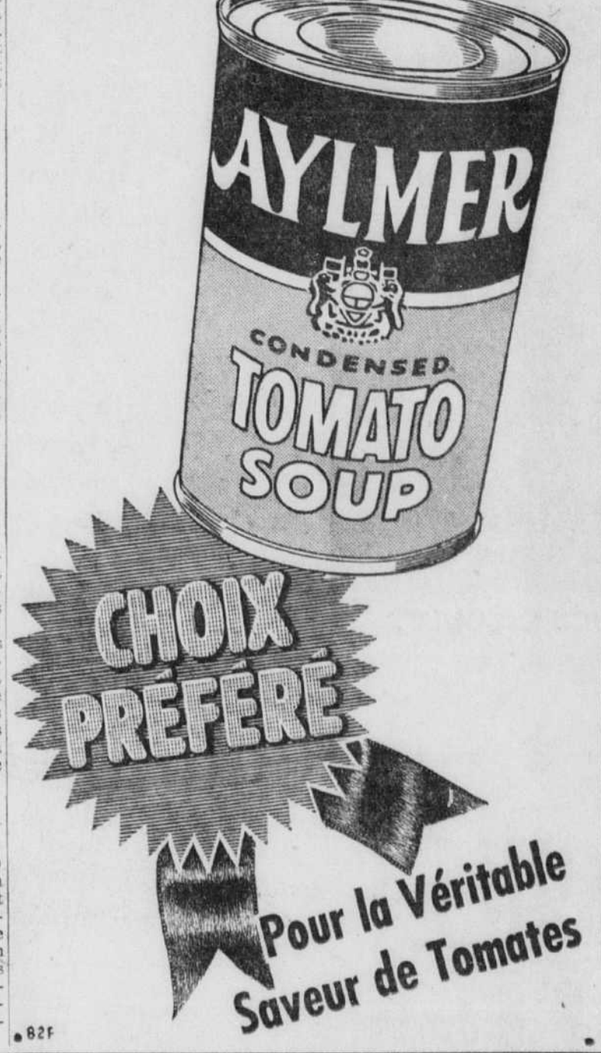
Le frère Hyacinthe, de retour de Madagascar, dit ensuite quelques mots de ses missions et exprima sa joie de revoir des confrères après 29 ans d'absence. La soirée se termina par la présentation d'un film relatant les principaux épisodes de la récente célébration du cinquantenaire de la paroisse.

La soirée était sous le distingué patronage du Père Albert O.F.M cap, curé de la paroisse, qui dit le mot de la fin.

Un grand bain

Les Bains de Dioclétien, les plus grands de l'ancienne Rome, pouvaient recevoir 3,000 personnes en même temps.

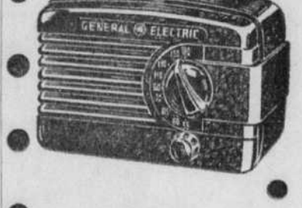




Chez 'TALON'

VOTRE CREDIT EST BON

RADIO "GENERAL ELECTRIC"



5 LAMPES

Joli et élégant cabinet de plastique à circuit superhétérodyne et haut - parleur dynamique. Garantie de 90 jrs.

Fini façon noyer $26.50

En couleur $28.95

$1. $1.

DE DEPOT — PAR SEMAINE

TALON LTÉE

32 ST-JOSEPH TEL 2-4820

— SUCCURSALES —

• Rimouski • Trois-Pistoles
• Victoriaville • Trois-Rivières
— Loretteville —

FAITES VOTRE CHOIX

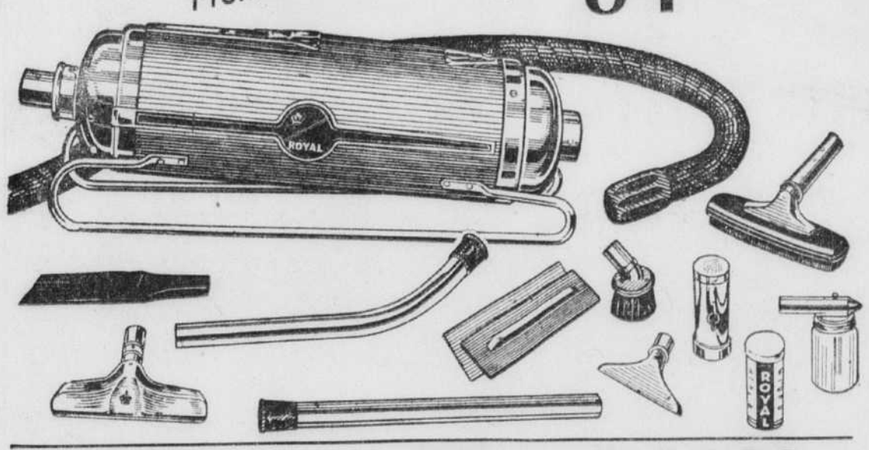
BALAYEUSES ELECTRIQUES

DE LA COMPAGNIE QUI EN FAIT UNE SPÉCIALITÉ ET NE VEND PAS D'AUTRE PRODUIT

LA 'ROYAL' 1950 COMPLETE avec ACCESSOIRES

Pleinement garantie

94.50



POUR DEMONSTRATION GRATUITE CHEZ-VOUS, DE L'UN OU L'AUTRE DE CES ASPIRATEURS...

TEL.: 4-4644

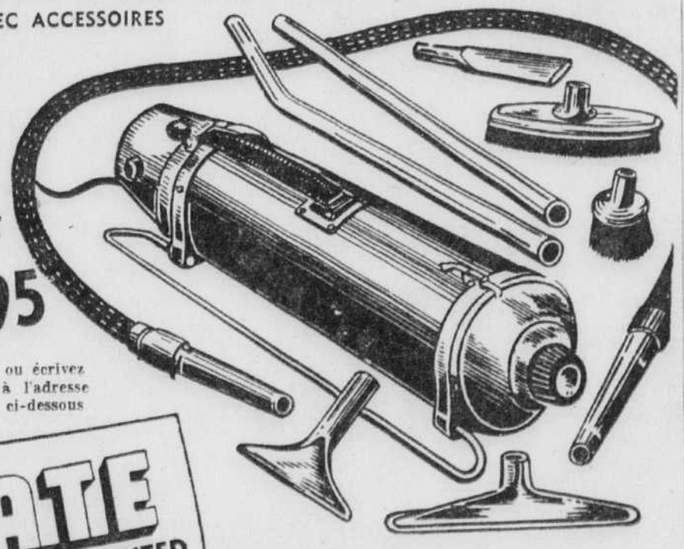
Trois-Rivières: 1254 M — Shawinigan-Falls: 3083

Téléphone jour et nuit

OU ECRIVEZ A L'ADRESSE CI-DESSOUS

ÉLECTROLUX parfaitement reconstruite

COMPLETE AVEC ACCESSOIRES



Pour Seulement 19.95

ou écrivez à l'adresse ci-dessous

STATE

VACUUM STORES LIMITED

32-34, de la Chapelle, Québec

GARANTIE D'UN AN

GENEREUSE ALLOCATION D'ECHANGE TERMES DE PAIEMENTS FACILES

MAGASINS DANS LES PRINCIPALES VILLES DU CANADA, ETATS-UNIS ET ANGLETERRE



Plus pour votre Argent

LE FAMEUX ALIMENT ÉNERGÉTIQUE DANS LE RÉCIPIENT ÉCONOMIQUE DE 5 LIVRES

Le Sirop de blé d'Inde Doré Bee Hive est délicieux avec des rôties . . . comme sauce sur un pouding . . . pour sucrer des céréales . . . sur de la crème glacée . . . dans un verre de lait . . . pour modifier le lait dans l'alimentation infantile . . . avec des muffins ou des biscuits pour le thé . . . etc., etc.

B3-49F

10e ANNIVERSAIRE

1939-1949



M. LUCIEN GOULET

Président-gérant

A l'occasion de la célébration de notre dixième anniversaire, nous désirons remercier nos clients, amis et le public en général pour le patronage accordé durant ces dix années . . . nous les invitons à nous continuer cet encouragement durant les années à venir, nous les assurons de notre entier dévouement. Notre personnel d'expérience est toujours à l'entière disposition de la clientèle. Toujours en magasin un assortiment complet d'accessoires électriques nécessaires au confort et à la beauté d'un foyer.

En reconnaissance pour l'encouragement reçu durant ces dernières années, la maison L. Goulet Inc. désire exprimer d'une manière tangible ses remerciements en faisant l'offre suivante :

Gratis!

à toute personne faisant des achats pour une valeur de $100.00 et plus, nous donnerons gratuitement un superbe

CUISEUR



National Presto

d'usage merveilleux, de nettoyage facile, cuisson plus rapide. Ce cuiseur est muni d'une fermeture automatique, d'un indicateur à pression, d'une soupape de sûreté. Peut cuire tout un repas. Un cadeau apprécié à l'occasion des fêtes.



FER À REPASSER AUTOMATIQUE

donné gratuitement avec achat d'une valeur de $50.00 à $100.00. Un fer de première qualité. Chromé, avec cadran indicateur des degrés de chaleur.

Faites vos achats des fêtes chez L. Goulet Inc. Profitez de notre offre de 10e anniversaire pour recevoir gratuitement un de ces magnifiques cadeaux.



M. JEAN-MARIE COTE

Directeur, assistant-gérant



M. L.-M. BEAULIEU

Service de la vente



M. F. CASTONGUAY

Discothécaire



GEO-H. MONTREUIL

Préposé à la vente des disques

L.GOULET
INCORPORÉE
APPAREILS ELECTRIQUES

TEL. 4-4051
371 RUE ST-JOSEPH
QUÉBEC

Nous vous donnons ici une liste partielle des accessoires électriques en magasin :

- ★ **LESSIVEUSES** — THOR; THOR automatique; EASY; LOCOMOTIVE
- ★ **FOURNAISES À L'HUILE** — COLEMAN; IVANHOE
- ★ **RADIOS** — PHILCO; SPARTON; MARCONI
- GLADIRON de THOR
- ★ **REFRIGERATEURS** — FRIGIDAIRE de General Motors; Mc CLARY
- ★ **POÊLES ÉLECTRIQUES** — FRIGIDAIRE; Mc CLARY
- ★ **POÊLES À BOIS**, **POÊLES À BOIS COMBINÉS** — Mc CLARY

Aussi un assortiment complet des accessoires électriques suivants :

Grille-pain – Fer à repasser – Cafetière – Coussins électriques – Balayeuse – Mélangeur – Horloges – Petits poêles – Etc.

N'oubliez pas de visiter notre département de DISQUES

où vous trouverez l'assortiment le plus complet en ville, dans les marques suivantes :

- ★ Victor
- ★ Pathé
- ★ Starr
- ★ Mercury
- ★ Columbia
- ★ Odéon
- ★ London
- ★ Capitol
- ★ Decca
- ★ Polydor
- ★ Gramophone
- ★ Telefunken
- ★ Etc., etc.

L. GOULET Inc.

CHOIX D'APPAREILS ELECTRIQUES — DISQUES

371, rue ST-JOSEPH - - Tél.: 4-4051

QUEBEC

Nous sommes ouverts le samedi soir jusqu'à 10 hres

Le président et les directeurs de l'Union des Municipalités à Lévis

De passage à Lévis hier, le président et les directeurs de l'Union des municipalités ont entendu l'hon. Bona Dussault, ministre des Affaires municipales, leur dire que l'Union des municipalités reste l'une des plus belles institutions de chez nous.

Les membres du comité directeur de l'Union ont été reçus hier midi à l'hôtel de ville de Lévis par Son Honneur le maire J.-Adélard Bégin. Ils furent ensuite conviés à un dîner offert à l'hôtel Larochelle, puis à une réception donnée par le sénateur Cyrille Vaillancourt au manège militaire.

Une ambiance agréable régna durant toute la réception et au cours du dîner, M. le maire J.-Ad. Bégin souhaita la bienvenue aux membres du conseil de l'Union des municipalités, et signala que c'était la première fois que sa ville avait l'honneur d'accorder une telle réception. M. Horace Boivin, maire de Granby et président de l'Union, dit ensuite quelques mots et signala le beau travail accompli par l'hon. Bona Dussault au ministère des Affaires municipales. M. J.-Albert Samson, député de Lévis à la Législature de Québec, présenta ensuite l'hon. Bona Dussault, qui mentionna le fait de l'existence de très belles institutions chez nous, dont l'une des plus belles est l'Union des municipalités. Notre système municipal est la base de notre démocratie et nous voulons le conserver, a-t-il ajouté.

Tous les invités ont [illegible]

Le Savon flétrit la chevelure, Halo l'embellit!



HALO RÉVÈLE LA BEAUTÉ NATURELLE DE VOS CHEVEUX!

PRIX étonnant! THÉ sensationnel!

Nouveau Bas Prix

Thé Orange Pekoe Lipton

de qualité incomparable

se vend maintenant 10¢ de moins la livre!



"Le meilleur thé sur le marché! Ne coûte maintenant pas plus cher que les marques courantes!"



Exigez l'Étiquette mauve!

Savourez maintenant un thé de première qualité, d'une délicieuse saveur, et cela, à prix ordinaire!

Dégustez une seule tasse de ce bon thé fumant Lipton Orange Pekoe et vous saurez qu'aucun autre thé de ce prix ne peut lui être comparé!

Ce merveilleux mélange des meilleurs thés Orange Pekoe vous satisfera pleinement. Vous le boirez avec délices... pendant ou après les repas.

Dès aujourd'hui essayez le thé Lipton Orange Pekoe et vous comprendrez pourquoi le thé Lipton est le thé le plus populaire au monde.



Vite! PROFITEZ DE L'AUBAINE QUE VOUS OFFRE LE THE LIPTON!

THETFORD-MINES

Naissances

ST-ALPHONSE

Marie-Thérèse-Paule-Charlotte, fille de M. et Mme Roger Fournier (Laurette Vachon). Parrain et marraine, Emilien Lemay et Jeannette Vachon.

Joseph-Gérard-Pierre, fils de M. et Mme Eusèbe Larose (Jeanne Gaudreau). Parrain et marraine, Gérard Laflamme et Thérèse Gaudreau.

Marie-Monette Pierrette, fille de M. et Mme Florian Gagnon (Gisèle Labrecque). Parrain et marraine, Georges Gagnon et Albertine Perron.

Marie-Diane-Francine, fille de M. et Mme Ovila Thivierge (Emilienne Vallée. Parrain et marraine, Napoléon Vallée et Eva Poirier.

Marie-Dolorèse,Fidelis - Barbara, fille de M. et Mme Gernando Simard (Alice Turcotte). Parrain et marraine, Arthur Turcotte et Fidelis Bolduc.

Joseph-Mario-Richard-André, fils de M. et Mme Emilien Jacques (Ange-Aimée Beaudet). Parrain et marraine, Abraham Jacques et Rose-Anna Pelletier.

Luce-Marie, fille de M. et Mme René Gourdes (Monique Fugère). Parrain et marraine, Fernand Poiré et Jeannette Fugère.

Joseph-Yvan-Claude, fils de M. e Mme Yvavn Théberge (Suzanne Dalpé). Parrain et marraine, J. R. Théberge et Rose-Anna Gagné.

Joseph-Armand-Michel-Alain, fils de M. et Mme Denis Paradis (Aline Poulin). Parrain et marraine, Armand Paré et Isabelle Paradis.

Joseph-Kelly, fils de M. et Mme Clifford Shaw (Margaret Webber). Parrain et marraine, Merlin-Jos Shaw et Dolly Webber.

Claudette-Murielle, fils de M. et Mme Wellie Roberge (Irène Vachon). Parrain et marraine, Jean Breton et Marie-Ange Vachon.

Joseph-William-Jean-Roland, fils de M. et Mme Henri St-Laurent (Laurette Simoneau). Parrain et marraine, Roland St-Laurent et Dorilda Drouin.

Marie-Lisette-Alfreda, fille de M. et Mme Maurice Bergeron (Françoise Ouellet). Parrain et marraine, Léonard Bergeron et Alfreda Ouellet.

Joseph-Michel-Jean de Bréboeuf-Yves, fils de M. et Mme Henri-Louis Sansoucy (Lucienne Therrien). Parrainn et marraine, Victor Sansoucy et Marie-Anna Madore.

Marie-Thérèse-Suzanne-Joyce, fille de M. et Mme André Champagne (Noëlla Carlos). Parrain et marraine, Georges-André Tanguay et Thérèse Champagne.

Marie-Rose-Gisèle, fille de M. et Mme Edouard Blanchette (Donalda Vachon). Parrain et marraine, Honoré Tanguay et Rose-Albine Vachon.

Joseph-André-Renald-Carol-Guy, fis de M. et Mme Herménégilde Roy (Emilienne Lagueux). Parrain et marraine, Ovila Lagueux et Mme Joseph Lagueux.

Marie-Thérèse-Denise, fille de M. et Mme Eddy Nolet (Jeannette Martin). Parrain et marraine, M. et Mme Alcide Martin.

Décès

M. J. B. Godbout, époux de dame Mélina Jacques, décédé à l'âge de 79 ans et huit mois.

Dame Marie St-Hilaire, épouse de feu Jean-Baptiste Couture, décédée à l'âge de 84 ans et six mois.

M. F. X. Aurèle Roy, époux de feu Marie Gagnon, décédé à l'âge de 71 ans.

Mlle Jeannine Camiden, fille de Joseph Camiden et de dame Juliette Landry, décédée à l'âge de 22 ans et cinq mois.

M. Archélas Morin, époux de dame Anna Pinel dit Lafrance, décédé à l'âge de 63 ans.

M. Eloi Huppé, fils de Léonidas Huppé et de feu Marie-Anne Lecours, décédé à l'âge de 21 ans sept mois.

Dame Bernadette Couture, épouse de Joseph Racine, décédée à l'âge de 28 ans et deux mois.

Nos vives condoléances.

Mariages

M. Théophile Landry, de Val d'Or, à Mlle Cécile Fabre. Témoins: M. Achille Landry, frère du marié et Ferdinand Fabre, père de la mariée.

M. Réal Bernard, de St-Maurice, à Mlle Thérèse Bisson. Témoins: M. Wilfrid Bernard, père du marié et Anthime Bisson, père de la mariée.

M. Gérard Fournier, à Mlle Gisèle Fontaine. Témoins: M. Willie Fournier, frère du marié et M. Alfred Fontaine, père de la mariée.

M. Maurice Nadeau à Mlle Rita Frenette. Témoins: M. Eugène Nadeau, père du marié et M. Alfred Frenette, père de la mariée.

M. Lucien Paré, à Mlle Françoise Lessard. Témoins: M. Wilfrid Paré, père du marié et M. Laurier Lessard, frère de la mariée.

M. Jean-Paul Gingras, à Mlle Rita Pomerleau-Vachon. Témoins: M. Allyre Gingras, père du marié et M. Omer Vachon, oncle de la mariée.

Nos voeux de bonheur.

EAST-BROUGHTON

Fête de la Toussaint

La fête de la Toussaint a donné lieu à une pieuse cérémonie en notre paroisse. Après la messe solennelle, le diacre suivi des fidèles s'est rendu au cimetière où a été chanté un Libera.

Fête au Christ-Roi

Une messe dialoguée a été dite à East-Broughton à l'occasion de la fête du Christ-Roi. Le sermon de circonstance a été prononcé par M. l'abbé Fortin, du Séminaire St-Georges de Beauce.

Filles d'Isabelle

Les Filles d'Isabelle se sont rendues récemment à Thetford-Mines pour une cérémonie d'initiation.

Va-et-vient

Le dentiste Alphonse Faucher de Montréal et Mme Faucher, en visite chez M. Achille Turcotte, ces jours derniers.

—M. et Mme Donaï Lessard et leur fils Rivard, de passage récemment à Sherbrooke où ils ont visité plusieurs parents.

—M. et Mme Antonio Hébert de Montréal, en visite chez leurs parents M. et Mme Ephrem Robert, récemment.

—Mlles Marie-Thérèse et Monique Roy, en promenade chez leur mère, Mme Vve Gédéon Roy.

—M. et Mme Louis-Hébert Roy, ainsi que Marthe, Michèle et Reynald Roy, de passage à Québec où ils ont visité M. Martin Roy.

—M. et Mme Antonio Couture, en visite chez leurs parents, ainsi que chez M. Lucien Gravel, récemment.

—M. et Mme Arthur Lessard et leurs enfants de Drummondville, en promenade chez leurs parents, M. Joseph Roy et M. Joseph Lessard, récemment.

—M. et Mme Charles-Auguste Gagnon, ainsi que leurs enfants, de passage chez leurs parents, M. et Mme Joseph Roy.

—M. et Mme Rosario Gravel de Sherbrooke, en visite chez M. Lucien Gravel, récemment.

—M. et Mme Laurêat Lapointe de Thetford-Mines, ainsi que Francine et Roger, en visite chez M. Lucien Gravel, ces jours derniers.

—M. et Mme Martin Roy de Québec, ainsi que leur fils René, de passage chez leurs parents, M. Auguste Roy, maitre de poste, et M. Alcide Nadeau.

—M. Martin Vachon de Montréal, en visite chez sa mère, Mme Amédée Vachon, récemment.

—M. et Mme Hervé Lessard, ainsi que M. et Mme Wilfrid Lessard, en voyage à Montréal, où ils visiteront plusieurs parents.

—Mme Vve Léonidas Beaulieu, en voyage à Montréal, chez des parents.

—M. et Mme Gérard Jacques de Coleraine, en visite chez M. Treffié Jacques.

—M. et Mme Gérard Bernard de Thetford-Mines, en visite chez M. Charles-E. Ménard.

—M. Joseph Poulin de d'Israëli, ainsi que le Dr Marc Poulin, en visite chez M. Archélas Poulin, dernièrement.

NOTRE-DAME DE LORETTE

Dimanche, le 6 novembre, un groupe de parents et d'amis s'étaient réunis au "Vatel", à Charlesbourg, pour fêter le 25e anniversaire de mariage de M. et Mme Ernest Boutet, née Bernadette Alain. Nous offrons nos félicitations et meilleurs voeux aux jubilaires.

Soirée

Ce même soir, à la salle d'amusements, eut lieu une soirée au profit du terrain de jeux sous la présidence de M. l'abbé Jos. Champagne, vicaire.

Statistiques

M. le curé Turmel et MM. les vicaires Champagne et LeBlond ont terminé la visite paroissiale et voici les statistiques suivantes: village Notre-Dame de Lorette, 499 familles; paroisse de l'Ancienne-Lorette, 423 familles. Il y a 6 familles protestantes formant un total de 14 personnes. Population: 4,451.

Il y a 3 communautés religieuses: les RR. Srs St-Louis de France, dont 10 religieuses; la maison provinciale des Frères du Sacré-Coeur, avec un personnel de 100; l'ordre hospitalier des Frères St-Jean de Dieu à l'hôpital St-Augustin, dont 8 frères et 100 malades. Nous avons une population globale de 4,681 âmes dans toute la paroisse. En plus 1,044 personnes viennent y passer la saison d'été.

Unité sanitaire

Mardi, le 8, clinique des bébés.

Célébration de l'Armistice

Le 11 novembre, pour commémorer la journée du Souvenir, une messe basse eut lieu à 9 h. Le célébrant était le major abbé Emile Turmel, curé, autrefois aumônier du régiment de la Chaudière. Cette cérémonie, à laquelle la petite chorale exécuta plusieurs cantiques, fut suivie d'un libera pour tous les soldats tombés au champ d'honneur.

M. Joseph Turmel était le maitre de chapelle. MM. les abbés J. Champagne et J.-M. LeBlond, vicaires, étaient au choeur. Dans la nef, aux tout premiers rangs, on voyait le colonel Dupuis, vétéran des deux guerres 1914 et 1939; MM. Goulet, Blondeau, Lapierre et Blouin, de l'aéroport, Gérard Hamel, Lucien Paguy, Théo. Genest, O. Gamache, Lionel Denis, tous vétérans. Tous les enfants des écoles du village avec les religieuses, institutrices et professeurs y assistaient. Une courte allocution fut prononcée par M. le curé. Cette messe était recommandée par la Légion canadienne.

Mariage

M. Fernand Thibault, restaurateur, a épousé dernièrement Mlle Pierrette Sunstrong, de Québec.

Service anniversaire

Le 12 novembre a été chanté le service anniversaire de Mlle Cécile Beaupré, du Grand-Désert.

Quête

Le R. Frère Léon est à terminer sa quête annuelle au profit de sa communauté, les RR. Pères Franciscains, de Québec.

Feu Florent Bouchard

A Québec est décédé Florent Bouchard, fils de M. et Mme Félix Bouchard, épicier de la rue des Erables. Nos condoléances.

Propriétaire

M. Pierre Gilbert, représentant de l'Action Catholique, a fait l'acquisition d'une propriété située dans la rue St-Gabriel. A M. et Mme Gilbert nous souhaitons la plus cordiale bienvenue dans notre paroisse.

Trou béant

Le volcan Askja, près du centre de l'Islande a un cratère de 17 milles de circonférence.

Spécialiste

Dr L. LEFEBVRE

YEUX — OREILLES — NEZ
GORGE — LUNETTES

189, rue Saint-Jean

LINOTYPISTES DEMANDÉS

On demande 2 linotypistes pour travail de nuit à Québec. Salaire plus avantageux qu'accordé pour le contrat collectif. S'adresser à

M. D. EMOND, "LE SOLEIL",
1 rue de la Couronne — Québec, P.Q.

★ AYEZ EGARD A VOTRE BUDGET DES CADEAUUX! FAITES VOS EMPLETTES CHEZ ZELLER! ★

ZELLER'S

DÉTAILLANTS AUX CANADIENS ÉCONOMES

HEURES D'AFFAIRES : lundi à vendredi — de 9 a.m. à 5.30 p.m. le samedi — de 9 a.m. à 9 p.m.

VRAIES "AUBAINES" POUR CADEAUX

CHAUSSETTES POUR HOMMES

BELLES CHAUSSETTES PAR COTES 4 x 1. Belle qualité laine - et - coton, dessin de "baguette" en vedette, marine, vin, brun ou vert. Pointures 10 à 11½. Aubaine Zeller. La paire 49c

CHAUSSETTES LAINE-ET-COTON avec en vedette dessins de "losanges" ou "baguettes" en combinaisons de marine, vin, brun et vert. Pointures 10 à 11½. Aubaine Zeller. La paire 69c

GRANDES AUBAINES POUR LES HOMMES

COMBINAISONS côtes crème ou prune peignée. Longueur à la cheville. Manches courtes et manches longues. Coutures principales rabattues. Grandeurs 34 à 44. $2.49

CHANDAILS "pullover" tout laine sans manches, encolure en V. Ces magnifiques vêtements s'offrent en modèles de tricot uni ou de tricot rayé. Couleurs: cuivre, beige, argent, bleu. Grandeurs : 36 à 42 $3.75

POUR LES FILLETTES GANTS ET MITAINES 49c à 79c

Confortable et chaude laine, pittoresques jacquards et couleurs unies. Pointures : 4-7.

ARTICLES ELECTRIQUES POUR LA MAISON

GRILLE-SANDWICH

Aubaine Zeller $8.50

Brillant chrome internissable. Indicateur de chaleur. Poignées de bois. Un favori dans la maison. Cadeau durable!

FERS À INDICATEUR

Aubaine Zeller $4.59

Fini plaqué chrome. Avec indicateur qui enregistre la chaleur en termes de tissu. Elément garni de métal. Repose-pouce en forme de fève. Garantie de 2 ans.

RÉVEILLE-MATIN

MODELE "AMERICA": 4½ pouces haut. Fini métallique gris, garniture nickel, ou ivoire à jolie garniture, fini chrome. Cadran deux-tons. Type réveil sur le dessus. $2.65

MODELE "BELL BOY": Horloge "Westclox". Boitier métal ivoire, garniture au fini or $3.15

Carrés de têtes

Justement ce qu'il vous faut pour les journées froides.



Carrés en fine laine Botany, grandeur 27 x 27, dessin cordé ¼" sur les larges carrés et autour de la bordure. Bord à frange en pareil. Jaune, vert, rouge, brun, blanc, rose et bleu.

Nuances unies. Petit dessin carré en sur-impression. Bordure double corde.

Dessins à carreaux. Centre uni avec petit dessin carré.

4 grands carrés, 2 jolies nuances et 2 en couleurs unies.

Centre 12" carrés avec bordure à 8 rayures.

Grandeur 30" x 30"

$1.98

Aussi dessins quadrillés en 12 différentes combinaisons de couleurs..... 98c



GILET PARKA

• TAILLES: 24 - 28. BRUN, FAON $7.95

• TAILLES: 30 - 36. BRUN, FAON $9.50

TISSUS RESISTANT AU VENT ET A L'EAU! Genre devant à fermeture-éclair, poignets-tempête tricotés. Elasticisé à l'arrière. Quatre poches boutonnant en descendant. Coutures principales à double piqûre. Capuchon détachable garni de fourrure. Doublé — chaudement entredoublé.

MITAINES GANTELETS. Robuste capaskine, poignets cuirette, garnis d'une "étoile" et de frange. Doublure de molleton. Bande au haut. Pointures: petites, moyennes, grandes. Noir, brun $1.29

TUQUES DE HOCKEY en laine. Couleur canadien: bleu, blanc, rouge..... .98

CASQUETTE DE SKI : Style "norvégien", gabardine de coton, doublées pour assurer la chaleur. Pointe double couture. Pointures 6¼ à 7. Brun, faon 79c

CHEMISES GARÇONNETS

Robuste coton et broadcloth $1.59

Blanc, pastels ou rayures! Chez Zeller les ont toutes et à un prix aussi irrésistible aussi. Col tenant sanforisé. Pointures 11 - 14..... $1.59

ROBUSTES CULOTTES

Grandeurs : 24..à..32..... $2.49

En drap-frise de bonne durée. Type laçant au genou, trois poches, renforcées aux genoux. Certaines avec double fond. Marine. Chic pour l'hiver!

Rayon des garçonnets

PYJAMAS DE SIMILI-LAINE $2.98

Petits, moyens, grands. Modèles garçon-boucher. Dessins "plume-et-fruits" sur blanc, rose, bleu tendre. Coutures double-aiguille.

CHEMISES DE NUIT EN SIMILI-LAINE (WOOLETTE): Genre encolure en V, manches kimono. Simili-col garnis d'un dessin de fleurs. Tailles froncés. Tailles moyennes. Blanc $1.39

CHEMISES DE NUIT EN FLANELETTE : corsage à devant à dessin de simili-laine. Manches longues. Jupe évasée. Joliment ruchées. Belles couleurs. Tailles: moyennes, grandes $2.49

Ayez égard à votre budget! Faites vos emplettes chez Zeller!

MANTEAUX D'HIVER

pour Dames et Demoiselles de $19.95 à $45.00



Maintenant que le temps froid est arrivé pour rester, venez nous voir pour votre manteau d'hiver. Chez Zeller il y a un assortiment considérable de modèles et de couleurs offerts à votre choix.

Le modèle illustré a une ceinture ajustable, des pans évasés, un collet Peter - Pan, et il est chaudement doublé et entredoublé. Couleurs : noir, vert, rouille. Taille 12 à 18 $32.95

CHEMINS DE NUIT

• "Célasuede" • Tricots satinés rayés. Jolies chemises de nuit. Modèles: manches-capelet et encolure carrée. Certains modèles ont une bande au disphragme et des garnitures de broderie. Blanc, rose,thé, bleu-glace. Petites, moyennes, grandes.

$1.98

ZELLER'S LIMITED

149 rue Saint-Joseph, téléphone : 2-2702
228 rue Saint-Jean, téléphone : 2-1981

ZELLER'S
149 St-Joseph ou 228 rue St-Jean.
PRIERE DE M'ENVOYER CE QUI SUIT :

Quantité	Item	Couleur	Grandeur	Prix

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... PROV. .....
(Ajouter 2% pour taxe provinciale)



L'ouvrier québécois bien rémunéré

Pour la première fois dans l'histoire économique du Canada, le revenu annuel moyen dan snotre ville dépassait en 1947 celui de toute autre ville du Canada. C'est là un record qui mérite d'être signalé d'autant plus que notre ville occupait le dix-huitième rang pour l'importance du revenu national durant l'année 1945. Dans un message transmis à M. Armand Viau, commissaire industriel de la ville de Québec, l'assistant directeur général de la statistique, d'Ottawa, déclare que Québec était à la tête de toutes les villes canadiennes en 1947 avec un revenu moyen de $2,585.

Commentant cet heureux développement, M. Armand Viau a déclaré que la meilleure rémunération du Québécois tient à plusieurs facteurs, tels que le développement industriel, économique et commercial de la vieille cité de Champlain depuis cinq ans, la qualité des industries qui s'y sont implantées et le haut degré de spécialisation de notre main-oeuvre.

Fruits et légumes

Toronto. (PC) Voici les prix de gros des fruits et légumes tels que cotés ici:—

PRODUITS DOMESTIQUES

Oignons verts	$0.35-0.40
Tomates locales, 11 pintes	0.40-0.50
Epinards	0.65-0.75
Choux-fleur	1.25-1.50
Courge à la moelle, boisseau	0.75-1.00
Squash "Hubbard", boisseau	0.90-1.15
Canneberges, canadiennes, 25 lbs . .	4.00
Choux de Bruxelles, pinte	0.22-0.27
Tomates cello, carton 10 lbs	1.75-2.00
Céleri, le cageot	1.50-2.00
Laitue en boite	1.50-1.75

PRODUITS IMPORTES

Pamplemousses du Honduras	$4.75-5.25
Citrons italiens	7.75-8.25
Patates "Sweet" boisseau	3.50-3.80
Ignames	4.25-4.50
Raisins de Californie	2.50-2.75
"Ribbier"	3.00-3.25

LES DIVIDENDES PAYES

Montréal. — L'indice des paiements de dividendes qui est calculé par la maison Nesbitt, Thomson & Company, Ltd a haussé légèrement en novembre, passant à 215.4 en novembre de 2152 qu'il était en octobre. L'indice est basé sur 100 pour 1935-39.

BAISSE DU PLOMB

New-York. (PA) Le prix du plomb a été réduit de 1-4 de cent la livre à 12 1-2 cents, basé à New-York, par une importante fonderie à façon hier. Le nouveau prix sera celui auquel le plomb se vendra généralement aujourd'hui, croit-on.

UNE NOMINATION

Montréal, (PC) M. Arthur Duperron, assistant-gérant général de la Cie des Tramways de Montréal, a été promu hier gérant général de cette compagnie.

NORANDA MINES, LIMITED
AVIS DE DIVIDENDE

AVIS est par ces présentes donné que les directeurs de Noranda Mines, Limited ont déclaré un dividende intérimaire de un dollar ($1.00) par action, payable en argent canadien, le 15 décembre, aux actionnaires inscrits à la date de la clôture des affaires, le 23 novembre 1949.

Par ordre du conseil d'administration.

Le secrétaire: J.-R. Bradfield

Toronto, Ontario, 11 novembre 1949

AVIS LEGAL

Canada,
Province de Québec
District de Québec,
No 87904
DANS LA COUR SUPERIEURE
PAUL GODBOUT, demandeur
— vs —
G. SAINDON, défendeur.

AVIS public est par le présent donné que les biens meubles et effets mobiliers du dit défendeur saisis en cette cause, en vertu d'un bref de Fieri Facias de Bonis seront vendus en vertu du dit bref à dix heures de l'avant-midi, le 26ème jour de novembre 1949 au domicile du dit défendeur situé au No 581½ rue Vitré au 3e étage en la cité de Québec.

Les dits biens et effets mobiliers consistant en chesterfield, studio chrome, commode, table à toilette, radio cabinet, etc., etc.

Le tout sera vendu selon la loi.

Condition, cash.

Québec le 17 novembre 1949.

ROMEO LAMARCHE,
Huissier Cour Supérieure

PRODUITS DU LAIT

Ottawa. — La valeur des produits laitiers manufacturés au Canada en 1947 a atteint le plus haut sommet jamais enregistré, soit $352,373,000, ce qui représente une augmentation de 30 pour cent sur les plus hauts paliers de 1946.

Les 2,068 fabriques actives durant l'année — 126 de moins que durant l'année précédente — ont employé 22,326 ouvriers en comparaison de 21,125 et versé en salaires et gages $35,062,000 contre $30,956,000.

LA PECHE A ETE MOINS BONNE

Les captures de poisson durant le mois de septembre dans les territoires de pêche maritime du Québec se sont élevées à 11,631,300 livres donnant au pêcheur $315,153.00. Comparativement au même mois de l'an passé, c'est une diminution de 339,000 livres (2.8 p.c.) sur les prises et de $14,454.00 (4.4 p.c.) sur la valeur.

Ce léger déclin est surtout attribuable aux prises inférieures du hareng dans le comté de Gaspé-Nord et de l'éperlan dans le comté de Bonaventure.

Les oeufs A-gros vendus moins cher

Les arrivages d'oeufs sont soutenus à Québec. Un wagon d'oeufs est en préparation pour l'expédition à l'extérieur. La demande est bonne et les prix sont stables.

Les commerçants cotaient les prix suivants aux expéditeurs pour les oeufs classés caisses gratuites: A-gros, 54-56 cents la douzaine; A-moyens, 47-48; A-poulettes, 38 1-2 - 39; catégorie B., 48 - 49; catégorie C., 37 - 38.

Les grossistes cotaient les prix suivants aux détaillants: A-gros, 55 - 57 cents la douzaine; A-moyens, 52-53; A-poulettes, 42 - 43; catégorie B., 53-54; catégorie C., 41 - 42.

Les prix de détail s'établissent comme suit: A-gros, 62 - 65 cents la douzaine; A-moyens, 55-58; A-poulettes, 48-50; catégorie B., 54-58; catégorie C., 45-48.

Les arrivages de volailles sont surtout composés de poulets. On note aussi quelques lots de dindes aux abattoirs, dont la qualité est seulement passable. Les poules sont en petit nombre. La demande demeure bonne pour les bons sujets disponibles. Les grossistes cotaient les prix suivants pour les poulets de 6 lbs: A-Lait, 43-44 cents; catégorie B., 40-41; catégorie C., 32-33. Poules: Catégorie A., 33-34; catégorie B., 31-32; catégorie C., 25-28.

Les oiseaux plus légers touchent quelques sous de moins.

x x x

Montréal — (P.C.) — A la fermeture de la Bourse Canadienne des denrees, hier, le beurre, 92 points, du Québec (comptant) était coté à 60 1-2 — 61 cents la livre. Aucune vente.

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est offerts par wagon après inspection préalable: A-gros, 51 cents la douzaine; A-moyens, 47; A-poulettes, 41; catégorie E-B., 45 catégorie E-C., 35.

Sur le marché à terme, on offrait 50 cents la douzaine pour les oeufs de novembre. Le beurre de novembre cotait 60 1-2 - 61 cents la livre.

x x x

Montréal — (P.C.) — On offrait encore deux cents de moins la douzaine pour les oeufs A-gros et A-moyens hier à la Bourse Canadienne des denrées. Le beurre était inchangé et il n'y eut aucune vente.

Sur les marchés de gros "libres", les oeufs ont manifesté une nouvelle tendance vers la baisse. Les offres continuaient d'augmenter alors que la demande n'était que passable. Le beurre était ferme sur un marché calme.

Les oeufs en cartons vendus en petites quantités par les grossistes aux détaillants étaient inchangés ou un peu à la baisse. Le beurre "imprimé" était stable.

Les pommes de terre étaient stables. Hier, les arrivages par voie ferrée se sont élevées à 15 wagons. Un char a été dirigé sur l'extérieur et il en restait 62 de la veille.

x x x

Montréal — (P.C.) — Voici les prix des produits de la ferme tels que cotés ici hier et rapportés par le ministère fédéral de l'agriculture:

OEUFS: en caisses gratuites: A-gros, 51-53 cents la douzaine; A-moyens, 46-48 1-2; A-poulettes, 41-41 1-2; catégorie B., 47; catégorie C., 39. Arrivages: 661 caisses.

BEURRE: Arrivage courant: Québec, No 1 pasteurisé, 60 1-4 cents la livre; No 2, 59 1-4. Prix de gros: Québec, No 1 pasteurisé, frais et entreposé, 60 3-4 - 61 cents; No 2, 59 3-4 - 60 pour le beurre 38 points. Première qualité de crémerie, "imprimé" prix aux commerçants, 62-62 1-4. Aucun arrivage.

FROMAGE: Arrivage courant: blanc du Québec, 30 cents la livre; blanc de l'Ontario, 30 - 30 1-16; coloré du Québec, 31 3-4; coloré de l'Ontario, 30 1-4 - 9-16. Prix de gros: blanc du Québec et de l'Ontario, 31 1-4 cents; coloré de l'Ontario, 31 3-4. Arrivages: 1,241 boites.

POMMES DE TERRE: Québec, No 1, en sac de 75 lbs, $1.15 - 1.20; No 2, $0.80 - 0.90; en sac de 10 lbs, $0.20 - 0.21. Nouveau-Brunswick, No 1, $1.25 - 1.30; en sac de 10 lbs, $0.20 - 0.22. Ile du Prince-Edouard, $1.40; No 1, en sac de 10 lbs, $0.21 - 0.22.

Titres au comptoir

Cours fournis par Kippen & Co. Inc.
Séance du 16 novembre 1949

	Off	Dem
Baillargeon J B Pfd	1½	
B D'Economie	30	33
B D'Epargne Mtl	41½	42¾
Beauh L & Pow	18½	20
Beauh Pow	6	
Cdn Arena	62	
Cooksville Co A		10½
Dupuis Frères Pfd	22	23½
Cuban Cdn Sug	5	6
Can Life	515	550
Do B		5
Guar Co of N A	390	415
Interprov Brick A Pfd	70	
Do B Pfd	30	
Laprairie Co Pfd	80	90
La Prévoyance Cie d'Ass	13	16
La Traverse de Lévis	17	19
Nat Drug & Chem	7¾	8½
Prévoyants du Cda	102	
Prov Bank	16	16¾
Prudential Tr	11	
Québec Apts	33	
Que Tel & Pow B	7.5	
St Law Brick	38	
Sun Life	505	575
Sun Trust	140	

Les marchés aux bestiaux

Montréal, 16. (PC). Le marché était tranquille et les arrivages jégers hier sur les deux marchés aux bestiaux de Montréal.

Les arrivages comprenaient 60 bêtes à cornes, 32 moutons et agneaux, 108 porcs et 10 veaux.

Les arrivages de bovins étaient formés pour la plupart de vaches. Le marché était tranquille mais les prix stables. Les vaches de bonne qualité ont rapporté $14 - $14.50; celles de qualité moyenne $12-$13.50 et les communes $10.52 - $12. Pour la mise en conserve et la charcuterie, elles se vendaient $8-$10 et les taureaux de bonne qualité $15 - $16. Les communs cotaient $11 - $14.50.

Les quelques veaux de lait de qualité commune à moyenne étaient offerts à des prix variant entre $16 - $25. Les veaux d'herbe cotaient $11 - $14.

Les porcs de la catégorie A se vendaient $29 et les truies abattues $20.

Les agneaux de qualité commune à bonne se vendaient entre $22 - $24. Les moutons et brebis cotaient $5 - $10 suivant la qualité.

ROSEMERE EMPRUNTE

La paroisse de Rosemere, comté de Terrebonne, a vendu lundi soir une émission de $18,200, par séries quinze ans. L'emprunt à 3 1-2 p.c. 1950-64, a été adjugé au prix de 98.53 à René-T. Leclerc Inc. L'argent coûtera à la municipalité un loyer moyen net de 3.672 p.c. Un solde de $5,000 formant partie de l'échéance de l'année 1964 sera payé à cette date au moyen d'un emprunt de renouvellement du même montant qui sera émis en 1964 pour une période additionnelle de cinq ans.

C'était la première fois que la paroisse de Rosemere venait sur le marché des obligations.

LES MINES A LONDRES

Londres. (Reuters) L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a baissé hier de 0.4 point à 124.1.

Le grain baisse à Winnipeg

Winnipeg (PC) Les pertes de l'avoine étaient restreintes à des proportions modérées, hier, sur le marché des céréales. La demande d'avoine était meilleure que celle des autres grains. Sur le parquet de l'orge, les liquidations étaient libérales et les prix ont terminé près des plus bas points de la journée.

Le seigle a fléchi aussi sous la pression des ventes des firmes locales et des maisons à commission.

Au marché d'exportation il n'y eut aucune allocation. Les prix du blé No 2 sont demeurés inchangés à $2.32 le boisseau.

AVOINE:

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm. préc.
Déc	82	79¾a	80¼ab	81⅞ab
Mai	80⅞	79¾a	79¾a	80⅞
Juil	78¾	76¼a	76¼a	78½a

ORGE:

Déc	143¼	140	140½	143⅝
Mai	141	137½	138⅛	141¼-141¾
Juil	132¼	129½	129⅝a	132⅝

SEIGLE:

Déc	147	143½	143½	148⅛
Mai	151½	147¼	147¼-147⅝	152¼
Juil	148⅜	145⅜	146⅝ab	149⅛

LIN:

Déc	375½b	375	375½b	375b
Mai	365¾b	365	365¾b	369½a
Juil	.....	.....	x364 annt	367¼ annt

(x) Prix nominal (pas de vente).

Winnipeg (PC) Voici les prix de l'Office du blé pour les ventes locales; les ventes aux termini sujettes à confirmation:

AVOINE -- No 2 c.w., 0.83½; No 3 ex. c.w., 0.81¼; No 3 c.w., 0.80¼, No 1 ex. four., 0.80¾; No 1 four., 0.79¼; No 2 four., 0.77¼; No 3 ex. four., 0.73¾; grain mélangé, 0.58.

ORGE -- Nos 1 et 2 c.w., 6-rangs, 1.58½; Nos 1 et 2 c.w., 2-rangs, 1.54½; No 3 c.w., 6-rangs, 1.56½; No 1 four., 1.38½; No 2 four., 1.36½; No 3 four., 1.31½; No 2 c.w., jaune, 1.43½; No 3 c.w., jaune, 1.42½; No 3 grain mélangé, 1.28½.

GRAINS COMPTANT

AVOINE -- No 2 c.w., 0.83⅛; No ex. 3 c.w., 0.80⅝; No 3 c.w., 0.79⅝; ex. 1 four., 0.79⅜; No 1 four., 0.78⅜; No 2 four., 0.76⅜; No 3 four., 0.72⅛; sur rails, 0.77⅛.

ORGE -- Nos 1 et 2 c.w., 6-rangs, 1.58½; Nos 1 et 2 c.w., 2-rangs, 1.54½; No 3 c.w., 6-rangs, 1.56½; No 1 four., 1.38; No 2 four., 1.35½; No 3 four., 1.30½; No 2 c.w., jaune, 1.42½; No 3 c.w., jaune, 1.40½; sur rails, 1.36½.

SEIGLE -- Nos 1 et 2 c.w., 1.43; No 3 c.w., 1.40½; Rej. 2 c.w., 1.29½; No 4 c.w., 1.33½; sur rails, 1.143¼.

LIN -- No 1 c.w., 3.75½; No 2 c.w., 3.70½; No 3 c.w., 3.55½; No 4 c.w., 3.50½; sur rails, 3.75½.

Les prix de gros des commodités

New-York, (PA) — On trouvera ci-après les prix de gros des commodités sur la place new-yorkaise, à moins d'indications contraires:—

Peaux brutes, de décembre, la livre	$0.2150
Peaux légères, de vaches, comptant	0.25
Caoutchouc brut, options No 1 de décembre	0.1670
Zinc domestique, de mai off.	0.0965
Coton de décembre, le ballot	29.82
Coton Middling comptant prix nominal	30.42
Sucre domestique, options No 6 de mars, la livre, off.	0.0519
Sucre mondial, brut, comptant, nominal	0.0390
Café Santos No 4, comptant, nominal	0.5150
Café Santos "S", de mars, à	0.4870
Cacao, options de décembre	0.2175
Cacao "acera", prix nominal	0.25
Laine, options de décembre, la livre, off.	1.27
Laine, certif, comptant, prix nominal	1.2850
Farine en sacs de coton de 100 lbs, "Family Patents, à Minneapolis	6.90
Térébenthine, à Savannah, en Georgie	0.3850

A CHICAGO

Blé comptant ancien prix disponible	1.94
Maïs, No 1 jaune	1.17-1.17¼
Avoine, No 1, lourde et mélangée	0.76
Orge malt, prix nominal	1.20-1.62
Maïs, vieille récolte, No 4 jaune	1.14¼

Mines hors-liste

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse de Montréal, 79-81, rue Saint-Pierre, Québec.
16 novembre 1949

	Off.	Dem.
Annamaque	4	5
Beaurive	3	5
Barber L. N.	3	5
Beaulieu	3	4
Bright Red L.	1⅛	2½
Burley P.	1	3
Carricona	2½	4
Columbière	1⅞	3
Cons. Chib	30	33
Craibbe	5	7
Croydon	3	4
Derlak	3	5
Dominion Mal	1	2
Halden R. L.	4	5
Harper Mal	1	2
Hayes Cad	½	1½
Kenbay	3½	5
Kenda	4	7
Lake Expanse	10	11
Lavalle	2¾	3½
Louvore	½	1½
Martin Bird	3	4
Mate Yellowknife	4¾	5½
Murbell	1	2
Normar	3	5
National Malartic	49	52
New Augerita	13	16
New Malartic	3	5
Norbeau	115	125
Norford	2	3
Obalski-45	20	22
Obalski	6	9
Obaska Lake	10	12
Opem. Copper	19	21
Ortona	4½	5½
Pascalis	15	17
Pinnacle	1	2
Poona Gold	½	1½
Presdor	2½	3½
Quest Y. K.	1½	3
Rand Malartic	11	13
Richgroup	6	8
Salmita	3	4
Sepha	3	4
Scott Chib	6	8
Sun Bear	3¾	4½
Thornhill	1¼	2¼
Wesley Gold	1½	3
West Red Lake	1½	2½
Young David	20	22

UNE PROMOTION

M. J.-A. Campbell, ancien président de Acme Carbon and Ribbon Co. Ltd, de Toronto a été élu gérant général des deux firmes suivantes: Acme Carbon & Ribbon Co. et Mittag & Volger Incorporated, de Park Ridge, N. J. manufacturiers de papier carbone et de rubans d'impression et filiales de Burroughs Adding Machine Co.

OTIS ELEVATOR Co.

Hamilton, (PC) The Otis-Fensom Elevator Company, Ltd, manufacturiers d'élévateurs et d'autre outillage de transport vertical a changé de nom en celui de Otis Elevator Company, Ltd. Le siège social et les usines demeureront à Hamilton. Il n'y aura aucun changement dans les opérations autonomes et les activités manufacturières sur une grande échelle dans notre pays.

Bourse de Montréal

Cours fournis par la PRESSE CANADIENNE
Séance du 16 novembre 1949

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
6150	Abiti	22⅞	21⅝	22⅝
9745	Abti P	22⅞	22⅝	22⅞
10	Acadia B	104	104	104
635	Algoma	13½	13¾	13½
305	Aluminium	56⅝	56	56⅛
125	Aluminium P	26¾	26½	26⅝
10	Anglo Tel P	48½	48½	48½
30	Anbes	24¼	24¼	24¼
135	Bathurst	22	22	22
623	Bell	41	41	41
100	Bralorne	10	10	10
1156	Brazil	18¾	18⅝	18⅝
10	B A Mack N (x)	14	14	14
675	B A Oil	26¾	26½	26½
40	B A Oil P	26¾	26¾	26¾
200	B C Forest	23¼	23¼	23¼
129	B C Pow	28	28	28
15	Bruck A (A)	15¾	15¾	15¾
100	Bruck B	6¼	6¼	6¼
100	Bldg Pro	34¼	34¼	34¼
200	Bulolo	11¼	11¼	11¼
420	Can Cem	34	33¾	34
10	Can Cem P (x)	29¾	29¾	29¾
100	Can SS	14	14	14
1432	C. Brew	23¾	23¾	23¾
110	Cd Cdn Car A	15	15	15
4665	Cel	27½	27½	27½
25	Cel P $1.75	38½	38½	38½
50	Cdn Cott	43	43	43
25	Alcohol A	8½	8½	8½
200	Alcohol B	8¼	8¼	8¼
750	Cdn Loc	26¾	26	26
3553	CPR	16⅝	16⅛	16⅜
75	Cdn Oil	15	15	15
35	Cardy A	9½	9½	9½
200	Cockshutt	14½	14½	14½
625	Smelters	109½	106½	108
1475	Seagram	19⅝	19⅛	19⅝
227	Dom Brid	40½	40½	40½
575	Dom Coal P	19	19	19
5	Dom Glass (x)	47	47	47
125	Dom S & C B	17¼	17¼	17¼
25	Dom Tar	23¾	23¾	23¾
50	Dom Tar P	22	22	22
960	Dom Tex	11⅛	11	11⅛
15	Dom Tex P	171	171	171
10	Donohue (x)	15	15	15
220	Fraser	24	23¾	24
30	Gatineau	17¾	17¾	17¾
10	Gatineau P	105½	105½	105½
200	G Bakeries	2½	2½	2½
175	G Sil War	17	17	17
390	Gypsum	17¾	17¼	17¾
15	H Bridge (x)	12	12	12
240	How Smith	34¼	34	34
265	Hud Bay M	48¼	48	48½
1672	Imp Oil	22⅞	22⅝	22⅞
225	Imp Tob	15	15	15
670	Ind Accp	29½	29¼	29½
170	Ind Accp P	$25	29¼	29
50	Int Bronze P	17½	17½	17½
455	Nickel	33¾	33	33
1810	Int Paper	70¼	69¼	70
175	Int Pete	9¼	9¼	9¼
185	Int Utilities	18½	18⅜	18½
36	Labatt	20¾	20⅞	20⅞
125	Lake Wds	26½	26½	26½
15	Lake Wds P	150½	150½	150½
12	Mack Steel (x)	8	8	8
310	Mailman	18	18	18
2	Mailman P (x)	94	94	94
555	Massey	22½	22¼	22½
262	McColl	15¾	15½	15½
50	Mitchell Robt	21	21	21
325	Molsons	45	44½	44½
160	Mtl Loco	20¼	20¼	20¼
5	Mtl Tram (x)	35	35	35
120	N Brew	38⅞	38¾	38¾
25	N Brew P (x)	43½	43½	43½
100	N Drug P	11¾	11¾	11¾
190	N Sil Car	21	20⅞	20⅞
50	Nia Wire	22	22	22
746	Noranda	67⅞	67	67½
1965	Ogilvie	23	20½	21½
15	Ogilvie P	170	170	170
10	Ont Sil (x)	34	34	34
115	Ott Pow	26½	26½	26½
62	Ott Pow P	103.75	103.75	103.75
20	Page Hershey (x)	48	48	48
5	Penmans (x)	55	55	55
780	Powell River	43	42¾	43
650	Pow Corp	17	16¾	16¾
425	Price	61½	61	61½
500	Price P	100	100	100
100	Prov Trans	12	12	12
30	Que Pow	16¼	16¼	16¼
900	Royalite	9.35	9.20	9.35
135	St Law Pap 2nd P	50	50	50
395	Shwngn	24½	24⅜	24½
40	Shwngn P	47¾	47¾	47¾
60	Sherwin	20	20	20
20	Sherwin P	150	150	150
200	Sicks Brew	21	21	21
200	Sicks Brew V T	20½	20½	20½
105	Simon	18½	18½	18½
200	Stand Chem	7⅞	7⅞	7⅞
35	Stand Chem P	88	88	88
301	Steel	94	93	93
70	Steel P	95½	95½	95½
75	Thrift	14½	14½	14½
700	Un Steel	6¾	6¾	6¾
25	Wabasso	15½	15½	15½
1295	Walker	35	34	34¾
50	Weston	26	26	26
340	Wpg El	37	36	37
	BANQUES			
850	Mtl	27⅛	27	27⅛
130	Scotia	38½	38½	38½
205	Royal	27¼	27	27

Curb de Montréal

Cours fournis par la PRESSE CANADIENNE
Séance du 16 novembre 1949

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
25	Anglo Nfld	16¼	16¼	16¼
250	Atlas	8	7⅞	8
300	Bickle Seagrave	2	2	2
375	Brown	3	3	3
50	Brown P	91½	91	91½
360	an Sug	22¼	22¼	22¼
100	Cdn Genl Inv	17¾	17¾	17¾
270	Cdn Ind	22¾	22⅝	22¾
100	Cdn Marc	23⅜	23⅜	23⅜
65	dn Vickers	92	92	92
850	Cdn West Lumber	3½	3⅜	3⅜
63	Cdn Westinghouse	57½	57½	57½
160	Cassidys	12	12	12
83	assidys P	112¼	112¼	112¼
25	Com Al (x)	3	3	3
4873	Cons Pap	19¾	19¼	19½
975	Cons Tex	10½	10¼	10¼
70	David B	13	13	13
39	Dom Eng	45	45	45
75	Dom Woollens	10½	10½	10½
38	Donn	17	17	17
150	Fed Grain	11¼	11¼	11¼
100	Fleet	1.45	1.45	1.45
192	Ford A	25	24¾	25
60	Gt Lakes P	38	38	38
100	Yowney	14⅝	14⅝	14⅝
70	MacLaren	38	38	38
10	McColl P (x)	99½	99½	99½
75	Minn & Ont	14¾	14¾	14¾
100	Nuclear	11	11	11
10	Pow Cor 1st P	110¼	110⅛	110¼
100	Pow Cor 2nd P	53½	53½	53½
100	Purity Flour	7	7	7
10	Que Pulp P (x)	22.50	22.50	22.50
25	S Can Pow P	114¾	114¾	114¾
2576	Southmount	.44	.44	.44
450	Stand Pave	14⅜	14¼	14¼
2000	Trans Telv	.15	.15	.15
100	Uni Sec	14	14	14
500	West Gra	1.00	1.00	1.00
	MINES (en cents).			
12500	Anacon	48	47	47¾
9000	Arno	2	2	2
1000	Ascot	53½	53½	53½
500	Barnat	100	100	100
16300	Bouzan	14	13	13½
10000	Candego	14	11	12
1000	Cheskirk	5¼	5¼	5¼
3500	Cortez	5	5	5
2900	East Sull	470	460	470
700	Edona	50	50	50
8000	El Sol	10½	10½	10½
280	Hollinger	$105¼	105⅜	105¾
1000	Hudson Rand	16	16	16
500	J. Lake	2¾	2¾	2¾
3600	Joliet Que	64	63	63
100	Kerr Add	$18¾	18¾	18¾
40	Lk Shore (x)	$14¼	14	14
500	Lit Lon L	49½	49½	49½
1000	MacDonald	45	45	45
100	Mining Corp	$15	15	15
4200	Nechi	80	80	80
2000	Norlatic	46	46	46
200	Normetal	275	275	275
1000	Norseman	11	11	11
3400	Obrien	220	215	220
2000	Que Manganese	6	5½	6½
500	Que Yel	2½	2½	2½
700	Quemont	$20	19¾	19¾
1500	Red Crest	3	3	3
2700	Santiago	10½	9¾	10
700	Sherritt	274	269	274
1100	Sladen	69	69	69
1030	Stadacona	51	51	51
3000	Sullivan	255	250	255
2000	Trebor	9½	9	9½
16700	United Asbes	68	65	66
	HUILES			
1200	Anglo Cdn	430	430	430
500	Calmont	55	55	55
400	Cent Leduc	131	131	131
1000	ConsHomestead	4¾	4¾	4¾
1000	Decalta	17½	17½	17½
400	Gaspe	144	138	144
2115	Home	$13½	13	13½
11000	Omnitrans	8¾	8½	8½

Total des ventes: 71,000 industrielles et 137,600 minières.
(x)-lots incomplets.

Bourse de Toronto

Cours fournis par la PRESSE CANADIENNE
Séance du 16 novembre 1949

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
2650	Abitibi	22⅝	21⅝	22½
3395	Do P	22⅞	22½	22⅞
25	Acadia P	104	104	104
240	Algoma	13½	13¼	13½
155	Aluminium	56⅝	55½	55½
5000	Am Neph	.56	.54	.56
1150	Am Ykhlfe	10½	10½	10½
4500	Anacon	.48	.47	.47
1875	Anglo Cdn	4.30	4.25	4.30
3060	Anr Rouyn	.27	.26	.26
1000	Arjon	.19	.19	.19
1000	Athona	10½	10	10½
4800	Atlantic Oil	1.23	1.14	1.23
100	Atlas Steel	.8	.8	.8
6000	Aurol	.55	.53	.55
4500	Aumaque	.14	.13½	.14
1500	Aunor	3.65	3.55	3.60
2500	Bagamac	.24	.22	.22½
200	Bk of Mont	27¼	27¼	27¼
875	Bank of N S	38½	38½	38½
110	Bank of Tor	.38	.38	.38
1000	Barnat	1.02	.99	1.00
5600	Base Metals	.32	.31	.32
	Bell Tel	41	40⅝	40⅞
210	Belleterre	7.50	7.50	7.50
1100	Bevcourt	.28	.28	.28
2900	Bidgood	.05	.05	.05
1000	Bobjo	.14	.14	.14
3000	Bralorne	10⅛	10	10⅛
2700	Brand & Millen	.25	.25	.25
760	Brazilian	18¾	18½	18⅝
975	BA Oil	26⅜	26¼	26⅜
540	Do P	26⅝	26½	26½
5	BC Elec 4% pc P	100	100	100
100	BC Forest	23¾	23¾	23¾
165	BC Power A	28	27¾	28
14475	Brit Dominion	23½	23¼	23½
8250	Broulan	.50	.50	.50
100	Bruck B	6¼	6¼	6¼
1000	Buffadison	.20	.19	.19
200	Buff Ank	2.07	2.07	2.07
500	Buffalo Cdn	.09¾	.09¼	.09¼
2000	Bunker Hill	.03¾	.03¼	.03¼
155	Bussa	.17	.17	.17
150	Burrard A	.8	.8	.8
120	Caldwell 2P	.17	.17	.17

Les As l'emportent sur les Sénateurs par 5-3 à Ottawa



Edmond Piché dit:

NOUVELLES ACQUISITIONS

De fervents adeptes des courses de chevaux sous harnais qui ont assisté à la vente à l'enchère tenue annuellement à Harrisburg, ont fait de nouvelles acquisitions durant leur récent séjour dans cette ville de la Pennsylvanie. M. Henri Bertrand, le sérant du Club de Courses sous Harnais de Québec, nous en a communiqué la nouvelle dès son retour en notre ville. MM. Michaud et Simard, de Québec, ont acheté Roxie Hanover, une trotteuse de trois ans dont le temps au Roosevelt Park, le 28 octobre dernier, fut de 2.08 1-5 ,ainsi qu'un poulain trotteur du nom de Curley Hanover. M. Paul Gingras, de Québec, a fait l'acquisition de Pegasus McBride, 2.06, trotteur de huit ans. M. Wilfrid Lépine, également de Québec, a acheté Jim Henley, 2.10, un ambleur de trois ans. MM. Bélanger et Dion, de Matane, sont les nouveaux propriétaires de Troop Carrier, un trotteur de six ans, et M. Hilaire Barbeau, de St-Emile, a acheté Cindy's Majesty, 2.08, un ambleur dont nous ignorons l'âge, ainsi qu'un poulain, tandis que M. Eugène Létourneau, de Montmagny, se portait acquéreur de Steve Braden, 2.12, un trotteur. M. Edgar Dallaire, de St-Raphaël, possède deux nouveaux coursiers: Four Freedoms, 2.04 2-5, ambleur de 14 ans, et Davey Rowntree, 2.07 2.5, un trotteur de six ans. Cette année, Four Freedoms a parcouru le mille en 2.02 lors d'une course qui nécessita le "photo finish".

Les amateurs de courses de chevaux ne nous reprocheront plus désormais de les ignorer "complètement" dans notre rubrique quotidienne !

EN DEUX TEMPS TROIS MOUVEMENTS

Notre champion poids-coq canadien Fernando Gagnon est actuellement en séjour de repos dans sa famille à Asbestos et en fin de semaine il se dirigera vers la métropole où il sera l'un des spectateurs les plus intéressés au fameux programme pugilistique présenté lundi soir au Forum par le matchmaker Raoul Godbout. Il sera accompagné de son gérant le Capt Léo Bouchard. Sur cette carte qui présente en finale le fameux match Gavilan vs Dauthuille figureront également Charlie Savard qui rencontre Manny Spivack et Phil Violette, un nouveau protégé du Capt Bouchard qui est opposé à Rocky Brisebois. Violette est désormais sous la direction du gérant local et l'on dit beaucoup de bien de ce jeune boxeur. Il vient de Van Buren, Maine, et se bat dans la classe des poids-mi-moyens. Il détient une victoire sur Frankie Bélanger le 22 septembre dernier à Edmunston, N. B..... Advenant le cas où les Alouettes de Montréal réussiraient à s'emparer de la coupe Grey emblématique du championnat du pays au football, un fameux record serait le partage de Tommy Manastersky, le "bull" que tous les amateurs de hockey junior connaissent si bien. Manastersky serait le premier athlète canadien à avoir évolué, dans la même année, sur une équipe remportant les plus hauts honneurs du pays au football et sur une autre remportant le titre canadien au hockey junior. ..... En parlant de ce costaud rappelons qu'il doit prendre une importante décision prochainement à savoir s'il doit retourner au hockey ou s'adonner au football. Dans un camp comme dans l'autre on se dispute ses services et à coups de piastres. Tommy pèse toujours ses 185 livres et voici son opinion franche sur les deux sports concernés : "Le football est beaucoup plus rude que le hockey mais vous avez plus de temps pour réfléchir aux mouvements à effectuer" ....

PICHENETTES

Nos As se prélassent au second rang.

Byrne ne tient pas à un "match au coton".

Divisés ou pas divisés, peu importe pourvu que l'on joue.

Le quilleur Vézina fait l'envie des autres vedettes de l'Auto.

La Régionale sera la grande attraction, l'hiver prochain.

Le Colisée serait donc prêt plus tôt que nous l'anticipions.

La joute Montréalais vs Torontois fut épique à tous les points de vue.

Trois Ailes Rouges ne laissent que de la poussière de glace derrière eux.

Partis au galop, des excursionnistes nous sont revenus au petit trot.

En attendant de tendre la mouche sur le parquet, le pêcheur sportif fera du cinéma.

La coupe Davis

Trente-cinq pays ont inscrits des équipes dans l'histoire de la coupe Davis, mais seulement quatre ont réussi à gagner le fameux trophée. Ce sont les Etats-Unis 13 fois, la Grande-Bretagne 9, l'Australie 7, et la France 6.

Les équipes Bennett et Lemieux gagnent encore au curling Québec

Le tournoi "Sherbrooke" s'est poursuivi avec deux intéressantes rencontres hier soir, au club Québec, et le skip W. L. Bennett dut jouer un bout supplémentaire avant de vaincre l'équipe de Nap. Rousseau, 8-6. C'était la deuxième victoire consécutive de Bennett dans cette compétition. L'autre match fut marqué d'une victoire de 11-5 pour le skip Jos Lemieux contre le skip B. J. Kaine.

Signalons que ce tournoi est genre "round-robin" et que les douze équipes sont divisées en trois sections. Le vainqueur de chaque section entrera dans un autre "round-robin" pour décider du grand vainqueur. A date, les équipes Bennett et Lemieux mènent dans leur section respective avec deux gains chacun en autant de parties.

Dans le tournoi secondaire de la "Sherbrooke", les équipes Major R. B. Whyte et Chet Eagan l'emportèrent respectivement contre J.-R. Deschamps et Art DeRome, 9-4 et 8-5. Ce soir, à 9 h. 30, le skip W. Edward opposera ses joueurs à ceux du skip Art Egan.

En ce qui regarde le concours principal, trois parties sont à l'affiche. A 7 h. 15, Gerry Hogan sera opposé au skip A. D. Beaudin, ce dernier tentant de remporter un deuxième gain consécutif. Et à 9 h. 15, on verra E. St-Amand contre F. R. Thompson pendant que Jack Hackett rivalisera contre les équipiers du Dr. W. W. Martin.

Le publiciste Chuck Thorn nous a communiqué hier soir qu'un grand "jitney" mixte spécial aura lieu durant la journée de samedi. Les membres du club Etchemin de St-Romuald, les curlers les moins favorisés de notre ville, seront alors les invités du Québec. Les parties commenceront à 2 heures de l'après-midi et un souper sera servi entre 5 et 7 heures.

• CULTURE PHYSIQUE
• BAIN TURC
• MASSAGE
• DOUCHE DE SOLEIL

Sous la direction d'une infirmière diplômée, instructeurs de culture physique et masseuses diplômées.

INSTITUT DE SANTE
111 ave. Bourlamaque
TEL.: 3-0121

Ligue de hockey de la Côte de Beaupré

Lors de la dernière réunion de la ligue de hockey de la Côte de Beaupré, il a été définitivement décidé que le circuit du président Irénée Bourbeau n'opérerait qu'avec quatre clubs cette saison. Cinq autres clubs, Château-Richer, Beaupré, Ste-Anne de Beaupré, Courville et Beauport, étaient représentés à la réunion et demandèrent d'être admis. Cependant, ils essuyèrent un refus.

On sait que Giffard, St-Grégoire, Boischatel et St-Pascal de Baylon forment déjà le circuit. Les trois derniers se prononcèrent ouvertement contre de nouvelles inscriptions, tandis que Georges Girard, représentant du Giffard, n'eut pas l'occasion de donner son opinion sur la question. On conseilla aux autres clubs de se former un propre circuit.

Le premier caucus dans le football fut tenu par le club Georgie contre Auburn en 1896.



Toujours en

ÉLÉGANTE COMPAGNIE

MOCAMBO CASHMERE COATING 100% VIRGIN WOOL QUALITY STYLE CRAFTSMANSHIP

ISOLE AU MOYEN DE FIBERGLASS*

MOCAMBO, le paletot chic et chaud pour toute occasion . . . qui apporte dignité et prestance dans votre apparence . . . Elégant dans n'importe quel milieu . . . son ajustage est parfait, sa coupe impeccable et ses bords cousus à la main et il est fait d'un drap fin tissé exclusivement.

MOCAMBO

Le paletot distingué du Canada

$55.

CHEZ TOUS LES BONS MARCHANDS

MOCAMBO

*Marque enregistrée

Les joueurs de Punch Imlach remontent ainsi en deuxième position du circuit Slater — Les vainqueurs font subir leur première défaite de la saison sur leur glace aux détenteurs de la Coupe Allan — Bill Wylie brille à l'attaque pour nos porte-couleurs.

Ottawa, 17. (P.C.) Les menaçants As de Québec sont venus de l'arrière dans la troisième période hier soir pour scorer quatre buts et vaincre les Sénateurs d'Ottawa par 5-3, dans une joute régulière de la ligue de hockey Québec Senior disputée devant 4,000 personnes.

C'était la première défaite subie par les Sénateurs sur leur glace, cette saison. La victoire a permis aux porte-couleurs québécois de monter seuls en deuxième place, un point en avant des Saguenéens de Chicoutimi et cinq en arrière du St-François de Sherbrooke, leader du circuit. C'était la seule partie à l'affiche dans la ligue Senior, hier soir.

Traînant par 2-1 au début de la dernière période, les As comptèrent trois fois dans les dix premières minutes de jeu par l'entremise des bâtons de Dick Gamble, Bill Wylie et Martial Pruneau. George Scholes en ajouta un autre pour les vainqueurs après que Connie Tudin eut obtenu le dernier point des Sénateurs.

Le but de Scholes fut scoré après que Wylie eut pris une passe au centre de la glace et ait été poussé vers les filets outaouais par Ray Trainor. Le lancer de Wylie manqua complètement la cible quand il fut frappé dans le dos par le bâton de Trainor et alla s'écraser à toute vitesse dans les planches. Trainor reçut une punition majeure de cinq minutes pour cette offense.

Cette punition priva les champions d'un homme durant presque la balance de la rencontre et purent difficilement s'organiser pour surmonter le déficit de deux buts comme les visiteurs accordaient une solide protection à leur jeune cerbère Al Millar.

Wylie, qui fut l'étoile des siens avec deux buts, avait scoré son premier dans la première période. Cependant, Stu Smith et Nils Tremblay redonnèrent l'avance au Sénateurs en réussissant chacun un but dans le deuxième chapitre.

Trois punitions furent infligées aux As de Québec et quatre à l'Ottawa. Chaque cerbère fut appelé à bloquer 24 lancers.

QUEBEC — Buts, Millar; Défenses, Renaud, Roberge; Centre, Carnegie; Ailes, Rossignol, Gaudreault; Substituts, Zeidel, Gamble, Scholes, Smith, Wylie, Tremblay, Houle, Gagné, Pruneau.

OTTAWA — Buts, Fraser; Défenses, Copp, Hodgson; Centre, Emberg; Ailes, Greene, Smith; Substituts, Stahan, Hellyer, Tranor, Dartnell, Robinson, Tudin, Check, Tremblay, Dagenais.

Première période

1—Québec, Wylie (Scholes) 17:45
Punitions : Roberge, Hodgson, N. Tremblay.

Deuxième période

2—Ottawa, Smith (Greene, Emberg) 4:32
3—Ottawa, N. Tremblay (Dartnell, Stahan) 19:51
Punitions : Roberge, Stahan, Gaudreault.

Troisième période

4—Québec, Gamble (Tremblay) 4:15
5—Québec, Wylie (Scholes, Gagné) 8:49
6—Québec, Pruneau (Gamble, Roberge) 9:56
7—Ottawa, Tudin (Stahan, Hellyer) 12:41
8—Québec, Scholes (Wylie, Zeidel) 13:28
Punition : Trainor (majeure).

Cincinnati perd 8-2 à Cleveland

Cleveland, 17. (PC) Roy Kelly a scoré trois points, hier, et Les Douglas a participé à cinq, quand les Barons de Cleveland ont disposé des Mohawks de Cincinnati au score de 8-2, devant une assistance de 6,651 amateurs.

Une bagarre générale éclata à la troisième période, et Bus Gagnon des Mohawks écopa de deux majeures de cinq minutes. Il fut ensuite condamné à $25. d'amende et écopa d'une punition de dix minutes de mauvaise conduite. Tout cela, pour s'être battu avec Harry Taylor et Dan Sprout, des Barons. Taylor fut coupé à un oeil et on dut lui faire cinq points de suture. Mais il revint au jeu, après cela. Kelly scora deux de ses trois points, à la première période. Il compta son troisième à la seconde période.

Cleveland prit une avance de 6-0, avant le premier but des Mohawks.

CINCINNATI — Buts, McNeil; Défenses, McPherson, Gagnon; Centre, Robertson; Ailes, Moore, Thorpe; Substituts, Irwin, Lépine, Stafeniew, Hirchfeld, Hergesheimer, Campeau, Hebenton, Lucas, Fillion.

CLEVELAND — Buts, Rollins; Défenses, Kraftcheck, Sprout; Centre, Holota; Ailes, Leswick, Carse; Substitits : Buller, Williams, Reigle, Conn, Douglas, Kelly, Strain, Sloan, Ceresino, Taylor.

Arbitres : Bernie Lemaitre et Dom Baolto.*

Première période

1—Cleveland, Holota (Leswicki) 1:54
2—Cleveland, Kelly (Douglas, Strain) 11:04
3—Cleveland, Kelly (Strain, Buller) 19:03
Punitions : Locas, McPherson, Sloan.

Deuxième période

4—Cleveland, Douglas (Buller Ceresino) 2:55
5—Cleveland, Strain (Douglas) 7:34
6—Cleveland, Kelly (Douglas, Strain) 15:27
7—Cincinnati, Hirchfeld (Hergesheimer, Stefaniew) 16:22
Punition : Aucune.

Troisième période

8—Cleveland, Douglas (Kelly) 5:56
9—Cincinnati, Hergesheimer (Hirschfeld, Stefaniew) 7:54
10—Cleveland, Carse 17:36
Punitions : Gagnon (2), Taylor, Irwin, Sloan, Sprout.

La potinière du spatuliste

EN MARGE DU FILM OLYMPIQUE

Il y a quelques années, un chroniqueur publiait un article au vitriol contre les jeux olympiques. "La guerre", écrivait-il textuellement, "aura tué les jeux, et ces trucs de l'Internationale des sports sont une chose du passé. Cette organisation n'a jamais accompli son double objet de faciliter l'avénement des véritables champions amateurs dans une belle fraternité sportive. Il n'y aura jamais plus d'olympiades pour réunir les athlètes amateurs du globe à ces jeux de l'imposture et du camouflage, qui cachent toutes les mauvaises passions exacerbées par l'orgueil et le luxe", etc., etc...

Nous répondimes du tic au tac. "Pourquoi la guerre actuelle tuerait-elle les jeux ? L'histoire ne confirme pas cette prétention. Les jeux antiques se déroulèrent sans arrêt de 1493, B.C., jusqu'à 392 de notre ère, et ni la chute de Ninive ou de Babylone, l'écroulement de l'Empire perse ou les guerres Médiques ne purent les interrompre". Les deux dernières guerres mondiales n'ont pu arrêter leur essor, et la XIVème olympiade moderne eut lieu à Wembley en 1948 malgré Hitler qui passa comme passèrent avant lui d'autres tyrans, Assurbanipal ou Ivan le Terrible.

Ce n'est pas la guerre mais l'empereur Théodose, guidé par Saint-Ambroise, qui supprima les jeux olympiques parce que accaparés et exploités par des professionnels, ces jeux furent transformés en sanglantes et hideuses saturnales.

Installé dans un bon fauteuil, nous avons vu cet oasis de lumière et de grandeur révélé par ce film merveilleux de la XIVème olympiade. Nous avons vu surgir l'athlète brandissant la torche qui, partie d'Olympie et traversant landes arides et ruines imposantes, arriver enfin à ce prodigieux stade de Wembley aux acclamations de 82,000 spectateurs. Nous avons savouré la splendeur du défilé bariolé des participants de toutes les nations, "les dieux du stade".

Etait-ce de l'imposture cette victoire de Micheline Ostermeyer lançant le disque et le 100 mètres masculin o ùtriomphe H. Dillard: imposture le 10,000 mètres du tchèque Natopek en 29 m. 56.5 sec. ou le saut à la perche de O. Smith qui survole 14 pieds ? Imposture encore les 228 pieds du finlandais Rautavaara au javelot ? Et cette longue bande sur les sports équestres ou les refus devant l'obstacle se multiplient, qui enregistre enfin la victoire de H. M. Cortes. Puis, aux vives couleurs, au soleil d'or et au ciel bleu succèdent la grisaille et la pluie. Le technicolor nous permet d'apprécier au passage une véritable fresque tracée par les coureurs dont les silhouettes se réflètent dans l'eau qui recouvre la piste. Mais quelle est cette foulée d'une beauté, d'une pureté qui se grave dans la mémoire ?

C'est le belge Gaston Reiff qui vient coiffer au poteau le fameux Natopek et qui triomphe dans le 5,000 mètres en 14 m. 17 sec. De l'imposture sans doute ! Mais passons.

Voici le marathon. Cette dernière épreuve filmée, c'est celle où la lutte sportive est la plus vivante la plus fouillée. Nous voyons d'abord les marathoniens au départ, débordant de confiance et de vigueur. Nous les suivons des yeux tout le long de leur interminable calvaire. Fait étrange, les favoris disparaissent tour à tour, le canadien Gérard Côté, le finlandais grand favori V. Heino, l'anglais Holden, le coréen yun Chil Choi et toujours en tête pendant 20 milles et plus, d'une foulée au rythme harmonieuse le parachutiste belge Etienne Gailly. La victoire semble vouloir lui sourire. Il pénètre le premier sur le stade immense aux assourdissantes acclamations de 80 milles poitrines. Mais la longue distance délivre son verdict, le long effort douloureux le mine, la foulée s'amenuise, les jambes flageolent, le visage est de cire, le regard se voile et il titube. Mais voici l'argentin Cabréra parcourant le circuit dans un état de fraîcheur remarquable; il passe Gailly et, exploit inoubliable, passe la ligne en vainqueur. Richard, un autre inconnu, dépasse Gailly désemparé, et gagne la médaille d'argent. Enfin, par un dernier sursaut de volonté surhumain, Gailly se jette en avant et s'écroule dans un soubresaut final et tragique sur la ligne d'arrivée, décrochant quand même la médaille de bronze.

Si c'est ça de l'imposture !

(M. D.)

Quatre équipes feront partie de la ligue de hockey Régionale cet hiver

Sénateurs de Québec, Montmagny et Donnacona y sont déjà inscrits — La quatrième franchise sera accordée très prochainement à l'une des deux autres équipes sur les rangs — Une assemblée définitive lundi soir prochain, à l'O. T. J. du parc Victoria.

La formation de la ligue Régionale de hockey, sous la présidence d'Albert Vallières, est maintenant certaine avec la décision des clubs Montmagny, Sénateurs et Donnaconna d'opérer dans ce populaire circuit de calibre Intermédiaire "A". Pour ce qui est du quatrième club, deux puissantes organisations sportives de la région s'en disputent présentement la franchise. Lors d'une dernière assemblée, qui sera tenue lundi soir prochain, à l'O.T.J. parc Victoria, on verra à fermer définitivement les cadres de la ligue avec cette dernière équipe.

Une importante assemblée eut lieu hier soir, au parc Victoria, et les délégués ont réglé plusieurs problèmes primordiaux dont l'admission du quatrième club et d'un cinquième possible. Il a de plus été décidé que le circuit porterait le nom de "Ligue Régionale", ce qui est certes appropriée car les équipes sont des principaux centres sportifs de la région.

MM. André Béchard, vice-président de la Cie Bélanger, de Montmagny, et L. E. Palmer, gérant de la Donnaconna Paper, ont été élus respectivement 1er et 2ème vice-présidents, tandis que MM. Cloutier et Corriveau, du Montmagny, R. Franklin et Henri Brière du Donnaconna étaient nommés directeurs. Les représentants des autres clubs seront nommés à la prochaine assemblée.

L'enthousiasme règne dans l'organisation de cette ligue et la présence de nombreux joueurs sont certainement un signe du succès que remportera ce circuit qui ne manque jamais de donner du hockey de bon calibre aux sportifs de la région. De plus, le fait que les parties se joueront dans des centres sportifs comme Donnacona, Montmagny et St-Raymond, les Sénateurs de Marcel Laforce opérant à cet endroit, aidera à répandre la popularité de notre sport national.

HOCKEY

HIER

Ligue Senior
Québec 5, Ottawa 3

Ligue Nationale
Canadiens 0, Toronto 1
Boston 1, Rangers 2
Chicago 1, Détroit 4

Ligue Américaine
Indianapolis 3, Providence 4
Pittsburgh 7, Springfield 2
Cincinnati 2, Cleveland 8

AUJOURD'HUI

Ligue Junior A
Trois-Rivières à Valleyfield

Ligue Senior
Québec à Shewinigan
Montréal à Sherbrooke

Ligue Nationale
Boston à Chicago

Ligue Américaine
Springfield à New-Haven
Buffalo à Cincinnati

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Détroit	13	9	2	2	45	29	20
Toronto	14	7	4	3	45	30	17
Canadiens	15	6	5	4	30	23	16
Chicago	14	4	7	3	35	41	11
Rangers	14	3	6	5	26	41	11
Boston	14	3	8	3	36	57	9

LIGUE SENIOR

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Sherbrooke	14	11	3	0	69	38	22
Québec	13	8	4	1	45	35	17
Chicoutimi	15	7	6	2	55	62	16
Royal	15	6	6	3	47	41	15
Ottawa	14	6	7	1	57	53	13
Valleyfield	15	5	8	2	51	58	12
Shawinigan	16	2	12	1	60	66	7

LIGUE JUNIOR "A"

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Verdun	6	0	5	1	13	36	1

La ligue juvénile de Québec-District

Les cadres de la ligue Juvénile de hockey Québec-District ont été fermés hier soir avec quatre équipes. Ce sont les clubs Citadelles O.T.J., Sts-Martyrs, Faubourg de St-Jean-Baptiste et Jeunes Sportifs de Québec-Ouest.

L'ouverture du calendrier régulier se fera le 15 décembre et chaque équipe jouera 18 parties. La dernière rencontre doit avoir lieu le 1 février. Plus de détails à ce sujet seront communiqués prochainement.

Ski à Victoriaville

Victoriaville (DNC) Même si la neige n'est pas encore apparue sur le versant du Mont St-Michel, les fervents du ski se préparent activement pour une des saisons les plus actives que nous ayons encore connues.

En effet, la semaine dernière le Club de ski procédait à ses élections annuelles. Pour la saison 1949-50, de président sera encore M. Benoit Auger; vice-président, M. Gaston René; gérant, M. Georges Houle ; secrétaire, Mlle Jeannine Roux ; capitaine, M. Pierre-Paul Croteau; directrices: Mlles Françoise Lefebvre, Thérèse Lambert, Yolande Ledoux et Gaby Boissonault; directeurs, MM. Benoit Breton, Jean Dubois, J.-Ls Patry, Gérard Mercier et Richard Tardif; instructeur: M. Jean Ouellet; publiciste, M. Maurice Fournier; aumônier, M. l'abbé Thibodeau.

Il est probable que le monte-pente du Mont St-Michel soit opéré le jour et le soir et que l'on y installe des réflecteurs. Il est également question d'agrandir le petit chalet de la montagne pour accommoder plus de membres.

SOUS-VÊTEMENTS CEETEE PURE LAINE
POUR la RÉSISTANCE au RÉTRÉCISSEMENT, la SANTÉ et le CONFORT

TURNBULL'S "33"
PESANTEUR MOYENNE

TURNBULL'S "70"
PESANTEUR LÉGÈRE



Caleçon avec Ceinture Elastique et Gilet 'Pullover'

Combinaison à la Cheville Manches Longues ou Courtes

Gilet 'Athletic' et Caleçon Court

Gilet 'Athletic' et Caleçon Court

Chauds sans être Lourds . . Absorbants . . Durables

notre 90ème ANNÉE DE SUPRÉMATIE EN SOUS-VETEMENTS 1859 - 1949

Sous-Vêtements TURNBULL'S CEETEE PURE LAINE

"LE MEILLEUR EST TOUJOURS LE PLUS SATISFAISANT"

The C. Turnbull Co. Limited · Galt · Canada · Fondée en 1859

RIP LE DETECTIVE



LE SAINT — Par Leslie Charteris



Revers des Canadiens par 1 à 0 chez les Maple Leafs

Le sort du Tricolore a été scellé dès la première période lorsque Sid Smith réussit l'unique point de la joute — Troisième blanchissage pour Turk Broda — Bill Durnan a bloqué un lancer de plus que son rival — Quatorze punitions.

Toronto, 17. (PC) Les Maple Leafs de Toronto ont blanchi les Canadiens de Montréal au score de 1-0 hier soir, au Maple Leaf Garden, dans une rencontre dont le fait saillant fut le brillant duel entre les deux gardiens de buts, Turk Broda, des Leafs, et Bill Durnan, des Canadiens.

La plus forte assistance de la saison à Toronto, 14,406 amateurs, a vu les Maple Leafs remporter la victoire grâce à un but scoré par Sid Smith, à la première période, sur des passes de Fleming Mackell et Ted Kennedy.

Cette victoire a permis aux Leafs de monter en deuxième position de la ligue, un point en avant des Canadiens, qui sont tombés en troisième place.

La foule, qui s'attendait à voir une répétition des batailles qui eurent lieu à Montréal, jeudi dernier, a assisté à une rencontre très enlevante, au cours de laquelle l'arbitre Bill Chadwick eut un contrôle parfait.

Broda, brillant gardien de buts des Maple Leafs, a bloqué un total de 25 lancers au cours de la partie, pour enregistrer son troisième blanchissage de la saison, et son deuxième en trois rencontres. Il a joué, hier, une partie merveilleuse, et à deux reprises, à la dernière période, il a réussi des arrêts sensationnels sur des lancers de Maurice Richard, le meilleur compteur de points de la ligue.

De son côté, Durnan, qui est venu près de réussir un quatrième blanchissage, a également joué une partie extraordinaire, dans la cage des Tricolores. Il bloqua un total de 26 lancers, et à plusieurs reprises, il bloqua des coups quasi impossibles, saisissant la rondelle sur des lancers de très près.

Chadwick imposa un total de quatorze punitions mineures, soit sept à chaque équipe. Bill Ezinicki et Bill Barilko écopèrent chacun de trois punitions. Billy Reay fut le "bad man" des Canadiens, écopant de deux punitions en même temps. Chadwick siffla pour punir Reay qui avait retenu, mais quand ce dernier commença à se battre avec Barilko, il reçut une autre punition pour rudesse. Barilko fut également puni, pour ce coup, et ce fut là la seule prise de bec de la partie.

Hobby Dawes a joué au centre d'une ligne, avec Harry Watson et Bill Ezinicki, remplaçant Cal Gardner, qui s'est fait fracturer la mâchoire, à Montréal, la semaine dernière.

MONTREAL — Buts, Durnan; Défenses, Bouchard, Reardon; Centre, Lach; Ailes, les, Richard, Riopelle; Substituts : Harvey, Harmon, Laycoe, Léger, Plamondon, Fillion, MacKay, Warwick, Reay, Gravelle, Mosdell, Dussault.

TORONTO —Buts, Broda; Défenses, Boesch, Barilko; Centre, Dawes; Ailes : Ezinicki, Watson; Substituts, Thompson, Mortson, Juzda, entley, Klukay, Tingrem, Kennedy, Mackell, Smith, Lynn, Meeker. Arbitre : Bill Chadwick. Juges de lignes : Jim Primeau, Mush March.

Première période

1—Toronto, Smith (Mackell, Kennedy) 5:20
Punitions : Ezinicki, Mosdell, Barilko (2), Harmon, Lynn.

Deuxième période

Aucun point.
Punitions : Riopelle, Ezinicki, Laycoe.

Troisième période

Aucun point.
Punitions : Reay (2), Barilko, Ezinicki, Lach.

Un sport irlandais

On croit que le steeplechase a pris son origine en Irlande vers 1800.

Rien de plus commode pour la barbe

NOUVEAU FORMAT

Voici 10 LAMES BLEUES GILLETTE (20 TRANCHANTS) dans un PORTE-LAMES 50¢

ZIP! UNE LAME BLEUE GILLETTE TOUTE NEUVE ET DEVELOPPÉE EST PRÊTE À SERVIR— DANS VOTRE RASOIR GILLETTE!



PLUS COMMODE POUR LE MÊME PRIX

●Les lames Bleues Gillette aux tranchants extra-vifs vous donnent les barbes les plus rapides, les plus rafraîchissantes qui soient. Et, avec le porte-lames Gillette, vous changez la lame en un clin d'oeil, sans perte de temps ni tâtonnement.



AUSSI 20 lames $1.00 dans le porte-lames EN PAQUET ORDINAIRE 5 for 25¢

Le fameux duo Langevin et Legrand opposé à deux autres Baillargeon

Les champions dans les combats d'équipes à deux hommes, Arthur Legrand et Bob Langevin ont lancé un défi à n'importe quel groupe de lutteurs mardi soir après qu'ils ont vaincu les frères Adrien et Lionel Baillargeon, profitant que le premier ne pouvait revenir lutter. Tout en concédant que le duo Langevin-Legrand est des plus puissants, le promoteur Roland Ste-Marie a engagé une équipe qui pourrait en faire coûter à l'homme fort de La Prairie et à Langevin. M. Ste-Marie n'a pas manqué l'occasion de présenter aux amateurs une autre bataille enlevante où l'intérêt est des plus grand. En effet, il a approché les frères Baillargeon, Paul et Jean qui ont accepté le combat qui servira de grande finale vendredi soir à la Tour.

Plusieurs motifs ont poussé Paul et Jean Baillargeon à rencontrer en combat d'équipes leurs dangereux rivaux qui ont eu raison de leurs frères Adrien et Lionel. Les Langevin et Legrand qui ont déclaré au promoteur qu'ils étaient prêts à faire face à n'importe qui, seront peut-être bien attrapés en apprenant que leur contrat signé en blanc, est maintenant rempli et que Jean et Paul Baillargeon ont apposé à leur tour leur nom. "Nous n'en barrons pas des adversaires, nous les acceptons tous", avait déclaré Langevin. Le vilain duo aura donc sur les bras un autre groupe d'hommes forts de la famille Baillargeon et si Legrand et Langevin n'ont pas aimé leurs premiers combats individuels alors qu'ils durent affronter toute la famille au cours d'une échauffourée, se verront de nouveau aux prises avec des Baillargeon mais cette fois dans le rond et ils n'auront aucune excuse s'ils subissaient la défaite.

En plus de vouloir venger leurs frères, Paul, l'un des plus habiles lutteurs des Baillargeon et Jean, l'un des plus forts feront donc équipe et voudront gagner la bourse qui ira toute au gagnant comme mardi dernier. L'honneur de la famille a toujours été bien défendu et l'échec subi mardi dernier est honorable car l'équipe fut démantibulée. Il n'arrivera pas d'accident tous les jours et Paul et Jean sont des plus puissants.

Georges Cagney qui ne cède pas un pouce devant un adversaire aura à se mesurer à un rival des plus dangereux et durs cogneurs en Antoine Leone. On sait ce que réserve cette semi-finale, de l'action, de nombreux échanges et de durs coups.

Le spécial enverra en lice un autre membre de la famille Baillargeon, Charles, que l'on peut surnommer l'homme à la mâchoire d'acier. Charles tire un autobus de 1,600 lbs avec ses dents. Il affrontera l'Allemand Von Schultz.

En préliminaire, Larry Raymond se mesurera à Hassane Bey. —

Providence gagne 4-3 grâce à Chad

Providence, 17. (PC) Johnny Chad, vétéran allier droit, a été l'étoile des Reds de Providence, hier soir, quand ces derniers se sont ralliés pour vaincre les Capitals d'Indianapolis au score de 4-3, dans une partie de la ligue Américaine disputée devant 3,931 amateurs.

Chad a scoré trois points, dans les dernières neuf minutes de la partie. L'un de ces buts fut accidentellement scoré par Gordon Haidy, des Capitals, qui poussa la rondelle dans ses propres filets, sur le retour d'un lancer de Chad. Ce point permit aux Reds d'égaliser le compte à 3-3, trois minutes avant la fin. Puis Chad scora le but victorieux soixante secondes, avant la fin.

Don Morrison, Jerry Reid et Nelson Podolsky scorèrent pour les Capitals. L'autre but des Reds fut compté par Jack Stoddard.

INDIANAPOLIS — Buts, Sawchuk; Défenses, Quackenbush, Lund; Centre, D. Morrison; Ailes, R. Morrison, Podolsky; Substituts, Raglan, Weis, Wiseman, McKay, Reid, Sclisizzi, Lundy, Haidy, Heller, Glover.

PROVIDENCE — Buts, Bennett; Défenses, Michaluk, Summers; Centre, McGill; Ailes, Kullman, Hamilton; Substituts, Reardon, Morris, Fraser, Chad, Liscombe, Paul, Davis, Kapusta, Stoddard, Arcand.

Première période

1—Indianapolis, Morrison (Podolsky) 0:44
2—Indianapolis, Reid (McKay, Glover) 12:45
Punitions : Kapusta (majeure), Lund (majeure).

Deuxième période

3—Providence, Stoddard (Summers, Davies) 13:46
Punition : Raglan.

Troisième période

4—Indianapolis, Podolsky (D. Morrison) 1:32
5—Providence, Chad (Fraser, Summers) 11:34
6—Providence, Chad 17:10
7—Providence, Chad (Fraser) 18:11
Punitions : Liscombe, Haidy.

Lanceur des Yankees

Buffalo, 17 (PA) Stave Krall, ancien lanceur dans un High School de Buffalo avec quatorze parties sans un seul coup sûr à son credit, a été engagé par les Yankees de New-York. Il doit se rapporter au club Newark, de la ligue Internationale, le printemps prochain au camp de Sebring, Floride. Il recevra un salaire annuel de $6,000.

Nouvelle méthode-éclair de se raser

PALMOLIVE SANS MOUSSE

SANS TROUBLE! SANS BLAIREAU!

Il suffit d'appliquer Palmolive sans mousse sur votre visage et de vous raser.

AVEC CE QUI RESTE-MASSEZ LA PEAU C'EST UN ADOUCISSANT

Bocal Economique 89¢ Tubes 35c 55c



Vous garantit des rasages plus doux —plus confortables et plus rapides.

Intéressants combats à N.-D. des Laurentides

Une troisième séance de boxe et de lutte s'est déroulée à 2 hrs samedi à la salle Auclair de N-D-Des Laurentides devant une foule d'environ 200 personnes.

Ce fut André Bertrand qui rencontra son confrère Lévis Morais, mais Lévis remporta par une mise hors de combat. René Falardeau rencontra le champion Lévis Morais et ce dernier conserva son titre par une autre mise hors de combat. Un autre boxeur qui alla se mesurer à Lévis, fut le fameux Camille Lepage, mais l'arbitre décida d'un combat nulle.

Alexis Côté rencontra le jeune lutteur Laurentien Victorien Verret et ce dernier remporta la victoire V. Verret est le plus jeune lutteur des Laurentides. Un magnifique combat par équipe entre "Pit Bertrand, le "Dur à cuir" eut lieu et son coéquipier Nelli Côté "Le traître", qui perdirent par 2 chutes consécutives contre J.-Guy Paquet "l'homme à la prise fatale" et le fameux "Bot la terreur" Huot.

Soirée d'ouverture au Casting Club

Les activités reprendront ce soir, au Winter Club dans le tournoi "Massicotte". Il y aura également les premières parties dans le tournoi-consolation de cette grande compétition. On communique qu'il y aura aussi des parties dans le tournoi féminin "Elliott".

A 7 heures, dans la "Massicotte", Pierre Amyot jouera contre F. P. Noël. Trois autres matches auront lieu à 9 heures comme suit : Charles Tessier vs Tommy Byrne ; E. Gravel vs Stan Brock ; Paul Chaput vs Maurice Grenon.

Dans le tournoi-consolation, deux rencontres seront à l'affiche. A. E. P. Scott jouant contre Gaston Amyot pendant que le Dr Rémi Langlois sera opposé au skip Dawson.

Chez les dames, Mlle G. Grogan opposera son équipe à Mme L.-P. Roy, à 7 heures, tandis que Mlle Jean Dickie rivalisera contre Mme Dunkerly. Le match entre Mlle S. Saucier et Mlle J. Amy, qui devait avoir lieu mardi, sera repris ce soir.

Défi de quilleurs

Le club de quilles "Aubaines, Inc." lance un défi au club de la Cie Légaré. Pour informations, s'adresser à M. Guy Savard, Tél. : 202-M, Lorretteville.

BOXE

(Par la P. A.)

New-York — Tuzo (Kid) Portuuez, 154, Costa Rica, knockoute Bobby Mann, 152 1-2, Trenton, N.-J. (10) Raoul Perez, 148 1-4, Havana, décision contre Jimmy Sanders, 148, Pittsburgh (10).

Syracuse, N.-Y. — Nick Barone, 175, Syracuse, décision contre Chubby Wright, 174, Reading, Pa. (10).

Akron, O — Ronnie Delaney, 153, Akron, décision contre Cecil Hudson, 155 1-2, San Jose, Calif. (10).

Omaha, Neb. — Harry Matthews, 170, Seattle, défait par k. o. technique Baby Joe Walcott, 173, Omaha. Walcott fut disqualifié à la 8ème ronde parce qu'il ne se battait pas.

Reprise des activités de lutte à partir de vendredi à Lauzon

La reprise des activités sportives dans le domaine de la lutte à Lauzon s'annoncé des plus brillantes si l'on se base sur l'excellence du programme d'ouverture de la saison. En effet, le promoteur Jean-Marie Turgeon s'est remis au travail et a réussi un coup de maitre qui lui permettra d'offrir un véritable gala de lutte vendredi soir aux nombreux amateurs de la rive sud et même de tout le district. Ce sera une vraie reprise dans le domaine de la lutte. Quatre équipes de deux lutteurs chacune ont été formées et elles participeront à un tournoi d'un soir qui promet une séance des plus excitantes. Il y aura en plus un autre combat. Les lutteurs qui ont été groupés sont les suivants: 1ère équipe, Bob Lucky et Bull Hocoma; 2e équipe, Roger Mollet et Maurice Fortin; 3e équipe, Kid Martin et Kid Hecker; 4e équipe, Maurice Gosselin et Gaston LaBrec.

Il y aura de l'action comme jamais à la salle des sports, à l'entrée de Davie Shipbuilding à Lauzon, vendredi soir. On peut s'en rendre compte par la formation des équipes. Le promoteur a eu tout le temps disponible pour bien peser chaque qualité des lutteurs en lice. En plus des équipes bien balancées, il y aura surprise pour les duos eux-mêmes et les spectateurs car les rencontres seront tirées au sort. C'est dire que les vilains pourront bien être matchés ensemble et éliminer ainsi un dangereux rival pour les autres équipes qui ne seront pas redoutables par leur rudesse mais par leur force et leur habileté.

La valeur du programme est incontestable. La qualité et la quantité ne feront pas défaut. Une équipe montréalaise est formée de Bob Luckey, reconnu pour sa rudesse et son compagnon Bull Hocoma est encore plus rude. On concède des chances à ce premier duo de l'emporter quoique les autres lutteurs ne sont pas à dédaigner comme Roger Mollet, un homme fort de France et Maurice Fortin qui s'y connait à la lutte rapide et scientifique. Kid Martin apportera beaucoup de puissance et de force pour encaisser à son coéquipier, Kid Hecker, une merveille de souplesse et d'agilité qui décroche une savate surprise au moment inattendu. Il est bien inutile de relever la manière forte avec laquelle Maurice Gosselin conduit tous ses combats. Son compagnon Gaston LaBrec n'est pas moins rude et cherchera probablement à surpasser son dangereux copain. L'excitation ne fera donc pas défaut à Lauzon à la soirée de gala de lutte vendredi soir. Chaque équipe voudra remporter les honneurs du tournoi d'ouverture.

En préliminaire, la bataille entre Bob Morin et Young Cagney ne sera pas à dédaigner non plus. C'est à qui méritera la victoire pour s'assurer un autre combat. (—)

Joutes contestées au ballon-panier

Deux parties très contestées eurent lieu mercredi dernier, dans la ligue de ballon-panier du Séminaire. En effet, ce ne fut que dans les dernières minutes de jeu que le sort de ces deux parties se décida.

En premier lieu les Etoiles et les Comètes étaient aux prises. Le compte était 37-34 pour les Etoiles et il ne restait qu'une minute de jeu environ; alors P. Lagacé et C. Massicotte comptèrent chacun un panier pour sceller le compte de la partie 43-34 pour les Etoiles. Pour les gagnants P. Lagacé et C. Massicotte se mirent le plus en évidence avec respectivement 14 et 12 points. Du côté des vaincus, N. Bouchard fut encore une fois la grande étoile de son club avec 10 points. C. Lortie et J.-P. McKinnon se signalèrent aussi avec chacun 8 points.

Dans la deuxième partie, alors que le compte était 21-20 en faveur des Lions, C.-G. Bédard, leur capitaine, attrapa une cinquième punition. Les Lions furent obligés de jouer avec un homme en moins. Cependant ils réussirent à tenir le coup et comptèrent même un panier pour sceller le compte de la partie 23-20. J. Papillon fut le meilleur compteur avec 9 points.

Voici le sommaire:

Etoiles (43) Lagace P. (14), Massicotte C. (12) De Koninck T. (9), Langlois, J.-L. (5), Villeneuve A. (2) Boudreault M. (1).

Comètes (34) Bouchard N. (10), McKinnon, J.-P. (8), Lortie C. (8), Cimon, J.-G. (4) Garneau R. (2).

Lions (23) Papillon J. (9), Bédard C.-G. (6), Beaumont L. (6), Cantin (2).

Loups (20) Pouliot Y. (5) Mauer, A. (5), Tanguay G. (4), Lesage R. (3), Samson M. (3).

Plattsburg intéressé au circuit Molini

Montréal, 17. (P.C.) Un syndicat de baseball de Plattsburgh, N.Y., a fait des démarches auprès de la ligue de baseball indépendante Provinciale de Québec, dans le but d'obtenir une franchise dans la ligue Provinciale si cette dernière est admise dans le baseball organisé.

Pete Blumette, un lanceur qui jouait avec le club St-Hyacinthe, ces deux dernières années, a approché le président Albert Molini, au nom du syndicat de Plattsburgh.

Molini a révélé qu'il se rendrait lui-même à Plattsburgh, la semaine prochaine, afin de rencontrer les intéressés. On sait que la ligue Provinciale veut faire partie du baseball organisé, l'an prochain.

Les Rangers réussissent à gagner 2 à 1 contre les Bruins de Boston

New-York, 17. (PC) Les Rangers de New-York ont mis fin à leur série de sept parties sans victoire, quand ils ont disposé des Bruins de Boston au score de 2-1, hier soir, dans l'une des plus rapides et plus enlevantes parties jouées cette année au Madison Square Garden.

Une foule de 9,727 amateurs, la plus petite de la saison, à New-York, a vu les Rangers remporter leur première victoire depuis le 26 octobre, alors qu'ils avaient triomphé des Bruins. Avant la joute d'hier, les Rangers avaient perdu quatre de leurs sept dernières rencontres, ayant annulé les trois autres.

Après une rapide première période, mais sans point, les Rangers prirent peu de temps à prendre les devants. Alex Kaleta scora le premier but des new-yorkais après quatre minutes de jeu, à la deuxième période, alors qu'il lança à dix pieds des buts.

Norman (Bud) Poile scora ensuite son premier but de la saison, six minutes plus tard, pour donner une avance de 2-0 aux Rangers.

Le seul point des Bruins fut compté après quatre minutes, dans la dernière période, grâce à Dave Creighton, sur une passe de Ed Harrison. Les Bruins forcèrent le jeu, dans une tentative pour égaliser le compte, et quand Pat Egan fut envoyé au pénitencier, dix-sept secondes avant la fin de la partie, le pilote Buck Boucher retira Gélineau des buts pour envoyer six avants, mais ce fut en vain, et la victoire resta aux Rangers.

Première période

Aucun point
Punition : Horeck.

Deuxième période

1—New-York, Kaleta (O'Connor) 4:44
2—New-York, Poile (Laprade) 10:34
Punition : Bettio.

Troisième période

3—Boston, Creighton (Harrison) 4:46
Punitions : Rayner (purgé par Denis), Slowinski, Egan.



A l'instar de l'artiste nous faisons un mélange habile

Quelle est la qualité spéciale qui fait que le "Black & White" soit un si bon Scotch? A cette question, nous répondons — le secret réside dans le mélange. Les meilleurs whiskys provenant des distilleries renommées d'Ecosse sont mélangés de la manière particulière employée pour le "Black & White" — de façon à créer un Scotch Whisky d'un mélange parfait.

Le Secret réside dans le Mélange

BUCHANAN'S 'BLACK & WHITE' SCOTCH WHISKY

Distillation, mélange et embouteillage faits en Ecosse

En bouteilles de 40 et de 26⅔ onces.



de CHAUDS sous-vêtements pour les temps FROIDS

Evitez les rhumes et la grippe en vous vêtant chaudement. Vous épargnerez ainsi les frais de médecins tout en jouissant d'un parfait confort durant l'hiver.

Combinaisons P.D.Q. de HARVEY Woods

Combinaisons en coton blanc avec jambes longues et manches courtes ou longues. Tailles 34 à 44 ..... 4.00

Combinaisons "P.D.Q." de couleur naturelle avec jambes longues et manches courtes ou longues. Tailles 34 à 44 ..... 5.00

Combinaisons en coton ouaté à devant croisé avec bouton dans le haut. Marques Penman's et "Tiger Brand". Tailles 34 à 44 ..... 3.50

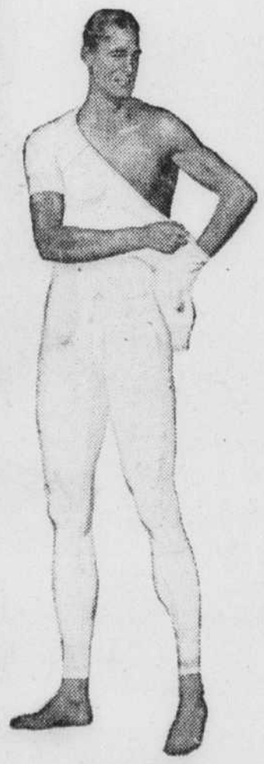
Combinaisons Stanfields en grosse laine.
Etiquette rouge. Tailles 34 à 44.. 5.95
Etiquette bleue. Tailles 34 à 44.. 6.50

CAMISOLES

Camisoles Watson en coton avec collet rond et manches courtes. Tailles petites, moyennes et grandes ..... 1.25 et 1.75

Caleçons Watson en coton avec jambes longues et élastique à la taille. 30 à 42 ..... 2.00 et 2.50

(Rez-de-chaussée)





HEURES D'AFFAIRES

AUJOURD'HUI 9 h. A.M. à 5 h. 15 P.M.

DEMAIN 9 h. A.M. à 9 h. P.M.

Rayon des Articles pour Messieurs. Rez-de-chaussée

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE

DONALD DUCK — Par Walt Disney



JOE PALOOKA — Copains — Par Ham Fischer





CHEZ NOS JOUEURS D'ANNEAUX : Voici les joueurs qui font partie du club d'anneaux de M. J.-Maurice Latulippe ainsi que les officiers du club et quelques admirateurs. On remarque de gauche à droite MM. Henri Laverdière, président; Robert Côté J. Drolet, trésorier; J. Boucher, J. Bélanger, M. Fiset, A. Michaud, M. Bédard, H. Verreault, capitaine; A. Fortin, E. Picard, G. Chevrette, Jos. Boutillette, M. Fortin, L. Tromblay, U. Lachance, la mascotte R. Janvier, L. Dumontier, etc. Cette équipe a remporté à date plusieurs victoires. (Photo du "Soleil")

-QUILLES-

J. SPORTIVE ST-MALO

Lors du dernier programme de la Jeunesse Sportive de St-Malo dans le domaine des quilles, Roland Lassiseraye s'est mis en évidence en roulant un triple de 528 et de plus contribua à une brillante victoire de son club. Lucien Hamel qui remporta les honneurs par 3 à 0 contre le Wilfrid Dubois.

Cinq meilleures moyennes

	PJ	Pts	Moy
Chabot, R.	9	1394	154.8
Bidégaré, M.	9	1371	152.3
Gosselin, Rob.	5	759	151.4
Gosselin, Rol.	9	1361	151.2
Lassiseraye, R.	9	1358	150.8

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

Le 2 novembre 1949. Résultat des parties :

Lamontagne 2, Boutet 1; Trudel 1, Dombroski 2; Lavallée 2, Denis, 1.

Records de la soirée

Plus haut simple masculin: Sioui Adrien, 154.

Plus haut simple féminin : Thibault Jacqueline, 162.

Plus haut triple masculin : Sioui Adrien, 380.

Plus haut triple féminin : Cantin Georgette, 374.

Plus haut simple d'équipe: Boutet, 672.

Plus haute triple d'équipe : Lamontagne, 1904.

POSITION DES CLUBS

	PJ.	G.	P.	Pts.	Quil.
Boutet	21	16	5	22	12952
Lamontagne	21	13	8	18	12721
Lavallée	21	13	8	18	11705
Denis	21	11	10	14	11375
Dombroski	21	6	15	7	11238
Denis	21	4	17	5	10904

LE "BIG SIX"

Masculin

Trottier Sylva	115.15
Lamontagne Raymond	115.12
Sioui Adrien	112.2
Labrecque Roland	106.14
Jobin Robert	106.13
Plamondon Benoit	105.20

Féminin

Cantin Georgette	124.2
Thibault Ghislaine	109.1
Lachance Madeleine	107.9
Thibault Jacqueline	105.2
Boudeau Jacqueline	102.1
Robitaille Yolande	88.2

LIGUE DE BAIE COMEAU

Lors du dernier programme de la ligue de quilles de Baie Comeau, les Wolves gagnèrent 3-1 contre les Beavers; le Control gagna 4-0, contre le Denninger; le Graham gagna 3-1 contre le Control; les Lions gagnèrent 4-0 contre les Old Timers.

Le meilleur simple et le meilleur triple furent roulés par Ed. Blanchard avec 204 et 519. Le plus gros simple de l'équipe fut enregistré par les Lions (951).

Classement des équipes

	PJ	Pts	Moy
Lions	18	21	135.2
Wolves	18	18	135.4
Beavers	18	16	135.1
Aces	18	13	131.3
Old Timers	18	10	124.0
Graham	18	10	123.2
Control	21	8	119.4
Denningers	18	0	111.2

Les meilleurs quilleurs

Halback J. Lions	2221	15	147.4
Morin O. Lions	1764	12	147.0
Morel A. Wolves	2635	18	146.4
Dignard A. Beavers	2619	18	145.5
Delisle J. Old Timer	1310	9	145.5
Poulin F. Beavers	2131	15	142.0
Arsenault Lég. Aces	2100	15	140.0
Blanchard, E. Wolves	2081	15	138.7
Baron R. Wolves	1666	12	138.7
Côté F. Beavers	2067	15	137.8
Arsenault G. Aces	1651	12	137.6
Montigny R. Grahan	2464	18	136.9
Morency A. Aces	2161	15	137.4
Beaulieu Y. Control	1627	12	135.6
Sirois M. Lions	2422	18	134.6
Burgess R. Lions	1620	12	135.0

SURETE PROBINCIALE

Lundi soir, à La Tour, la Sûreté Provinciale continuait ses activités de quilles, alors que la Police de la Route a défait le Bureau au compte de 4 à 0 pour monter seule en deuxième position, au cours de cette rencontre, Georges Labrecque, Jr., capitaine de la Route, se distingua en roulant un triple de 431. Dans l'autre rencontre Le Judiciaire a pris la mesure de la Gendarmerie par 3 à 1 pour demeurer seul en première place dans le classement de la ligue.

Classement des équipes

Judiciaire	21	12	9	5	12036 17
P. de la Route	21	12	9	4	12246 16
Gendarmerie	21	11	10	3	11752 14
Bureau	21	7	14	2	11715 9

Records à battre

Une partie : Ste-Marie, A. 200; Trois parties : Ste-Marie, A. 497; Une partie : P. de la Route 734; Trois parties : P. de la route 1975.

Prochaines parties, 21 novembre

Bureau vs Geldarmerie; P. de la Route vs Judiciaire.

LIGUE DES BOUCHERS

Dans la ligue de quilles des Boucher, jeudi dernier, à la salle St-Jean-Baptiste, le Legrade Inc., a défait Swift 2-1; le J.-B. Renaud & Cie est demeuré invincible en disposant du Bardou par 3 à 0; Swift I. a défait Canada Packers, 2 à 1; Lafleur a défait Carrier & Goulet, 3 à 0; W.-E. Bégin a battu Emond & Côté, 2 à 1 et Drolet et Montreuil a défait Marché Québec 2 à 1. Ces parties ne sont pas incluses dans le rapport ci-dessous.

Position des équipes

J.-B. Renaud	15	0	9486	126.2
Lafleur, A.	14	1	9245	123.2
Swift No 2	10	5	7986	106.4
Swift No 1	9	6	9054	120.5
Legrade Inc.,	8	7	8874	118.3
Drolet & Mont.	8	7	8549	113.8
Marché de Québec	6	9	8639	115.1
Canada Packers	6	9	8453	112.7
Bardou & Fils	5	10	8458	112.7
W.-E. Bégin	4	11	8756	116.7
Emond & Côté	3	12	8118	108.2
Carrrier & Goulet	1	14	8104	108.0

Classement des joueurs

J.-M. Blouin, Canada Packers	458	3	152.6
D. Bernier, J.-B. Renaud	2288	15	152.5
C. Desroches, Swift Canadian No 1	2158	15	143.8
W. Fleury, Lafleur	2042	15	136.1
G. Tremblay, W.-E. Bégin	1983	15	130.8
L. Morency, Drolet & Montreuil	1946	15	129.6
D. Cayer, J.-B. Renaud	1803	14	128.5
W. Boutet, J.-B. Renaud	1924	15	128.2
R. Dusseault, Lafleur	1894	15	126.2
L.-G. Noël, Marché de Québec.	1890	15	126.0
J.-C. Côté, Emond & Côté	756	6	126.0
R. Chantal, Lafleur A.	1500	12	125.0
A. Samson, J.-B. Renaud	745	6	124.1
R. Marceux, Bardou	1611	13	123.9
G. St-Bierre, Legrade	743	6	123.8

LIGUE MIXTE DE BEAUPORT

Positions des 6 premières équipes

	PJ	G	Pts	Tot	Moy
A. St-Hilaire	18	14	5	19	111.6
P.-H. Robert	18	13	5	18	107.5
R.-H. Comeau	18	13	4	17	102.4
A. Ferland	18	10	6	16	106.2
A. Carmichael	18	11	4	15	102.2
J.-C. Lambert	18	10	3	13	102.3

Les records

Simple, hommes : B. Therrien 195; Triple, hommes : P.-E. L'Héreault 470; Simple, femmes : Rita Légaré 142; Triple, femmes : Denise Garlépy 343, A. Côté, 343. Simple d'équipe : A Ferland 664; Triple d'équipe : A. St-Hilaire 1796.

Moyennes individuelles

Hommes

P.-H. Robert	18	2364 130.1
A. Giroux	18	2330 129.8
R. Miquelon	18	2259 125.9
A. Ferland	15	1884 125.9
M. Rainville	18	2225 123.1
J.-M. Boulet	12	1487 123.1
R. Therrien	18	2220 123.6
P.-E. L'Héreault	18	2186 121.8
Carmichael	18	2185 121.7
J.-M. Lortie	18	2166 120.6

Femmes

M.-P. Paré	18	1767 98.3
Mme Grenier	18	1751 97.6
R. Lortie	15	1432 95.7
Rita Légaré	15	1419 94.9
R. Carmichael	18	1654 93.1
Denise Garlépy	18	1668 93.
Rita Parent	18	1624 90.4
P. Carpentier	18	1619 89.1
Denise Côté	18	1583 87.1
Ant. Lortie	15	1306 87.1

UNION COMMERCIALE DE QUEBEC

Moyennes des hommes

	PJ	Total	Moy
Boulianne, R.	3	460	153.3
Matte, A.	9	1344	149.3
Moore, Robert	9	1295	143.8
Gosselin, Robert	9	1271	141.2
Denis, Rock	3	408	146.0
Renaud, Phil.	6	810	135.0
Lajoie, S.	3	402	134.0
Roberge, Georges	9	1203	133.6
Sylvain, Frs.	9	1182	131.3
Laliberté, H.-P.	6	788	131.3
Santerre, Simon	6	776	129.3
Sylvain, Maurice	9	1163	129.2
Pichette, Adrien	8	1023	127.8
Chaput, Paul	3	380	126.6
Marcotte, Sarto	6	743	123.8
Villeneuve, Charles	9	1103	122.5
Gauvin, P.-E.	6	731	121.8
Vermette, Edouard	9	1093	121.4
Morency, P.-H.	9	1088	120.8
Langlois, Armand	6	722	120.3

Moyennes des dames

Mlle Poitras, J.-E.	3	345	115.0
Mme Giguere, Lucien	9	977	108.5
Mlle Roy, Aline	9	946	105.1
Mlle Bilodeau, Irène	9	908	100.8
Mlle Godbout, G.	9	907	100.7
Mme Paquet, Frs	9	938	104.2
Mme Roberge, Georges	9	904	100.4
Mlle Voyer, P.	9	870	96.6
Mlle Légaré, I.	9	869	96.5
Mlle Patry, M.	9	865	96.1
Mlle Lacasse, Margot	9	829	92.1
Mme Martel, Jos.	9	821	91.1
Mlle Droiet, S.	6	540	90.0

Positions des équipes

	J	G	P	Pts
Clairon	9	9	0	9
Billard	9	8	1	8
Raquette	9	8	1	8
Direction	9	7	2	7
Lac Beauport	9	6	3	6
Administration	9	5	4	5
Anneaux	9	5	4	5
Badminton	9	5	4	5
Bibliothèque	9	5	4	5
Compétiteurs	9	5	4	5
Ski	9	5	4	5
Damistes	9	4	5	4
Eclaireurs	9	4	5	4
Réception	9	4	5	4
Echecs	9	3	6	3
Bridge	9	2	7	2
Pourvoyeur	9	2	7	2
Publicité	9	2	7	2
Croquet	9	1	8	1
Archives	9	0	9	0

Records

Simple d'homme : M. Sylvain, 233
Triple d'homme : Robert Moore, 521
Simple de femme : Mlle Elène Roy 151
Triple de femme : Mme Frs Paquet, 355
Simple d'équipe : Billard, 663
Triple d'équipe : Raquette 1824

LIGUE "SEAGRAM"

Classement des équipes

	PJ	G	P	Total	Pts
Sandy	15	12	3	6761	24
King's Plate	15	8	7	6225	16
Burnett	15	5	10	5864	10
Morgan	15	5	10	6158	10

Moyennes des joueurs

	PJ	Total	Moy
L. Lefebvre, Sandy	6	946	157.6
C. Picard, Morgan	6	796	132.6
R. Bolduc, King's P	9	1150	127.7
H. Cardinal, Sandy	12	1482	123.5
E. Vezina, Sandy	9	1095	121.6
P. Chaput, Morgan	9	1058	117.5
R. Lefebvre, Morgan	8	934	116.6
P. Racette, King's P	15	1757	113.6
F. Fortin, King's P	3	344	114.6
P. Lockwell, Burnett	9	1009	112.1

Records à date

Simple individuel : Ludovic Lefebvre 260
Total individuel : Ludovic Lefebvre 561
Simple d'équipe : Sandy 620
Total d'équipe : Sandy 1538

Samedi, le 19 novembre

Allées 3 et 4 : Burnett vs Sandy.
Allées 5 et 6 : King's Plate vs Morgan.

ARTISANS DE LEVIS

Jeudi dernier, à la salle Quille-O-Drome Fecland de Lévis, la ligue de quilles des "Artisans" a poursuivi ses activités. Les équipes Archambault, Leclerc et Dorion ont triomphé des équipes Paré, Côté et Boisvert au score identique de 3 à 1.

Les étoiles de la soirée furent Georges Maranda qui roula 201 pour le meilleur simple et Patrick Bélanger qui totalisa 638 pour le triple.

A date, les honneurs pour la meilleure équipe échouent aux équipiers du Dorion avec une score de 572 pour le simple et 1691 pour trois parties.

Ce soir, à 7.15 heures, la ligue présentera le programme suivant :
Boisvert vs Côté; Dorion vs Paré; Leclerc vs Archambault.

Gérard Côté avec l'équipe canadienne

Montréal, 17. (PC). Gérard Côté, de St-Hyacinthe ; Gordon Crosby, de Toronto ; William Larochelle, d'Ottawa, et Viola Myers, de Toronto, font partie de l'équipe du Canada qui prendra part aux jeux de l'Empire britannique en février 1950. Les trois hommes remplacent les frères McFarlane, Bob et Donald, ainsi que Ted Haggis, qui ne peuvent faire le voyage en Nouvelle-Zélande.

Côté participera au marathon ; Crosby aux sauts avec obstacles, aux sprints et aux sprints à relais ; Larochelle aux épreuves de 110 et 440 verges ainsi qu'au mille à relais ; Miss Myers prendra part aux sprints et aux épreuves à relais.

Les anneaux

Ce soir, à 7 h. 30, aura lieu la rencontre des clubs J.-M. Latulippe et As d'Emile Fortin, tous deux de la classe "A" de la ligue Intérieure d'anneaux de Québec. Mike Delaney, de la Brasserie Dow, lancera les premiers anneaux.

Importantes joutes au Winter Club

Les activités du Casting Club, pour la saison 1949-50, commenceront samedi, le 19 novembre, à 8 h. 15 P.M., par une soirée de cinéma à la salle des Chevaliers de Colomb, 38 Chemin Ste-Foy.

Les membres ainsi que les sportsmen de Québec pourront voir en cette circonstance une magnifique série de films sonores en couleurs sur la pêche et la chasse. Ces films qui seront présentés à Québec pour la première fois sont les suivants: "Expedition Moose", gracieusement prêté par Carling's Conservation Club; "Hunting in Alaska" et "Fishing in Alaska", deux films montés par Nash Motors; "Tabusintac Holiday" et "Sportsmen's Seventh Heaven", films gracieusement prêtés par l'Office du Tourisme du Nouveau-Brunswick.

L'entrée à ces soirées du Club, comme toujours, est gratuite et tous les sportsmen sont bienvenus. Les jeunes doivent être accompagnés de leurs parents.

Les soirées de pratique du lancer commenceront jeudi, le 1er décembre. Quant aux activités de la Ligue de tir, nous espérons pouvoir aviser nos membres dès la semaine prochaine du lieu et du jour qu'elles débuteront.

Etoiles d'hier

(Par la Presse Canadienne)

Turk Broda a réussi son troisième blanchissage cette saison lorsque les Maple Leafs de Toronto ont vaincu les Canadiens de Montréal 1 à 0, hier soir, grâce au point de Sid Smith.

Bud Poile a aidé les Rangers de New-York à disposer des Bruins de Boston par 2 à 1 quand il a compté au milieu de la deuxième période.

Gordie Howe a compté deux points, dont le décisif, pour aider les Red Wings de Détroit à battre les Black Hawks de Chicago 4 à 1.

Comment il faut s'y prendre

Havane, 17. (P.A.) Savez-vous ce qu'il faut faire lorsqu'un boxeur a été mis hors de combat ? Un médecin, qui s'occupe de la boxe a donné hier la réponse suivante : Ne rien faire.

Le docteur Leon S. Gordon, médecin examinateur de la commission de boxe du district de Columbia, a donné les recommandations suivantes, sur les traitements à donner à un boxeur qui vient d'être knockouté :

1. — Le laisser couché sur le plancher, et enlever le protecteur de la bouche.

2. — Ne pas lui frotter le cou, ni lui brasser la tête, ni le frapper dans la figure ou d'essayer de lui faire reprendre ses sens en lui faisant respirer de l'ammoniac.

3. — Toujours laisser le boxeur dans la position où il est, jusqu'à ce qu'il ait repris complètement ses sens, et qu'il soit capable de marcher sans aide.

Si après un espace de temps raisonnable le boxeur ne revient pas à lui, il faut le transporter sur un lit, au moyen d'une civière, dans la même position qu'il avait sur le plancher, et attendre le résultat d'un examen médical.

Le docteur Gordon était le conférencier d'honneur hier, à la convention de la National Boxing Association. Il a ajouté que les efforts faits dans le but de ramener un boxeur, peuvent parfois aggraver les blessures.

Springfield perd 7-2 contre Pittsburg

Springfield, 17. (PC) Les Hornets de Pittsburgh ont mis fin à la série de sept parties sans défaite des Indiens de Springfield, hier soir, quand ils ont disposé de ces derniers au score de 7-2, dans une partie régulière de la ligue Américaine. 3,400 amateurs assistèrent à cette rencontre.

Les Hornets prirent une avance de trois points, au début de la troisième période, mais les Indiens répliquèrent en comptant deux points rapides. Mais les visiteurs y allèrent de trois buts en trois minutes, pour s'assurer la victoire.

Phil Samis, Eldy Kobusen et Ray Hannigan donnèrent l'avance aux Hornets, mais Ralph Hosking et George Defelice réduisirent cette avance. Pete Backor scora ensuite deux points pour les Hornets, suivi de Hannigan, et Andy Barbe.

PITTSBURGH — Buts, Mayer; Défenses, Horton, Backor; Centre, Migay; Ailes, Hannigan, Selinger; Substituts, Samis, Kemp, Russell, Benson, Kobussen, Costello, O'Flaherty, Mathers, Barbe.

SPRINGFIELD — Buts, McAtee; Défenses, Brennan, Allen; Centre, McMurdy; Ailes, Prokop, Kaiser; Substituts, Hosking, Tottle, Macey, Burnett, Gordon, Pidhirny, Defelice, Gooden, Hayden, Lemieux.

Première période

1—Pittsburgh, Samis 7:01
2—Pittsburgh, Kobussen (Costello, Horton) 8:32
Punition : Hannigan.

Deuxième période

Aucun point.
Punitions : Samis, Pidhirty, Kemp (2), Kaiser.

Troisième période

3—Pittsburgh, Hannigan (Migay, Horton) 2:38
4—Springfield, Hosking (Tottle) 4:39
5—Springfiled, Defelice (Brennan, Pidhirny) 6:20
6—Pittsburgh, Backor (Kobussen, O'Flaherty) 9:32
7—Pittsburgh, Backor (Hannigan, Solinger) 11:20
8—Pittsburgh, Hannigan (Backor, Kobussen) 12:35
9—Pittsburgh, Barbe (Mathers) 14:45
Punitions : Samis.

Trois Red Wings sont aux premiers rangs

Trois joueurs des Red Wings de Détroit occupent les trois premières places aujourd'hui, chez les scoreurs de la ligue Nationale. Ted Lindsay domine avec 17 points puis viennent Gordie Howe et Sid Abel avec respectivement 16 et 14 points. Cinq compteurs sont égaux avec chacun 13 points: Maurice Richard, des Canadiens; Paul Ronty, des Bruins; Doug Bentley, des Black Hawks; Sid Smith et Fleming Mackell, des Maple Leafs.

Voici les huit premiers:

	D.	A.	Pts
Lindsay, Détroit	7	10	17
Howe, Détroit	7	9	16
Abel, Détroit	6	8	14
Richard, Montréal	12	1	13
Ronty, Boston	6	7	13
Mackell, Toronto	5	8	13
S. Smith, Toronto	4	9	13
D. Bentley, Chicago	4	9	13

Pruden bat Hart

Akron, Ohio, 17 (PA) Fritzie Pruden, de St. Catharines, Ont., a enregistré hier soir une victoire par décision unanime contre Harry Hart, de Columbus, au terme d'un combat de dix rondes livré en présence de 2,113 amateurs de boxe.

Claude Vézina roule un simple de 237 dans la ligue de l'Automobile

Claude Vézina, en obtenant un triple de 548 dont un simple de 237, lors du dernier programme de petites quilles de la ligue de l'Automobile, vient de porter sa moyenne à 151.4 pour montrer qu'il entend bien conserver la première position, et tout porte à croire qu'il sera très difficile pour les autres joueurs de l'y déloger.

Encore une fois l'équipe John Millen s'est chargée d'abaisser ses propres records en roulant 816 en simple et 2167 en triple. Bien que cette équipe ne soit pas en première position de la section 2, elle n'en détient pas moins les records en simple, triple ainsi que la meilleure moyenne d'équipe des deux sections.

Il ne faudrait pas non plus oublier l'équipe General Equipment sous la direction de l'habile capitaine J.-M. Godreau. Cette vaillante équipe n'a pas eu les "breaks" du jeu dernièrement, et elle devrait améliorer son classement dans la 2e partie de la cédule, si ses joueurs sont quelque peu chanceux.

Voici ci-après le classement des équipes, les moyennes individuelles, les records à date, ainsi que la cédule du jour :

CEDULE DU JOUR

1-2 P.-L. Lortie vs Int. Harvester.
3-4 Universal Auto vs J.-L. Drolet Auto.
5-6 Bramford Coach vs Giguère Auto
7-8 Jos. Rousseau vs Automobiles Inc.
9-10 John Millen vs Maurice Rousseau
11-12 General Equipment vs Laurentide Auto.
13-14 Montcalm Auto vs Marcel Rochette.
15-16 Morisette Auto vs Canadian Auto.
17-18 Michaud Tire Service vs Antoine Bernier

CLASSEMENT DES EQUIPES

Section I

	Pts	Total	Moy
Jos. Rousseau	33	18851	125.101
M. Rochette Ltée	27	18801	125.51
Michaud Tire	27	17852	119.2
Ant. Bernier	26	17954	119.104
Montcalm Auto	21	17595	117.45
Int. Harvester	16	17728	118.28
P.-L. Lortie	14	17234	114.134
M. Rousseau & Cie	14	16356	109.6
Automobiles Inc.	9	16710	111.60

Section II

	Pts	Total	Moy
Canadian Auto	35	18812	125.62
John Millen	30	19629	130.129
J.-L. Drolet	28	19161	127.111
Laurentide Auto	21	17425	116.35
General Equipment	19	17676	117.26
Universal Auto	16	17131	114.31
Morisette Auto	11	16414	109.14
Giguère Auto	7	15942	106.42
Brantford C & Body	4	15120	100.120

MOYENNES INDIVIDUELLES

	Pts	Total	Moy
Claude Vézina	30	4534	151.4
G. Beaulieu	30	4294	143.4
M. Magnan	30	4342	141.12
R. Gaumond	30	4166	138.26
P. Champeoux	29	4002	138.
J. Wallman	27	3685	136.13
J.-M. Boucher	24	3269	136.5
R. Létourneau	27	3639	134.21
Ph. Rae	30	4021	134.1
C. Migneault	30	3945	131.15
M. Rioux	30	3941	131.11
R. Girard	30	3932	131.2
R. Tanguay	30	3921	130.21
Alb. Rochette	30	3915	130.15
L.-P. Richard	21	2704	128.16
P. Bigaouette	26	3315	127.13
R. Bourbonnais	30	3818	127.8
F. Perron	30	3813	127.1
A. Chouinard	29	3675	126.21
J. Labissonière	24	3011	125.11

RECORDS DE LA SEMAINE

Section I

Simple individuel : C. Vézina,	237
Triple individuel : C. Vézina	548
Simple d'équipe : P.-L. Lortie	720
Triple d'équipe : M. Rochette,	1990

Section II

Simple individuel : R. Tanguay	194
Triple individuel : R. Tanguay	482
Simple d'équipe : John Millen	816
Triple d'équipe : John Millen	2167

RECORDS A BATTRE

Section I

Simple individuel : C. Vézina,	237
Triple individuel : C. Vézina	548
Simple d'équipe : P.-L. Lortie	720
Triple d'équipe : M. Rochette,	1990

Section II

Simple individuel : R. Girard,	224
Triple individuel : Fern. Champoux,	567
Simple d'équipe : John Millen,	816
Triple d'équipe : John Millen,	2167

DiMaggio poursuivi en cour judiciaire

New-York, 17. (P.A.) Joe DiMaggio est présentement l'objet d'une poursuite, pour qu'il porte de $150. à $650. par mois, le montant qu'il paye pour les soins de son fils.

La poursuite a été inscrite à la cour suprême de l'Etat de New-York, au nom de son fils, Joe Jr, qui est âgé de huit ans, par sa mère, l'ancienne épouse de Joe, qui lui gagne la somme de $90,000. par année. Elle est maintenant l'épouse de Olsen Schubert.

Avant de divorcer, Joe et sa femme avaient convenu de la somme de $150.

L'avocat de Joe tentera de faire renvoyer la poursuite, en cour, le 23 novembre prochain.

Réunion du baseball

Cincinnati, 17. (P.A.) Ls hommes des ligues majeures de baseball ont envahi Cincinnati hier soir, se préparent à la séance annuelle de repêchage ce matin. La plupart furent silencieux sur leurs choix probables des joueurs des ligues mineures.

Il y a un an, les majeures obtinrent 19 joueurs des ligues mineures au coût de $182,855, soit une diminution sensible du total de 1947 quand 29 joueurs furent achetés au montant de $275,000.

Autres nouvelles sportives en page 34

AVIS AU PUBLIC...

Vous pouvez déguster à nouveau votre bonne bière préférée . . . à *"la saveur d'autrefois"* . . . la Frontenac Blue Label dont tant de gens se souviennent encore!

Avec le retour du riz sur le marché, la bière blonde Frontenac Blue Label, à *"la saveur d'autrefois"* . . . nous revient donc . . . légère . . . au goût fin et sec . . . comme vous la voulez!

Goûtez donc, aujourd'hui même . . . de cette bonne bière blonde Frontenac Blue Label . . . à *"la saveur d'autrefois"* . . . telle que vous l'aimez!

BRASSERIE FRONTENAC LIMITÉE
Montréal
brasseurs de la bière blonde Frontenac Blue Label

"la saveur d'autrefois"

A LA MANIÈRE TALON

AUCUN DÉPÔT INITIAL

COMPLETS POUR HOMMES

RÉDUCTION JUSQU'A 50%



Coupe et confection soignées — Beau choix de tissus — Modèles lounge, simple ou à devant croisé. Dernier cri en fait de teinte.

VALEURS REGULIERES JUSQU'A $42.50

SPECIAL AU BAS PRIX DE $23.95

CONDITIONS : AUSSI FACILES QUE $1. PAR SEMAINE

TALON LTÉE
32 ST-JOSEPH TEL-2-4820



LE MAGASIN H.R. POUR MESSIEURS . . . présente le MIEUX de QUALITE et de VALEUR dans une collection exceptionnelle de

Beaux Paletots d'hiver

$45 à $145

Ils sont d'une coupe correcte et sont conformes aux spécifications méticuleuses du standard intransigeant du Magasin pour Messieurs . . dans les couleurs et les tons les plus nouveaux . . et de styles d'une individualité élégante et d'un usage durable . . ils donnent de la chaleur tout en étant d'un poids minime bien réparti.

SEULEMENT tissus importés . . .

- Velours de la plus haute qualité
- Tissus de Strachan de l'Ouest d'Angleterre
- Elysian de Carr
- Poil de Chameau de Crombie . . et
- Sedan Montagnac, tissé en France.

Les valeurs offertes à ces prix sont insurpassables.

Facilités de paiement, si désiré.

HOLT RENFREW

35, rue Buade

La meilleure valeur au pays!

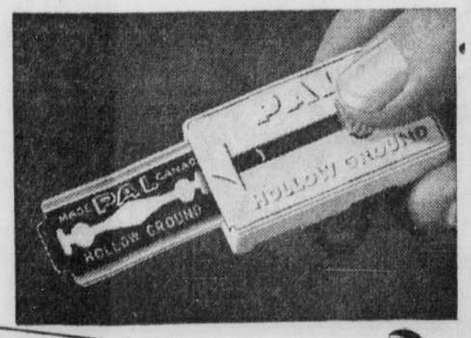
LAME EVIDÉE PAL AMÉLIORÉE

La lame Pal à DEUX TRANCHANTS est maintenant présentée dans un étui-distributeur ZIPAK

ZIP! ZIPAK présente une lame toute prête—d'un coupant incomparable!

Les deux tranchants de la lame PAL sont évidés tout comme le rasoir d'un maître-barbier. Avec PAL se raser devient un plaisir! L'étui-distributeur ZIPAK protège le fil de la lame et en facilite l'usage.

Les mêmes bas prix sont toujours en vigueur!



10 pour 25¢
21 pour 49¢
44 pour 98¢

Essayez PAL dès aujourd'hui!

Pal Blade Corp. Limited, 4026 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée. Henri Gagnon, président et directeur général.

TARIF AU COMPTANT
DES ANNONCES CLASSEES DU
SOLEIL
Tél.: 5-5133

16 cents la ligne comptée. Minimum .80 chaque insertion. Cinq mots constituent une ligne comptée.
Annonce classée avec titre en gros caractère (10 points) 0.35 en plus du prix de l'insertion.

6 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions.
24 insertions consécutives pour le prix de 18 insertions.
Contrat d'un an, escompte de 10 p.c.

Les annonces venant de l'extérieur sont strictement payables d'avance, et si elles réclament un numéro de case, elles devront être accompagnées de .05 pour frais de réexpédition.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc. seront chargés à $1.00 l'insertion, selon la formule ordinaire, et chaque mot additionnel 0.03. Exception est faite cependant pour les annonces de faveur obtenue qui seront chargées à .50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $2.00 l'insertion suivant la formule officielle.

Frais additionnels de 0.25 pour chaque facture non payée dans les trois jours ouvrables qui suivent la date de la facturation.

Les annonces devront nous parvenir avant 5 h. p.m. la veille du jour de publication. Quant à celles devant paraître le lundi, elles devront nous parvenir avant midi le samedi.

Nous n'acceptons aucun avis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphones. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Prix de l'abonnement au "Soleil", Québec, Lévis, Sillery, Ste-Foy et Etats-Unis, $8.00 par année, $4.00 pour 6 mois, $2.15 pour 3 mois, 1 mois .80. Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine, $7.00 par année, $3.50 pour 6 mois, $1.90 pour 3 mois, 1 mois .80. A la campagne, $6.50 par année, $3.25 pour 6 mois, $1.75 pour 3 mois, 1 mois .80.

6 AGENTS

AGENTS DEMANDES dans tout le Canada pour vente bas à carreaux, tout laine. Gros profits. Ecrivez pour renseignement. CASE 95 HAUTE-VILLE, Québec.

C'est gratis – Rien à payer
Garçons et filles demandés



Vendez seulement 30 bouteilles de notre délicieux parfum de .10 à .30 cents et choisissez votre cadeau parmi les nombreuses illustrations de notre catalogue. Rien à payer. Ecrivez dès aujourd'hui sans aucune obligation.
AMERICAN MAIL DEALERS
55-O rue St-Anselme, Québec

9a ANIMAUX DEMANDES

ANIMAUX

ANIMAUX morts, os, carcasses transportés gratuitement. Payons plus haut prix pour animaux vieux ou malades. Téléphone à nos frais 2-2097 ou téléphonez : CONSOLIDATED TANNERIES LIMITED 3 COURCELETTE, Québec.

10 APPARTEMENTS A LOUER

PETITS APPARTEMENTS, permis cuisine, eau courante, aussi grande, petite, chambres. S'ad.: 48 CHEMIN STE-FOY.

SUITE 2 grands appartements, éclairée, chauffée, usage téléphone. 11 DE LA RONDE. Appt 2.

2 APPTS, non meublés, chauffés, éclairés, usage téléphone à St-Pierre, Charlesbourg TEL.: 4-5105.

APPARTEMENT, 2 pièces et salle bain à louer, avec pension. Château St-Louis, TEL.: 5-5689.

CUISINETTE et 2 chambres chauffées, éclairées. Boulv. Orléans, tél.: 66-4778, Willie Lacasse.

2 GRANDS appartements, meubles chauffés, éclairés, permis cuisine. TEL.: 2-6573.

BOUDOIR, avec balcon conviendrait, dame ou demoiselle, accomodation, cuisinette et frigidaire. TEL.: 7-1902.

AVE LAURIER, dans maison privée, pour homme d'affaires, appartements, comprenant : boudoir, chambre à coucher, chambre bain. Aussi chambre simple. Déjeuner, dîner si désirés. TEL.: 4-4951.

SALON double, permis de cuisine. 23½, SAGARD. TEL.: 4-2723.

FLAT 2 appts chauffés, éclairés, meublés, si désiré, permis cuisine. 473, CHAMPFLEURY. TEL.: 2-7358.

CUISINE et chambre à coucher avec eau chaude, meublées, chauffées, permis cuisine. 2183 BENOIT XV.

APPARTEMENT à louer, comprenant chambre, boudoir, chambre de bain, cuisinette, poêle à gaz et frigidaire. Eau chaude à l'année, visible de 10 hrs à 5 hrs. 8 COLLIN, appt 2, ou 3-2362.

4 PIECES plus chambre de toilette, douche, chauffé, éclairé et meublé. Libre jusqu'à mai : Mme Pinard, 2286, CHEMIN STE-FOY. TEL.: 7-1340.

SUITE 2 APPS, non meublés, quartier résidentiel, chauffés, éclairés, accès cuisine et bain. TEL.: 7-8044.

DEUX APPARTEMENTS, chambre, cuisine, modernes, entrée seule, chambre bain, chauffés, éclairés. 2126 BLVD BENOIT XV.

DANS ST-FRANCOIS-D'ASSISE — Suite d'appartement avec chambre de bain, pour couple. Tél.: 3-6316.

13 ARGENT A PRETER

$1,000 à $100,000 à prêter sur première hypothèque 5 p.c. L.-E. FORTIER, N.P., 72 DE L'EGLISE. TEL.: 5-9450.

ARGENT A PRETER, Commercial Finance Corp., Ltd., 61 RUE D'AUTEUIL. TEL. : 2-6488 ou 3-0450.

$500 à $75,000 à 1-2 et 5 p.c. sur propriété Québec et environs. 2 ans et plus ou remboursement capital et intérêt 10 à 20 ans. DE LA BRUERE PORTIER, notaire, 37 DE LA COURONNE. TEL.: 5-7195.

14 ARGENT DEMANDE

DESIRERAIT emprunter $500.00 avec garantie pour un mois. CASIER 342 LE SOLEIL.

15 ARTICLES DE MENAGE

PRIX SPECIAUX, meubles neufs, poêles, chesterfield, cuisine, chambre, laveuse, machine Singer, réfrigérateurs. CROTEAU LTEE, 329 ST-JOSEPH. 5-9426.

ACHETONS meubles, lingerie à vendre, set chambre, laveuse moulin. A PRUNEAU, 174 DU PONT. TEL.: 4-0267.

PIERRE DENIS. Achetons, vendons échangeons. Bureaux, outils, fusils, poêles, lits, etc. 184 DU PONT, tél.: 3-0932.

ACHETONS, vendons, échangeons meubles poêles, laveuses, radios, moulins. Nouveau local. R. HUOT, 162 DU PONT. TEL. : 2-0043.

POELES de cuisine, laveuse, coffre-fort, pupitres, chesterfield. L.-J.-A. DEMERS, 183 de la COURONNE. TEL.: 2-2685.

ACHETONS, vendons, échangeons meubles, lingerie, toutes sortes, poêle, radio, divan. L. DROLET, 983 ST-VALLIER. Tél.: 4-9067.

REFRIGERATEURS

DOMESTIQUES, gr. 6-7-8-10 pi., cubes, spécial de luxe réguliers. Avec principales caractéristiques. Aussi réfrigérateur commercial, tel que 17 pi. cubes 23 pi. cubes, 28 pi. cubes. Une visite vous convaincra, c'est la place le meilleur marché en ville. S'adresser ou écrire : UNIVERSAL HOUSEHOLD APPLIANCES Reg'd, 7 rue la REINE, 2e étage, Québec. Distributeurs gros et détail. TEL.: 3-5250.

24a BICYCLES

ACHETONS : Bicycles, tricycles usagés, confiez-nous-les pour réparation, entreposage, PAUL TURCOTTE, 210, 13e RUE. Tél.: 4-2650.

25 BOIS DE CONSTRUCTION

5,000 à 6,000 pieds madrier de construction, bien sec, 3 pcs d'épaisseur. 49 ST-JEAN.

AUGER & AUGER

BOIS, MATERIAUX DE CONSTRUCTION Colombie, bois à plancher, bardeaux d'asphalte, finition isolante (Ten-Test), AUGER & AUGER, 47 INDUSTRIELLE. TEL.: 2-6891.

29 BRULEURS A L'HUILE

A. B. C., VICTOR, 7 pouces hauteur. Réparation de brûleurs accessoires. Prix réduit. PAUL LEFRANCOIS. 174 DU PONT. TEL.: 2-4940.

INSTALLATION gratuite avec brûleur Victor Lynn ABC, 7 pouces. Aussi brûleur $22.00 posé. 4-6990 - 3-7049. 22 CARILLON.

BRULEURS A L'HUILE "Lynn" aussi brûleurs de toutes marques. Garantie d'huile. Vente, service. EUGENE DESROCHES, Fils, Enrg., 1039 ST-VALLIER. Tél.: 3-8014.

BRULEURS A L'HUILE

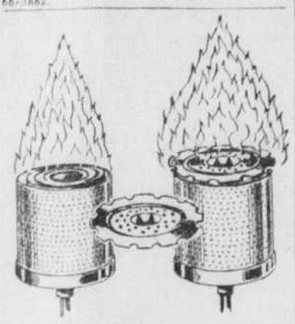
SURPLUS de marchandises à vendre à réduction. Brûleurs de toutes marques, accessoires au plus bas prix. C.-H. LEPAGE, 72-74 Ave JACQUES-CARTIER, Québec. TEL.: 2-2207.

29 BRULEURS A L'HUILE

BRULEURS A L'HUILE Champion, vente service, gros et détail, garantie du manufacturier par écrit pour 5 ans. QUEBEC METAL PRESSING, Inc., 340, 3e RUE. tél.: 3-5639.

MODELE 1950, bruleur Hi-Heat à base émaillées. Aussi brûleurs $25.00, agents demandés. Agence Hi-Heat, Enrg., 389 ST-PAUL. TEL.: 2-3721—68-3882.

VENDRE au prix du gros $30, avec garantie 5 ans du manufacturier. Agences HI-HEAT - 389 ST-PAUL. Tél.: 2-3721 - 68-3882.



LE NOUVEAU
"HEATMASTER"
SILENT GLOW
BRULEUR A L'HUILE

Le meilleur Brûleur à Poêle au rendement supérieur, s'allume plus vite, produit plus de chaleur, très économique.

Garantie par écrit de 5 ans.
Venez voir le nouveau Brûleur 1949, en démonstration chez :

Eug. DesRoches Fils Enr
Distributeur exclusif pour Québec.
1039 St-Vallier. Tél.: 3-8014

30 BUREAUX A LOUER

BLVD CHAREST bureau mesurant approximativement 10' x 20' près Cie P.-V. Woodlands. GEORGES PAQUET, 57 COTE D'ABRAHAM. TEL.: 4-4221.

BUREAUX ENTREPOTS rue St-Roch entre le Roi et la Reine. EUGENE CHALIFOUR, 1601, COTE GIGNAC. TEL.: 7-1627.

ENSEMBLE ou séparément, deux bureaux plus bureau général avec comptoir 585 pieds carrés, Suite 105. EDIFICE ST-GEORGES, 286 RUE ST-JOSEPH, QUEBEC. TEL : 3-6566 ou 7-7682.

2 BUREAUX neufs à louer 15x20, plancher terrazo. Tél.: 4-1209.

35 CHALETS A LOUER

GRAND CHALET pour club ou association pour l'hiver, face au St-Castin. S'adr.: Tél.: 5-5478.

AU LAC BEAUPORT, entre le Relais et St-Castin, en arrière du restaurant du Dôme, s'adr.: R. Bérubé, 191, FLEURIE, 3-7556.

36 CHALETS A VENDRE

CHALET habitable à l'année, situé près du Jardin Zoologique. ECRIRE: CASE 348, LE SOLEIL.

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE, pension, 2 messieurs, confort parfait, possession immédiate. TEL.: 3-0772. 298, 5e RUE, Appt. 2.

CHAMBRE et PENSION, monsieur distingué, famille tranquille. Double ou simple, usage bain, téléphone. 19 SCOTT.

HAUTE-VILLE, chambres doubles ou simples avec pension, prix raisonnable. Tél.: 2-6618.

JOLIE CHAMBRE simple à louer avec pension au CHATEAU ST-LOUIS, TEL.: 5-5689.

CHAMBRE et pension, eau chaude, téléphone, double service autobus, 64, 6ème AVENUE-EST, Charlesbourg. 4-8348.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRES PROPRES, confortables, maison tranquille, eau chaude, bain et douche sur étage. S'adresser 32, STE-ANNE.

GRANDES CHAMBRES meublées, eau chaude à l'année, bain, douche, téléphone, centre des affaires. MANOIR Jacques-Cartier, 327, ST-JOSEPH.

CHAMBRE à la semaine pour l'hiver. Hôtel Au Jardin du Gouverneur, 16 Mont-Carmel. TEL.: 2-6907.

TRES GRANDE CHAMBRE, avec pension si désirée, paroisse St-Dominique. 60-A SALABERRY. TEL.: 3-4642.

GRANDE CHAMBRE, maison privée, téléphone, chambre bain. Tout 1er plancher. Permis cuisine. 98 1-2 ST-AMABLE.

HAUTE-VILLE, chambre, eau courante, permis cuisine, personne distinguée seulement. S'adr.: 9 HALDIMAND.

CHAMBRES meublées, chauffées, eau chaude et froide, 105 Chemin STE-FOY, TEL.: 7-7621.

CHAMBRES meublées, chauffées, eau chaude à l'année. TEL.: 2-0245. 263 MAUFILS.

CHAMBRES et petites chambres à louer homme seulement. 26 STE-ANNE. Visible partir de lundi matin.

GRANDE-ALLEE, grande chambre double, famille privée, bilingue, ascenseur, bain, tél.: conviendrait personnes distinguées. TEL.: 3-4123.

CHAMBRE ensoleillée, $25.00 par mois, permis cuisine, 14 rue HALDIMAND.

BOUDOIR DOUBLE, Ave des Erables, bain eau chaude, prix raisonnable. Tél.: 2-5477.

CHAMBRE A LOUER, pas de cuisine, pas d'enfant. S'adr.: 30 STE-JULIE. 2-0481.

CHAMBRE à louer pour monsieur seulement. 182, 12e RUE. TEL.: 4-1217.

BOUDOIR, entrée seule usage de cuisine, clair de tout. 262, 7e AVENUE. TEL. : 2-8664.

CHAMBRE meublée, chauffée, calorifère, pour 1 personne seulement. S'adr.: 1330 2e AVENUE. TEL.: 2-5834.

CHAMBRE A LOEUR 23 ST-JEAN, apt 6. TEL.: 4-2628.

CHAMBRE en avant, chauffée, eau chaude à l'année, libre immédiatement. 72 AVENUE CARTIER. TEL.: 5-7002.

SUITE DE 2 PIECES, comprenant chambre-boudoir et cuisine, conviendrait pour 2 personnes. 263 FRASER.

CHAMBRES SIMPLES et doubles, avec eau chaude, froide, et chambre bain, permis cuisine. TEL.: 5-9301.

CHAMBRE A LOUER pour une personne 46, ST-DOMINIQUE.

CHAMBRE A LOUER, dame ou jeune fille, près église St-Sacrement. 150, FRONTENAC, 2e étage.

CHAMBRE confortable à prix très modique dans famille tranquille et sans enfant. 703 ST-CYRILLE. 7-1788.

2 CHAMBRES meublées, maison privée, eau chaude à l'année, usage bain, téléphone, centre commercial St-Roch, personnes sérieuses, distinguées, pension si désirée. TEL.: 4-9349.

CHAMBRES simples, doubles à louer, avec eau chaude, froide. S'adr.: 112 GRANDE-ALLEE. TEL.: 2-1860.

GIFFARD, 2 chambres meublées ou non, près terminus autobus, maison privée. S'adresser : 83, CHARLEVOIX.

CHAMBRES doubles et simples, eau chaude annuellement, bain, tel, centre commercial, rue St-Jean. TEL.: 3-7286.

CHAMBRES, grandes ou petites, eau courante, à la semaine ou au mois, pour monsieur seulement. 114, ST-CYRILLE.

2 GRANDES chambres, propres, meublées, lits doubles, divan studio, maison chauffée, lavabo dans chambre, eau chaude année, rue St-Jean, centre des affaires. TEL.: 2-7873.

CHAMBRES très spacieuses meublées, très propres, magnifique occasion pour étudiants ou personnes en quête de gîte. TEL.: 2-5237.

FLATS chambres doubles et simples avec eau courante quelques-unes avec douche 8 RUE LAPORTE.

5, HAMEL, près Hôtel-Dieu, chambre de première classe à louer, pour gens distingués.

CHAMBRE boudoir avec permis cuisine. 218 RICHELIEU. Tél.: 5-9752.

GRANDE CHAMBRE avec chambre de bain dans Sillery, pour monsieur ou couple. Tél.: 7-1706.

CHAMBRE à louer, pour 1 personne. S'ad.: 97 LATOURELLE. Tél.: 4-7431.

GRANDE CHAMBRE, bien éclairée, non meublée, entrée seule, usage téléphone, permis cuisine. 53 MONTMAGNY.

GRANDE CHAMBRE meublée eau chaude à l'année, bain, douche, téléphone près des restaurants — 3 Bourlamaque appt 5. Tél.: 4-3773.

CHAMBRE meublée, lit double, bien propre, messieurs préférence, conviendrait amis ou frères. 74 BOUL. CHAREST.

CHAMBRE dans maison tranquille, pour monsieur seulement. 16 ST-STANISLAS. Tél.: 2-5419.

45 CHEVAUX, VOITURES

CHEVAUX TROTTEURS, Lee Farrell 220 $160, Fanny Hanover 3 ans par Peter Brook $150, ainsi qu'un cheval de selle café 5 ans, sachant faire la voiture $125, Alphonse Blondeau, 500 1ère AVE, Québec. TEL.: Bureau : 4-1209, Rés.: 5-6955.

CHEVAUX à vendre, S'ad.: 27, AVE STE-GENEVIEVE. M. Lemieux.

CHEVAL, 7 ANS, 1500 livres. Aussi carriole double, presque neuve, attelage pour carriole. Tél.: 7-4844.

48 CLAVIGRAPHES

CLEMENT & CLEMENT Limitée agent exclusifs de la compagnie Underwood 311 BLVD CHAREST, téléphone 2-1422. Location déclavigraphes Underwood $4.00 par mois, $10.00 pour trois mois. Réparation et vente de clavigraphe de toutes marques. Aussi ruban, papiers carbone et fourniture de bureau.

E. LACOULINE, 146, D'ABRAHAM. TEL.: 4-1869. Clavigraphe louer $4.00 par mois 3 mois $10.00. Réparations, vente Underwood, fournitures.

CLAVIGRAPHES toutes sortes à louer $4.00 par mois ou 3 mois $10.00. GERALD MARTINEAU, 93, ST-PIERRE. TEL.: 5-5158.

49 HUILE POUR BRULEURS

J.-L. HARTON, 129 Latourelle, huile à brûleur, huile à chauffage. Service Impérial TEL.: 4-4508.

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

54 COMMERCES A VENDRE

GRANDE-ALLEE. Maison de chambres, 13 pièces, bon revenu. L.-P.-R. THIBODEAU, 321 BLVD CHAREST, tél.: 2-8115.

SALON DE COIFFURE, situé, au centre de la ville, prix raisonnable, condition paiement si désiré. TEL.: 2-8569.

COMMERCE de pièces d'auto usagées, à vendre, prix d'occasion avec bail de 5 ans si désiré. EDOUARD ASSH, 30 ST-JOSEPH.

OPPORTUNITE commerciale plans de nettoyage à sec à vendre, très bien établi, très bonne clientèle dans petite ville prospère. Ecrire à CASE 233 LE SOLEIL.

EPICERIE licence avec maison 5 logements coin rue quartier St-Sauveur C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE. 3-6910.

STE-MONIQUE LES SAULES, propriété, épicerie stock ameublement, loyer 7 pièces libre, $9,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

GARAGES, avec station gazoline dans la ille et en dehors, conditions faciles. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

4e AVENUE, Limoilou, restaurant- tabagie, machinerie moderne, $8,000, conditions faciles. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

4e RUE, près Rialto, restaurant comptoir-lunch à sacrifier, $4,500. Conditions faciles. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

ST-ISIDORE, Dorchester, abattoir régional propriété 8 pièces, chiffre d'affaires $200,000. Acompte $18,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

RIVIERE-DU-LOUP, moulin à scie. Règlement succession. Aucune offre raisonnable refusée. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

LIMOILOU quincaillerie, stock ameublement, propriété 3 loyers, 1 libre. Prix: $16,000, conditions. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

CO. PORTNEUF, tannerie, machinerie, outillage au complet. Gros chiffre d'affaires. Acompte $20,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

1ère AVENUE, Salon coiffure, logement 3 pièces, libre $3,200. 2 autres rue St-Joseph. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

ST-PIERRE, I. O., boutique ferblantier-plombier, 28x40. Prix: $10,500, conditions si désiré. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

RUE ST-PAUL, en face gare, restaurant comptoir-lunch, gros chiffre d'affaires. Prix $5,900. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

HOTELS sur routes nationales avec licence, prix très avantageux. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836.

PRES PARLEMENT, propriété, épicerie-restaurant licence bière-vin. Acompte $25,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

RUE BOCAGES, Québec-Ouest, épicerie, stock ameublement, propriété 8 pièces libre, prix $9,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

RUE AQUEDUC, grosse boucherie-épicerie, chiffre d'affaires $1,500 par semaine. Acompte $10,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

CHEMIN ILE D'ORLEANS, gros restaurant moderne, licence bière-vin, fort. Acompte $50,000. O. LEROUX, Tél.: 4-3836.

BANLIEUE Québec, ferme d'élevage d'animaux fourrure pouvant contenir 3,000 visons et renards. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

CENTRE ST-ROCH, commerce pharmacie, en gros pour fabrication. Prix $28,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

CENTRE DE LA VILLE. Teinturerie-nettoyeur, 3 camions, propriété, machinerie. Acompte $15,000. O. LEROUX, Tél.: 4-3836.

2e AVENUE, épicerie licenciée d'affaires $800, par semaine. Prix $8,000. Loyer 4 pièces. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

ST-PIDELE, coin rue, boucherie-épicerie, stock ameublement à sacrifier $3,000. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE.

FACE traverse Lévis, 2 épiceries licenciées. Chiffre d'affaires $1,500 par semaine. Prix $7,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

1ère AVENUE, gros restaurant comptoir-lunch, tabagie. Chiffre d'affaires $65,000. Acompte $20,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

RUE DU PONT, restaurant comptoir-lunch à sacrifier $1,500, acompte, possession immédiate. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

ST-SAUVEUR, restaurant comptoir-lunch loyer, 2 appts à sacrifier $1,500, Possession immédiate. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

EPICERIE avec ou sans licence de bière, cause santé, pas d'agent. Tél.: 5-8448.

PLUSIEURS MAGASINS de campagne dans différents endroits à vendre avec conditions faciles. O. LEROUX, 525, 3e Avenue.

MAGNIFIQUE restaurant St-Romuald, rue Commerciale, grande cuisine, stock, ameublements, comptoir-lunch, 7 bancs, 2 loges, service de gaz, 2 tanks à sacrifier pour $4,800. C.-R. CANTIN, 175, DE LA SALLE. TEL.: 3-6910.

RUE ST-JOSEPH en face des théâtres, gros magasin de confection et lingerie pour dames, chapeaux, postes des mieux situés à sacrifier pour acheteur sérieux. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e Avenue TEL.: 4-3836.

RUE ST-PAUL face gare C.P.R., gros restaurant licence bière-vin, en pleine opération, gros chiffre d'affaires à sacrifier. Cause santé. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE Tél.: 4-3836.

RESTAURANT, salle de billard, à vendre. Bons revenus. TEL.: 3-8271.

RESTAURANT. Moderne, gros profit, sacrifier cause départ inattendu, $1900.00 cash raisonnable, balance condition. G.B. 221 NAPOLEON, Québec. TEL.: 4-0043.

RESTAURANT A VENDRE. TEL.: 2-0500.

EPICERIE et RESTAURANT $1700 avec 5 appartements louer 20.00 par mois. TEL.: 303 ST-ROMUALD.

A SACRIFIER Cause santé commerce, bijouterie, Clientèle établie. Situé centre d'affaires à Québec Local chauffé avec logement moderne. Prix — $3,000.00 Acheteurs sérieux seulement. Ecrire Casier 355 le "Soleil".

"MAGNIFIQUE COMMERCE pouvant être opéré en tout endroit. Rapporte gros profit. Cause vente: Autre commerce. Inutile d'écrire si ne disposez pas de $3,500.00 CASIER 353 "Le SOLEIL".

RUE ST-JOSEPH entre Dorchester et de l'Eglise 40x120, propriétés commerciales, 2 magasins location de chambre revenus $10,000. C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE. Tél.: 3-6910.

55 COMMERCE DEMANDE

POUR VENDRE votre commerce, c'est votre intérêt de consulter C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE. TEL.: 3-6910.

VOTRE COMMERCE sera vendu rapidement si vous le confiez à O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836.

RESTAURANT DEMANDE

SERAIS INTERESSE à louer restaurant équipé soit loyer fixe ou pourcentage. Spécifier si comptoir-lunch ou autres. Ecrivez : CASIER 305 LE SOLEIL.

61 DEMENAGEMENTS

Déménagement, tél.: 2-7526
(Local et Longue Distance) Compagnie responsable 20 ans d'expérience, bien équipé, van et camions, entreposage, emballage. G. GAGNE TRANSPORT, ENRG., 851-865 DE BEAUJEU, Qué. Rés. 2-3416.

DEMENAGEMENT, entreposage général, mois, année, accès facile pour camion, utilité, bureau si désiré. Transport local longue distance. ENTREPOT CENTRAL, Enrg., 201, 3e AVENUE. TEL.: 4-9677.

62 DIVERS

ENLEVEMENT DE NEIGE

NOUS SOMMES des mieux outillés, avec souffleur, graite, etc. Demandez nos prix. Appelez: 3-0760 ou 7-2931. QUEBEC TRANSPORT, 454 ARAGO.

CADEAUX PRATIQUE

FER A REPASSER, radios, toaster, lampes, glacière électrique, lumière pour arbres de Noël, etc. L.-A. GAUCHER, 98 DU PONT. 2-8768.



GRATIS

Montres bracelets pour hommes ou dames données gratis pour la vente de 30 bouteilles de parfum de .10 cts à .30 cts. Ou encore: Kodak, Coutelleries, couvertes, fer à repasser, toaster. Prime spéciale gratis.

Demandez nos feuillets
LES UTILITES PRIMEES
116M. Blvd Charest, Qué.

64 DIVERS A VENDRE

MEUBLES CHROMES, table, cuisine, armoire, toutes dimensions, fauteuils, causeuses, couleurs assorties, chesterfields ordinaires sections. Sauvez 60 p.c. direct. TEL.: 3-7822.

MACHINE A COUDRE, Singer, moteurs électriques. Achetons vieilles machines. Réparation. UBALDO FRENET, 71 ST-LOUIS. TEL.: 2-0074.

100 COFFRES en cèdre, finis noyer, 100 matelas à ressorts, 60 p.c. de réduction. TEL.: 7-7822.

SHOW-CASE toutes dimensions à vendre. TEL.: 3-4217.

ENVELOPPES FOURRURE, grises, blanches, costume Père Noël, parfaitement neuf, manteau fourrure. 14½ CREMAZIE. tél.: 5-6434.

LIT COMPLET $19.95. Prélarts 39c verge. Carpette congoléum, matelas ressorts $18.95, matelas feutre $9.95. Lits plants $14.50. J.-E. FONTAINE, 1087, ST-VALLIER. TEL.: 4-8133.

POELE DE CUISINE McClary avec brûleur à l'huile, acc. chesterfield, en bon état. 865 DE BEAUJEU.

LAVEUSES électriques neuves et usagées à vendre ou à louer. Réparons toutes marques. Achetons laveuse usagée. G. COULOMBE. 22 1-2 CARILLON. TEL.: 3-7049.

MANTEAU de creamer à l'état de neuf, 40 x 42. Prix d'occasion, 475, 1ère Avenue. TEL.: 4-1533.

DEUX ESCALIERS de fer, usagés, de 18 marches, 4 pieds de largeur, en parfait ordre. 339, 15e RUE. Tél.: 3-5480.

MANTEAU creamer, collet d'écureuil, grandeur 40, paletot bleu marine (homme) grandeur 37. 330, 14e RUE.

POELE "Enterprise" blanc et noir, avec brûleur blue-flame, réservoir à l'huile, accessoires compris. TEL.: 4-7374.

MANTEAU mouton de Perse, peu usagé, aussi manteau drap avec col renard argenté, capot drap, castor, pour homme avec col de loutre. S'adresser: 951, 4e AVENUE. TEL.: 4-1018.

CASH NATIONAL en parfait ordre, avec paid-out et bordereau qui enregistre 499. S'adr.: GAUDREAULT et Fils, boucher, 9 1-2 RUE RAMSAY, 2-1449.

POELE émaillé blanc avec système à l'huile, lit, matelas Simmons, chesterfield, 865 DE BEAUJEU. TEL.: 2-3416.

LAVEUSE Maxwell, pratiquement neuve. S'adr.: 94 1-2 VITRE. TEL.: 3-0519.

MACHINE A COUDRE, valise, poêles, radios, laveuses neuves usagées, tour à bois, V. DRAPEAU, 629, STE-THERESE, TEL.: 3-7991.

MANTEAU SEAL, 14 ans, état neuf. Manteau fillette, 8 ans. 456, ST-JOSEPH.

MANTEAU fourrure tête de vison à vendre. 64 CHEMIN ST-LOUIS.

TAPIS 6 1-2 x 9, 2 comptoirs, jackheater au gaz. TEL.: 4-1862.

SET DE CHAMBRE, valeur $550.00, jamais servi, pour la moitié prix. TEL.: 3-8271 ou 3-4201.

POELE ELECTRIQUE "Hot Point", tout blanc, 3 feux, 46 MARQUETTE, Appt. 2, visible matin seulement.

CHASSE NEIGE, souffleuse, valeur $7000.00 à vendre pour $3000.00, parfaite condition, idéal pour municipalité ou contracteur. Case Postale 361, Rimouski, P. Qué.

MOULIN A COUDRE à pédales, en très bonnes conditions, coud très bien, $35.00. 14 DES FRANCISCAINS, ou 195, ST-OLIVIER.

MANTEAU D'OPPOSSUM américain, 12 ans, très bonne condition. Cause trop petit. $35.00. TEL.: 7-6213.

2 MANTEAUX fourrure, 2 manteaux tweed 2 paletots pour garçon, cause mortalité. TEL.: 5-5308, 101, DE LA SALLE.

MANTEAU opossum américain naturel, à vendre. TEL.: 2-9078. 91½ DES FRANCISCAINS.

MACHINE A LAVER neuve, cuve en porcelaine. Poêle neuf, avec réchaud, tout émaillé; à sacrifier. 327 ST-JOSEPH.

VENTE DE DEBARRAS, équipements de cuisine à sacrifier tels que : tables à vapeur, chariots à cabarets, cabinet à crème glacée, urnes à café, chaises de restaurant, bancs de comptoir, ustensiles de toutes sortes. S'adresser par téléphone à 2-8125.

DIFFERENTS lits propres, matelas, marshall, banc-duo, différentes chaises conditions avantageuses. S'adr.: 75 SAUNDERS, 5-8081.

MANTEAU CHAT, très propre, bonne condition. $40.00. 141 BLVD LANGELIER.

MANTEAU de Chat pour dame, en parfaite condition. 600 FLYNN, 3-5439.

POELE L'ISLET en fonte, avec brûleur en bon ordre, lit complet, en acier. 44, 45e RUE, Charlesbourg Ouest. TEL.: 4-5626.

MANTEAU LAPIN blanc capuchon et mitaines, 2e grandeur. TEL.: 4-1009.

MANTEAU d'hiver noir, dame, 15 ans. Habits 37, $7, $8, $12, $20. Tél.: 4-4418.

FOURNAISE à l'huile "ENTERPRISE", chauffe 19,800 pieds cubes. 3 Roberge — Chaudière Bassin St-ROMUALD. Tél.: 6022-33.

MANTEAU de mouton perse, 42, à vendre, cause trop petit 98 BIGAOUETTE.

MACHINE A COUDRE, parfait ordre, à sacrifier $19.00 S'adresser: 91, MAUFILS, appt 7.

TUXEDO, et paletot bleu marine, 37. Table de cuisine avec extension, chesterfield gris, bon marché. 128 St-CYRILLE.

REFRIGERATEURS neufs, 6 et 7.7 pieds cubes marque FRIGIDAIRE. Garantie 5 ans. Tél.: 3-9111.

MAGNIFIQUE ameublement chambre à coucher — érable rouge, "Imperial Loyaliste" pratiquement neuf — Belle parure de foyer en cuivre — Fournaise, "HOT POINT" pour eau chaude — Grille de foyer — Paterre en bois — Coffre en érable-bié — Tél.: 1635 M 22 JOSEPH LAUZON.

BUFFET cuisine, chaises hautes, table de bout, Manteau, Robes 12 ans, Pardessus Velours. Tél.: 3-3417.

ACHETONS, ECHANGEONS, VENDONS, sets cuisine, chambre, poêle, laveuses, machine à coudre. J.-N. MAHEUX, 317, ST-VALLIER. 3-2290.

JUSQU'A $25.00 vous seront alloués sur laveuse ou balayeuse. Balayeuse: $15.00. 32 DE L'EGLISE. 3-4727.

ACHETONS, VENDONS, ECHANGEONS. A vendre: patins, habits, paletots, robes, manteaux, lingerie bébé. 691 ST-VALLIER. 3-4703.

MACHINE à bois Bournival, moteur 1½ force, sableuse, machine à goujons, 1-2 à 1. S'adresser 3 ST-ANDRE, Lauzon. TEL.: 2-014 M.

FOURNAISE $10.00

$15.00, $20.00 — en fonte, bois et charbon, frigidaire, 7 pieds cubes, comme neufs $275. Coffre-fort, 218, 4e RUE.

HABIT SOLDAT $5.95

PANTALONS et coupe-vent laine kaki ou teints, état de neuf. Commandes par malle, satisfaction garantie. Demandez catalogue. MAGASIN D'OCCASIONS GENERALES, 1105 ST-VALLIER, Québec.

RESTAURATEURS

PHONOGRAPHES automatiques à 0.05 cents, table à boules, ainsi que machine d'amusements de toutes sortes et de vendeuses à peanuts à 0.01 cents et .05 cents. LEMIEUX AMUSEMENTS. 1114, rue ST-VALLIER. Québec.

MOTEUR "DELCO" $19.50
POUR MOULIN A COUDRE

PLUS TAXE — Demandez prix gros. H. ROBERGE. Réparations vente de moteurs électriques. 507 ST-VALLIER, Québec. Tél.: 8-6122.

LEO GARON
ENTREPRENEUR. Tél.: 4-2636

SPECIALITE — Tout ouvrage en béton solage, caves, trottoirs, escaliers, paliers, etc. Finition de cuisine, garde-manger armoire, décorations, construction et réparation. Entière satisfaction. 474 rue VITRE. TEL.: 4-2636.

PATINS $2.49

ACHETONS, Vendons, Echangeons Patins usagés, garantie parfaite ordre. Enfants $2.49, $2.95, $3.49. Hommes $3.99, $4.95, $5.95. Dames, noir, blanc ,$3.50 $4.50 $5.50, $6.50. Attention commandes par malle. Mandat ou Bon Poste ou acompte $1.00 sur C.O.D. G. GUIMONT 146 BAYARD. Tél.: 2-4521.

64 DIVERS A VENDRE

PALETOT, drap castor, collet loutre, belle doublure rat musqué naturel, 46. Autre d'hiver, 38, gris foncé, tweed pesant, cause trop petit, $15.00. Manteau pattes mouton noir, 36, $15.00 avec chapeau, très propre. Tél.: 2-8647.

TABLE de POOL pour enfant $10., paire de patins pour garçon 5 1-2. S'adresser, 29 VICTORIA.

DEUX COFFRES en cèdre, finission extérieure endommagée seulement $25., chacun. S'adresser ALFRED DROUIN & FILS, 78 St-Paul, Québec.

POELE à vendre, 1 an d'usure bon marché. S'ad.: 17 ST-STANISLAS. Tél.: 2-3311

MOBILIER salon, 3 pièces divan lit automatique, fauteuils droits, berçant, Claviographe portatif. 2788 ST-CYRILLE. 3-9680.

GLACIERE "Barnet"



Pièces de rechange

Chars Usagés

Accessoires de tous genres



FORD COACH de luxe, 1939, moteur et pneus neufs, très propre, char particulier, 329 ST-JOSEPH.

FORD COUPE 1935 avec chaufferette, à vendre pour $170. S'adresser téléphone 765 W. Lauzon.

CAMION INTERNATIONAL, 2 tonnes, en bon ordre. TEL.: 4-4642.

PRIX de liste, Chevrolet Fleet-line, 1949, de luxe, Arthur W. Grenier, 52, Vachon, Courville.

PACKARD sedan 1940, radio, chaufferette, air conditionné, très bonne condition, vraie aubaine, $600. Tél.: 2-4723.

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

GARAGE ANDREWS, 596 St-Vallier près du boulevard Langelier. Accessoires neufs. Ford, Chevrolet, neufs et usagés, toutes marques motocyclettes, bicycles, accessoires C.C.M. Majestic, parties d'Elk. Réparations générales. REMORQUAGE jour et nuit. TEL.: 3-3732.

UNIVERSAL AUTO LTD.

DISTRIBUTEUR de pièces et accessoires authentiques et tous les produits Chrysler. Spécialité moteur, batteries, pneus etc. Aussi station de service. 777, 1ère AVENUE, Limoilou. TEL.: 5-5112.

Limoilou Batterie Service

FERNAND BOUGIE, prop. Vente, location, réparation de batteries de toutes sortes. Hivernement de batteries. TEL.: 5-8228. 249, 2e RUE, Limoilou.

KING AUTO PARTS REG'D

CHARS OU PIECES neuves et usagées, carrosserie, moteur, outillage, batterie, hoist, 237, 3e RUE. TEL.: 3-1557.

MAURICE POIRIER

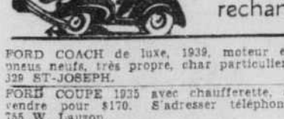
PIECES neuves, usagées, toute marque d'automobile, aussi hoist Ruckstell, grilles, différentiels, radiateurs. 589 1ère AVENUE. TEL.: 2-4463.

CARRIER AUTOMOBILE

PIECES D'AUTOS neuves et usagées. Gros et détail. 475 1ère AVENUE. TEL.: 4-1533.

SERVICE DE RESSORTS

DEPUIS 25 ANS



LEON DROLET & FILS ENR.

8-12 rue Caron Tél.: 3-0979

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

ACHETONS AUTOS

POUR ARGENT COMPTANT

PAUL MAHEUX

597 Blvd Charest Tél.: 3-4167

CAMIONNEUR ATTENTION

SI VOUS AVEZ des difficultés dans le paiement de votre camion de modèle récent, venez nous voir : je suis acheteur. 484 ARAGO. TEL.: 3-0760.

158 REPARATIONS de radiateurs

L. BARBEAU "RADIATEUR"

REPARATION radiateurs, travail fait avec soin et retourné promptement. L. BARBEAU, 580, 1ère AVENUE. TEL.: 3-7536.

FORD CUSTOM 1949, pneus blancs, et pneus d'hiver, radio, chaufferette, très bon état. TEL.: 7-7454.

METEOR SEDAN 1949, chaufferette air conditionné. Plymouth sedan 1948. Radio chaufferette, conditions faciles. 535, 1ere Avenue. TEL.: 2-6339.

PONTIAC 1932, bon ordre. Prix d'occasion, s'adresser : L. Caouette, 12 Belvédère, appt 1. TEL.: 7-4671.

A QUI LA CHANCE. Ford 1936 chassé à neuf, en excellentes conditions, couleur, 2 tons, $375.00. Cause, char neuf. Restaurant Descroiselles, 670, 4e Avenue.

WILLYS Station wagon 1947, motocyclettes B.S.A., 12 modèles. Agents demandés. RODRIGUE OSTIGUY, 181, DU PONT, 2-6577.

AUSTIN sedan, 4 portes 1947, propre, bien chaussé, bas millage. TEL.: 7-2440, entre 11 1-2 12 1-2 a.m. et après 5 hres.

PACKARD, clipper, coach, 2 tons peinture, radio $2000., chaufferette, garde-soleil, miroirs, très propre, aubaine, intéressés seulement. 1071, BALDWIN, 3-2956.

CHRYSLER sedan 1942, pick up, Ford 1948, Packard sedan, 1939, 6 cylindres, PAUL MAHEUX, 597, BLVD CHAREST. TEL.: 3-4167.

NASH LAFAYETTE 1939, sedan, reconditionné, 4 pneus supercushion, presque neufs, seal-beans, exceptionnellement propre, pas réparation à faire, marche parfaite, air conditionné, particulier, pas d'échange. 3-1955, 7-8 heures.

BLAIS AUTOMOBILE

OLDSMOBILE sedan 1949, 2 Chevrolet coupes sport 1949, Mercury Station-wagon 1949, Chevrolet Fleet-line coach 1948, Buick sedan Torpedo 1947, Dodge sedan custom 1947, 2 Chevrolets coach 1947, Plymouth sedan 1947 Willys Station wagon 1947, Dodge sedan 1946, Mercury sedan 1946, Pontiac sedan 1946, Monarch sedan 1946, 2 Chevrolet sedan 1946, 2 Buick sedan torpedo 1941, Pontiac sedan 1941, Oldsmobile sedan 1941, Chrysler sedan 1940, Nash coupé opera 1940 Chevrolet coach 1937, Hudson sedan 1932. Ambulance Chrysler 1937, Pick-up 1-2 tonne Fargo 1947, Camion G.M.C., 3 tonnes 1945, 464 ST-JOSEPH, Lauzon, TEL. ZONE 5375.

CHARS NEUFS ET USAGES

PRIX SPECIAUX d'automne, sur tous nos modèle 1930 à 1949, aussi accessoires et réparation d'auto. GARAGE SIMARD Automobile, Enrg., 225, 3e AVENUE, TELS.: 4-4873 — 4-4259.

EMILE GIROUX, LTEE

PLYMOUTH, Mercury ainsi que camions de toutes marques, neufs et usagés. Tracteurs et pelles neufs et usagés. Hoist hydraulique. Aussi maisons, terrains, chalet à vendre ou à louer. Coin de La Canardière et Boul Orléans. TEL.: 5-9228.

CHARS NEUFS ET USAGES

DE TOUTES MARQUES à vendre ou échanger. 276 rue ST-PAUL. Tél.: 3-3828.

Auto-Neige Bombardier

en parfait ordre, à vendre à bonnes conditions

S'adresser

Dr J.-N. Demers

médecin-vétérinaire, Nicolet, P.Q.

STATION WAGON Willys, à l'état de neuf, n'a servi que quelques mois. Radio, chaufferette. Visible entre 9 hres a.m. à 5 hres 30 p.m. 15 MAUPILS, Québec.

BARGAIN — dodge, 37 — Pontiac 36 en bon ordre s'adr. à 1098, 8e AVENUE. Coin 11e Rue — 5-6629, le soir zone 4-4445.

CHARS NEUFS 1949

OLDSMOBILE, Morris coach, convertible, Dodge 1941, Jeep panel, pick-up, Station Wagon. AUTO MODERNE, LTEE, 25, LA COURONNE. TEL.: 5-8188.

BLAIS AUTOMOBILE

CHEVROLET coupé sport 1949, Ford sedan 1949, Mercury station wagon 1949, Chevrolet coach 1947, Willys station wagon 1947, Chevrolet sedan 1946, Plymouth sedan 1946, Monarch sedan 1946, Buick sedan 1941, 448 BLVD CHAREST.

DU PONT AUTOMOBILE

OLDSMOBILE 1947 sedan, radio, chaufferette, Mercury 1947, sedan, Nash 1941 sedan, Dodge 1939, Ford 1937, Ford 1936, Camion Dodge, 3 tonnes 1937, Fargo 5 tonnes 1947, 70, 3e AVENUE. TEL.: 4-2112.

VENTE D'AUTOMNE

PRIX REDUIT

CHRYSLER Royal Club coupé neuf	1949
FARGO Pick-up 1 T.	1949
FARGO 2 T. Spéc.	1949
FARGO 3 T. Spéc.	1949
FORD 1 T. et 2 T.	1949
MERCURY 3 T. et hoist	1947
PLYMOUTH coupé	1942

CAMIONS de l'armée

COMPRESSEUR "Worthington 210 neuf

HOIST hydrauliques neufs Brantford et usagés

ASSORTIMENTS de pièces et pneus pour camions de l'armée

GIROUX MOTOR SALES LIMITED

1100, avenue Royale, Beauport-Est, Québec

Tél.: 66-3504

Tout le monde peut acheter un char chez Asselin.

1947—Chevrolet sedan, $450.00 comptant, balance $50.00 par mois.

1947—Hudson sedan, $250.00 comptant, balance $45.00 par mois.

1946—Chevrolet, $350.00 comptant, balance $40.00 par mois.

1941—Dodge sedan, $150.00 comptant, balance $35.00 par mois.

1941—Chrysler sedan, $200.00 comptant, balance $25.00 par mois.

1938—Olds. coach, $150.00 comptant, balance $25.00 par mois.

Et 50 autres à de très bonnes conditions.

ASSELIN AUTOMOBILES

de la Couronne et Pont Drouin

BUICK sedanette 1942, bon ordre, équipé radio, chaufferette, spotlight. TEL.: jour 3-5702, soir 7-4518.

PONTIAC 1936, bonne condition, cause départ. TEL.: 7-5132.

MAGNIFIQUE Studebaker—parfait ordre—$50.00 — Tablette de scie moteur $35. Pièces automobiles $25.00 708 DORCHESTER.

PONTIAC FLEET Master sedan 1948, noir, comme neuf, bien équipé, bon prix. Tél.: 3-1015.

CANARDIERE AUTO ENR.

FORD sedanette Custom 1949, Plymouth sedanette 1949, Chevrolet sedanette 1949, Buick sedan et radio 1947, Buick sedan, radio 1947, Mercury sedan 1947, Plymouth sedan 1947, Nash sedan radio 1947, Chevrolet sedan radio 1948, Plymouth sedan 1941, Hudson sedan, radio 1940, Panel 1 tonne neuf Chevrolet 1949, Pick-Up ½ tonne, neuf Ford 1949, Chevrolet 3 tonnes neuf 1949, tracteur Ford neuf 1949. Termes : échanger. S'adresser 1131 CANARDIERE, 4-9895.

GARANTIE?

QU'EST-CE QUE CELA VEUT DIRE AU JUSTE ?

Avez-vous jamais sondé la question ?

Dans l'affirmative vous constaterez que la garantie d'une auto usagee vaut autant que la réputation du marchand qui la vend.

Nos automobiles usagées sont garanties exactement telles que représentées. Nous offrons à tous nos clients un

"TRAITEMENT HONNETE".

1947 Standard coach, bons pneus, excellente condition, $240.44 comptant ou échange, balance $24.00 par mois.

1946 Fargo 3 Ton. Stake body, peu de millage, parfaite condition, $560. comptant ou échange, balance $50.00 par mois.

1948 Pontiac Sedan, peu de millage, très bons pneus $500 comptant ou échange, balance $47. par mois.

1949 Anglia tout neuf, coût d'opération très bas, 40 milles par gallon. $395. comptant, balance $49. par mois.

Choix de plusieurs autres

Ouvert tous les soirs.

Montcalm Automobiles (1949) Inc.

Votre garage de confiance

901, 1ère Avenue, Limoilou

Tél.: 2-5676

LE GUIDE

• COMMERCE
• PROFESSIONS
• METIERS

DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

ACCESSOIRE DE BARBIERS ET COIFFEUSES

ULRIC BEDARD Limited. Machines permanentes "Bosal" Eugène FLEETWAVE. Séchoirs Eugène Turbinator. Instructions gratuitement. 878 ST-VALLIER.

HELENE CURTIS

NOS MACHINES et accessoires dominent pour la qualité, service, bas prix. 59 ST-JOSEPH. TEL.: 2-4897.

BIJOUTERIE

SI UNE DE VOS HORLOGES arrête Appelez 3-1161. J.-E. CARON, 58 ST-ALEXIS.

LOUIS AUBE

BIJOUTIER EN GROS

37 DE LA COURONNE, Québec. Chambre 111. TEL.: 5-5579.

MATELAS

MATELAS FRONTENAC tel.: 5-5347, manufacturier matelas à ressorts, crin, laine. Réparations sommiers. 15 RUE BOISSEAU. TEL.: 5-5347.

MEDECINS-CHIRURGIENS

Dr CHARLES RINFRET, voies urinaires, petite chirurgie, maladies vénériennes 59, ST-JOSEPH, 4-4061, 10 à 11, 2 à 4. Soirs, lundi, mercredi, vendredi 7 à 8.

NETTOYEURS-TEINTURIERS

TEINTURERIE DORCHESTER, NETTOYEUR TEINTURIER expert. Stérilisation 100 p.c. efficace. Teinture pour deuil en 4 heures. Département spécial pour malle. 116-120 DORCHESTER. Tél.: 4-2484.

TEINTURERIE FRANCAISE, INC., Pressage, nettoyage, teinture. Département pour commandes campagne. 430 CANARDIERE. Dépôt 179 ST-JEAN. TEL.: 4-4686.

TEINTURERIE MATHIEU

TEL.: 4-1600. 700 ST-ALBERT, QUEBEC Teinture, nettoyage, pressage, méthodes les plus sûres. Teinture deuil 24 heures.

P. FERLAND INC.

TEINTURIERS, NETTOYEURS EXPERTS. Auteur du nettoyage d'un ton plus clair", teinture, Commandes par malle. P. FERLAND INC., nettoyeurs licenciés "Sanitone", 155-157, du Pont, tél. 4-3531.

PFEIFFER INC.

NETTOYAGE A SEC et buanderie. Méthodes scientifiques, modernes nous permettent d'offrir service et nettoyage parfait. Spécialité, Tapis. 4 MCMAHON, TEL.: 2-2021.

LINGERIE GENERALE

COUPONS, linge usagé, machine à coudre, bons termes. Catalogue gratis. Rosario Faucher, SAINT-GEORGES, Est, Que.

CATALOGUE GRATIS

MARCHANDISES neuves et usagées, gros et détail. QUEBEC JOBBERS REG'D, 7 rue SAINT-JOSEPH, Québec, P.Q.

CATALOGUE GRATIS

8 RUE ST-LOUIS, LEVIS

DEMANDEZ nouveau catalogue d'automne d'hiver lingerie usagée. Gros détail. Plus bas prix. J.-M. LATULIPPE, Prop.

MONTREAL JOBBING LTEE

21-23 RUE ST-JOSEPH, QUEBEC — Marchandises sèches en gros. Tout marchand devrait faire affaire avec notre maison et être un client chanceux, de plus qui profite de nos bas prix afin de se gagner un revenu très substantiel. Demandez notre catalogue 1949, pour marchands seulement.

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

PLUMES, CRAYONS

VENTE, REPARATION plumes réservoir, crayons automatiques, Watermann, Parker, etc. Ouvrage fait dans les 24 heures. LE SPECIALISTE DU STYLO, Enrg., 49 rue ST-JEAN, Québec.

REPARATION DE LAVEUSES

EUREKA, TEL.: 3-4727, 32 L'EGLISE. Réparations, 25 ans d'expérience, laveuses balayeuses. Louages vente, échange. Généreuse allocation.

SERVICE BEATTY AUTORISE



Réparation de laveuse Beatty. Easy et Apex et toute autre marque. Aussi balayeuse et repasseuse, pièces pour toutes marques.

QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG.

393 Blvd CHAREST

téléphone : 2-2724

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation ? Confiez aux petites annonces du "SOLEIL" votre message. Il sera apporté dans des milliers de foyers chaque jour.

LINGERIE GENERALES

Magasin de lingerie usagée Catalogue Gratis

DEMANDEZ nouveau catalogue d'automne et d'hiver. Stock considérable prix sans pareil. Gros détail. 510 STE-THERESE.

SURPLUS DE GUERRE

STOCK le plus considérable en ville, soldat, aviateur, marine. Facile à vendre. Profit intéressant. Demandez catalogue MAGASIN D'OCCASIONS GENERALES, Enrg., 1105 RUE ST-VALLIER, Québec.

VENDEUR EXPERIMENTE

DEMANDEZ liste de prix pour lingerie neuve et usagée. Aussi lingerie militaire. Notre assortiment est vaste. La COMPAGNIE ASSH Enrg., 28 1-2 — 30 rue St-Joseph, Québec.

Augmentez vos chances de succès en affaires en ayant votre carte d'affaires dans le "Guide". C'est un moyen peu coûteux et qui rapporte du 100%

REPARATION DE MEUBLES

LOUIS ROUSSEAU meubles, matelas neufs, réparation de sommiers et matelas. 1236, 3e AVENUE. TEL.: 4-1480.

REMBOURRAGE MEUBLES. TEL.: 5-8347. Chesterfield divan, studio, réparations générales. ULRIC POULIOT, 15 rue BOISSEAU. TEL.: 5-8347.

D. BOLDUC. Réparation meubles. Découpage, tournage, articles en bois. Prix modéré. 228 1-2 de la SALLE. Tél.: 4-3963.

REMBOURRAGE MEUBLES, MATELAS

ATELIER pour rembourrage de meubles et matelas de tous genres. Ouvrage garanti. QUEBEC UPHOLSTERING REG'D. 19 ST-DOMINIQUE. TEL.: 3-3647. H. BUSSIERES, prop.

MACHINES A COUDRE

MACHINE A COUDRE. De $25.00 en montant, moteur, ainsi que réparation de toutes marques, garantie d'un an. Hemstitch, boutons, boucles recouverts. Craquage de jupe. SAMSON SEWING MACHINE, 803 ST-VALLIER, QUEBEC. TEL.: 3-0011.

REPARATION ELECTRIQUE

DELISLE ELECTRIQUE

REPARATIONS d'accessoires électriques de toutes sortes. Prix modérés. 781 rue ST-VALLIER. Tél.: 4-0732.

REPARATIONS DE RADIOS

REPARATIONS de radios à domicile. Nous réparons votre radio chez-vous. Travail fait par un expert et satisfaction garantie. ST-LAWRENCE RADIO Reg'd. TEL.: 2-8656.

REPRISAGE

ATTENTION! Messieurs, ne laissez pas de côté Collets, pantalons, bas usés. Confiez-en réparations, reprises. Mesdames pour confections, réparations de vêtements, lingerie, linges de maisons appelez toujours, 2-9244.

REPRISE FRANÇAISE ENR.

REPARATIONS générales. Trous de mites, déchirures, brûlures, bas de pantalons, manches, collets. 132 Côte d'Abraham. TEL.: 2-2347.

SACS VIDES

ACHETONS POCHES VIDES

DE TOUTES SORTES. Payons comptant. QUEBEC SACKS SUPPLY, 100 RUE MGR GAUVREAU. TEL.: 7-4553.

SALON DE COIFFURES

SPECIAL — Permanente à l'huile $3.50. Coiffure tous genres. Salon ALBERTA, 200 DU ROI: 3-0175, Mme FECTEAU.

APPRENEZ la coiffure gratuitement en achetant les machines et ameublement salon de coiffure. Conditions de paiement de 12 à 18 mois. PARFUMERIE GRIMARD Enrg. 140 1-2 Côte d'Abraham.

SALON MONTE CARLE, 1504½ Du Pont. Grand spécial, permanent cold wave et pad-chimique. Mmes Giroux & Poliquin. TEL.: 4-9975.

SALON VANITE

COIFFURES DE TOUS genres. Mlle Annette CHAINE, propriétaire, 94 de la Couronne, coin du Roi. TEL.: 2-4100.

SALON SALABERRY

POUR une bonne coiffure, consultez nos experts, entière satisfaction. M. Marcotte 617 ST-JEAN. TEL.: 3-4780.

SALON NANCY

29 ST-JOACHIM, coin ST-Eustache. Permanent à l'huile, coiffure fantaisie. Modèle styles pour Nancy. Tél.: 2-6248.

TABAC EN FEUILLES

FUMEURS, ATTENTION! Tabac 50 cents lb. Cannelle et Canadien 60 cents lb. etc RENE ST-JEAN, 127 1-2 DE LA COURONNE. Succursale 55 CARILLON, Québec

TABAC CIGARETTE

2000 lbs tabac coupé, cigarette $1.50 lbs 200,000 cigares à .04; 25,000 lbs tabac à pipe, 50cts lbs. 100 douzaines pipes de Bruyère 35cts. JOS TREMBLAY, 811 ST-VALLIER. 468, 1ère AVENUE, 47 1-2 rue STE-CLAIRE.

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation ? Confiez aux petites annonces du "SOLEIL" votre message. Il sera apporté dans des milliers de foyers chaque jour.

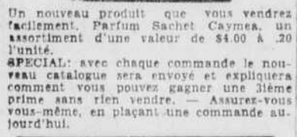
(Suite de la page 32)

90 HOMMES ET FEMMES

PARTEZ en affaires immédiatement, sans capital chez vous sans vous déranger. Travail payant et facile. Renseignements gratuits. C. P. 143 Grand'Mère.

POSITION OUVERTE en pharmacie, jeune fille ou jeune homme, 2-3 ans d'expérience. Place avantageuse, très belles conditions. Références exigées. Ecrire casier 347 LE SOLEIL.

VENDEURS demandés, pour le Saguenay, faite vous de $25.00 à $50.00 d'ici Noël en vendant nos fameuses cartes de Noel. S'adresser: W.K. PERCIVAL, 92, Christophe-Colomb.



Gagnez de belles primes ou de l'argent, soit 30% en vendant de jolies cartes de Noël et Bonne Année de 20 motifs nouveaux genres à .03, .10 .15, .25. Assorties d'une valeur de $5.30, elles se vendent très bien.

PARFUM SACHET

Un nouveau produit que vous vendrez facilement. Parfum Sachet Caymea, un assortiment d'une valeur de $4.00 à .20 l'unité.

SPECIAL: avec chaque commande le nouveau catalogue sera envoyé et expliquera comment vous pouvez gagner une 31ème prime sans rien vendre. — Assurez-vous vous-même, en plaçant une commande aujourd'hui.

PARFUMERIE ROYALE ENR'G. CASIER POSTALE 27 ST-ROCH de QUEBEC QUEBEC P.Q.

99 INSTRUMENTS de MUSIQUE

A PRIX D'OCCASION. Accordéons, guitares, mandolines, clarinettes, trompettes, violons, tambours, etc. FRED TREMBLAY 468, 1ère AVENUE.

71 EXTERMINATION VERMINE

COQUERELLES PUNAISES. Tout genre d'extermination contre tout insecte. Rats, souris. Ouvrage garanti. Prix raisonnable. MAHEU & MAHEU. 145, DU PONT. TEL.: 5-8380, Québec.

105 LOCAL A LOUER

POSTE bien situé, coin rue, à l'acheteur de l'ameublement, prix raisonnable. Ecrire CASE 345 LE SOLEIL.

GRAND LOCAL pour entrepôt ou garage. FRANCOIS ROY, 167 AIGUEBELLE, Tél.: 5-5632.

107 LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT à partager, pour fille honnête et distinguée, travaillant au dehors. Permis cuisine, $18.00 à $20.00 par mois. Références. Appeler après 6 heures. 3-4581.

LOGEMENT 3 pièces meublées, chambre bain, $43.00 mois ou $12.00 semaine. O. LESSARD, 89 MAUPILS.

LIMOILOU

4 PIECES plus chambre bain, eau chaude, possession immédiate, $55.00 et $58.00 par mois. 474 DE LA RONDE, Québec. S'adresser: J.-E.-F. MORIN, 54, Blvd BOUCHER, Lauzon, Qué. TEL.: zone 5-801, Lévis.

LOGEMENT A LOUER, 3 appts neuf. S'adresser à 697, DE BEAUJEU. TEL.: 4-7348.

5 APPTS plus chambre de bain, chauffé $65. par mois. S'adr. à 426 de la RONDE, 1-1201.

12e RUE près 1ère Avenue. Logement neuf, 5 apps, chambre bain, chauffé, Tél.: 4-7179.

LOGEMENT libre 1er déc. 4 appts, plus chambre de bain, non chauffé, $35.00 ménage à vendre cause départ. M. BELANGER 149 OZANAM appt — 2.

ST-ROCH, JACQUES-CARTIER

LOGEMENT à louer dans St-Roch, 2 maisons de chambres, 4 logements de 4 appartements, St-Sauveur, 3 logements de 3 chambres, Limoilou, 6 logements de 8 chambres, Haute-Ville, 4 logements de 6 chambres. Bureau du Logement, CASE POSTALE No. 2 St-Roch.

3 APPTS, avec achat un peu de ménage. S'ad.: 26 TURGEON. TEL.: 3-5440.

HAUTE-VILLE

HAUTE-VILLE — Logements à louer: 2 pièces, meublées; 3 et 5 pièces, meublées ou non; 6 et 7 pièces, non meublées; toutes commodités modernes. — Tél.: 4-3961 de 10 hrs a. m. à 6 p.m.

BELVEDERE

AVENUE CARTIER. — Logement, 3e étage, pas chauffé, 6 pièces et chambre de bain, séparé à neuf. 4 AVENUE CARTIER.

107 LOGEMENTS A LOUER

BASSE-VILLE

RUE ST-PIERRE, logement 2 pièces cuisine complet, meublé, chauffé, éclairé. 18, rue ST-PIERRE, Appt. 6.

SAINT-SAUVEUR

LOGEMENT 4 appts, à louer à l'acheteur du ménage neuf, très propre. Cause de départ. 142 PERE GRENIER.

5 APPARTEMENTS, chambre bain, chauffé, eau chaude à l'année. Magasin Princess. 185, Ave DES OBLATS.

A STE-FOY

ST-SACREMENT — Logement moderne, écrire à Mme L.-G. ROUTHIER 2795 ch. STE-FOY.

LEVIS (Rive-Sud)

LOGEMENT à louer 4 appartements, réparé à neuf, pas de bain. ISIDORE OUELLET, 65 de la FABRIQUE, ST-ROMUALD. Tél.: 3-17.

108 LOGEMENTS DEMANDES

AVONS BESOIN d'un logement, 4-5 appts. Prix raisonnable. TEL.: 7-1675, entre 9 - 5 heures. Demandez Lallamme.

110 MACHINERIES A VENDRE

ENGIN gazoline, 6 forces, Engin à l'huile, 40 forces. M. JOS. GOBEIL, Robertsonville, Cté Mégantic.

AUBAINE, compresseur portatif neuf, sableuse, machinerie à travailler le fer : DUBOIS & FRERE, 3 3-4 TURNBULL : 4-4034.

SOUFFLEURS A NEIGE

GROS MODELE en bonne condition. Mercury 3 T. 1947, $650. PAUL MAHEUX, 597 BLVD CHAREST. Tél.: 3-4167.

EXPERT

SOUDURE et FORGE de tout genre, rebâtissage de toutes pièces usagées, réparation et confection de bulldozer, etc. A. RAYMOND, Petite-Rivière, rue St-Vallier.

COMPRESSEURS A LOUER

OU A VENDRE

Avec marteaux à air, Jack drill



ARMAND LEPAGE 72, Avenue Jacques-Cartier, Limoilou. TEL.: 5-7264 ou 2-2207.

Livraison immédiate

Pelles, Scrapers, Tracteurs, Compresseurs, Pompes à eau, Malaxeurs à ciment, Engins stationnaires, Plant de Gravier.



Machinerie Moderne Ltée

120, 4ème Rue, Limoilou

Tél.: 2-8111 ou 2-8112

118 Maison à louer ou à vendre

MAISON NEUVE, louer ou vendre, 6 appts, S'adr.: 14, RUE GRAVEL, Lévis. Tél.: Zone 7090.

MAISON A VENDRE ou à louer. Ancienne-Lorette. 36 DE LA RONDE. TEL.: 2-4963 ou 66-5675.

112 MAGASIN A LOUER

MAGASIN à louer, 700 pi. carrés, rue passante, possession immédiate. TEL.: 4-6645.

121 MAISONS A VENDRE

MAISON A VENDRE ou à louer, avec magasin et logement libre V. Gagnon 396 — 1ère RUE. Tél.: 3-6466.

AUBAINE

PAROISSE ST-DOMINIQUE, rue Salaberry, très bonne construction, 2 logements, cours, hangar, garage, chauffage huile, 1 logement, 7 pièces libre à l'acheteur. TEL.: 5-6648, midi, 2 heures, 5-8 p.m.

121 MAISONS A VENDRE

MAISONS neuves à vendre 6 appt. payables comme loyers. A. DESJARDINS, 7-4422.

VOUS QUI CHERCHEZ propriété, n'oubliez pas que nous l'avons. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd CHAREST, 2-8115.

$2,000 COMPTANT, Paroisse St-Rodrigue. Maison 2 logements, 5 pièces plus chambre bain, 1 libre à l'acheteur. Balance $35 par mois. RAYMOND DE ROSA, Inc., 189 ST-JEAN. Tél.: 4-7606; soir : 7-1938.

5 APPARTEMENTS, chambre bain, chauffé, eau chaude à l'année. Magasin Princess. 185, Ave DES OBLATS.

AVENUE SALABERRY. Maison 3 logements un 5 pièces libre, chauffage central. Prix $12,500. Conditions faciles. RAYMOND DE ROSA, Inc, 189 ST-JEAN, Tél.: 4-7606, soir 7-1938.

ST-JEAN-BAPTISTE — Coin de rue, poste d'épicerie, licenciée, établi depuis au-delà de 25 ans, libre immédiatement, en plus propriété 4 logements, revenus nets 10%. E. BROUSSEAU, 255 ST-JEAN, tél.: 2-5768.

SILLERY, QUEBEC, CAP-ROUGE, maisons, lots à bâtir. Conditions faciles. EUGENE CHALIFOUR constructeur. 1601, COTE GIGNAC. TEL.: 7-1627.

8 AVENUE. Maison 2 logements, 5 pièces un libre. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd CHAREST. TEL.: 2-8115.

ST-PASCAL BAYLON: Belle propriété 8 pièces, bain, toilette supplémentaire, chauffage air conditionné. Prix intéressant acheteur sérieux. P.-F. LALIBERTE, 22 SAUNDERS. TEL.: 5-8281.

BON POUR UN POSTE de commerce, coin de rue avec terrain, centre commercial. TEL.: 3-4217.

CHEMIN STE-FOY, Maison 5 logements, 8 pièces. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd CHAREST, TEL.: 2-8115.

RUE BOURBONNIERE maison 6 pièces, occupation immédiate. Conditions faciles. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115.

DESIREZ-VOUS vendre votre propriété nous avons l'acheteur. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, Tél.: 2-8115.

STE-MARTYRE, Maison à revenus, 2 maisons formant 8 logements. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115.

50 AVE LAURIER, maison seule à vendre. TEL.: Rés.: 3-1139 ou bureau. Tél.: 3-7058.

SILLERY, plain-pied neuf, 8 pièces libre, système chauffage, garage, acompte, $5,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

213 DE LA REINE, propriété 2 logements 1-8 pièces, libre, prix $9,300. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE.

ST-PASCAL, propriété neuve 3 loyers 6 pièces libre, chauffage Acompte $5,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

156 RUE MAUFILS, propriété 2 loyers 6 pièces libre. Prix $9,000. Acompte $4,500. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

1ère RUE, propriété 3 loyers 1-7 libre, prix $11,500. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. TEL.: 4-3836.

SILLERY $2500 comptant, balance comme loyer, grand plain-pied de 6 pièces, chauffage à l'huile, près église, autobus. RAYMOND DE ROSA INC., 189 ST-JEAN. Tél.: 4-7606; soir, 7-1938.

AVE BELMONT. Cottage 6 pièces. Salle de jeux. Chauffage à l'huile. Garage. Prix raisonnable. RAYMOND DE ROSA, 189, St-Jean. Tél.: 4-7606; soir : 7-1938.

AVE BON AIR. — Maison de 2 logements, 1 libre à l'acheteur. Fini moderne. Chauffage central. Comptant $5,000. Balance facile. Raymond DE ROSA INC., 189 ST-JEAN. TEL.: 4-7606; soir : 7-1938.

ST-FRANCOIS D'ASSISE. Maison pierre des champs brique 3 logements, bas libre, 6 pièces. Conditions. TEL.: 3-9996.

ST-SACREMENT, 2 jolis bungalow, finis modernes. Près de l'église et autobus. Occupation immédiate. RAYMOND DE ROSA INC., 189, St-Jean, tél.: 4-7606; soir, 7-1938.

ST-SACREMENT, 75 De Montmorency, belle maison brique, 30 x 30, construction d'avant-guerre, chambre bain et toilette. Beaux arbres, terrain environ 55 x 90. S'ad.: GEORGES PAQUET, 57 COTE D'ABRAHAM, TEL.: 4-4221.

SILLERY. Près du Blvd Laurier, 5 jolis cottages de 7 pièces. Finis modernes. Chauffage central. Prix $12,400. RAYMOND DE ROSA INC., 189 St-Jean. TEL.: 4-7606; soir : 7-1938.

SILLERY, avenue Brûlard, plain-pied 7 pièces, foyer, chauffage à l'huile, garage, terrain 80 x 100. Conditions. RAYMOND DE ROSA INC.,189, St-Jean, tél.: 4-7606 soir : 7-1938.

$6200.00

RUE ST-OLIVIER, maison 6 pièces plus chambre bain, système chauffage planchers bois dur, très propre, libre immédiatement. S'adr.: 15 ST-CYRILLE, 3e étage.

CAUSE SUCCESSION

ST-GEORGES de Malbaie Cté Gaspé Sud. Terre à culture, terre à bois, maison, ameublement, magasin, stock, grange, roulant, garage, trois grands hangars, gravé de pêche etc. Pour renseignements s'adresser : Lorenzo Cabot, St-Georges de Malbaie, ou R. Cabot, 391, 1ère Avenue, Charlesbourg, téléphone : 4-8615.

121 MAISONS A VENDRE

ST-SACREMENT, ave A. Routhier, cottage 7 pièces, coin de rues, fini moderne, garage. Prix $12,000 — Conditions faciles. RAYMOND DE ROSA INC., 189, ST-JEAN. TEL.: 4-7606; soir : 7-1938.

CHARLESBOURG, propriété 2 loyers et 1 poste commerce. Acompte $7,000, balance conditions. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE.

ST-PASCAL, propriété neuve 2 loyers, 5 libre $2,000, comptant, balance $22. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

1ère AVENUE, St-François d'Assise, 3 logements chauffés, un libre, garage, endroit idéal pour commerce prix $9,500. Conditions RAYMOND DE ROSA Inc., 189 ST-JEAN, Tél.: 4-7606; soir : 7-1938.

STE-MONIQUE LES SAULES, propriété 10 appts, libre, rang Sillery, prix $5,900. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

RUE VITRE, propriété 2 loyers, 7 pièces. Pouvant faire poste commerce. Acompte $3,000. O. LEROUX. TEL.: 4-3836.

ST-ROMUALD, 1018 rue Commerciale, propriété 4 loyers pouvant faire poste commerce $11,000, O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

SILLERY, 1245 Maguire, propriété libre 7 pièces, terrain 100x100, prix $11,000. O. LEROUX, TEL.: 4-3836.

ST-PASCAL, Maison 4 logements, un 5 pièces libre. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115.

BELVEDERE, maison 11 pièces superbes pièces, occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115.

COTE GIGNAC. Maison 7 pièces, grand terrain, vue sur fleuve. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, Tél.: 2-8115.

BEAUPORT : Maison 3 logements, 1 de 7 pièces libre à l'acheteur. Prix avantageux. S'adresser 856, AVENUE ROYALE, BEAUPORT. 66-3602.

65 BLVD VIMY, Maison 8 pièces, chambre bain, système chauffage à l'huile. 19, STE-ANGELE, maison 7 logements. TEL.: 7-2489.

ST-PASCAL. Maison genre bungalow, 5 pièces, plus chambre bain, avec commerce, épicerie, restaurant. TEL.: 4-3918.

BLVD BENOIT XV, maison genre cottage, sacrifier, 2 logements fini moderne, système huile. TEL.: 5-7279.

SILLERY, ave Des Pins, maison de 10 pièces, 2 chambres de bain, chauffage à l'huile, salle de jeux, grand terrain, garage. Comptant $6,000. Balance facile. RAYMOND DE ROSA INC., 189, ST-JEAN, TEL.: 4-7606; soir, 7-

On les enverra jouer en Suède

Prague, 17. (Reuters) Trois des meilleurs joueurs de hockey de la Tchécoslovaquie, dont on a discuté les opinions politiques, le mois dernier, en Tchécoslovaquie, joueront avec le club national tchèque, à Stockholm, le mois prochain.

L'organisation des sports de la Tchécoslovaquie, sous contrôle communiste, a inclus les noms de Zabrodsky, Rozinak et Konopasek, parmi ceux qui représenteront le pays, le 9 et 11 décembre prochains, en Suède, lors des rencontres internationales.

Le mois dernier, ces trois joueurs avaient été exclus du camp d'entrainement de Brno, où se tient une école sportive et politique, en même temps.

Chez les quilleurs du club St-Denis

Dimanche dernier, à la Tour, avait lieu un match de quilles entre les membres du Club St-Denis qui se divisèrent en deux équipes, L'Aiglon et Le Castor. Les joueurs de L'Aiglon ont triomphé par 2 à 1. Les Castors comptent bien se reprendre dimanche, le 27 novembre, car la prochaine rencontre aura lieu sur leur propre terrain, à la salle de Limoilou.

La direction du Club organise une soirée pour tous ses membres, samedi soir prochain, à l'Habitant Inn, Chemin Ste-Foy. Pour informations, prière de communiquer avec M. René Ouellet, tél. 7-1416.



Premier choix!

Le nouveau Glo-Coat hydrofuge de Johnson chez vos fournisseurs se trouve maintenant dans les mêmes paquetages familiers!

—SPORT—

Détroit consolide son avance en triomphant des Black Hawks 4 à 1

Détroit, 17. (PC) Les Red Wings de Détroit ont su tirer profit de punitions imposées aux Black Hawks de Chicago, hier soir, pour triompher de ces derniers au score de 4-1, devant 10,711 de leurs supporteurs. En effet, trois des points des Red Wings furent scorés alors que des joueurs des Hawks étaient au pénitencier.

Ce fut une douce revanche pour les Red Wings, qui plus tôt, cette année, avaient été forcés d'annuler 3-3 avec les Hawks, alors que ces derniers avaient scoré leurs trois points, pendant que Détroit avait des joueurs au cachot.

Gordie Howe, qui est parmi les meilleurs scoreurs de la ligue, a conduit l'attaque des Red Wings, en scorant deux points.

C'était la sixième partie que les Red Wings jouaient sans subir de défaites. Ils avaient déjà remporté quatre victoires et annulé une fois.

Cependant, les Hawks ont eu une consolation, hier soir, celle d'avoir scoré un point, chose qui ne leur était pas arrivée, en fin de semaine, contre les Maple Leafs et contre les Canadiens.

Len Kelly a scoré le premier point des Red Wings, après 10 minutes de jeu, à la première période, alors que Bill Gadsby des Hawks était au pénitencier. Les Hawks égalisèrent après une minute de jeu, dans la deuxième période, par l'entremise de Jim Conacher. Après dix minutes de jeu, dans cette période, Howe redonna l'avance aux Red Wings.

A la dernière période, Jerry Couture scora pendant l'absence de Guidolin, et Howe enregistra son deuxième but, alors que Ralph Nattras était aussi au cachot.

CHICAGO — Buts, Brimsek; Défenses, Goldham, Dickens; Centre, G. Stewart; Ailes, J. Conacher, Bodnar; Substituts, Gadsby, Nattrass, McCaig, Bentley, Mosienko, R. Conacher, Olmstead, Hamill, Guidolin, Prystai, Brown.

DETROIT — Buts, Lumley; Défenses, J. Stewart, Kelly; Centre, Abel; Ailes, Lindsay, Howe; Substituts, Reise, Peters, McNab, Babando, Pavelich, McFadden, Carveth, Couture, Black, Fogolin, Dewsbury.

Arbitres : Butch Keeling; Juges de lignes : Ed Mepham et Jim Primeau.

Première période

1—Détroit, Kelly (Carveth, Lindsay) 10:48
Punitions : Gadsby, Pavelich.

Deuxième période

2—Chicago, J. Conacher 1:27
3—Détroit, Howe (Lindsay) 10:23
Punitions : Goldham, Dickens, Black.

Troisième période

4—Détroit, Couture (Gee) 4:32
5—Détroit, Howe (Abel) 11:37
Punitions : Abel, Guidolin, Reise, Nattrass.

Gains des équipes Lemelin et Fortin

Deux équipes sont avancées à la ronde quart-de-finale de la compétition "St-Lawrence" hier soir, au club de curling Jacques-Cartier. Il s'agit de celles dirigées par les skips Nazaire Lemelin et Jean-Paul Fortin qui ont gagné respectivement contre les skips Louis Morrissette avec des scores identiques de 10-3.

Les rencontres de la ronde quart-de-finale commenceront ce soir, à 7 h. 30, alors que Guillaume Piette opposera son équipe à celle de Me Adjutor Dussault. Une partie de ce tournoi aura également lieu à 9 h. 30, entre Gérard Lemieux et Olivier Samson.

Une seule partie fut jouée hier soir dans le concours pour l'écusson "Déry", Ludger Cantin l'emportant 6-3 contre Omer Roberge. Ce soir, le programme sera le suivant dans ce tournoi: 5 heures — Alfred Gravel vs J.-Aimé Déry, Jr.; 7 h. 30 — C.-A. Emond vs P.-A. Catellier; 9 h. 30 — C.-E. Marchand vs Emile Morency.

Nouvelle patinoire à Campbelton

Campbelton, N.-B., 17. (DNC) Le projet de construction de la nouvelle patinoire de Campbelton est toujours d'actualité. Plusieurs membres du conseil d'administration de cette nouvelle entreprise ont été nommés récemment : MM. T. V. Harquail, R. W. MacDonald, J. N. Hujold, M. le maire Renault, le conseiller Tyler, Georges Mathieu et Clarence Clarke.

M. Alexis Fournier, président de l'Association Athlétique de Campbelton, annonce que l'équipe locale de hockey ne pourra pas se joindre à la "Ligue de la Vallée" de Matapédia cette année, l'ancienne patinoire de Campbelton ayant été démolie et la nouvelle n'étant pas encore construite.

Quilles à Courville

Courville, (DNC) Après quatre semaines d'activités, la ligue de quilles mixte de Courville a compilé les records suivants pour ses diverses équipes :

Equipes	P	J	P	G	P	P	Pts	Moy.
Verchères		12	12		0		1702	113.4
Iberville		12	9		3		1638	109.2
Union		12	6		6		1512	100.8
Richelieu		12	6		6		1506	100.4
Cartier		12	6		6		1517	101.1
Evangéline		12	5		7		1581	105.4
Orléans		12	2		10		1384	92.2
Laurentides		12	2		10		1421	94.7

Dames

	Pts	P.J.	Moy.
Laplante, Mme Y.	1305	12	108.7
Laplante J.	1214	12	101.1
Vézina S.	868	9	96.4
Ansell G.	1154	12	96.1
Blais E.	1094	12	91.1
Côté G.	1092	12	90.1
Garneau T.	811	9	90.1
Giroux F.	1080	12	90.
Mercier B.	1064	12	88.6
Bissonnette R.	793	9	88.1
Giroux, A.	1030	12	85.8
Vézina P.	770	9	85.5
Rainville A.	764	9	84.8
Boutet Y.	1008	12	84.
Laplante F.	1003	12	83.5
Royer F.	985	12	82.
Lalulippe G.	985	12	82.
Labonté F.-A.	961	12	80.
Tremblay J.	942	12	78.5
Soucy, Mme G.	691	9	76.7
Laplante Mme J.	689	9	76.5
Parent M. P.	686	9	76.2
Mathieu R.	880	12	73.3

Substituts (Dames)

Grenier C.	304	3	101.3
Blais R.	527	6	87.8
Allard R.	251	3	83.6

Hommes

	Pts	P.J.	Moy.
Garneau F.	1703	12	141.9
Giroux V.	1701	12	141.7
Giroux R.	1686	12	140.5
Gariépy N.	1250	9	138.8
Garneau L.	1628	12	135.6
Tremblay Gér.	1211	9	134.5
Tremblay Gast.	1142	9	126.8
Laplante R.	1130	9	125.5
Grenier A.	1051	9	116.7
Allard R.	680	6	113.3
Soucy M.	971	9	107.8
Giroux M.	909	9	101.
Théberge	1197	12	99.7
Laplante L.-P.	806	9	89.5
Couillard J.-B.	1040	12	86.6
Brière G.	494	6	82.3

Substituts (hommes)

Villeneuve R.	975	9	108.3
Giroux X.	644	6	107.3
Blouin B.	316	3	105.3

Records à date

Partie simple :
Laplante Mme Y. 152
Giroux Roger 206
Trois parties :
Laplante Juliette 360
Giroux Roger 518
Equipe record :
Iberville 836
Verchères 1702

Records de la semaine

Partie simple :
Laplante, Juliette 136
Giroux Roger 206
Trois parties :
Laplante Juliette 360
Giroux Roger 518
Equipe record :
Verchères 594
Verchères 1702

L'équipe de football de l'Armée établit en 1945 un record moderne en gagnant une moyenne de 462.7 verges de terrain par partie.

Ike Williams fait retarder le combat

Philadelphie, 17 (PA) Le combat qui devait avoir lieu entre Ike William et Freddy Dawson, de Chicago, le 28 novembre prochain, pour le titre des poids-légers détenu par William, a été remis au 5 décembre.

William a lui-même demandé que l'on retarde ainsi le combat, en disant qu'il aurait besoin d'une semaine de plus d'entrainement, pour la défense de son titre. Il considère ce combat comme le plus dur de sa carrière.

William, qui pesait 140 livres, lundi dernier, quand il a remporté une décision de dix rondes contre Jean Walzack de France, a signé son contrat pour rencontrer Dawson, seulement mardi.

A la suite de la remise de ce combat, celui entre Ray Robinson, champion mi-moyen, et George Costner, a aussi été retardé d'une semaine. Il aura lieu au Convention Hall, lundi, le 12 décembre. Robinson ne défendra pas son titre alors.

Popularité des quilles à Drummondville

Drummondville, (DNC) Avec la saison d'hiver qui nous revient, le sport des quilles prend de plus en plus d'ampleur à Drummondville et déjà l'on compte plusieurs équipes tant à l'académie Drummond que chez les Chevaliers de Colomb.

Chez les Chevaliers de Colomb, la ligue des grosses quilles a toujours été très populaire auprès des membres et, cette année, l'enthousiasme semble encore plus grand puisqu'on compte à date six équipes qui ont déjà commencé leurs activités. Ces équipes se composent comme suit : Hôtel New American, National Breweries, Blais & Paré, Albert Madore, Armand Thibodeau et Marcel Bonenfant.

Lundi soir, il y avait concours de trois parties, total des points, entre l'équipe Albert Madore et celle d'Armand Thibodeau. L'équipe Madore remporta les honneurs. Les meilleurs compteurs de simples ont été Herman Gagnon, de l'équipe Thibodeau, avec un total de 210 points, et Charles Gaudet, de l'équipe Madore, avec un total de 201 points.

Instructeur du Grand'Mère junior

Shawinigan, 16. (DNC). Le jeune Jean Landry, qui a dirigé le Technique juvénile à deux championnats provinciaux en trois saisons, a été engagé comme instructeur du club Grand'Mère, de la Ligue Junior "B" de La Mauricie, par le Jeune Commerce de cette ville.

Jean Landry a été approché par M. Thibodeau, gérant du club, et il a accepté les offres de la direction du Jeune Commerce de la ville voisine. Il continuera aussi à diriger le Technique juvénile pour une quatrième saison.

Le nouvel instructeur est âgé de 22 ans et il a commencé sa carrière à la saison 1946-47 alors qu'il a conduit le Technique à son premier championnat provincial. Il alignait cette saison-là, les frères Wilson, Marcel Pronovost, Carbonneau. En 1947-48, son club se rendait en finale de La Mauricie. L'hiver dernier, saison 1948-49, le Technique remportait de nouveau le championnat provincial avec des joueurs comme Marcel Paillé aujourd'hui avec les Citadelles de Québec ; R. Pronovost, qui joue pour le National Jr, cinq joueurs de calibre midget dont Racine et Puccinine s'aligneront encore cette saison avec son club, le Technique juvénile.

Joute des Volants

La Haye, 17. (Reuters) Les Volants de Hull se sont divisés en deux équipes, hier soir, pour donner une exhibition de hockey. A cette occasion les Volants ont disposé de leurs rivaux, la Ville de Hull, au score de 6-5. Plusieurs joueurs néerlandais jouèrent avec l'équipe de Hull.

Gus Lebrun, Marcel Legris et Roger Léger ont conduit l'attaque des Volants, avec chacun deux points.

Charlie Bilodeau et Gaston Desjardins ont scoré deux des points du Hull, tandis que les trois autres furent scorés par des néerlandais.

Le golfeur Jimmy Thomson, reconnu comme le plus long "driver" au monde, conserva une moyenne de 347 verges pour 10 drives, gagnant le titre de "driving" de l'Amérique du Nord. Son plus long coup voyagea 386 verges.

"Calamity Jane", le fameux putter de Bobby Jones, pesait seulement 15 onces.



Essayez le délicieux nouveau

"SPREAD" DE COCO AU CARAMEL

Demandez le
Saumon
CLOVER LEAF



Saveur exquise!

CAFÉ "SALADA"

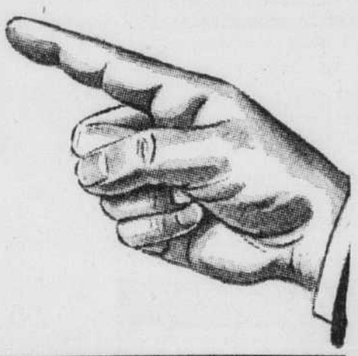
SCELLÉ À VIDE

EPICIERS UNIS UNITED GROCERS INC

MAISON FONDEE EN 1928

En quête d'aubaines?

Nos marchands portant l'enseigne ci-haut mentionnée, vous offrent :



QUALITÉ et SERVICE — VALEUR

(AU COMPTANT)

CRISCO	bte 1 livre	.37	SAUMON	Keta, boite 1 livre	.35
FÈVES	au lard Clark, boite 15 onces	.12	SOUPE	aux asperges Canada First, boite 10 onces	.05
BEURRE	d'arachides Schwartz, bocal 16 onc	.42	JEFFY PIE	Crust (pour tarte) pqt 16 ozs	.33
LAIT	Carnation, boite 16 onces	.14	BEURRE	Unis, 1ère qualité, la livre	.62
PRUNES	sèches, No 60-70	.16	BOVRIL	Cordial, bocal 5 onces	.45
HOMARD	boite 3 onces	.43	LAIT	Eagle concentré boite 16 onces	.24

Faites vos gâteaux aux fruits, vous pouvez vous procurer tous les fruits, écorces, raisin et currants.



Grand spécial

CIRE LIQUIDE "SUCCES"

Can. 20 onc. .59
Can. 40 onc. .98



La plus brillante

FEVES BLANCHES	DE CHOIX, 3 livres pour	.29	SARDINES BRUNSWICK	3 boites pour	.25
SPORK BURNS	boite 15 onces	.45	COCOA PERFECTION	boite 1 livre	.34
TISSUS KLEENEX	(format régulier) 2 boites pour	.35	FARINE EASY MIXED	paquet 20 onces	.25
CORNED BEEF HASH	boite 15 onces	.42	WHEAT FLAKES	DE QUAKER, le paquet	.16
MUFFETS DE QUAKER	le paquet	.14	CREME A BARBE	PALMOLIVE gros tube	.29
			NETTOYEUR NEGRO	la boite	.11
			SAVON	CASHMERE BOUQUET, format géant, 2 pour	.25
			TEINTURE AMPOLLINA	2 tubes pour	.25
			BLEU A LAVER	AMPOLLINA. 4 morceaux pour	.10
			NETTOYEUR LAVIT	la boite	.10

MOUTARDE "LIBBY'S"	jarre 6 onces, 2 pour	.19
	jarre 16 onces	.19
CORNED BEEF "LIBBY'S"	bte 12 onces	.49



Paquet géant pour ..... .67

Paquet régulier pour ..... .34



FRUITS ET LÉGUMES

RAISIN	Empereur, 2 lbs pour	.25
ANANAS,	gros, chacun	.39
ORANGES	No 288 la douz.	.35
CITRONS	No 300, 4 pour	.17
PAMPLEMOUSSES	No 96, 3 pour	.25
TOMATES,	la livre	.25
PATATES,	10 lbs pour	.23

N.B. : Nos marchands de la campagne à cause des frais de transport peuvent, s'ils le jugent à propos, ne pas suivre les spéciaux de fruits et légumes.

ché deux jours plus tard. Vous le trouverez derrière les livres sur la tablette supérieure dans l'atelier de Mélie B. sur l'île.

— Ciel, quelle histoire, est-ce là **toute** votre part au mystère survenu de bonne heure ce matin-là, Sophie ?

— Non, Mélie B., c'est moi qui ai essayé la porte de Debora. Je ne pouvais rester tranquille. Elle possède un tel sang-froid que j'ai pensé lui parler de cela ; elle me suggérerait quoi faire ensuite —

— Pourquoi ne pas finir ce récit à faire frémir ? interrompt Romney. Continuer à raconter, dites-nous que vous avez vu l'homme qui a tiré le coup de feu —

— "Chut !" L'avertissement de Marc Taylor fait lever tout le monde dans la pièce. Il s'éloigne de la porte pour laisser entrer le chef de police accompagné d'un homme portant une cicatrice sur la joue droite.

— Où avez-vous pris l'idée, Mlle Jeanson, de conseiller à votre frère de quitter la ville ? demande McGregor. Ne savez-vous pas que toutes les routes sont patrouillées depuis que le juge a été tué ?

★ ★

— Même après les surprenantes révélations faites, hier soir, dans la bibliothèque de Beechcroft, nous n'avons encore ni un fil ni un indice au sujet de la personne qui a fait le coup ou des motifs de cette action."

Debout devant le feu de la tanière du doyen, Sam Fabi cogne sa pipe sur le dessus d'un haut chenet de cuivre jaune qusqu'à ce que les cendres soient consumées en une flamme dansante. Timothée Grant se tourne de la fenêtre où il surveillait les lumières dun bateau à moteur traversant le lac.

— Le bateau de la police patrouille ce soir, je

me demande pourquoi. Vous avez la bonne idée, Sam." Il se laisse tomber dans la chaise basculante et regarde Marc Taylor perché sur le coin du bureau plat. Vous avez vu McGregor pour moi aujourd'hui. Je n'ai pu le rattraper entre les rendez-vous. A-t-il eu quelque chose à ajouter aux révélations d'hier ?

— Pas grand'chose. Les experts en balistique n'ont laissé aucun doute sur le fait que c'est bien le revolver que Mlle Dane a ramassé qui a été utilisé par l'homme ou par la femme —

— **La femme !** s'exclament à l'unisson Tim et Sam Fabi. Je parie qu'il soupçonne Stella Dane, ajoute Sam.

— L'homme ou la femme qui a tiré sur Landry, répète Marc Taylor. Je cite le chef. Il a fait taire son soupçon que l'ex-épouse pouvait avoir été la femme qui a tiré maintenant qu'il sait qu'Irène Jeanson est cette ex-femme. Il a déclaré que personne ne peut le convaincre qu'elle a eu quelque chose à faire avec le meurtre.

— C'est une plume pour sa casquette de gros bon sens. Et son frère à elle qu'il a arrêté dans sa fuite hors de la ville hier au soir ? Sam bourre sa pipe de tabac.

— Tonnerre du ciel. Tim jette dans le feu une boite vide d'allumettes. "Lorsqu'elle a confirmé l'annonce de McGregor à l'effet que le GI habitant la remorque était son frère, mon esprit, déjà plein jusqu'au bord des révélations précédentes, a entassé encore une autre idée, qu'en fin de compte nous avions notre homme, que Jeanson avait appris le traitement que Landry avait fait subir à sa soeur et qu'il l'avait vengée. McGregor a-t-il pensé à cette solution, Marc ?

— Il m'a dit, ce matin, que pendant un moment rouge d'excitation il a cru dur comme fer qu'il avait

Deuil à M. l'abbé L.-Emile Hudon

M. l'abbé Louis-Emile Hudon, professeur à l'université Laval, vient d'être éprouvé par la mort de son frère, M. Cyrille Hudon, de St-Denis de Kamouraska, survenue hier après-midi, à l'hôpital St-Luc, de Québec, à l'âge de 56 ans 8 mois.

Outre son père, M. Joseph-D. Hudon, de St-Denis, et M. l'abbé Louis-Emile Hudon, le défunt laisse ses autres frères et soeurs : Mlle Marie-Antoinette Hudon, de St-Denis, M. Joseph-Charles Hudon, de St-Denis, la Rév. Mère St-Martin (Marie-Paule), des RR. SS. de la Charité, de St-Ferdinand de Mégantic, M. Georges Hudon, de St-François-Xavier de Rivière-du-Loup, le Rév. Père Marcel Hudon, o.m.i., supérieur de la maison de retraites fermées de Hull, M. Hervé Hudon, de Québec; ses belles-soeurs: Mmes Joseph-Charles, Georges et Hervé Hudon; ses neveux et nièces: M. le docteur Roger Dumais, de St-Siméon, de Bonaventure, M. Louis-Emile Dumais, Mlles Thérèse, Lucienne et François Dumais, de Rivière-du-Loup, Mlles Thérèse Hudon, institutrice de St-Denis, Anne-Marie Hudon, institutrice de St-Paul de Chester, Arthabaska, Gabrielle Hudon, institutrice de Coaticook, M. Raymond Hudon, étudiant en philosophie au collège de Ste-Anne de la Pocatière, M. Marcel Hudon, étudiant à l'Ecole Technique de Québec, ainsi que plusieurs autres.

M. Cyrille Hudon ne se connaissait que des amis. Ses vertus et ses qualités vivront longtemps dans la mémoire de tous.

Ses funérailles auront lieu à St-Denis, lundi le 21 novembre.

A M. l'abbé Hudon et aux autres membres de la famille,

J.-A. CARRIER

EPICIER - BOUCHER

251, 5e Avenue Limoilou

entre la 2e et 3e Rue

Téléphone : 3-2727

LIEVRES, le couple	1.60
EPERLAN frais, la livre	.20
LARD, soc et épaule, la livre	.39
JAMBON fesse, la livre	.45
STEAK haché, la livre	.35
BOLOGNA la livre	.35
PATATES PROVISION No 1, 75 livres	1.25
CHOUX d'hiver la douzaine	1.25
SOUPE aux légumes 3 boites pour	.25

BIERRE et PORTER

BEURRE ROSE-MARIE, CHATEAUGUAY, la livre	.60
BOEUF tendre et profitable, toutes pesanteurs, rôti-surlonge, seulement lb	.49
ROTI épaule centre, la livre	.39
BOEUF haut-côte, la livre	.29
JAMBON PIC-NIC, toutes les pesanteurs, la livre	.35
CROUPE de boeuf, la livre	.25
TETE LARD, la livre	.09
SAUCISSE fraiche au lard et au boeuf, la lb	.25
VEAU devant la lb	.22
LARD HACHE la livre	.35
FESSE DE VEAU à partir de	.39
CROUPE DE BOEUF la livre	.25
LARD FRAIS à partir de	.35
POULES FRAICHES à partir de	.29
OEUFS garantis pour boire A-P, 3 douz. pour	1.49
AGNEAU devant	.29
FOIE DE LARD OU BOEUF	.25
FESSE LARD la livre	.45
ROGNONS de lard ou boeuf	.25

2-2785

WEISBERG'S 22 rue ST-JOSEPH Boucher

10 lbs de BOEUF et VEAU pour la soupe .95

BOEUF haché, 3 livres pour .89

ARTHUR THIVIERGE

EPICIER & BOUCHER — GROS & DETAIL

30 rue Hermine, coin Mazenod Tél.: 2-3804

PROVISIONS PROVISIONS

JOB ! JOB ! !

SUCRE granulé, 10 lbs pr .85
TOMATES bte 28 onc., 3 pr .35
FEVES jaunes, bte 20 ozs. 3 pour .25
POIS verts, choix, 2 pr .27
BLE-D'INDE jaune, 4 pour .49
JUS tomates 20 ozs, 3 pr .25
EPINARDS choix, 3 btes pr .44
CHAMPIGNONS, la boite .29
SOUPES assorties Aylmer, la douz. .99
COMPOTE pommes, 4 pour .25
FEVES au lard, 20 ozs. 3 pr .35
BIEL bte 8 lbs 1.75
PECHES et POIRES, 2 btes pour .45
SALADE aux fruits, la bte .39

FESSE agneau, 5 à 6 lbs, lb. .49
POULES 3 à 4 lbs, la lb .30
LAPIN de choix, la lb. .45
POULET, 4 à 6 lbs, la lb. .43
LANGUE de boeuf, la lb. .33
ESCALOPES de veau, la lb. .59
JAMBON épaule, la lb. .42
DEVANT agneau complet .29
LIEVRES, la couple arr. 1.75
LARD fr. épaule et soc. lb. .39
FESSE agneau, 3 lbs .59
BOEUF à soupe, poitrine, lb. .15
BOEUF H. C. la lb. .39
OEUFS A-Moyens, 2 douz. 1.15

FARINE A PATISSERIE ROBIN HOOD
Sac 7 livres .47
Sac de 24 livres 1.69
Sac de 98 livres 5.79
EASY MIX pour biscuits thé, le paquet .27

POUDRE à laver GRANIX, le pqt .35
Plus 1 savon Royal Gratis.

CIRE SUCCES
boite 20 oz .55
boite 40 oz .89
boite 1 gallon 3.50

POIS cuisants 10 lbs pr .85
FEVES blanches No 1, 10 lbs pour .99
FEVES rouges No 1, 10 lbs pr .99
RIZ à soupe, 10 lbs pour 1.35
PRUNES sèches 2 pour .35
RAISINS sans noyaux 2 lbs .31
COCO râpé, la livre .39
SHORTENING, pqt 1 lb. .27
AMANDES piquées, 2 lbs pr .35
TIRE Ste-Catherine, lb .29
BONBONS Satinettes, lb. .25
FILET frais, la livre .25
BAR, DORE et poisson blanc la lb .23
FROMAGE à la crème, lb. .37

PATATES blanches No 1 pr provision, la poche 1.25
NAVETS Ste-Foy, sac .99
CAROTTES Neuville, sac 1.15
BETTERAVES sac 1.25
GROS Poireaux, le paquet .75
ORANGES S. K., 2 douz .45
PAMPLEMOUSSES, 6 pr .35
RAISIN Malaga, 2 lbs pr .25
POMMES pour cuire, panier .25
POMMES de table panier .39
POMMES Fameuses, manne 1 minot 1.25
POMMES Wagner Dom. qt. 6.50
OIGNONS rouges, 10 lbs pr .49

DEPARTEMENT DU GROS

TIRE Ste-Catherine cse de 25 lbs .27
BONBONS satinettes cse 30 lbs .23
GELEES assorties, douz. .85
CONFITURE prunes chaud. lb. .15
FEVES jaunes cse 2 douz. 2.00
FEVES lard et tomates, cse 2 douzaines 2.25
POIS verts cse 2 douz. 2.75
SOUPE assortie, cse 4 douz. 3.75

Acceptons les commandes de la campagne accompagnées d'un mandat-poste.

Mise en garde du maréchal Wavell contre l'idéologie soviétique

Ottawa, 17 (PC) Seulement un monde ignorant et désespéré pourrait accepter l'alternative offerte par l'Union Soviétique, déclarait hier, le feld-maréchal Wavell.

Les Etats-Unis nous offrent "un idéal d'indépendance qui fut si passionnément le ressort de leur propre vie nationale et l'espoir d'un plus haut standard de vie, tel celui dont ils jouissent aujourd'hui", ajouta la distingué soldat britannique à un dîner du Club Canadien. La Russie, de son côté, "offre seulement la religion d'un communisme destructeur de l'âme', la police secrète, la torture "et une parodie de la justice".

Un monde libre devrait s'effrayer "de la puissance de la propagande dont use la Russie", du "danger du fanatisme" et de la "menace de la force physique".

Le vicomte Alexander, gouverneur-général, les ministres du cabinet et plusieurs diplomates entendirent le discours du comte Wavell. Il a quitté Ottawa pour Kingston, hier soir, où il visitera ce matin le Collège de la Défense nationale.

Passant rapidement en revue les caractéristiques qui, à des époques différentes, portèrent au sommet de la puissance Athènes, Rome, l'Espagne, la France et la Grande-Bretagne et en firent des nations dirigeantes, il ajouta qu'une nation doit assumer une période de lutte, doit être constituée par un peuple libre, et avoir des offres spirituelles et physiques à faire aux autres nations tout en usant de tolérance et de compréhension.

Mais en dépit de toute sa force, la Russie ne deviendra jamais une nation dirigeante. Jamais dans son histoire elle ne fut une nation au peuple libre et l'est encore moins aujourd'hui qu'auparavant.

La destinée du Canada est d'être une nation dirigeante, quoique sur une échelle moindre que les Etats-Unis. Son peuple est indépendant et libre et l'a prouvé au cours de deux guerres mondiales. Il devrait être le lien unissant aux Etats-Unis le commonwealth britannique. Il doit aussi se faire le champion des droits et intérêts de nations plus petites.

Incursions des renards en Gaspésie

Gaspé, 17. (Spéciale) Des renards exécutent depuis quelque temps des incursions désastreuses dans les poulaillers de la péninsule gaspésienne. Des fermiers se sont fait dévorer plusieurs poules en plein jour. Quelques-uns des rôdeurs ont été tués, mais le plus grand nombre, avec la ruse qu'on reconnait à ces animaux, ont pu fuir. Le renard rouge ordinaire a augmenté de nombre, dans une proportion alarmante tout le long de la péninsule gaspésienne.

Le parti du peuple en avant en Syrie

Damas, 17 (AFP) Les élections en Syrie semblent favoriser le parti du peuple; le résultat du scrutin de mardi et d'hier est connu pour 81 sièges sur 105. Cette élection marque le retour au gouvernement constitutionnel.

Le résultat jusqu'ici donne 43 sièges au parti du peuple, 4 au parti national, 2 au parti républicain et 32 indépendants ont été élus, dont une quinzaine de sympathisants populistes. Le parti national et les indépendants ont perdu du terrain. Les femmes avaient droit de vote pour la première fois. On a signalé des incidents à Hassetche, où le scrutin a été interrompu.

Une crise belge

Bruxelles, 17. (PA). Le gouvernement de coalition de la Belgique est menacé d'une crise grave aujourd'hui sur la proposition de soumettre la question du retour du roi Léopold à un plébiscite national. Le parti libéral qui s'est joint au groupe Social-Chrétien pour former le gouvernement de coalition a accordé hier son appui aux Socialistes de l'opposition qui réclament l'avis du Conseil d'Etat sur la légalité du projet de loi soumis par le cabinet en vue de faire décréter par la Chambre la question du referendum. Si l'opposition gagne son point, le plébiscite sur le retour du roi sera retardé considérablement et, à moins que le parti libéral et le groupe Social-Chrétien ne s'entendent, il y aura danger pour le gouvernement de coalition.

Invité du Richelieu à Drummondville

A titre de président de l'association qui groupe les chefs des corps de police et de pompiers de la province, M. C. Brulotte, assistant directeur de la police municipale québecoise, sera aujourd'hui l'invité du Club Richelieu de Drummondville.

SPÉCIAUX

Poules A, 5 à 6 lbs .39

JEUNES LARD FRAIS

Soc	.39
Epaule	.39
Côte	.42
Filet	.42
Fesse complète ou moitié	.45
Lard haché	.45
Lard salé	.39

BOEUF DE L'OUEST

Haut-côte	.35
Epaule, petit os	.45
Boeuf à soupe	.19

ROASTBEEF

Surlonge	.59
Filet	.59
Steak de ronde	.65

VEAU DE LAIT

Fesse, partie du gigot	.49
Fesse complète	.55
Rôti d'épaule	.49

JAMBON

Pic-Nic	.43
Cottage	.55
Bacon, ½ livre	.29
BEURRE, 1ère qualité	
Château, Gaspé la livre	.61

— MARCHÉ —

ST-OLIVIER

61 St-Olivier (angle St-Augustin)

Téléphone : 3-1631

LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE

SPÉCIAUX

BEURRE avec achat, la livre	.59
STEAK délicatisé, très maigre, la livre	.49
POULES et POULETS, depuis	.30
VEAU FESSE, partie du jarret	.39
CHOP de lard, gras enlevé, la livre	.43
VEAU DE LAIT FRAIS — Devant, la livre	.29
Fesse complète, la livre	.48
Longe avec rognons, la livre	.37
BOEUF, haut-côte la livre	.39
BOEUF, AGNEAU, la livre	.12

LÉPINE

142 rue du Roi — Tél. : 2-6438

Placez vos commandes

AU MAGASIN QUI A LA CONFIANCE DU PUBLIC

DROLET & MONTREUIL

Satisfaction garantie

404 Saint-Joseph Téléphone : 2-5279—2-5270

Bouchers-Charcutiers

BEURRE No 1	.61	POULE FRAICHE	.28
GRAISSE Pur Lard	.19	STEAK HACHE la livre	.32
BLE D'INDE Crème, 2 bte 20 oz. pr.	.25	STEAK Délicatisé la livre	.48
JUS TOMATE 20 onc. 3 pr	.25	STEAK Ronde, désossé, la lb	.59
TOMATES 28 onc., 2 btes	.25	JAMBON épaule la livre	.38
FEVES 3 btes pr	.29	JAMBON Cottage la livre	.54
POIS VERTS, 2 btes pr	.24	JAMBON Haché la livre	.39
LARD HACHE la livre	.38	JAMBON Fesse la livre	.49
LARD FRAIS la livre	.38	JAMBON Cuit la livre	.69



NOUVELLE RÉSIDENCE FUNÉRAIRE

146 rue Saint-Cyrille

(près ave. Cartier)

ARTHUR CLOUTIER & FILS

Directeurs de funérailles

AMBULANCE CADILLAC



346 St.-Cyrille 252 d'Aiguillon 1187, 1ère Avenue

La production allemande

Londres, 17. (Reuter). Les instructions données aux hauts-commissaires alliées pour leurs négociations actuelles avec le nouveau gouvernement de l'Allemagne occidentale, ne marquent pas l'abandon de l'accord de Washington qui limitait la production des aciéries allemandes à 11,100,000 tonnes d'acier par an. Cette remarque a été formulée par un porte-parole du gouvernement, commentant le désir de certains Allemands de voir les aciéries, telles que l'établissement August Thyssen, échapper au démantèlement. Il faut dire qu'un certain émoi avait été créé par l'hypothèse que, si les usines condamnées au démontage échappaient à ce sort, elle seraient appelées automatiquement à produire à pleine capacité: cette hypothèse est fausse, a dit le porte-parole.

Accès interdit aux avions militaires

Washington, 17. (PA). L'administration aéronautique civile des Etats-Unis a défendu à tous les avions de type militaire l'accès à l'aéroport national de Washington. Le chef de cette administration, M. D.-W. Rentzell, a déclaré que cette action était prise à cause d'un "trafic" sans cesse grandissant" au principal aéroport civil de la capitale. La restriction ne concerne cependant pas les transports militaires. Une enquête sur la congestion du trafic aérien a été faite après la collision entre un avion de transport et un avion de combat, il y a deux semaines, laquelle causa 55 victimes. Au moins deux autres accidents semblables faillirent arriver dans la région.

Pluie bienvenue

Johannesberg, 17 (Reuters) — Des pluies torrentielles ont apporté du répit à la population du pays après une longue sécheresse, mais elles ont causé des dommages considérables. De la grêle grosse comme un oeuf est tombé sur le pays, tuant les animaux et ruinant la récolte de fruits. Depuis un an, on en était réduit à quatre gallons d'eau par jour.

Exemple du Canada

Lake-Success, N.-Y., 17. (PC). Le Canada a été cité en exemple hier, par le délégué brésilien aux Nations Unies, comme un des pays comprenant parfaitement la menace qui plane sur le monde et se préparant en conséquence. Le Canada a signé le pacte de l'Atlantique et voté un budget militaire énorme. Il n'agit pas ainsi par crainte des Etats-Unis ou de l'Angleterre, mais du seul pays qui soit une menace, par sa décision d'abondonner les idéaux des nations pacifiques du monde, c'est-à-dire la Russie.

LES EPICERIES

MIVILLE

458, 1ère Avenue

Tél.: 2-5654 — 2-5655

St-Rodrigue, 61 1ère Ave

Tél.: 4-2571

VIANDE DE CHOIX

BIERE ET PORTER

ORANGES Sunkist, 3 douz	.69
PATATES, 75 livres	1.29
SPECIAL, TIRE, 2 livres	.49
CIRE SUCCESS, 40 onces	.89
SEL FIN, 3 boites	.29
NETTOYEUR, 4 boites	.25
POIRES et PECHES 2 btes	.49
POIS et FEVES, 2 btes	.25
TOMATES 28 onces, 2 pr	.29
CRAWFORD Caramel	.29
SOUPES Lipton's 6 pour	.69
OXYDOL, RINSO, géant	.69
JUS TOMATES, 3 pour	.25

P.-E. TOUPIN

BOUCHER — VIANDE DE CHOIX

241 rue du Roi *Tél.: 2-3955*

BEURRE Impérial, lb	.59	JAMBON Pic Nic lb	.39
POULET frais, à rôtir, 5 lbs et plus	.37	GRAISSE en paquet 1 lb	.19

Mort subite du Rév. Père M.-Alcantara Dion

Trois-Rivières, (DNC) — Un de nos prêtres les plus éminents, le Révérend Père Marie-Alcantara Dion, Franciscain, est décédé subitement, à huit heures 10 ce matin, à l'hôpital Saint-Joseph. Il était âgé de 52 ans.

Après avoir célébré la messe au monastère Saint-Antoine, de la rue Saint-Maurice, le Père Alcantara est monté, à 8 heures moins 10,



dans un taxi qui devait le conduire au Lac Vert. Un manoeuvre l'accompagnait. Tous deux devaient faire certains travaux manuels au camp des Guides catholiques. L'auto n'était rendu qu'au pont Duplessis, sur le Saint-Maurice, quand le Père Alcantara s'est senti mal. On s'est rendu aussitôt chez le Dr Avila Denoncourt. Celui-ci a examiné rapidement le malade et l'a conduit en toute hâte à l'hôpital Saint-Joseph. Le Père Alcantara a succombé quelques instants après.

Le défunt est né à Sainte-Madeleine, comté de Saint-Hyacinthe, le 8 novembre 1897. Il a pris l'habit chez les Franciscains le 14 août 1919, a été ordonné prêtre le 14 juin 1924. Il était porteur d'un doctorat en philosophie de l'université de Milan.

Membre de plusieurs comités du conseil de l'Instruction publique, le Père Alcantara fut, avec feu Son Excellence Mgr Comtois et Soeur Ladislas, un des grands responsables du nouveau programme d'enseignement cathéchistique.

Il était secrétaire du Comité permanent d'enseignement secondaire, assistant-aumônier général des Scouts et des Guides de la province, conseiller à l'Institut pédagogique, aumônier diocésain des Guides, ancien recteur et professeur du Collège Séraphique, etc., etc.

$250,000 pour le marché de Montréal

Montréal, 17 (PC) L'hon. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture, a annoncé à Montréal, hier soir, que le gouvernement accorderait des subsides de plus de $250,000 pour la construction d'un marché central dans la métropole. Le ministre de l'Agriculture était l'hôte de l'Association des jardiniers maraichers, à leur réunion annuelle. M. Adrien Moquin, de Montréal, a été réélu à la présidence de l'Association. On a réclamé du gouvernement fédéral un embargo sur l'importation des produits agricoles américains et la nomination d'un bureau provincial des marchés qui fixerait le prix des produits agricoles qui sont livrés aux conserveries.

Mort accidentelle

Le chauffeur du camion qui a heurté la jeune M.-G.-Louise Grenier, de Beauport, le dix courant, a été exonéré de tout blâme à l'issue de l'enquête tenue hier soir sous la présidence du coroner du comté, le Dr Gustave Ferland. Il s'agit de M. Marcel Pouliot, de l'Ange-Gardien. L'enfant était la fille de M. et Mme C.-Edouard Grenier.



Services spécialisés

AU SALON FLEURI ENRG.

FLEURISTE. Fleurs naturelles et artificielles, plantes, etc. 343-345 RUE ST-JOSEPH. TEL.: 5-5068.

J.-WILFRID DUBOIS INC.

TEL.: 5-5298

DIRECTEUR DE FUNERAILLES, salons mortuaires gratis à la disposition des familles. Embaumeur gradué, J.-H. BUREAU, prés.-gérant, 2 rue DUROCHER. Rés. 7-5781.

ALPH. DION "FOURRURE"

MANTEAUX, Mouton Perse, Rat-Musqué, seal Brun, Chat Sauvage, Pattes de Moutons, plus bas prix, 59½ Blvd. LANGELIER. Tél.: 3-6547.

LA CIE HUBERT MOISAN

TEL.: 4-2473

DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires, service ambulance. 297 St-Joseph, Québec.

HENRI DION FOURRURE



SPECIALITE : — manteaux de mouton de Perse, gris et noir, Hudson seal, rat musqué, etc. Prix défiant toute compétition.

168 De Mazenod Tél.: 5-9702

GEORGES HAMEL FOURRURES

Manteaux tout faits ou sur mesure, contrôlé par dessinateur diplômé. Aussi réparations générales. Vendons à termes si désirés. 235, ST-JOSEPH, Québec, en face de l'hôtel ST-ROCH. Tél.: 4-1787.



—Devant la Commission

(Suite de la 1ère page)

"Kitchener-Waterloo Record"; Clifford Sifton, "Winnipeg Free Press"; H. G. Kimber, "Toronto Globe and Mail"; A. L. Davies, "Kingston Whig-Standard"; Roy H. Thomson, E. H. T. Thomson Dailies; R. L. Curran, "Sault Ste-Marie Star"; I. H. Macdonald, gérant général de l'Association des quotidiens canadiens.

AUTRES MEMOIRES

L'Association des périodiques avait d'abord exprimé l'avis devant la Commission culturelle Massey, que notre pays "est le seul au monde où une grande partie des publications offertes aux lecteurs sont sous le contrôle étranger; 217 revues sont distribuées au Canada, mais seulement 36 sont canadiennes.

C'est la conséquence du rappel de la taxe sur les publications importées; elle a été enlevée par le gouvernement en 1936, souligne l'Association des périodiques; elle réclame également la disparition des droits de douane des deux côtés de la frontière américaine, sur le papier qui sert à l'impression des revues.

L'Association d'économie domestique canadienne a suggéré à son tour l'établissement d'un Bureau canadien d'économie domestique pour conseiller les ménagères; ce serait une filiale de l'UNESCO.

Le Conseil national des femmes a réclamé un ban sur l'importation des "illustrés de crimes et de relations sexuelles"; de "plus nombreuses et meilleures bibliothèques."

Elle déplore la projection de films destinés aux adultes, devant les enfants et a fait l'éloge de l'Office national du Film comme propagateur de culture.

Le comité d'évangélisation et de service social de l'Eglise unies du Canada a recommandé hier de procurer des revenus plus élevés à Radio-Canada, au moyen d'octrois annuels directs du gouvernement, destinés à augmenter les salaires et à l'amélioration des programmes. On s'objecte cependant à l'augmentation du permis domestique de $2.50 à $5.

Kiosque incendié au marché Finlay

Un kiosque rempli de légumes et de fruits a été rasé par le feu au marché Finlay ce matin. Ce poste d'affaires était occupé par Mme Elzéar Bélanger, de Beauport. L'explosion d'une chaufferette à l'huile a allumé les flammes, croit-on. En quelques instants cet abri de douze pieds carrés environ était transformé en un brasier. Les hommes du poste No 5 furent appelés sur les lieux, sous la direction du capitaine Joseph Rochon. La petite construction flambait déjà à leur arrivée. On utilisa un jet d'eau pour éteindre les flammes. La marchandise qui se trouvait dans le kiosque a été entièrement détruite.

Enquête sur la mort du jeune Brideau

Ce soir, à 9 heures, se poursuivra à la morgue Robert, à Beauport, l'enquête du coroner ouverte samedi dernier sur la mort du jeune Roland Brideau, 10 ans et 5 mois, fils de M. et Mme Nazaire Brideau, de Courville, blessé mortellement par une automobile samedi après-midi. L'enquête sera présidée par le Dr Gustave Ferland.

In Memoriam

BAKER — A Québec, le 16 novembre 1949, à l'âge de 64 ans 11 mois, est décédé M. Louis-Victor Baker, époux de dame Zélia-Joséphine Gagné, demeurant à 199, rue Fleurie.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ des salons mortuaires de la Compagnie Hubert Moisan, No 299, rue St-Joseph, à 8 heures 45, pour l'église St-Roch, et de là au cimetière St-Charles.

16nov-2fs—D83032

BAZIN — A Québec, le 16 novembre 1949, est décédée Mlle Estelle Bazin, fille de feu Fortunat Bazin et de feu Angeline Lemay, demeurant au No 30, côte d'Abraham.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures 15.

Départ des salons mortuaires de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 146, rue St-Cyrille, à 9 heures, pour l'église St-Vincent de Paul, et de là au cimetière de Portneuf. Le trajet se fera en automobile.

17nov-2fs—D83182

BOUTIN — A Lauzon, le 14 novembre 1949, à l'âge de 63 ans 1 mois, est décédé M. P.-A. Boutin, courtier en assurances, époux de dame Juliette Barrette.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures 30.

Départ de la maison mortuaire, No 178 rue St-Joseph, à 9 heures 15, pour l'église St-Joseph de Lauzon, et de là au cimetière de Lauzon. 15nov-3fs—D82902

HUDON — A l'hôpital St-Luc de Québec, le 16 novembre 1949, à l'âge de 56 ans 8 mois, est décédé M. Cyrille Hudon, de St-Denis de Kamouraska.

Les funérailles auront lieu lundi, le 21, à 9 heures, à l'église St-Denis. L'inhumation au cimetière paroissial.

17nov-3fs—D83180

JACQUES — A Québec, le 16 novembre 1949, à l'âge de 54 ans 2 mois, est décédé M. L.-D. Jacques, époux en premières noces de feu dame Jeanne Charuest, et en secondes noces de dame Germaine Côté, demeurant à 12 rue McMahon.

Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures.

Départ des salons mortuaires de l'Hôtel-Dieu de Québec, côte du Palais, à 9 heures 45, pour l'église Notre-Dame de Québec, et de là au cimetière St-Charles.

17nov-2fs—D83171

MONTMINY — A Ste-Foy, le 15 novembre 1949, à l'âge de 25 ans 7 mois, est décédé M. Georges Montminy, fils de M. Joseph Montminy et de dame Béatrice Labranche.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 3027 Chemin Ste-Foy, à 8 heures 45, pour l'église Ste-Foy, et de là au cimetière St-Charles. 16nov-2fs—D83033

POULIN — A Québec, le 16 novembre 1949, à l'âge de 77 ans, est décédé M. Ernest Poulin, époux de feu dame Rosana Pépin, demeurant chez son gendre M. Lionel Villeneuve, 225 St-Olivier.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures 15.

Départ des salons mortuaire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 252, rue d'Aiguillon, à 9 heures 05, pour l'église St-Jean-Baptiste, et de là au cimetière Belmont. 17nov-2fs—D83181

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LA SYMPATHIE

s'exprime si délicatement avec des fleurs !

Mc Kenna

FLEURISTE

Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a.m. à 5.30 hres p.m.

11 rue Saint-Jean

Tél.: 4-6868

Appel à la prudence

M. l'inspecteur Gérard Girard, chef du service de la circulation à la police municipale, se plaint de l'imprudence— (qui touche souvent à l'impudence!) — de ces automobilistes qui roulent le soir dans les rues de la ville tous feux ouverts.

Cette pratique est assez souvent la cause d'accidents.

Et M. l'inspecteur Girard nous cite l'exemple de certains autobus qui passent sur la 1ère Avenue.

Voici le communiqué que nous transmet à ce sujet le service de la circulation:

Nous désirons de nouveau attirer l'attention des automobilistes sur la nécessité de diminuer l'intensité de leurs phares dans les rues de la Ville lorsqu'ils conduisent le soir.

Nous recevons un grand nombre de plaintes à ce sujet. Cette pratique de ne pas diminuer l'intensité des phares est assez souvent la cause d'accidents. Nous demandons donc la coopération de tous les conducteurs de véhicules à ce sujet.

M. A.-R. Mosher au Club Canadien

M. A.-R. Mosher, président du Congrès canadien du Travail, sera le conférencier du Club Canadien au Winter Club, le 21 novembre, soit lundi prochain. Il sera présenté par M. Armand Viau, président du Club, et remercié par le lt-col. Gordon Ross.

Vol de revolvers

Edgar Chiasson, 27 ans, de Montmagny, qui fut condamné à quatre ans de pénitencier lundi pour un vol de $500 dans une maison d'habitation, a de nouveau été traduit hier après-midi en Cour des Sessions de la Paix, pour répondre d'un vol de revolvers, de jumelles, de compas et de mires, propriété du ministère de la Défense nationale. Les objets seraient disparus au mois d'octobre 1948. On les évalue à $800 environ. Chiasson a protesté de son innocence et son procès a été fixé au 23 novembre.

Prélats canadiens en route pour Rome

Leurs Excellences Nos Seigneurs Napoléon-Alexandre Labrie, évêque du Golfe St-Laurent, et Lionel Scheffer, vicaire apostolique du Labrador, se sont embarqués hier à New-York sur le "Saturnia", paquebot de la ligne italienne, à destination de Rome. Les deux prélats canadiens vont faire leur visite "ad limina" à Sa Sainteté le Pape Pie XII.

Réunion à Montréal

Plusieurs mesures importantes seront mises à l'étude vendredi et samedi de cette semaine, alors que 200 délégués représentant 30,000 chasseurs et pêcheurs se réuniront à Montréal, à l'occasion du troisième congrès annuel de la Fédération des associations de chasse et de pêche du Québec. Les séances du congrès, auquel assistera l'honorable Camille Pouliot, ministre provincial de la chasse et des pêcheries, auront lieu en l'hôtel Mont-Royal, les 18 et 19 novembre.

Au Vatican

Cité du Vatican, 17. (AFP). Le Pape a reçu aujourd'hui Mgr Martin Michel Johnson, évêque de Nelson, et Mgr Gerald Berry, évêque de Peterborough, au Canada.

Demandons voyageur à commission qui désire ajouter à sa ligne établie, pour vendre tapis tressés et tissés.

Levis Textile Ltd,
20 rue Chabot, Lévis, P. Q.

DONAT DEMERS, N. P.
Autrefois du Service des Successions de la province de Québec, chez
COSSETTE & DEMERS
Notaires
852 rue St-Vallier — Tél.: 3-2010

SPÉCIAUX
POULES "A"
4 à 4½ lbs
35c lb.
POULES A, 5 à 7 lbs ..... .39
POULETS-A
5 à 7 livres ..... .49
Boeuf de haute qualité
Bas - Côte
15c lb
Haut-Côte ..... .37
Roast, gros filet ..... .65
Roast Beef, surlonge ..... .65
Roast Beef, côte roulée .59
Steak ronde, petit os ..... .65
Steak ronde, haché ..... .59
BACON TRANCHE, sans couenne, la livre ..... .55
Jeune lard frais
Epaule Complète ..... .37
Soc ..... .43
Rôti-filet ..... .49
Lard haché ..... .49
Lard salé ..... .45
JAMBON-FESSE
sans gigot
49c
Epaule fumée ..... .45
VEAU-DE-LAIT
Rôti-palette
.39 la livre
BEURRE
Fédérée, Rose ou Gaspé ..... .64
A. Brindamour
BOUCHER
37 St-Laurent (coin Candiac)
entre Cartier et Bourlamaque
Téléphone : 2-6418

BUREAU A LOUER
de plusieurs pièces, rue d'Auteuil, (Esplanade). Bon poste pour professionnels,
CASIER 2375, "LE SOLEIL"

SERVANTE
FEMME SERIEUSE DEMANDEE pour prendre soin d'une famille et entretien d'une maison, à Québec. Bon salaire. Ecrire à case 2396, Le Soleil.

SPECIALISTE
Dr A. TREMBLAY
Yeux, oreilles, nez, gorge
75, ST-JEAN — TEL.: 3-7390
Résidence 29 Monument, Giffard TEL.: 5-9405

DOCTEUR
JACQUELINE DEMERS
MALADIES DES ENFANTS
Bur.: 528 rue St-Jean. Tél.: 3-8004
Rés.: 91 des Laurentides Tél.: 7-5012
Heures de bureau 2 à 4 h. p.m.

Bureau à louer
1er plancher, à 32 de la Fabrique. S'adresser à : 30 de la Fabrique.

ESSENCES SUPREME
en vente CHEZ VOTRE EPICIER

BOIS DE PLANCHER
Sec et sain, embouvetage et équerrage garantis
M. RUN CLAIR INCLUS $133.00
SPECIAL MERISIER $ 85.00
No 3 ERABLE $ 70.00
CLOUS A PLANCHER acier trempé, garantis non flexibles
ROSAIRE PELLERIN
2070, 1ère Avenue — Tél. : 4-4291

Le DOCTEUR
RICHARD LESSARD
occupe ses nouveaux bureaux, à
245 Grande-Allée,
Québec (coin Galipeault)
Tél.: 3-1003

Pour votre . . .
HUILE A CHAUFFAGE
appelez : 2-8285
Les PETROLES Inc.

BUREAU A LOUER
Edifice moderne, sur le Boulevard Charest, au centre des affaires du Quartier St-Roch, borné par trois rues, éclairage parfait, service d'ascenseur, chauffage et ventilation modernes, environ 3,000 pieds carrés par plancher pour occupation dans quelques mois.
Case Postale 2400, "LE SOLEIL"

AVIS
ANDRÉ DORION, O. D.
OPTOMETRISTE
EXAMEN DE LA VUE — TEL. : 4-1140
NOUVELLE ADRESSE: 120, rue ST-JOSEPH, QUEBEC

Opérateur de chantier
équipement de camp, outils de coupe, camion de l'armée, etc., à vendre prix d'occasion. Par téléphone 4-4227.

Les personnes se souciant de leur élégance se chaussent chez . . .
CHARLES A.
Gigu ère
INC.
325, St-Joseph Tél.: 4-2040
Seul spécialiste en chaussures de haute qualité sur la rue St-Joseph.

GRANDE SOIREE BAZAR
CE SOIR À NOTRE-DAME DE LA PAIX
40 TOURS POUR 50 SOUS
Magnifiques objets. Prix de présence :
Un manteau de fourrure
Une lessiveuse General Electric
Le Bas de laine (tricolore) fait des heureux
UNE VALEUR DE $1,000
en prix ce soir.



Au congrès sécuritaire

La vie est trop belle, ne flirtez pas avec la mort!

Madame Odette Oligny, journaliste de Montréal, termine par ces mots sa conférence d'hier sur la sécurité — Décorations accordées par l'Association du Québec pour la prévention des accidents du Travail.

Un grand ralliement ouvrier tenu hier soir au Palais Montcalm a clôturé le 258e congrès de sécurité industrielle tenu pendant la journée à Québec sous les auspices de l'Association du Québec pour la prévention des accidents du Travail. Ce congrès, marqué par la remise du trophée du Maire de Québec et l'attribution de plusieurs décorations avait débuté hier midi par un déjeuner-causerie qui groupait, dans la salle de bal du Château Frontenac, quelque cinq cents convives, pour la plupart des chefs d'industries de la région et les contremaitres d'un grand nombre d'établissements industriels. Le colonel Arthur Gaboury présidait ce déjeuner d'ouverture.

Le colonel Arthur Gaboury, gérant général de l'Association du Québec pour la prévention des accidents du Travail, a apporté aux congressistes québecois le salut amical des industriels de France dont il était récemment l'hôte à Paris comme délégué des gouvernements de Québec et d'Ottawa. Le colonel est revenu lundi soir d'Europe après avoir porté la parole au congrès des industriels de France et présidé l'ouverture des cours de Sécurité au Conservatoire des Arts et Métiers de Paris qui lui a présenté une décoration.

On prêche en Europe la même doctrine sécuritaire que chez nous, dit le colonel Gaboury. On exhorte le patron à protéger la vie de ses employés et on presse ceux-ci également de coopérer à leur propre protection. Signalant une récente suggestion formulée dans un journal à l'effet de réduire la vitesse des automobiles, le colonel Gaboury déclara qu'il était d'avis contraire. J'estime qu'il vaudrait mieux accroître la vitesse des automobiles, à la condition toutefois, que personne n'obtienne une licence sans une reconnaissance de ses qualifications. L'allure des voitures en Europe est 2 fois plus grande qu'ici, dit-il. Les règlements sont toutefois scrupuleusement observés tant par les au-

(Suite à la page 12, 3e col.)



CONGRES DE SECURITE A QUEBEC : Le 258ème congrès de sécurité industrielle sous les auspices de l'Association du Québec pour la prévention des accidents du Travail a été marqué hier midi, au Château Frontenac, par la remise du "trophée du maire de Québec" à la maison François Nolin Limitée. La photo du bas évoque cette cérémonie. On remarque, de gauche à droite, M. H.-W. Joly, président de B. Houde & Grothé Limitée, qui présidait l'assemblée de quelques cinq cents convives; Son Honneur le maire Lucien Borne remettant le trophée à M. François Nolin, propriétaire de l'établissement à l'honneur, en présence du colonel Arthur Gaboury (au centre), gérant de l'Association du Québec pour la prévention des accidents du Travail, et Mme Odette Oligny, journaliste de la Métropole, conférencière invitée au congrès de Québec. La photo du haut donne une vue d'ensemble de la foule groupée en la grande salle de bal du Château Frontenac pour le déjeuner-causerie. En outre des personnages déjà nommés, on remarquait à la table d'honneur (à gauche), l'hon. C.-J. Arcand; Me Rodolphe DeBlois; l'hon. Cyrille-F. Delâge; M. W.-Q. Stobo; M. Francis Boudreau, M.A.L.; M. Philippe Méthé; M. l'abbé Emile Jobidon; l'inspecteur Gérard Girard; MM. J.-A. Boisjoli, Peter Bartleman; Arthur-G. Penny, du "Chronicle-Telegraph", Emile Drolet; Me Maxime Morin, le colonel Léon Lambert; MM. Victor Morency; Adhémar Laframboise; J.-A.-S. Townend; Arthur Foster, Dr Armand Rioux; Bernard Castonguay; Jacques Verreault, de "L'Action Catholique", René Gaulin; Alphonse Drolet; Georges-Eugène Lachance; le col. Hervé Baribeau, Mlle Germaine Bundock, du "Soleil", et M. Evariste Rochette. (Photos du "Soleil")



FETE AUX HUITRES A L'ECOLE MORISSETTE: Les anciens de l'Ecole Morissette, dirigée par les RR. Frères de l'Instruction Chrétienne, ont fait un succès de leur banquet aux huitres annuel hier soir à l'Alma Mater. On remarquait à la table d'honneur, de gauche à droite, photo du haut, Mme ROLAND DUMAIS, M. LUCIEN POULIOT, président de l'amicale de l'Ecole Montcalm; le R. Frère AUBERT, directeur de l'école Montcalm; M. ROGER DION, vice-président de l'amicale de l'école Morissette, et M. YVAN BOUCHER, secrétaire. Sur la photo du centre, de gauche à droite, le R. Père MAURICE LAMONTAGNE, C.J.M., curé de la paroisse du St-Coeur de Marie; M. ROLAND DUMAIS, président de l'amicale de l'école Morissette; et M. ROMUALD MAINGUY, président de la Fédération des amicales des anciens des RR. Frères de l'Instruction Chrétienne. Sur la photo du bas, de gauche à droite, Mme A.-A. LETIRTE, M. A.-A. LETARTE, inspecteur d'écoles du district, et le R. Frère GRATIEN, directeur de l'école Morissette. (Photos du "Soleil")

La corporation des biens de guerre serait maintenue en temps de paix

Ottawa, 17 — La meilleure sauvegarde de la liberté individuelle et des droits de l'homme se trouve dans une opinion publique éveillée et éclairée.

C'est l'avis de l'hon. Léon-Mercier Gouin, libéral de Montréal, qui a déclaré hier, au Sénat, que le moment ne serait pas opportun de proposer l'adoption d'une déclaration des droits de l'homme à la conférence constitutionnelle qui doit réunir, le 10 janvier, le gouvernement fédéral et les premiers ministres provinciaux.

M. Gouin poursuivait le débat soulevé par l'hon. Arthur W. Roebuck, libéral de Toronto, qui voudrait faire insérer une telle déclaration dans la constitution canadienne et voudrait saisir la prochaine conférence inter-gouvernementale de ce projet.

A la même séance, l'hon. Gordon Fogo, libéral d'Ottawa et Halifax, exposa au nom du gouvernement la portée d'un projet de loi modifiant la loi qui régit la corporation des biens de guerre.

Le sénateur montréalais croit que le moment serait inopportun de soulever la question des droits de l'homme à la conférence inter-gouvernementale, parce que cela implique un sujet qui affecte par plus d'un point la juridiction des provinces et que celles-ci pourraient considérer cette initiative comme une tentative d'empiéter sur leur domaine.

Un comité parlementaire a déjà étudié cette question et s'est heurté précisément à cette difficulté et beaucoup de juristes éminents y avait apporté le témoignage qu'à leur avis ce domaine appartient plus aux provinces qu'à l'autorité fédérale.

Le débat sur ce sujet fut ajourné par l'hon. T. Reid, libéral de la Colombie Britannique.

Le projet de loi relatif à la corporation des biens de guerre a pour but, selon le sénateur Fogo, de replacer cette compagnie de la couronne sur un pied de paix. Elle s'appellerait désormais corporation des biens de la couronne et aurait pour rôle de disposer de tous les biens du gouvernement qui deviennent un surplus dans n'importe quel des ministères au lieu de disposer seulement de ceux de la défense nationale. C'est le ministre du Commerce qui aurait l'autorité de déclarer qu'une propriété de la

(Suite à la page 12, 1ère col.)

AVIS DIVERS

Chambre de Commerce. — Dinner-causerie, à 8.15 h., p.m., à l'hôtel Saint-Louis. Conférencier : M. Jacques Gréber. Sujet : "Visions d'avenir sur l'embellissement de la capitale nationale".

A St-Fidèle. — Ouverture de la saison de la société St-Jean-Baptiste, section St-Fidèle. Conférencier : M. l'abbé Paul-Emile Gosselin, secrétaire du Comité permanent de la Survivance Française. Jean LeTourneux et Yolande Fiset, artistes invités.

Sécurité industrielle. — Grand ralliement, à 8 h., p.m., au Palais Montcalm, pour clore le congrès de l'Association du Québec pour la prévention des accidents du Travail.

Photo-Club. — Réunion régulière, à 8.15 h., p.m., en la salle 34, Palais Montcalm. Forum conduit par M. Lucien Laurin. Analyse de photographies des membres.

Cercle Pouchkine. — Réunion, à 8 h., p.m., à la faculté de Droit de l'université Laval. Soirée de chants folkloriques russes.

Cercle espagnol. — Conférence en espagnol par M. Daniel Morales, à 8.30 h., p.m., à l'amphithéâtre de l'Ecole de Commerce, à 2, rue Cook. Sujet : "La Historia Contemporania del Mexico".



RECEPTION A LEVIS: Photo prise hier midi, à l'hôtel de ville de Lévis, lors de la réception offerte par S. H. le maire J.-A. Bégin, au président et aux directeurs de l'Union des Municipalités de la province, et à laquelle assistaient l'hon. Bona Dussault, ministre des Affaires Municipales. On voit de gauche à droite: M. J.-L. DOUCET, sous-ministre adjoint des Affaires Municipales; M. H. ROY, maire de Beauharnois; M. ED. WILSON, maire de Verdun; M. AIME FORTIN, maire de St-Joseph d'Alma; M. JOS RACINE, maire de Boischatel et 2ème vice-président de l'Union; M. HORACE BOIVIN, maire de Granby et président de l'Union des Municipalités; M. J.-A. BEGIN, maire de Lévis; l'hon. BONA DUSSAULT, M. ALBERT SAMSON, député de Lévis à la Législature Provinciale; M. GASTON DUQUETTE, secrétaire de l'Union; le Dr RENE-A. LEPAGE, maire de Mont-Joli; M. J.-A. BELIVEAU, échevin de Thetford; et M. FRANÇOIS ROY, maire de Shawinigan et 3ème vice-président de l'Union. (Studio Gosselin)

Quai bientôt réparé à Douglastown

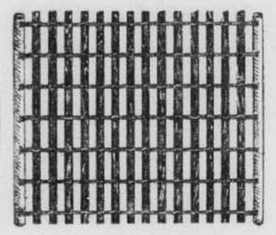
Douglastown, 17. (Spéciale) Le quai public local, devenu passablement avarié depuis quelque temps, serait réparé durant les prochains mois, selon des rapports non confirmés. Des officiers du gouvernement ont fait des travaux d'inspection il y a quelque temps dans l'intérêt de leur département et ils ont déclaré que des réparations seraient faites au cours des prochains mois.

Bureau de médecin à louer
situé au centre de la haute-ville, avec équipement complet du bureau, pharmacie et ameublement de salle d'attente. A vendre à prix d'occasion. Ecrire à CASE 2387 LE SOLEIL.

STENOGRAPHE
Sténographe bilingue demandée. Pour ouvrage général de bureau et ayant des connaissances en comptabilité. Ecrire Case 2401 Le Soleil.

Homme demandé
Pour la gérance d'une de nos succursales de l'extérieur. Position permanente et bon salaire. Entrevue strictement confidentielle.
S'adresser à:
M. GIROUX
TALON LTEE
32 rue Saint-Joseph

CLÔTURE À NEIGE



LIVRAISON IMMEDIATE
Réduit les frais d'entretien de vos routes d'hiver. Lattes de 1½" x ¾" x 48", teintes en rouge, 5 fils d'acier galvanisé, 5 brins jauge 13, en rouleaux de 50 et 100 pieds. Livraison immédiate. Prix sur demande.
INDUSTRIES BARIBEAU INC.
Tél.: 2-4721 Local 3
Lévis, Qué.

BUREAUX A LOUER
3000 pieds carrés répartis en trois étages. Superbe édifice tout neuf à l'épreuve du feu, service d'ascenseur, centre des affaires rue St-Jean. Libre immédiatement.
S'adresser à JEANNE HARDY 369 St-Jean

VENDEUSES DEMANDÉES
ayant une certaine expérience dans la vente de confection pour Dames.
FILLES DE BUREAU
ayant l'expérience du commerce de crédit. Bilingues de préférence. S'adresser à M. Sam Shaffer, 310-312 St-Joseph.

MOZART
310-312 St-Joseph
LESSIVEUSES "Norge"
$169.50



$5 comptant
$2 PAR SEMAINE
A moteur silencieux, essoreuse de sûreté, extérieur et intérieur fini brillant émail cuit. Absolument garantie en vue d'un service parfait et d'une longue durée.
Commandes postales remplies avec soin.
Livraison gratuite dans la province.
Ajouter 2% -- taxe provinciale
MOZART

Le chic de vos souliers . . .
le confort de vos pieds . . .
sont nos spécialités !



D'une qualité supérieure à un prix populaire .....
$9.95 à $13.50
Nous gardons la ligne complète des chaussures "SLATER" pour dames et messieurs.
Distributeur exclusif des produits "RA-MA" pour le soin des pieds, et du fameux support "ROUSSEAU".
Armand Bédard
LE BOTTIER
48, rue Saint-Jean, Téléphone : 2-1940
Ouvert le samedi soir jusqu'à 10 heures